Incendies

L'Hôpital Saint-Joseph prêt à faire face à la musique — page 3

6 6 — page 15

Rome

Le pape Jean-Paul II opéré aujourd'hui — page 28

Météo

Ciel variable
Maximum de 15
Demain: nuageux
Détails, page 22

Le Nouvelliste

76e année, No 292
Trois-Rivières
Mardi
8 octobre 1996
Dépositaire: **65¢**
plus taxes

«Nous n'aurons jamais trop d'hommes de cette trempe»

Une cérémonie empreinte de sobriété et de respect, à l'image de Bourassa

Lia Levesque
Montréal (PC)

Des milliers de citoyens et dignitaires ont assisté aux funérailles de l'ancien premier ministre Robert Bourassa, dans une cérémonie empreinte de sobriété et de respect, à l'image de l'homme.

La Basilique Notre-Dame, qui peut recevoir 3265 personnes était bondée, et des milliers de citoyens ont également écouté la cérémonie, grâce à des hauts-parleurs disposés à l'extérieur, sur la Place d'Armes.

«La vie politique est exigeante. Notre société est souvent dure pour le politiciens. Il lui arrive même d'être injuste envers eux. M. Bourassa n'a pas toujous été choyé, mais il était tenace et savait affronter les tempêtes», a souligné le cardinal Jean-Claude Turcotte, archevêque de Montréal, qui présidait la cérémonie funèbre.

Mgr Turcotte a rappelé les 30 années de carrière, de dévouement et de «labeur discipliné» de M. Bourassa. «Nous n'aurons jamais trop d'hommes de cette trempe.»

L'archevêque a aussi relevé l'importance de M. Bourassa dans l'histoire du Québec. «Lui qui a grandement contribué à écrire avec nous quelques pages de notre histoire. Personne ne pourra désormais raconter le Québec sans mentionner son nom, son oeuvre. Des chemins qu'il a ouverts ne seront plus refermés. Des décisions qu'il a prises continueront longtemps à influencer notre vie collective.»

Les actuels premiers ministres du Canada et du Québec, MM. Jean Chrétien et Lucien Bouchard, ont assisté aux funérailles en compagnie de leur épouse. Ils ont échangé quelques mots, dehors, après la cérémonie.

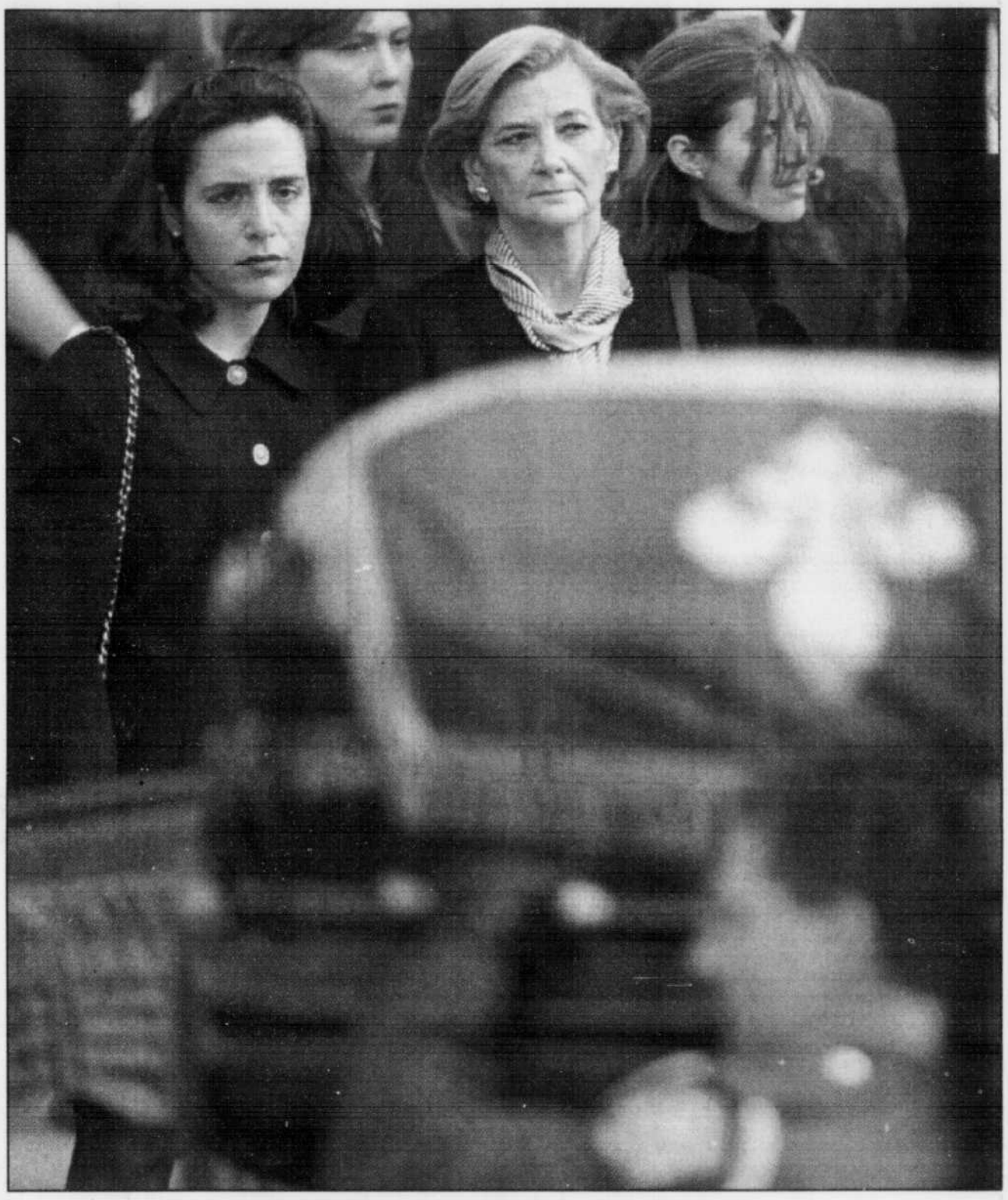
Des premiers ministres ou anciens premiers ministres des autres provinces, que M. Bourassa avait parfois côtoyés, sont venus lui rendre un dernier hommage. Parmi eux: Roy Romanow, de la Saskatchewan; Frank McKenna du Nouveau-Brunswick; Mike Harris, Bob Rae et David Peterson de l'Ontario; Brian Tobin de Terre-Neuve.

L'ancien premier ministre Jacques Parizeau était présent avec son épouse, de même que le chef libéral provincial Daniel Johnson avec son épouse, son frère et ancien premier ministre Pierre-Marc Johnson, le chef conservateur Jean Charest, le chef du Bloc québécois Michel Gauthier et le chef d'Action démocratique Mario Dumont.

Plusieurs anciens ministres ayant oeuvré sous les différents mandats de M. Bourassa étaient présents: de Claude Castonguay en passant par Gil Rémillard, Thérèse Lavoie-Roux et Raymond Garneau.

La cérémonie n'a donné lieu à

Bourassa, page 2



(Photo - PC)
L'épouse de l'ex-premier ministre, Andrée, est restée forte pendant la cérémonie, soutenant sa fille Michèle.

Vers une fusion de commissions scolaires?

Marc Rochette
Cap-de-la-Madeleine

Avec des compressions budgétaires inévitables et une décentralisation de plus en plus incontournable, les directeurs d'école de la Mauricie préconisent l'existence d'une seule commission scolaire de Louiseville à Sainte-Anne-de-la-Pérade et une délégation maximale des pouvoirs aux conseils d'orientation des établissements d'enseignement.

«Pourquoi pas une étude de fusion à quatre commissions scolaires, soit celles de Trois-Rivières, Samuel-De Champlain, Chavigny et de Grand-Pré?», se demande le président de l'Association mauricienne des directeurs et directrices d'école (AMDE), M. Serge Morin.

Actuellement, les deux premiers organismes mis en cause par cette proposition se penchent déjà sur un projet de regroupement tandis que les deux autres favorisent des ententes de services entre eux. Le but visé par ces deux grandes démarches est néanmoins commun: diminuer et rentabiliser les services administratifs afin de maintenir les services à l'élève.



(Image-Média: Alain Bédard)
L'AMDE souhaite que les commissions scolaires de Chavigny et de GrandPré emboitent le pas dans les études de fusion pour un regroupement éventuel à quatre.

«Nous voulons donc profiter de cette ouverture d'esprit pour demander aux commissions scolaires d'aller un peu plus loin», a-t-il ajouté.

Dans le but d'améliorer la réussite éducative et de répondre aux exigences économiques de la situation, l'association propose une organisation scolaire unique pour l'ancienne région des Vieilles-Forges qui demandera à tous et chacun de «faire autrement avec moins pour arriver à mieux».

«Avec une seule commission scolaire de Louiseville à Sainte-Anne-de-la-Pérade, le maximum de ressources serait dirigé vers les services aux élèves et une économie d'échelle importante serait ainsi réalisée dans l'appareil administratif», soutient M. Morin.

À partir des ouvertures de la

Fusion, page 2

Non à la fessée

Ottawa (PC)

La Société canadienne de pédiatrie prend position contre le recours par certains parents à la fessée pour faire entendre raison à leurs enfants.

Le pédiatre Emmett Francoeur, porte-parole de la SCP, affirme même qu'on peut considérer la fessée comme un cas de mauvais traitement infligé à un enfant, et ce même s'il n'y a pas de blessure.

L'association ne va toutefois pas jusqu'à réclamer le retrait d'un article du Code criminel qui stipule que les parents et les tuteurs d'un enfant peuvent recourir raisonnablement à la force physique. Si cet article était abrogé, les parents ayant recours à la fessée seraient passibles d'accusations criminelles.

La Suède a notamment légiféré sur la question, en 1979, en inter-

Fessée, page 2

Sourire

Le client à l'horloger : «Je voudrais un réveil-matin qui ne sonne qu'une fois et qui n'insiste pas.»

BOUTIQUE WESTERN NOLET
BOULET
Autoroute 55, sortie 206, Saint-Boniface
535-1166
Sans frais de Trois-Rivières

Démarreur à distance *à compter de* 129,95 $
Prix en vigueur seulement si installé par le Centre de communications Cantel Trois-Rivières
CANTEL Centres de communications
372-5000
5335, boul. des Forges, Trois-Rivières

Pensée

Toute l'existence peut se résumer dans le moment où l'on découvre qu'on est indispensable à quelqu'un.

Varilux Comfort ESSILOR
jean petit opticien
455, rue des Forges, Trois-Rivières
375-2635

Bourassa...

(Suite de la page 1)

aucun débordement d'émotion. Elle était plutôt simple, sobre et digne.

Une touche personnelle a été apportée par son fils François, musicien, qui avait arrêté son choix sur l'Adagio, une pièce émouvante exécutée à la trompette et à l'orgue.

Son épouse Andrée est restée forte pendant la cérémonie, soutenant sa fille Michèle. Les petits-enfants de M. Bourassa, Mathieu et Simon, qui représentaient son rayon de soleil quotidien quand il était hospitalisé, se trouvaient à ses côtés.

Le cortège funèbre avait quitté le parlement de Québec à 10 h 30 à destination de la basilique, à Montréal. Une cinquantaine de personnes avait assisté à ce départ solennel du parlement, qui s'est fait simplement.

Durant la fin de semaine précédente, environ 10 000 personnes avaient une dernière fois salué M. Bourassa, dont la dépouille était exposée au Salon rouge de l'Assemblée nationale.

M. Bourassa est décédé le 2 octobre à 5 h 45 à l'Hôpital Notre-Dame, des suites du cancer.

Il a été enterré à l'occasion d'une cérémonie privée. ●

Fessée...

(Suite de la page 1)

disant la fessée.

«L'utilisation du châtiment corporel disciplinaire comme principale forme d'apprentissage des comportements acceptables doit être découragée», affirme la SCP dans un énoncé de position rendu public hier, dans le cadre de la Semaine nationale de la famille.

«Certains jugent que le châtiment corporel disciplinaire devient une possibilité dans de rares situations, limitées aux moments où l'enfant se met en danger. Certains avancent qu'une immobilisation ferme accompagnée d'un «Non» est tout aussi efficace», est-il précisé dans le document.

La SCP définit le châtiment corporel disciplinaire comme un «châtiment qui ne cause pas de blessures et qui est administré la main ouverte sur les fesses dans l'intention de modifier un comportement».

Selon M. Francoeur, même la plus petite tape avec la main ouverte devrait être évitée.

«Il est difficile d'interpréter une telle agression comme un signe de respect», précise-t-il.

Le document suggère d'autres moyens disciplinaires, notamment le confinement de l'enfant dans un coin tranquille où il pourra réfléchir aux mauvaises actions qu'il a commises. ●

Fusion...

(Suite de la page 1)

présente loi, cette nouvelle commission scolaire pourrait alors, selon lui, déléguer aux conseils d'orientation des établissements d'enseignement le maximum de marge de manoeuvre, ne conservant que la définition des grandes orientations.

«Pourquoi parler de décentralisation si celle-ci s'arrête aux centres administratifs?», ose-t-il souligner.

Par ailleurs, l'AMDE suggère qu'une règle d'imputabilité puisse s'appliquer proportionnellement au niveau de responsabilité pour tous les personnels des commissions scolaires.

«À notre avis, cette approche s'inscrit bien dans le discours budgétaire du gouvernement et les mémoires déposés aux États généraux sur l'éducation qui parlaient de décentraliser le processus de prise de décision pour permettre de s'ajuster aux réalités locales», renchérit M. Morin.

Pour ce dernier, la solution de l'AMDE vient répondre aux trois questions suivantes: Comment améliorer la réussite éducative, absorber les contrecoups du manque à gagner et faire de l'éducation une préoccupation sociale?

«Il a été démontré que plus le centre de décision revient à l'utilisateur, plus il est performant», dit-il.

Interrogé à savoir si l'idée des directeurs d'école ne représentait pas un constat d'échec au démantèlement de la Commission scolaire des Vieilles-Forges en 1989, M. Morin a vite rétorqué que la proposition d'aplatir les structures n'avait rien de nostalgique.

Et comment réagissent les commissions scolaires en question?

«Celles de Trois-Rivières et Samuel-De Champlain veulent s'en tenir à une étude à deux tandis que les deux autres n'ont encore exprimé aucun intérêt à ce niveau», a-t-il conclu. ●

Le Danemark songe à interdire l'existence des bandes de motards

Le gouvernement riposte après les actes de violence

Steve Weizman
Copenhague (Reuter)

■ Les gouvernements des pays nordiques organisent leur riposte après les divers actes de violence auxquels se livrent deux bandes rivales de motards, les Hell's Angels et les Bandidos.

Le Danemark, troublé dans sa tranquillité par une attaque meurtrière ce week-end, devrait adopter d'ici la fin de la semaine un projet de loi visant à interdire les réunions de ces bandes dans les zones habitées.

À terme, les députés danois envisagent d'interdire totalement l'existence de ces bandes, a déclaré lundi à Reuter un responsable du ministère de la Justice.

Le projet de loi, présenté à la hâte vendredi dernier devant le Parlement, vise à riposter aux attaques à la grenade, à la bombe ou à la mitraillette ayant visé des clubs de motards à proximité d'habitations.

La loi devrait être rapidement suivie de nouvelles dispositions autorisant la police à écouter les lignes téléphoniques des «bikers» ou à perquisitionner sans mandat chez eux.

Dans la nuit de samedi à dimanche, une attaque au bazooka a fait deux morts et 19 blessés dans un local de Copenhague où des Hell's Angels donnaient leur «fête viking» annuelle.

Il s'agit de l'attentat le plus sanglant depuis le début de la guerre des gangs opposant Hell's Angels et Bandidos, deux bandes de motards fondées aux États-Unis.

Norvège et Suède touchées

«Je ne comprends pas. Ce n'est pas le Danemark que je connais», déclarait dimanche le ministre de la Justice, Bjoern Westh. «Ce n'est pas le Danemark, c'est la guerre», renchérissait le chef de la police de Copenhague, Hanne Bech Hansen.

Hell's Angels et Bandidos s'affrontent depuis trois ans pour établir leur suprématie au Danemark, en Finlande, en Norvège et en Suède.

En mars, deux membres des Bandidos avaient été abattus, l'un à Helsinki, en Finlande, et l'autre près de Copenhague. En juillet, un troisième avait été tué d'une balle dans la tête près de la ville norvégienne de Drammen.

En Suède, la police est rapidement intervenue après l'explosion d'une bombe jeudi dernier dans le port de Malmù près d'un repaire des Hell's Angels, qui a blessé trois adultes et un bébé.

Les membres des Hell's Angels ont reçu l'ordre de décamper.

Le ministre de la Justice, Laila Freivalds, a déclaré que son pays allait envisager l'interdiction des clubs de motards des zones habitées.

Elle aussi touchée par ce type de violences, la Norvège a renforcé la surveillance des bandes de motards et va suivre de près la nouvelle législation danoise pour voir si elle ne pourrait pas être également adoptée sur son territoire. ●

Un Australien et un Suisse méritent le Nobel de médecine

Stockholm (Reuter)

■ Le prix Nobel de médecine 1996 a été décerné lundi à l'Australien Peter Doherty et au Suisse Rolf Zinkernagel pour leurs travaux sur «la spécificité de la défense immunitaire à médiation cellulaire».

Les lauréats du prix Nobel ont été récompensés pour «avoir expliqué comment les cellules du système immunitaire reconnaissent un virus qui attaque l'organisme», a expliqué l'Assemblée Nobel de l'Institut Carolin.

L'Australien Peter Doherty, 55 ans, dirige actuellement le département d'immunologie de l'hôpital pédiatrique St Jude de Menphis et enseigne à l'Université du Tennessee.

Le Suisse Rolf Zinkernagel, 52 ans, dirige l'Institut d'immunologie expérimentale de l'Université de Zurich.

Rolf Zingernagel s'est déclaré «très heureux» de la récompense mais également surpris d'avoir été distingué avec Peter Doherty car «le prix Nobel de médecine avait déjà récompensé en 1980 des travaux similaires».

Les deux hommes ont travaillé ensemble de 1973 à 1975 à la John Curtin School of Medical Research de Canberra (Australie) et ce sont les recherches menées dans ce cadre qui ont été récompensées par l'Académie suédoise. Ils se partagent un prix de 1,12 million de dollars.

Application aux infections

Leur découverte a jeté les bases d'une compréhension des mécanismes généraux qui déterminent la capacité du système immunitaire cellulaire à reconnaître aussi bien les micro-organismes étrangers que les molécules de l'organisme lui-même, ajoute l'Institut qui souligne la «grande portée» d'une telle découverte pour la médecine clinique.

En effet de nombreuses maladies graves sont liées au fonctionnement du système immunitaire cellulaire et donc de ses mécanismes de reconnaissance.

C'est le cas des maladies infectieuses, mais également de maladies inflammatoires chroniques comme le diabète, la sclérose en plaques et les affections rhumatismales.

«Pour ce qui est des infections, les nouvelles connaissances améliorent les possibilités d'élaborer de nouveaux vaccins par des méthodes ciblées (...) les essais de vaccin entrepris pour certaines formes de cancer afin d'éviter la dissémination des cellules malades dans l'organisme prennent également en compte le principe fondamental formulé par Zinkermagel et Doherty», souligne l'Institut. ●



PRIX NOBEL de médecine • 1996

Chronologie des lauréats depuis 1986

1996	**Peter Doherty, Australie, et Rolf Zinkernagel, Suisse**
1995	Edward Lewis, Eric Wieschaus, États-Unis, et Christiane Nuesslein-Volhard, Allemagne
1994	Alfred Gilman, Martin Rodbell, États-Unis
1993	Richard Roberts, Gr.-Bretagne; Phillip Sharp, États-Unis
1992	Edwin Krebs, États-Unis; Edmond H. Fischer, États-Unis et Suisse
1991	Erwin Neher, Bert Sakmann, Allemagne
1990	Joseph E. Murray, E. Donnall Thomas, États-Unis
1989	J. Michael Bishop, Harold E. Varmus, États-Unis
1988	Sir James W. Black, Grande-Bretagne
1987	Susumu Tonegawa, Japon
1986	Stanley Cohen, États-Unis; Rita Levi-Montalcini, Italie

AP-(PC)

SICO
La gamme complète des peintures
SICO SUPRÊME
• Peinture haut de gamme
• Qualité exceptionnelle
ROna
Les peintures de qualité supérieure au prix des peintures ordinaires
TOUJOURS OUVERT
aux heures habituelles y compris le samedi jusqu'à 17 h
STATIONNEMENT GRATUIT
à l'arrière du magasin
Au centre-ville rue Saint-Maurice
J.A. St.Pierre ROna
• QUINCAILLERIE • PLOMBERIE
• ÉLECTRICITÉ • OUTILLAGE
926, SAINT-MAURICE, TROIS-RIVIÈRES
Profitez de notre expérience depuis 1914
374-3541
449913

TRUDEL & TRUDEL
ÉTABLI DEPUIS 1958
Prothèse micro-canal*
*N'est pas couverte par la RAMQ.
Marie Trudel — Madeleine Trudel
AUDIOPROTHÉSISTES
■ Toutes nos prothèses sont conçues en laboratoire de renommée internationale.
■ Prothèses auditives GRATUITES
Téléphonez-nous pour connaître les modalités d'attribution et les modèles disponibles.
859, SAINT-PIERRE, TROIS-RIVIÈRES
375-1587
1693, SAINT-MARC, SHAWINIGAN 537-1717
255, SAINT-LAURENT, LOUISEVILLE 228-8328
442615
PROTHÈSES AUDITIVES

Style & CONFORT ...
CAUSEUSE
LA-Z-BOY
À compter de
999$
ÉLÉMENTS MURAUX
TRÈS VASTE CHOIX !
CAUSEUSE EN CUIR
SPÉCIAL
1289$
BERGÈRE INCLINABLE
449$
POSSIBILITÉ DE PAYER DANS 1 AN
SERGE BLONDIN
Propriétaire
3350, MARIE-VICTORIN
NICOLET
Tél. : (819) 293-4579
Ameublements du PORT INC.
449475

Une situation explosive

22 «burn out» en trois ans chez les psychoéducateurs au Pavillon Laforest

Louise Plante
Drummondville

■ La situation serait devenue à ce point intenable pour les employés du Pavillon Laforest de Drummondville, un centre de réadaptation pour adolescents, que la Centrale des syndicats démocratiques (CSD) vient de se résoudre à demander au ministre du Travail, Mathias Rioux, d'intervenir rapidement dans ce dossier.

Le climat de travail très difficile qui prévaut à ce pavillon fermé, géré par les Centres jeunesse Mauricie-Bois-Francs, serait dû à plusieurs facteurs; surpopulation (107 %), alourdissement et grande mobilité de la jeune clientèle, violence physique parfois grave, support inadéquat pour le personnel, tout ça bien sûr dans un contexte de compressions budgétaires. Mais surtout, le syndicat a dénoncé, hier, en conférence de presse, le refus de la direction des centres jeunesse d'entreprendre avec lui une démarche prioritaire et participative visant à modifier l'approche clinique auprès des jeunes, à reviser l'organisation du travail et à modifier le style de gestion.

Le syndicat soutient qu'en dépit du fait que la direction des centres jeunesse ait reconnu l'été dernier le sérieux de la situation et l'urgence d'agir, elle se contente de proposer un «nième» comité de travail avec un mandat très simplifié qui se résume en bout de ligne à une simple consultation.

Selon M. François Vaudreuil, vice-président de la CSD, qui était accompagné de Mme Hélène Corriveau, présidente du Syndicat des salariés du Pavillon Laforest et de Mme Thérèse Boisvert Cliche, présidente des secteurs réunis des affaires sociales de la CSD, cette consultation ne donnera rien de plus puisque l'employeur et les syndiqués possèdent déjà toutes les données pertinentes pour agir concrètement et rapidement.

M. Vaudreuil rappelle qu'en 1995, des dizaines d'éducateurs ont dû avoir recours au Programme d'aide aux employés, et qu'ils ont consulté dans 62,5 % des cas pour des problèmes reliés au travail. En 1996, les seules données d'avril à juin indiquent que le pourcentage de consultation pour des problèmes reliés au travail s'est élevé à 86 %. Dans ce contexte, la CSD craint que la mission même de l'établissement ne soit dénaturée puisqu'on le gère comme un centre de détention.

Lors d'une étude menée entre février et juin 1996, dans le cadre du programme de réduction du stress en milieu de travail, réalisée par l'Association pour la santé et la sécurité du travail, secteur des affaires sociales, (ASST) cinq sources de stress avaient été identifiées au Pavillon Laforest: objectifs et priorités mal définis, non reconnaissance des problèmes humains au profit des objectifs financiers, absence de support organisationnel et clinique, perte du sentiment de sécurité physique et psychologique et horaire de travail chambardé.

La-dessus, M. Guymond Cliche, directeur des Centres jeunesse Mauricie-Bois-Francs réplique qu'il comprend très mal la sortie du syndicat, puisque dit-il, ce dernier, qui a été invité à déléguer quelques représentants à la table de travail créée à la suite des recommandations du rapport ASST, (pour redéfinir les missions des unités du Pavillon Laforest) n'a jamais laissé entendre qu'il n'était pas satisfait de cette solution.

Par ailleurs, le directeur des Centres jeunesse soutient que la politique postagression existe bel et bien au Pavillon Laforest et que contrairement à ce que prétend le syndicat, elle y est appliquée. M. Cliche ajoute qu'il est très conscient du phénomène de surpopulation à ce pavillon, une situation qui refléterait un malaise provincial, et que c'est précisément pour cette raison qu'il a ouvert l'été dernier une unité de garde fermée au Pavillon Bourgeois de Trois-Rivières. Il rappelle aussi qu'à la suite de la visite de la Commission des droits de la personne et des jeunes, l'été dernier, la direction du pavillon avait abordé avec le syndicat la question des mesures disciplinaires. Enfin, M. Cliche note qu'un comité de relations de travail se réunit toutes les semaines pour discuter de ce genre de problème. Bref, la direction des centres jeunesse estime qu'elle a déjà fait beaucoup, maintient sa position quant à sa table multidisciplinaire... et attend la réaction du ministre du Travail. ●

Faits et méfaits

Nuit chaude

■ Trois-Rivières (MF) — Les policiers-pompiers de Trois-Rivières ont connu une nuit chaude, hier. En moins de trois heures, ils ont dû combattre deux incendies suspects qui se sont déclarés au centre-ville.

Vers 2 heures dans la nuit de dimanche à hier, ils étaient appelés à se rendre au 1085, rue Sainte-Geneviève, où des flammes avaient pris naissance dans un hangar situé derrière la maison. Puis, vers 4 h 50, une personne qui effectuait un dépôt de nuit à la Caisse populaire Notre-Dame leur signalait un début d'incendie sur le balcon d'une résidence située au 1145, Sainte-Julie, près de la rue Saint-Maurice.

Une main criminelle pourrait être à l'origine de ces deux incendies, rapidement maîtrisés par les sapeurs trifluviens. Une enquête a été instituée afin de déterminer si cette hypothèse est réelle et s'il pourrait s'agir de la même main pour les deux actes criminels.

Les policiers de la Sécurité publique effectuaient une surveillance accrue dans ce secteur hier soir et la nuit dernière.

Vol qualifié

■ Lyster (MF) — La caisse populaire du village de Lyster, dans les Bois-Francs, a reçu la visite de voleurs hier avant-midi. Un peu avant 10 h 30, un individu masqué s'est présenté dans l'établissement du boulevard Bécancour et a exigé qu'on lui remette le contenu d'un tiroir-caisse, menaçant les employés avec un fusil de type mitraillette.

L'homme a ainsi fait main basse sur environ 3800 $. Il aurait par la suite rejoint son complice pour prendre la fuite à bord d'un véhicule de marque Honda. La voiture a été retrouvée incendiée, à environ deux kilomètres du village. L'escouade des crimes majeurs de la Sûreté du Québec enquête actuellement sur ce vol qualifié.

Accident fatal

■ Trois-Rivières (MF) — Un homme est décédé hier après-midi, à la suite des blessures qu'il a subies dans un accident de la route survenu mercredi dernier à Wickham, dans les Bois-Francs.

La victime est M. Alain Waltz, 40 ans, de Wickham. Il a succombé à ses blessures au Centre hospitalier Sainte-Marie de Trois-Rivières. L'accident dans lequel il avait été impliqué s'est produit sur la route 139, entre Wickham et Acton Vale, vers 8 h 30 le 2 octobre.

Voleurs de bétail

■ Laval (PC) — Des voleurs de bétail ont dépecé dans un champ un veau qu'ils venaient de tirer à l'arbalète, après avoir blessé une vache gestante sur une ferme située dans le quartier Auteuil, à Laval.

La vache, «la plus fine du troupeau», a mentionné l'agriculteur Julien Debien, devra être abattue parce qu'une flèche lui a perforé l'intestin.

Ce n'est pas la première fois que du bétail tombe sous les flèches de présumés chasseurs dans ce secteur de Laval. ●

loto-québec résultats

Banco
Tirage du 96-10-07
5 11 14 18 19
20 22 29 34 40
41 43 44 45 46
49 63 67 68 70

La Québécoise
Tirage du 96-10-07
3 4
452 0730

Extra Tirage du 96-10-07
NUMÉRO: 494081

TVA, LE RÉSEAU DES TIRAGES
Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.



(Image-Média: Alain Bédard)

Un faux patient a même dû être évacué par la fenêtre, avec la collaboration de l'escouade araignée de l'usine Reynolds. Sur la rue Saint-Prosper, des dizaines de curieux assistaient à l'opération, qui s'inscrivait dans le cadre d'un imposant exercice d'incendie au Centre hospitalier Saint-Joseph.

«Ça ne doit pas être drôle quand c'est vrai!»

Exercice d'incendie au Centre hospitalier Saint-Joseph

Martin Francoeur
Trois-Rivières

■ «Garde Boisvert, il y a de la fumée qui sort de la chambre 438!»

Cette phrase, lancée sur un ton de panique par une infirmière du quatrième étage du Centre hospitalier Saint-Joseph, constituait l'élément déclencheur de l'imposant processus d'évacuation progressive de l'établissement. L'exercice d'incendie qui a eu lieu hier soir à cet endroit a permis aux employés de l'hôpital de mettre en pratique le plan de mesures d'urgence qu'ils connaissent surtout sur papier.

En moins de 35 minutes, la quinzaine de faux patients qui se trouvaient dans le corridor du foyer de l'incendie avaient été transportés au Séminaire Saint-Joseph et pris en charge par des infirmières à cet endroit. Évacués sur des civières, des fauteuils roulants ou des brancards transportés à bras d'homme, les «patients d'un soir» étaient en fait des employés de l'hôpital qui avaient accepté de se prêter à l'exercice.

«J'aurais pensé que ç'aurait pris plus de temps que ça. Tout au long de l'opération, j'ai senti que nous étions très bien encadrés», expliquait M. Serge Desaulniers, un préposé aux bénéficiaires qui jouait le rôle d'un patient de 24 ans atteint d'une thrombophlébite à la jambe. «Pendant qu'ils me descendaient en chaise roulante, avec la pompe et le soluté, ils ont toujours fait attention à ma jambe», se souvient le futur membre de la brigade d'incendie.

Avant de sortir ainsi les malades à l'extérieur, il y avait une foule de mesures à suivre rigoureusement. Le déclenchement de l'alarme-incendie par l'infirmière de garde permettait à la sécurité de localiser le problème. Pas de sonnerie assourdissante, contrairement à ce que l'on pourrait croire, histoire de ne pas créer de vent de panique dans toute l'aile touchée.

Le gardien de sécurité arrive au pas de course et tente de maîtriser l'incendie. Pendant ce temps, le personnel infirmier et les auxiliaires sortent les patients des chambres, mettent des rubans sur les portes refermées pour indiquer que personne ne se trouve dans ces pièces, ferment l'alimentation en oxygène dans les chambres, distribuent des cartons pour identifier les évacués. D'autres, au poste de garde, s'affairent à récupérer les dossiers médicaux et à les mettre dans des poches en tissu pour les sortir aisément.

Mme Suzanne Boisvert est l'une des infirmières qui se trouvaient dans le feu de l'action. C'est sur son étage que l'incendie fictif s'était déclaré et c'est l'équipe dont elle fait partie qui a eu à intervenir en premier lieu. «Ce n'est pas mauvais de faire des exercices comme ça. Chaque étage a ses règles à suivre; on sait ce qu'on a à faire mais c'est pas toujours facile de se démêler là-dedans», expliquait-elle après la simulation. «Ça ne doit pas être drôle quand c'est vrai», devait-elle ajouter.

Deux «patients» ont dû être évacués du quatrième étage par une fenêtre. L'un d'eux est descendu par une échelle alors que l'autre a été amené au sol par des membres de l'escouade araignée de l'usine Reynolds, venue prêter main-forte au groupe d'intervention de l'hôpital.

«On vient de faire un grand pas», estimait M. Normand Hélie, chef du service de la sécurité et des télécommunications au CH Saint-Joseph, au terme de l'exercice. «On mise beaucoup sur la prévention, mais lorsque se présente une situation d'évacuation, on a tout un dispositif à mettre en branle. Le voir sur papier et le mettre en pratique, ce sont deux choses bien différentes», expliquait-il.

La simulation n'a pas réjoui tout le monde. À l'entrée, des visiteurs qui n'étaient pas au courant de l'exercice se sont heurtés à une interdiction d'entrer. Certains ont déploré l'intransigeance adoptée pour l'occasion. «Nous autres, on vient de Sainte-Sophie-de-Lévrard puis on se fait dire qu'on peut pas entrer. Ils payent ça avec nos taxes, ces niaiseries-là», déplorait une femme.

La plupart des visiteurs et des curieux qui s'étaient massés le long des rues Sainte-Julie et Saint-Prosper jugeaient cependant l'exercice nécessaire et certains étaient visiblement impressionnés par un tel déploiement. «Ils en ont sorti juste quinze et c'est déjà une grosse machine qui s'est mise en branle. C'est assez impressionnant», remarquait Mme Lise Morrissette, de Trois-Rivières. ●

Nouvelle «police des chats»

Stéphan Ratelle
Shawinigan

■ Un nouveau règlement concernant la garde et le contrôle des chats risque de faire l'objet de bien des discussions à Shawinigan. Les conseillers municipaux ont adopté hier, par une faible majorité, une nouvelle réglementation qui entre maintenant en vigueur conformément à la loi. C'est en quelque sorte une nouvelle «police des chats» qui sera constituée.

Par exemple, il sera dorénavant interdit de garder plus de deux chats par propriété ou par logement. Tous les chats devront porter une licence, au coût de 10 $ chacune et renouvelable à chaque année. Les chats errants seront traqués et la présence des minets dans les parcs et les terrains de jeux de la ville est défendue.

Trois des huit conseillers, soit MM. Robert Duchesneau, Gilles Marchand et Bob Vallières, se sont toutefois opposés à cette nouvelle réglementation modifiant l'ancien «règlement sur les chiens et autres animaux». «Certains citoyens se plaignent du fait qu'il y a de la vermine dans les ruelles. Si on fait la guerre aux chats errants, on va se retrouver envahie par les bestioles. Ce règlement-là est un couteau à deux tranchants», déplore le conseiller Duchesneau.

Il estime que la ville aurait dû attendre encore et prendre connaissance de toutes les conséquences, néfastes ou positives, avant de prendre position.

Au cours des derniers mois, un citoyen shawiniganais, exaspéré par les miaulements excessifs d'un matou, avait fait des pressions auprès du conseil pour que celui-ci se penche sur la question.

Parmi les autres conséquences engendrées par cette nouvelle réglementation, le gardien d'un chat devra notamment, dans les dix jours de son acquisition et par la suite à chaque année, entre le 1er et le 31 mars, obtenir une licence pour l'animal. À cette occasion, il devra fournir un certificat valable émis par un médecin vétérinaire attestant que le chat a bien reçu un vaccin contre la rage.

Le gardien d'une chatte qui met bas devra, dans les 90 jours, disposer des chatons de façon à se conformer au règlement.

Il sera même interdit d'amener temporairement dans le territoire de la ville, un chat vivant habituellement dans une autre municipalité «à moins qu'il ne soit muni d'une licence émise par les autorités de la municipalité où il vit habituellement ou d'une licence émise» par la ville de Shawinigan.

De plus, la présence d'un chat sur une propriété privée sans le consentement de l'occupant de cette propriété est prohibée. De cette façon, tout matou «rendu coupable» de miauler ou de pousser des cris répétés, bref de troubler la paix, pourra être coffré *manu militari* et amené à la fourrière, muselière sur la gueule. Toujours concernant la fourrière, on pourra également capturer tout chat errant ou jugé dangereux et le garder pendant cinq jours complets s'il s'agit d'un chat portant un collier et pendant trois jours dans les autres cas.

La nouvelle «police des chats» est autorisée à abattre ou soumettre immédiatement à l'euthanasie un chat errant, un chat jugé vicieux et dangereux pour la sécurité des citoyens, ou lorsque sa capture comporte un danger. ●

Palais de justice

Claude Savary
Trois-Rivières

Lafrenière: dépôt des rapports

■ C'est finalement le 4 novembre que devrait procéder la cause de Michel Lafrenière, 22 ans, de Louiseville, accusé de tentative de meurtre sur sa mère.

Le procureur de la couronne, Me Jacques Blais, et celui du prévenu, Me André Mélançon, ont en effet convenu avec le juge Gilles Bergeron de faire entendre les médecins-psychiatres qui ont évalué le jeune homme pour connaître avec plus de précision le degré de responsabilité mentale de Lafrenière au moment de l'événement.

Heureusement, la mère n'a pas subi de séquelles graves même si elle avait été frappée avec un couteau de cuisine.

Croteau acquitté

■ L'homme d'affaires madelinois Normand Croteau a enfin eu l'occasion de se réjouir de son dernier passage à la cour. Il a en effet été acquitté d'une accusation de fraude pour une histoire de chèque sans fonds.

Disposant d'une marge de crédit qui était garantie par son frère Alain, Normand Croteau pensait que le chèque serait honoré. Mais ce qu'il ne savait pas, c'est que son frère avait rappelé cette garantie entretemps.

Me Biron a donc plaidé la bonne foi de son client, qui a d'ailleurs honoré le dit chèque dès que mis au courant de la situation, pour réclamer son acquittement. Le juge lui a donné raison.

Cette décision tranche avec celle rendue le 13 septembre dernier condamnant Normand Croteau à une peine de six mois de prison avec sursis.

Cette fois, le juge Jacques Trudel l'avait déclaré coupable de fraudes aux dépens des propriétaires d'une boutique d'informatique de Cap-de-la-Madeleine.

Dufresne détenu

■ Claude Dufresne, un Trifluvien au début de la trentaine, ne saura que demain s'il pourra reprendre sa liberté. Il a été arrêté dans la nuit de samedi à dimanche après une poursuite dans les rues de Trois-Rivières.

Selon l'enquête de police, Dufresne aurait été surpris par des agents de la Sécurité publique de Trois-Rivières à tenter de commettre un vol dans un véhicule.

Plutôt que de se rendre aux policiers, Dufresne aurait plutôt choisi de sauter dans son véhicule et de foncer sur les policiers. Il aurait ensuite pris la fuite vers l'autoroute 40 en brûlant au passage tous les feux rouges sur sa route.

Jouant de finesse avec le prévenu, les policiers ont choisi de l'attendre chez lui. De fait, une heure plus tard, il s'y présentait. Son arrestation fut alors effectuée.

Hier, il a été accusé de conduite dangereuse et de tentative de vol d'un véhicule. La couronne s'opposant à la remise en liberté de Dufresne, l'avocat de ce dernier, Me René Vallerand, a obtenu que l'enquête sur cautionnement se tienne demain. ●

C'est le temps de vérifier l'avertisseur de fumée

Louise Plante
Trois-Rivières

■ On a procédé, hier, à la Résidence Edgar Saint-Yves, de l'Office municipal de l'habitation de Trois-Rivières, au lancement régional de la Semaine de prévention des incendies (6 au 12 octobre) sous le thème «J'aime mieux agir avant... la négligence ça me brûle.»

Alors que par le passé, l'inauguration de cette semaine se faisait traditionnellement dans les écoles, on a choisi cette année, sans doute inspiré par les récentes tragédies de la région de Montréal, de sensibiliser les aînés à la nécessité de doter leur logement de détecteurs de fumée.

En effet, on insistera au cours de cette semaine sur l'avertisseur de fumée qui est obligatoire dans tous les logements et qui doit être maintenu en bon état de fonctionnement.

On conseille de le vérifier à chaque année, le jour de son anniversaire en se rappelant que la durée de vie d'un avertisseur est de 10 ans.

Rappelons qu'en 1995, 84 personnes ont trouvé la mort dans des incendies au Québec, alors que 579 autres ont subi des blessures.

Or, bien que les incendies majeurs surviennent principalement dans le secteur industriel, c'est surtout aux habitations que le feu a causé les plus grands ravages.

En effet, la moitié des incendies survenus au Québec, en 1995 ont affecté des bâtiments à vocation résidentielle. On a remarqué que seulement 35 % des habitations de un ou deux logements où se sont produits des incendies étaient équipés d'un avertisseur de fumée en état de fonctionner.



(Image-Média: Patrick Beauchamp)
M. Gordon Bernier, directeur des pompiers de Saint-Maurice, le capitaine Michel Thibeault, de la sécurité publique de Trois-Rivières et M. Jean-Marcel Rheault, directeur des pompiers de Bécancour, réunis à l'occasion du lancement de la Semaine de prévention des incendies.

Quant aux incendies mortels, seulement 26 % des bâtiments où ils se sont déclarés étaient protégés par un avertisseur de fumée.

Au cours de la conférence de presse, Mlles Sonia Boutin et Annie Girard du Collège Laflèche ont remis au capitaine Michel Thibeault de la Sécurité publique de Trois-Rivières, les conclusions d'une étude menée à la résidence Saint-Laurent sur les risques que courent les occupants de cet immeuble, en cas d'incendie.

Interrogé sur l'absence quasi totale de gicleurs d'eau dans les foyers privés de personnes âgées, même ceux de plus de 50 personnes, le capitaine Thibeault a confié qu'à son avis, tôt ou tard, il faudrait légiférer en cette matière, même si cela représente des coûts élevés.

«Dans ces cas-là, nous essayons de compenser par d'autres moyens, a-t-il déclaré, par exemple par un bon plan d'évacuation d'urgence.»

Également interrogé sur la même problématique dénoncée la semaine dernière par l'Association des consommateurs du Québec, lors du lancement d'un répertoires de résidences privées pour personnes âgées, le député de Trois-Rivières et ministre de l'Agriculture des Pêcheries et de l'Alimentation, M. Guy Julien, s'est dit d'avis «qu'il faudra bien penser à cela un jour», surtout pour les gros foyers privés. ●

QUE PEUT TRAITER L'ACUPUNCTURE POUR VOUS:

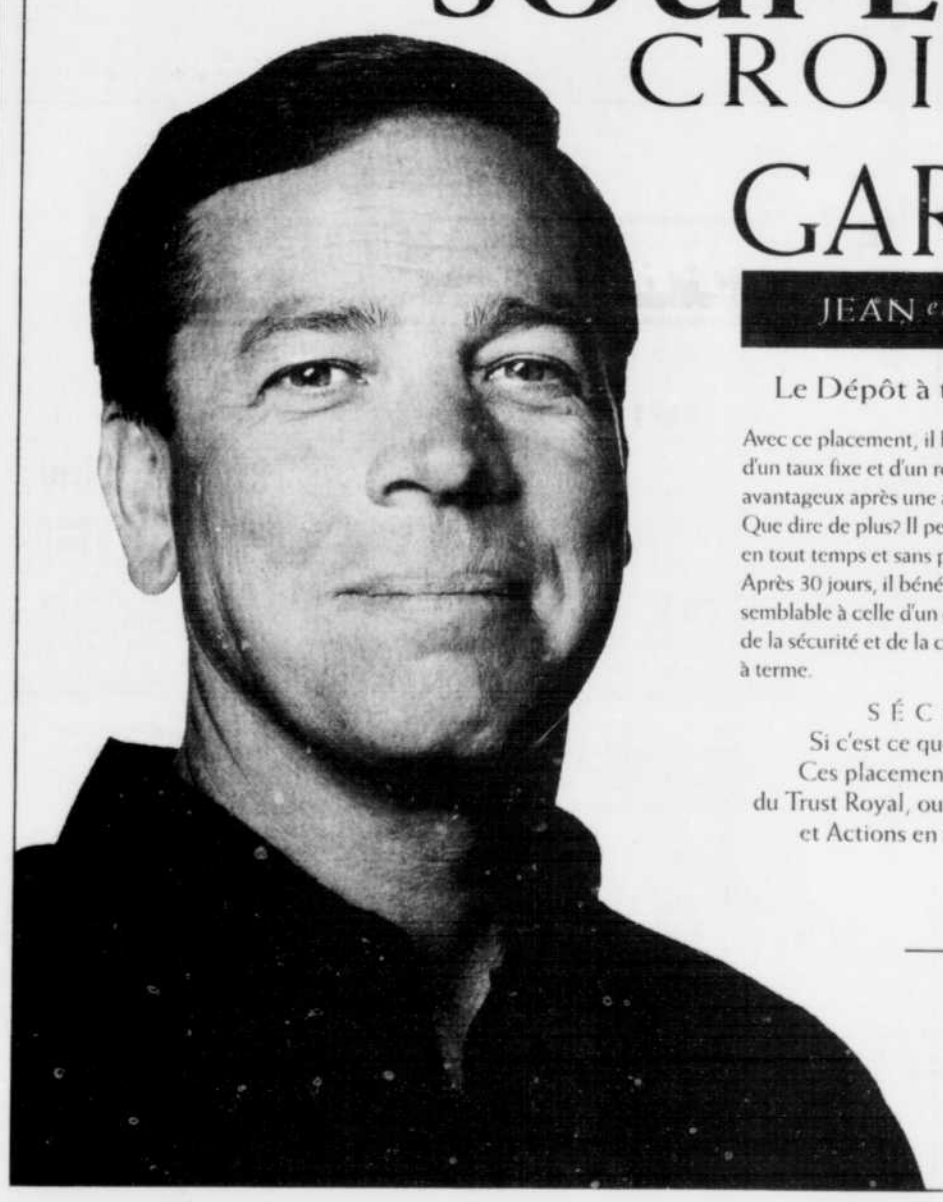


- Arthrite
- Arthrose
- Otite
- Rhumatisme
- Zona
- Fatigue générale
- Asthme
- Mal de tête
- Maladie du coeur
- Rythme cardiaque
- Blessure au genou
- Bursite
- Tendinite
- Bronchite
- Névralgie du trijumeau
- Maladie du Crohn
- Nausée
- Colites ulcéreuses
- Vertige
- Pierre au foie
- Enlève les rides
- Sifflement d'oreille
- Allergies
- Sinusite
- Nerf sciatique
- Hémoroïdes
- Douleur lombaires, cervicales
- Tabagisme
- Perte de poids
- Problèmes de peau: acné, psoriasis, eczéma
- Circulation sanguine
- Cellulite
- Pierre aux reins
- Impuissance
- Frigidité
- Maladies d'enfants (traitement sans aiguille)
- Dysménorrhée (menstruations douloureuses)
- Migraine
- Haute et basse pression
- Douleurs générales
- Epilepsie
- Talon de Lenoir
- Mal de coeur
- Prostate
- Incontinence
- Adhérences pathologiques
- Paralysie faciale
- Développement des seins
- Céphalée de Horton
- Constipation
- Diarrhée
- Kyste
- Dépression
- Nervosité
- Angoisse
- Stress
- Anxiété
- Burn out
- Hypoglycémie
- Gangrène
- Alcoolisme
- Insomnie
- Ulcères
- Études
- Spasmes
- Varices
- Syndrome de Meunière
- Cure de rajeunissement
- Maladie des yeux



CLINIQUE D'ACUPUNCTURE CHINOISE JEAN DANG
JEAN DANG QUOC DUNG D.AC.
B.A. B.Sc. B.PH. L.PH. N.D. Dr.AC. PH.D.
INSCRIT AU REGISTRE DES ACUPUNCTEURS DE LA CORPORATION PROFESSIONNELLE DES MÉDECINS DU QUÉBEC
1066, rue Champflour, TOUS LES JOURS
TROIS-RIVIÈRES - 379-1525

SÉCURITÉ, **SOUPLESSE,** CROISSANCE. GARANTI.



JEAN et son IDÉE d'un **PLACEMENT** JUDICIEUX.

Le Dépôt à terme Optimum†

Avec ce placement, il bénéficie de la sécurité d'un taux fixe et d'un retour sur investissement avantageux après une année complète.
Que dire de plus? Il peut encaisser son placement en tout temps et sans pénalité après 30 jours.
Après 30 jours, il bénéficie donc d'une souplesse semblable à celle d'un compte d'épargne, ainsi que de la sécurité et de la croissance d'un placement à terme.

Le CPG Privilège Plus†

Le CPG Privilège Plus est un placement à terme de trois ans avec un taux d'intérêt très concurrentiel, encaissable tous les ans à la date d'anniversaire*.
Pour une souplesse maximale, il peut l'encaisser plus tôt en bénéficiant du taux à la date d'émission pour la durée encourue. Pour une croissance maximale, il peut le laisser fructifier.

SÉCURITÉ. SOUPLESSE. CROISSANCE.
Si c'est ce que vous recherchez dans un placement à terme, venez nous voir bientôt.
Ces placements sont disponibles à n'importe quelle succursale de la Banque Royale ou du Trust Royal, ou en composant le **1 800 769-2599**. RBC Dominion valeurs mobilières Inc. et Actions en direct Banque Royale Inc. offrent également ces produits à leurs clients.

Pour plus de détails, contactez la succursale la plus proche de chez vous.
Offre d'une durée limitée.

BANQUE ROYALE

† Le Dépôt à terme Optimum de la Banque Royale et le CPG Privilège Plus sont offerts pour un temps limité, aux clients des Services bancaires personnels uniquement. Cette offre peut être annulée en tout temps après le 1er octobre 1996.
* Si vous choisissez d'encaisser votre placement après un ou deux ans à la date d'anniversaire, vous recevrez le taux en vigueur à la date d'achat pour le terme écoulé.
903599

LOCATION EN TÊTE

BERLINE ACCORD EX 1997
298 $*
PAR MOIS, LOCATION DE 48 MOIS
VERSEMENT INITIAL DE 1 110 $
PDSF DE 24 495 $†

Deux coussins gonflables (SRS) • Moteur à 16 soupapes et injection • Boîte automatique à 4 rapports à commande électronique avec verrouillage du convertisseur de couple et dispositif de détection de l'inclinaison • Climatisation sans CFC • Suspension indépendante à 2 leviers triangulés aux 4 roues • Programmateur de vitesse • Glaces et serrures électriques • Direction assistée • Freins assistés • Chaîne AM/FM stéréo avec lecteur de cassettes et 4 haut-parleurs

BERLINE ACCORD EX-R 1997
348 $*
PAR MOIS, LOCATION DE 48 MOIS
VERSEMENT INITIAL DE 1 110 $
PDSF DE 28 995 $†

La berline Accord EX-R inclut tout l'équipement de la berline Accord EX avec les ajouts ou différences qui suivent : Moteur VTEC à 16 soupapes et injection de 145 chevaux • Antiblocage des freins (ABS) • Barre stabilisatrice arrière • Chaîne AM/FM stéréo de qualité supérieure avec lecteur de cassettes et 6 haut-parleurs • Intérieur garni de cuir • Volant gainé de cuir • Toit ouvrant électrique • Siège avant gauche à 6 réglages électriques • Moulures de protection latérales de couleur assortie • Roues de 15 pouces en alliage

OFFRE D'UNE DURÉE LIMITÉE

*Location-bail offerte exclusivement par Honda Canada Finance Inc. Offres portant sur les berlines Accord EX (modèle CD563V) et EX-R (modèle CD566V) 1997 neuves. Versement mensuel de 298 $/348 $ pendant 48 mois pour un total de 14 304 $/16 704 $. Un versement initial de 1 110 $/1 110 $ ou échange équivalent, la première mensualité ainsi qu'un dépôt de garantie de 375 $/425 $ sont exigibles. **Des programmes de financement sans versement initial sont également offerts.** Franchise de kilométrage de 96 000 km ; frais de 10 ¢ le kilomètre excédentaire. Sujet à l'acceptation du crédit. Transport et préparation (750 $) ainsi que taxes, assurance et immatriculation en sus. Option d'achat au terme de la location (consulter un concessionnaire à ce sujet). Le prix de location des concessionnaires peut être inférieur. †Transport et préparation (750 $) ainsi que taxes, assurance et immatriculation en sus. Le prix de vente des concessionnaires peut être inférieur. Veuillez vous renseigner chez un concessionnaire Honda.

Composez le 1 888 9-HONDA-9 pour obtenir un catalogue ou savoir où se trouve le concessionnaire le plus près.

CONÇUES ET CONSTRUITES SANS CONCESSION
903911

Les taxes de 1997 dépendront de Québec

Trois-Rivières livre ses états financiers

Louise Plante
Trois-Rivières

■ «Tous les efforts nécessaires seront faits pour tenter de maintenir la taxation au même niveau qu'en 1996. Cependant, le niveau de taxation de 1997 est relié à l'impact du transfert du fardeau financier en provenance des gouvernements supérieurs, que ce transfert s'inscrive ou non dans le cadre d'une décentralisation vers les municipalités.»

C'est en ces termes plus que prudents que le maire de Trois-Rivières, M. Guy Leblanc, concluait, hier soir, son rapport sur la situation financière de la ville de Trois-Rivières pour l'année 1995.

Bien qu'aucune indication claire ne soit encore venue de Québec, le maire Leblanc décode les récents discours du premier ministre Lucien Bouchard et en déduit que le monde municipal, encore relativement épargné, sera sans aucun doute le prochain à passer à la caisse en 1997... et que ça risque de faire mal.


Guy Leblanc

De plus, bien que la ville se dirige vers un surplus budgétaire pour 1996, de l'ordre de 250 000 $, le conseil se résigne déjà à payer une amende de 333 000 $ puisqu'il n'est pas question que Trois-Rivières cesse l'hiver prochain de jeter de la neige au fleuve, comme le lui ordonne le ministère de l'Environnement. Pour l'instant, les élus préfèrent cette alternative plutôt que de payer un million $ de plus pour le transport de la neige vers un site hypothétique situé dans le nord de la ville.

Comme plusieurs autres villes du Québec, Trois-Rivières met beaucoup d'espoir dans une étude que mènera à nouveau cet hiver l'Union des municipalités du Québec, sur la toxicité de la neige. On espère que ses conclusions, qu'on escompte moins alarmistes que celles des rapports précédents, feront changer d'avis le ministre David Cliche.

États financiers 1995

L'année 1995 s'est soldée par un surplus budgétaire de 910 821 $ tandis que l'état du surplus accumulé se chiffrait à 2 477 463 $ au 31 décembre 1995. On se rappellera qu'au cours de cette année, la ville a contracté 13 117 500 $ de nouveaux emprunts et a procédé à des remboursements en capital de 6 078 703 $ pour une augmentation de la dette de 7 038 797 $. La dette totale à long terme (incluant les financements en cours) est passée de 81 460 637 $ au 31 décembre 1994 à 88 499 434 $ au 31 décembre 1995.

Le maire Leblanc n'a pas manqué de souligner que cette augmentation du total de la dette brute était la conséquence du financement à long terme de nombreux travaux exécutés dans le cadre du programme Travaux d'infrastructures Canada / Québec. Quand au solde de 3 354 538 $, il sera résorbé sur une période de deux ans, par une réduction importante des dépenses en immobilisations tel qu'on peut le voir dans le plan triennal.

Par ailleurs, on estime qu'au 31 décembre 1996, la dette totale brute de la ville devrait se situer à environ 89 888 000 $ comparativement à 88 499 434 $ au 31 décembre 1995, en hausse de 1,4 million $ dont environ 50 % est remboursable par le gouvernement du Québec. Encore une fois, cette augmentation s'explique par le financement des dépenses résiduelles du programme Travaux d'infrastructures Canada/Québec réalisé en 1995. ●

Gaz Métropolitain pourrait traiter le lisier de porc

Boucherville (PC)

■ La compagnie Gaz Métropolitain croit avoir trouvé la solution aux problèmes d'odeurs et de pollution causés par le lisier de porc.

L'entreprise est à la recherche de partenaires pour construire une usine où l'on utiliserait les déjections animales dans la fabrication d'un engrais organique séché, qui pourrait être mis en marché.

Le procédé mis au point au Centre des technologies du gaz naturel, à Boucherville, consiste à traiter le lisier à température très élevée, pour en retirer l'eau, et en faire un engrais pour fertiliser les sols.

À l'état brut, le lisier de porc est constitué à 96 pour cent d'eau. Le prototype mis au point à Boucherville est constitué d'une chambre de séchage et d'une chambre de combustion du gaz naturel et peut traiter un débit de 200 kg de lisier à l'heure.

Gaz Métropolitain cherche à implanter une usine pilote, dans l'une ou l'autre des trois régions où l'on est aux prises avec d'énormes surplus de fumier de porc, soit les bassins des rivières Chaudière, l'Assomption et Yamaska.

Selon une étude réalisée dans la région Chaudière-Appalache, le surplus de lisier de porc y atteint 800 000 mètres cubes, l'équivalent de 120 000 camions-citernes de 3000 gallons.

L'entreprise s'emploie présentement à trouver des partenaires disposés à injecter des fonds dans son projet. ●

RÉDUCTION D'INVENTAIRE
JUSQU'À 60% DE RABAIS
SUR ENSEMBLES DE MATELAS Sealy
SAUVEZ DES $
SPÉCIAUX SUR MATELAS KING SIZE voir détails en magasin
UN BON MATELAS SEALY VOUS AIDERA À SOULAGER VOTRE MAL DE DOS
Roger Charbonneau
Le Spécialiste du Matelas
153, LORETTE, CAP-DE-LA-MADELEINE
(coin boul. Sainte-Madeleine, face à l'entrée de la pharmacie Coutu)
HEURES D'OUVERTURE
LUN. AU MERC. 13 h à 17 h
JEUDI, VENDREDI 13 h à 21 h
SAMEDI 10 h à 17 h
379-5680
449929
CONSEILS ET SERVICES ASSURÉS PAR DES EXPERTS
6 MOIS SANS INTÉRÊT
AUCUN DÉPÔT (sur approbation de crédit)
LIVRAISON GRATUITE

PROMOTION
PAS DE TAXES
Faites vite! Pour un temps limité seulement!
évadez-vous grâce à un confort inégalé
marchez dans un monde de douceur
des styles et des couleurs pour elle et lui
Gilbert CHAUSSURES
Publi Design
449564
4310, boul. des Forges, Trois-Rivières 376-6444

INVITATION
TOITURES PRO TOIT
Vendeur autorisé des produits SOPREMA
(819) 370-4936
Claude Goulet
propriétaire
Toute la population est invitée à
L'INAUGURATION OFFICIELLE DE NOS NOUVEAUX LOCAUX
AU 215, RUE DESSUREAULT, CAP-DE-LA-MADELEINE
LE JEUDI 10 OCTOBRE DE 16 h à 19 h
Des représentants de la compagnie SOPREMA seront sur place pour une démonstration de leurs produits d'étanchéité « ELASTOMÈRE »
SOPREMA
L'étanchéité assurée
445264
Des rafraîchissements et un goûter seront aussi servis.

Location En Tête. Accord 1997



BERLINE ACCORD EX-R 1997
903910
HONDA

Éditorial

Un débat à la croisée des chemins

Ginette Gagnon

Selon une fuite, dont la teneur n'a pas été démentie, il appert que la Commission sur les États généraux de l'éducation recommandera au gouvernement, jeudi, de sortir la religion des écoles et de laisser aux parents et à la paroisse le soin de prendre en charge la transmission de la foi religieuse.

Voilà une prise de position qui rejoint le voeu de la Centrale de l'enseignement du Québec, mais qui ne passera pas comme une lettre à la poste chez un certain nombre de parents et au sein de la communauté catholique.

Parce que le débat n'en est pas seulement un scolaire, mais social. Si la religion est carrément évacuée de l'école, en moins d'une génération, l'héritage catholique aura pratiquement disparu au sein de la relève.

On a beau dire, ce n'est pas une question à trancher au couteau aisément. En regard de la pluralité religieuse au Québec, particulièrement à Montréal, en regard aussi de la baisse marquée, tant des vocations religieuses que de la pratique, ce n'est pas une hérésie que de se demander si dans cette nouvelle réalité, l'enseignement religieux a encore une crédibilité à l'école.

Les États généraux de l'éducation étaient le lieu privilégié pour faire le point et voir s'il est possible de dégager un certain consensus. Ça ne l'est pas. La commission a choisi de provoquer le changement en recommandant un virage radical. Reste à voir maintenant si le pouvoir politique saisira la balle au bond. Ce n'est pas sûr tant la question heurte les convictions les plus profondes d'un grand nombre de Québécois.

Il n'est pas évident qu'un gouvernement qui commence à perdre de la popularité, tant certaines de ses décisions bousculent les Québécois, choisira d'ouvrir une controverse sur un nouveau front aussi délicat de surcroît et surtout compte tenu du fait que si la confessionnalité est l'un des litiges de l'école moderne, elle n'est pas son principal problème, ni ce qui l'empêche de relever ses autres défis.

Les tenants de la religion à l'école et ceux qui s'y opposent nous brandissent statistiques sur statistiques pour étayer leur argumentation. Ce débat, pour les Québécois, rappelle drôlement notre ambivalence politique face à Ottawa. La majorité des parents choisissent l'enseignement religieux pour leurs enfants même si la majorité d'entre eux ne sont pas des pratiquants.

C'est ainsi que bien des Québécois voudraient pouvoir être indépendants, mais à condition de ne pas perdre les avantages du Canada. On n'est pas une société distincte pour rien...

C'est vrai que la majorité des écoles québécoises sont catholiques et que la majorité des parents optent pour l'enseignement religieux plutôt que pour l'enseignement moral. Mais encore là, le font-ils tous par profonde conviction, par tradition ou par crainte que leurs enfants ne soient marginalisés dans un groupe minoritaire?

D'un autre côté, le système scolaire a déjà évacué largement l'histoire, la discipline et la rigueur et voilà qu'on réclame à grands cris maintenant le retour du balancier. En serait-il de même si on renvoyait Jésus à la maison au moment où les sectes de tout acabit recrutent tant d'esprits vulnérables?

L'idéal serait que les parents prennent charge de cette valeur et la fassent fructifier de concert avec le milieu paroissial. Que les parents et les enfants désireux d'approndir le message de l'Évangile puissent profiter de toutes les ressources nécessaires au sein de leur paroisse. Mais celles-ci ont déjà toutes les misères du monde à mettre la main sur un curé, elles ne sont pas toutes prêtes à prendre le flambeau des mains de la structure scolaire.

Et c'est ainsi qu'il faut en conclure que dans l'état actuel des choses, si vraiment la société québécoise tient à maintenir en dépit de tout la flamme catholique vivante, elle a besoin d'une béquille: l'école. •

Point de vue

Fuite des Québécois: la pire depuis 1982

Une des plus grandes préoccupations de Robert Bourassa, disait ces jours-ci Michel Vastel, qui a écrit sa biographie, c'était la démographie du Québec. Il s'inquiétait sans cesse de voir baisser le nombre des Québécois proportionnellement à l'ensemble du Canada.

Il n'aurait sûrement pas aimé lire les chiffres que vient de publier Statistique Canada: le Québec a perdu 7059 résidants durant les six premiers mois de l'année. Plus grave encore: d'avril à juin, 7084 personnes sont venues s'établir chez nous; mais 11 645 en sont parties. Perte nette de 4561 Québécois. La pire depuis 1982.



Jean-Guy Dubuc

Le premier ministre Lucien Bouchard reconnaît que «ce n'est pas une bonne nouvelle», mais affirme que personne ne peut donner d'argument scientifique pour expliquer cet exode.

Le ministre Bernard Landry est certain, lui, que ce n'est pas à cause du climat politique. Il est certain que d'autres vont affirmer le contraire. Et les Québécois décideront qui a raison selon son option politique, encore une fois, évidemment.

Un élément que ne donnent pas ces données préliminaires de Statistique Canada c'est que, comme en 1982, ce sont souvent les plus riches qui partent ou ceux qui pourront le devenir; et ce sont les moins riches qui arrivent, ceux que l'État doit soutenir.

Résultat: les Québécois ont de moins en moins de moyens pour s'offrir les services publics qu'ils se sont accordés durant les années d'euphorie inconsciente.

On veut l'éducation gratuite de la maternelle à l'université, un plan d'assurance-santé mur à mur, des autoroutes gratuites et mille autres choses pour aider à supporter son malheur.

Qui va payer? Les entreprises, disent les syndicats. Mais le Québec ne compte actuellement que 11% des investissements étrangers faits au Canada, alors que l'Ontario, qui se serre la ceinture plus qu'on n'accepterait jamais de le faire au Québec, en reçoit 59%.

En fait, le secteur privé, encore selon Statistique Canada, investit deux dollars en Ontario quand il en investit un au Québec!

Le raisonnement est facile à faire: plus le Québec s'appauvrit, plus il perd ses moyens non seulement d'indépendance mais même de négociation avec le reste du Canada.

Pas surprenant que l'État ne puisse plus payer ses dettes: l'État, c'est chacun de nous, et c'est notre argent qu'il dépense. S'il en manque, il doit tenter d'en trouver ailleurs, tant qu'on veut lui en prêter, à des taux de plus en plus élevés.

Actuellement, il en manque; et bientôt on n'aura même plus les moyens d'emprunter. Aucun Household Finance du monde ne voudra même nous parler.

Chaque entreprise qui part, chaque haut salarié qui fuit, chaque société qui refuse de s'implanter chez nous prive le Québec de travail, de taxes élevées, d'impôts sur le revenu proportionnés. Il n'en vient pas, il en part.

Au lieu d'encaisser de l'argent neuf, il faut dépenser le vieux en assurance-chômage et en bien-être social.

Mais aussi, il faut s'ouvrir les yeux sur un autre phénomène: ceux qui quittent sont souvent des Québécois de souche, francophones ou anglophones; et ceux qui arrivent sont de toutes les ethnies et de toutes les cultures.

Les intégrer aux «revendications traditionnelles du Québec» devient de plus en plus un défi risible: ils n'en ont que faire d'un passé de minorité.

Comment rester, en même temps, nationaliste et réaliste au Québec? •



Votre opinion

Vers l'équité géocentrique

■ En retard sur le Festival western, mais en avance sur les événements, la mairesse de Shawinigan enfourche de nouveau son cheval de bataille et part en équipée vers «l'équité géocentrique».

Des voix en autorité lui ont appris qu'il y aura restructuration de la région 04 et, telle une lobbyiste, elle spécule pour positionner sa ville en vue des Jeux de la «nouvelle région Mauricie».

Selon Mme Lise Landry, la vallée du Saint-Maurice adoptera une nouvelle forme, voire une nouvelle culture: ce sera l'ère «Tim Horton»... car, qu'on le veuille ou non, la culture, c'est ce dans quoi l'on baigne!

Oui, la Mauricie sera un beigne que l'on va reglacer et la mairesse shawiniganaise en sera la police.

C'est elle qui veillera scrupuleusement à ce que l'on étende le glaçage équitablement: il ne faudrait pas en mettre plus épais au bord qu'au centre parce que ce serait contraire à la maxime: «La vertu est au milieu».

Mme Landry confond-elle vraiment les choses au point de croire que la région 04 (sans sa partie de la Rive-Sud) se réduira à seulement la Mauricie et que, de ce fait, Shawinigan sera plus au coeur du bassin mauricien que maintenant?

Sinon, pourquoi persiste-t-elle à souscrire aux arguments faussement rationnels de M. Chrétien pour tenter de justifier des gestes politiques qui n'ont rien à voir avec la décentralisation et l'équité?

Quand Mme Landry va-t-elle mettre de côté la méfiance maladive qui la convainc qu'elle est la seule à marcher au pas de l'équité et que tout ce qui n'est pas installé à Shawinigan jusqu'à maintenant est le résultat de quelques magouilles de la part des gens de Trois-Rivières?

De grâce, madame la mairesse, faites enlever au plus tôt les cataractes qui diminuent votre vision sur le monde extérieur à votre microcosme et vous confinent à un nombrilisme politique mesquin.

André Bellefeuille
Trois-Rivières

Des oublis de Yves Duhaime

■ Sous le coup de l'enthousiasme, il arrive, même chez les sages, d'exagérer voire de déformer la vérité.

M. Yves Duhaime, président de la campagne de financement du Musée des arts et traditions populaires du Québec, aurait déclaré selon *Le Nouvelliste* (jeudi 3 octobre, page 3) : «D'autant plus que le Musée des arts et traditions constitue le seul musée à l'extérieur des grands centres qui reflète notre culture.».

M. Duhaime oublie que le Musée Pierre-Boucher à Trois-Rivières, le Musée des religions à Nicolet, le Musée d'art de Joliette, le Musée Laurier d'Arthabaska, le Musée des Ursulines de Trois-Rivières et le Musée d'Odanak constituent des centres qui reflètent aussi notre culture.

Avec les moyens du bord, mais avec compétence, efficacité et dévouement et, dans plusieurs cas, depuis des années.

Jean Panneton, président
Musée Pierre-Boucher
Trois-Rivières

■ **NDLR:** *Le Nouvelliste* invite ses lecteurs et lectrices à formuler des opinions sur des sujets d'intérêt public. La lettre doit être brève et l'auteur doit fournir son nom complet, son adresse, et son numéro de téléphone.

Cependant, les responsables de la page éditoriale se réservent le droit d'abréger une lettre ou d'écarter celle qui ne respecte pas les politiques du *Nouvelliste*.

Adresser toute correspondance à:

Votre opinion
Le Nouvelliste — C.P. 668
Trois-Rivières — G9A 5J6
(Fax: 819-376-0946)

Le Nouvelliste
Fondé le 30 octobre 1920
1920, Bellefeuille
Trois-Rivières - G9A 3Y2
(819) 376-2501 (jour)
(819) 376-3659 (soir)

Président et éditeur: Jean Sisto

Rédaction: Rédacteur en chef: Bernard Champoux; Directeur de l'information: André Poitras; Chef de pupitre: Michel Saint-Amant; Télécopieur: (819) 376-0946

Publicité: Directrice: Ginette Panneton; Annonces locales: André Garceau; Annonces classées: Justin Biron; Télécopieur: (819) 691-4356

Tirage: Directeur: Mario Poirier

Finances et administration: Directeur: Alain Rocher

Production: Directeur: Marc Pronovost

Imprimé à TROffset Directeur: Fernand Sylvain

MEMBRE DE ABC
Envoi de publication enregistrement no. 0746

Jean Boyle reste en poste «pour le moment»

Huguette Young
Ottawa (PC)

■ En précisant que le général Jean Boyle restait à la tête de la l'armée «pour le moment», le nouveau ministre de la Défense Doug Young a soutenu hier que la crise majeure qui sévit au sein des Forces armées était beaucoup plus qu'une question de leadership.

Pour le ministre, ce qui importe, c'est de faire la lumière sur les incidents troublants survenus en Somalie en 1992-93. Un jeune Somalien a été torturé à mort par des soldats canadiens en mars 1993. Au moins deux autres fusillades ont eu lieu. L'une s'est soldée par la mort d'un Somalien et l'autre a fait un blessé.

«Qu'est-ce qui s'est passé qui a provoqué l'horreur et le dégoût des Canadiens?», a répliqué M. Young aux Communes.

Pour en savoir plus long sur ces événements, il trouve «intéressante» la suggestion des partis d'Opposition de demander à la commission d'enquête de déposer un rapport intérimaire sur la crise somalienne. Ce changement de cap a été bien accueilli par le leader parlementaire du Bloc québécois Gilles Duceppe.

Prudent, M. Young ne veut pas cependant «compromettre le travail de la commission» dont le rapport final est prévu pour la fin du mois de mars.

Par contre, si les audiences de la commission devaient s'éterniser, cela ne ferait qu'aggraver la crise existante, a-t-il précisé.

«Je ne vois pas comment nous pourrions remonter le moral au sein des Forces armées si le mandat de cette commission devait s'étirer pendant encore une année ou deux.»

Interpellé par ses adversaires politiques en Chambre, M. Young a rappelé que le malaise au sein des Forces armées était très profondément enraciné. Le critique réformiste Jim Hart a exigé encore une fois la démission du chef d'état-major de la Défense Jean Boyle mais M. Young est resté évasif.

«Le problème au sein des Forces armées va beaucoup plus loin que le sort d'une ou deux personnes qui ont été ciblées, a-t-il précisé. On ne m'entraînera pas là-dedans.»

Au terme d'une réunion de deux heures hier entre le général Boyle et M. Young, le ministre a indiqué que le général Boyle restait en poste «pour le moment».

«Si vous m'aviez posé la question jeudi à savoir si j'allais demeurer aux Ressources humaines pendant longtemps, qu'est-ce que je vous aurais dit? Dans la vie politique aussi bien pour les politiciens que pour les autres personnes touchées par des situations, on ne peut pas prédire. Pour le moment, le général Boyle est le chef d'état-major.»

Par la suite, le général Boyle a passé trois heures dans les bureaux du Conseil privé, le ministère du premier ministre Jean Chrétien. Ce dernier assistait aux obsèques de M. Bourassa à Montréal.

Le ministre Young a indiqué également qu'il voulait outiller les forces armées d'une mission précise et lui accorder les ressources suffisantes pour s'acquitter de ce mandat.

Pour ce qui est de l'ex-ministre de la Défense David Collenette, il est redevenu simple député à la Chambre des communes.

Selon l'un des proches conseillers de M. Chrétien, le premier ministre a longuement hésité avant d'accepter la démission de M. Collenette, un allié et ami de longue date. Après avoir étudié les règles d'éthique établies à la suite des démêlés de l'ex-ministre Michel Dupuy, le premier ministre a dû se rendre à l'évidence que M. Collenette avait bel et bien violé ces règles.

Mais puisque ce dernier a fait la chose honorable en démissionnant, le bureau du premier ministre croit que M. Collenette sera facilement «récupérable» et qu'il fera son entrée au conseil des ministres bientôt.

Vendredi, M. Collenette a démissionné de son poste parce qu'il s'était renseigné au sujet de la cause de l'un de ses commettants auprès de l'ex-ministre de l'Immigration Sergio Marchi. ●

UN APPEL URGENT EN FAVEUR DE L'ÉDUCATION PUBLIQUE

La nécessaire réforme de l'éducation tant souhaitée tout au long des États généraux est désormais mise en péril par les compressions budgétaires que le gouvernement s'apprête à imposer.

L'éducation est un outil majeur du développement économique, social et culturel. Elle a grandement contribué à l'affirmation de notre identité et à l'émergence du Québec moderne. Des progrès importants ont été réalisés. Mais le rattrapage entrepris n'est pas encore terminé :

- *les services à la petite enfance sont nettement insuffisants;*
- *chaque année, près de 30 000 jeunes quittent l'école sans aucun diplôme ni qualification;*
- *275 000 Québécoises et Québécois adultes ne peuvent ni lire ni écrire et 600 000 autres sont à peine en mesure de repérer un mot familier dans un texte;*
- *la formation professionnelle et technique est sous-développée;*
- *à tous les ordres d'enseignement, d'importantes inégalités persistent entre les régions, les milieux et les groupes sociaux.*

Nous affirmons que cette situation représente un frein au développement du Québec et qu'elle comporte d'importants coûts économiques et sociaux.

Nous reconnaissons que l'éducation contribue à la croissance économique et qu'elle constitue une clé dans la relance de l'emploi.

Nous demeurons convaincus, bien que conscients de la situation des finances publiques, de l'urgence de faire de l'éducation une véritable priorité nationale.

En conséquence, nous lançons un appel urgent au gouvernement du Québec afin :

- *qu'il adopte un plan global de réforme de l'éducation fondé sur des principes d'égalité des chances et qui vise à assurer la réussite du plus grand nombre*
- *et qu'il maintienne la proportion actuelle de la richesse collective que la société québécoise consacre à l'éducation.*

NOUS INVITONS TOUTES LES FORCES VIVES DE LA SOCIÉTÉ QUÉBÉCOISE À SE JOINDRE À CET APPEL.

ORGANISATIONS AYANT DÉJÀ SOUSCRIT À L'APPEL

Action-Chômage de Québec inc.
Association des cadres des collèges du Québec
Association des cadres scolaires du Québec
Association des directeurs généraux des commissions scolaires du Québec
Association des directions d'école de Montréal
Association pour la recherche au collégial
Association provinciale des enseignantes et enseignants protestants du Québec
Association québécoise des commissions scolaires
Association québécoise du personnel de direction des écoles
Centrale de l'enseignement du Québec
Centre d'éducation interculturelle et de compréhension internationale
Centre de recherche et d'intervention sur la réussite scolaire
Centre justice et foi
Centre St-Pierre
Coalition pour la déconfessionnalisation du système scolaire
Confédération des syndicats nationaux
Conseil d'intervention pour l'accès des femmes au travail
Fédération autonome du collégial
Fédération des associations étudiantes universitaires québécoises en éducation permanente
Fédération des associations de parents des cégeps du Québec inc.
Fédération des comités de parents de la province de Québec inc.
Fédération des femmes du Québec
Fédération des travailleurs et travailleuses du Québec
Fédération étudiante collégiale du Québec
Fédération étudiante universitaire du Québec
Fédération québécoise des directeurs et directrices d'établissement d'enseignement
Fédération québécoise des professeures et professeurs d'université
Institut canadien d'éducation des adultes
L'Action nationale
Mouvement d'éducation populaire et d'action communautaire du Québec
Mouvement national des Québécoises et Québécois
Mouvement pour une école moderne et ouverte
Provincial Association of Catholic Teachers
Quebec Federation of Home and School Associations
Regroupement des groupes populaires en alphabétisation du Québec
Regroupement des maisons de jeunes du Québec inc.
Regroupement des organismes volontaires d'éducation populaire
Regroupement québécois des coopérateurs et coopératrices du travail
Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal
Solidarité populaire Québec
Solidarité rurale
Union des artistes
Union des écrivaines et écrivains québécois
Union des producteurs agricoles

903902

Je souscris à l'Appel en faveur de l'éducation publique.

NOM *ADRESSE* *SIGNATURE*

Appel en faveur de l'éducation publique, 9405, Sherbrooke Est, Montréal QUÉBEC H1L 6P3

La piste cyclable fait des malheureux

J.-André Dionne
Cap-de-la-Madeleine

■ Quelques citoyens (une dizaine environ) ont marché sur l'hôtel de ville de Cap-de-la-Madeleine, hier soir, pour faire connaître leur désapprobation à la piste cyclable qui emprunte certaines rues, se plaignant surtout pour la perte d'espaces de stationnement en face de leur propriété, et s'inquiétant pour la sécurité du public.

La ville a complété, ces derniers jours, le marquage de de la piste cyclable sur rues, un projet vieux de sept ans, qui intègrera la Route verte et la piste en huit de la Corporation inter-rives La Gabelle.

Évidemment, comme il était impossible pour des raisons à la fois techniques et monétaires d'effectuer un tracé hors-rue, la ville a arrêté un parcours qui emprunte certaines rues, à l'extérieur des rues achalandées comme Fusey, Saint-Laurent et Sainte-Madeleine.

Des résidants des rues Latreille et Des Érables sont venus faire savoir leur mécontentement au conseil municipal, à l'assemblée publique. Le propriétaire d'un commerce de la rue Latreille voit dans ce projet un embarras pour les affaires, justement à cause des interdictions de stationnement sur le parcours de la piste cyclable. Un citoyen de la rue Des Érables s'est montré inquiet pour l'évaluation de sa propriété. La très grande circulation, aux abords du Centre de formation professionnelle et de l'Académie Les Estacades lui fait craindre le pire pour les cyclistes qui emprunteront la piste. Une citoyenne de la rue Des Érables a parlé carrément de discrimination faite aux citoyens demeurant sur le parcours de la piste cyclable par rapport aux autres qui peuvent profiter d'espaces de stationnement sur rue, devant leur résidence. «Il y a beaucoup de gens, à Cap-de-la-Madeleine, qui ne peuvent stationner dans la rue, face à chez eux, notamment sur une bonne partie de la rue Thibeau et de la rue Notre-Dame», de noter le maire, M. Alain Croteau.

Ce dernier a affirmé qu'il n'est pas question de changer le tracé de la piste cyclable pour des contraintes de stationnement. «Il n'est pas facile de faire cohabiter piste cyclable et circulation», de dire M. Croteau.

Reconnaissant qu'il n'y avait pas de solution parfaite, le maire a précisé que le projet de piste cyclable était né du voeu général de la population. Quant à la sécurité, la piste répond aux normes de Vélo Québec.

La piste madelinoise a été tracée sur rue, à 90 p. cent. Il n'est pas exclu que des modifications soient apportées pour qu'il y ait plus de tronçons hors-rue, selon le maire. L'une des prochaines étapes sera de joindre le Sanctuaire Notre-Dame-du-Cap et les limites de Sainte-Marthe, à l'est, et, au nord, la piste cyclable de Saint-Louis-de-France, dans le secteur Les Estacades, via le chemin Masse.

Il faudra envisager, avec l'aide du gouvernement, la construction d'une passerelle pour vélo, soit sur le pont Duplessis ou sur le pont du Canadien Pacifique, sur le Saint-Maurice. ●

André Guillet tente sa chance à nouveau

Saint-Mathieu du Parc (SR)

■ Le second candidat à entrer dans la lutte à la mairie de Saint-Mathieu du Parc, M. André Guillet, entend procéder à une gestion éclairée des finances municipales afin d'éviter le gaspillage. Cet administrateur maintenant à la retraite a fait connaître ses priorités, hier au Nouvelliste, en vue de l'élection du 27 octobre prochain.

Aujourd'hui âgé de 66 ans, M. Guillet (et non Guillemette comme il était mentionné dans l'édition de samedi) avait brigué les suffrages à la mairie en novembre 1995. La population lui avait préféré M. Michel St-Onge. Ce dernier a toutefois remis sa démission en septembre dernier.

Dans son programme électoral, M. Guillet souhaite donner à la municipalité une meilleure visibilité de façon à développer le volet touristique et celui de la PME. Il prévoit être à l'affût des éventuelles subventions gouvernementales en plus porter une attention particulière pour que «les loisirs et le centre communautaire soient organisés en fonction des attentes de la population». M. Guillet entend présenter une administration transparente, tout en étant ouvert aux suggestions valables et en demeurant à l'écoute des besoins de la population.

Au cours de sa carrière professionnelle, M. Guillet fut tour à tour directeur informatique, chef comptable et directeur des finances dans le domaine privé puis directeur des services administratifs au CLSC du Centre-de-la-Mauricie. Il est propriétaire d'une résidence au lac Vert depuis 1966 et est résidant permanent à Saint-Mathieu depuis 1974.

Les quelque 1750 électeurs de la municipalité auront donc le dernier mot le dimanche 27 octobre prochain alors qu'ils choisiront leur prochain maire entre M. Guillet et son opposant, M. Jean-Paul Richard. ●

Assurez-vous que votre nom paraît sur la liste électorale

Québec (PC)

■ Le directeur général des élections du Québec, Pierre-F. Côté, rappelle aux électeurs des municipalités qui tiendront des élections le 3 novembre prochain de s'assurer que leur nom est inscrit et bien inscrit sur la liste électorale de leur municipalité, s'ils veulent exercer leur droit de vote le jour du scrutin.

Ainsi, le président d'élection d'une municipalité qui tient un scrutin fera paraître un avis public annonçant les dates prévues pour la période de révision. Cet avis doit également indiquer le lieu où consulter la liste électorale et l'adresse des bureaux de dépôt.

C'est au cours de la période de révision qu'un électeur, son conjoint ou un parent, pourra faire une demande d'inscription, de radiation ou de correction en se présentant à un bureau de dépôt. Il reviendra à la Commission de révision d'accepter ou de refuser les demandes soumises au bureau de dépôt. ●

AIDER LE MONDE MOT À MOT

CODE
L'autonomie grâce à l'alphabétisation dans le monde en développement

Pour renseignements, composer le 1-800-661-2633

MISE AU POINT

Dans la circulaire «Sears Aujourd'hui» en vigueur du 7 au 13 octobre 1996 et distribuée le 6 octobre 1996, veuillez noter qu'à la page 22 l'article principal de la page, l'ensemble de matelas série N° 70150, n'est pas en mousse mais à ressorts

Nous présentons nos excuses à notre clientèle

SEARS

Cet hiver, c'est... MICHELIN



ALPIN — à partir de 78,95 l'unité — Pour dimension P155/80 R13

LTX M/S pneu de camionnette — à partir de 120,95 l'unité — Pour dimension P215/75 R15

X-ONE — à partir de 98,95 l'unité — Pour dimension P175/70 R13

pose et balancement inclus.

ALIGNEMENT
AMORTISSEUR
ATTACHE DE REMORQUE
BATTERIE
CARDAN / CRÉMAILLIÈRE
FREINS, PNEUS
RADIATEUR
RECYCLAGE D'ANTIGEL
SILENCIEUX
SUSPENSION
VIDANGE D'HUILE

MONSIEUR Muffler
PNEUS♦FREINS

TROIS-RIVIÈRES
4975, boul. des Forges, 376-6100
870, rue Laverendry, 375-0995
CAP-DE-LA-MADELEINE
430, boul. Ste-Madeleine, 376-8556
SHAWINIGAN
4063, boul. des Hêtres, 539-8383
GRAND-MÈRE
400, route 153 Est, 538-8658
LA TUQUE
950, boul. Ducharme, 523-8223

449452

Votre avenir nous tient à coeur



Connaissez-vous votre avenir financier?

Grâce à une technologie de pointe, nous pouvons vous montrer comment économiser sur vos impôts et quels genres de placements vous conviendront. Et après, nous vous donnerons un imprimé de votre plan financier personnel. C'est aussi simple que ça et c'est gratuit!
Appelez-nous dès aujourd'hui pour avoir une idée de votre avenir financier.

* Représentants en fonds de placement Mutuelle Invesco inc.

1055, boul. des Forges, bureau 440
Trois-Rivières
Tél.: 375-7727
Télécopieur: 371-1428

La Mutuelle du Canada
La Mutuelle Investco inc.
La Société de fiduciе mutuelle
Trois compagnies du Groupe La Mutuelle

Votre avenir nous tient à coeur
Groupe La Mutuelle

445260

Shell

Projet de fusion avec Texaco et Saudi Aramco

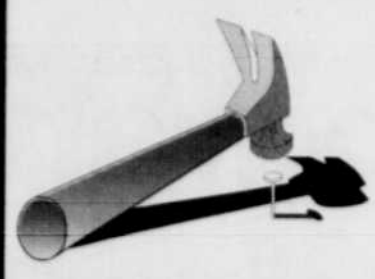
— page 13

— CP

Informatique

L'Environnement de développement intégré de Delphi 2.0, conçu pour faciliter la conception des programmes

— page 10



Travail

Les accidents coûtent 15 milliards $

— page 11

Les mardis de l'économie

90% des travailleurs satisfaits

Toronto (PC)

Malgré les changements qu'ont connus les Canadiens au cours des dernières années, neuf personnes sur 10 se disent satisfaites de leur travail, indique un sondage Angus Reid qui laisse toutefois entrevoir un profond fossé entre les générations.

Car plusieurs années de restructuration de l'économie et de chômage élevé ont laissé des traces.

Tandis que seulement 22 pour cent des personnes interrogées disent craindre de perdre leur emploi, un examen plus approfondi laisse entrevoir que les jeunes et les travailleurs plus expérimentés ont développé un sentiment de grande vulnérabilité vis-à-vis le marché du travail.

«Ce qui nous a le plus surpris est le fait que les professionnels bien établis et avec beaucoup d'expérience ressentent de l'anxiété dans une proportion comparable aux jeunes réceptionnistes qui prennent leurs appels», a dit John Wright, vice-président chez Angus.

M. Wright ajoute que lors de sondages semblables effectués il y a seulement deux ans, bon nombre d'employés âgés dans la quarantaine ou la cinquantaine, et croyant avoir un poste stable ou pouvoir se replacer facilement ailleurs si jamais ils le perdaient, avaient tendance à faire preuve d'une grande assurance. Mais plus maintenant.

«Le marché du travail n'est plus ce qu'il était: il y a maintenant quantité de gens qualifiés. Avec le phénomène croissant de restructuration des entreprises et de réduction du nombre d'employés, il est plutôt difficile de passer d'une entreprise à l'autre», ajoute-t-il.

La possibilité de faire carrière dans une entreprise, en gravissant graduellement tous les échelons, diminue d'autant. «Il y a bien moins d'échelons qu'auparavant. Le phénomène est le suivant: les employés d'une entreprise se divisent en deux groupes, celui formé des gens qui passent leur temps à chercher comment faire pour gravir le prochain échelon et l'autre groupe, au sommet de l'échelle, qui regarde en bas et se sent bien vulnérable», ajoute-t-il.

Parmi les travailleurs plus jeunes - fin vingtaine, début trentaine -, le sentiment d'insécurité s'étend comme une traînée de poudre. Seulement 7 pour cent se disent d'accord avec l'affirmation suivante: 'Mon employeur se préoccupe de moi'.

À l'échelle de la population canadienne, cela signifie que «20 pour cent de la population active estime que personne ne se préoccupe de son sort».

Malgré tout, bon nombre d'employés se disent heureux de leur sort. Mais qu'est-ce qui rend les gens heureux de travailler? Contrairement à ce que certains pourraient croire, le chèque de paye arrive seulement au troisième rang parmi les avantages reliés au travail.

Au premier rang, on trouve le besoin de voir sa contribution à l'entreprise reconnue par l'employeur. Cette préoccupation est suivie, au deuxième rang, par la recherche d'une bonne communication avec les supérieurs. ●

La récolte de la canneberge est très bonne

Saint-Louis-de-Blandford

La saison de cueillette de la canneberge bat son plein depuis la troisième semaine de septembre. Et s'il faut en croire Anne-Marie Tanguay, responsable des visites guidées au Centre d'interprétation de la canneberge à Saint-Louis-de-Blandford, la récolte est très bonne cette année. Ce n'est pas pour rien que la Table de concertation agroalimentaire du centre du Québec a choisi de monter sa grande tente jaune et verte à Saint-Louis-de-Blandford pour sa première année d'expérience. D'abord, c'est dans cette localité que M. Marc Bieler, le plus important producteur indépendant de canneberge au Canada, exploite son entreprise.

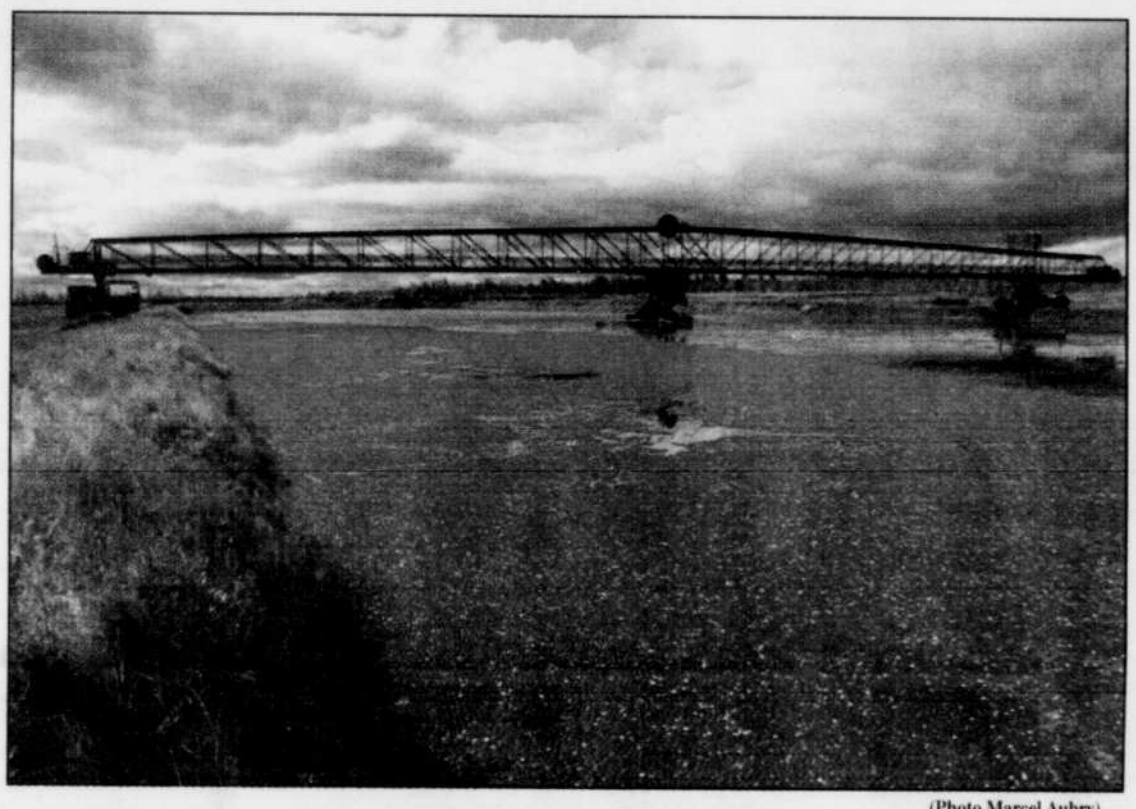


Marcel Aubry

Mais aussi, la municipalité de Saint-Louis-de-Blandford regroupe à elle seule sept producteurs de canneberge, soit à peu la moitié de l'ensemble des producteurs en région. On retrouve les autres tout autour, notamment à Notre-Dame-de-Lourdes, Villeroy (où s'est tenu le Festival de la canneberge les 27, 28 et 29 septembre), Manseau, Val-Alain et Lemieux.

C'est d'ailleurs à ce dernier endroit, à Lemieux, qu'est apparue, en 1939, la première cannebergière au Québec. M. Edgar Larocque a été le seul à cultiver les canneberges chez nous pendant près d'un demi-siècle, soit jusqu'à l'arrivée sur le marché de la production de M. Bieler. Aujourd'hui, la région des Bois-Francs regroupe la très grande majorité des producteurs de canneberge au Québec. Cette région produit en effet 95 % de toute la production provinciale.

Comme l'explique Mme Tanguay, à cause de la morphologie de ses racines, la canneberge a besoin d'une alimentation régulière en eau. La facilité d'approvisionnement en eau est en effet un critère essentiel lors du choix du terrain. La canneberge a besoin d'eau non seulement pour croître et se développer, mais aussi pour se protéger en hiver.



(Photo Marcel Aubry)

L'entreprise Canneberges Atoka utilise un impressionnant pont roulant, une pièce unique au monde, pour faire la récolte des canneberges. Ce pont roulant a été confectionné en collaboration avec l'Université Laval.

Les bassins de culture sont d'ailleurs conçus pour pouvoir régulariser en tout temps les besoins en eau de la culture. En cas de sécheresse, l'eau emmagasinée dans les réservoirs (surtout de l'eau pluie) est utilisée pour irriguer la culture. Dans le cas contraire, ce sont les drains placés dans le sol qui sont utilisés pour transporter l'eau hors de la planche de culture.

Entre l'été et l'hiver, le gel au sol est le facteur le plus dangereux pour la production des fruits. Le plancher de culture étant situé dans une dépression, la température à ce niveau est inférieure à celle sur les digues puisque l'air chaud monte et que l'air froid descend. Un étroit contrôle de la température est donc effectué et dès qu'il y a risque de gel au sol, l'irrigation par aspersion se met en marche.

Mme Tanguay, qui a fait son cours en agronomie à l'Université Laval, explique que l'eau ainsi déposée à la surface des bourgeons ou des fruits agit comme un bouclier car l'eau se refroidit beaucoup plus lentement que les tissus végétaux.

La récolte des canneberges, qui se faisait jadis manuellement, est aujourd'hui mécanisée. M. Bieler utilise quant à lui une machinerie hautement sophistiquée, notamment un impressionnant pont roulant qui est unique au monde. Ce pont roulant a été confectionné en collaboration avec l'Université Laval.

Pour faire la récolte de la canneberge, il s'agit d'abord de faire monter le niveau de l'eau entre 15 et 20 cm sur le terrain entouré d'une digue. On procède ensuite au battage des plants, ce qui permet d'en détacher les fruits. Les responsables font ensuite monter le niveau d'eau de 35 à 40 cm additionnels dans le bassin. Les fruits flottant à la surface, ils sont ensuite facilement transportés à une extrémité du champ, soit par l'action du vent ou encore à l'aide d'estacades.

Les fruits sont ensuite pompés dans des camions pour être transportés au lieu de tri et de nettoyage. La période de récolte va se poursuivre jusque vers la fin d'octobre. Environ 80% du marché de la canneberge est écoulé sous forme de jus. Un autre 10% est vendu comme fruits frais. Le reste prend la forme d'une multitude de produits transformés, tels que confiture, sauce pour les viandes, etc.

La Maison des vins de la Société des alcools du Québec à la Grande Place des Bois-Francs à Victoriaville vend même une spécialité qui est une vodka aromatisée aux canneberges. C'est sans compter que la canneberge est aussi une excellente source de vitamine C. ●

Coup d'oeil boursier

Montréal-XXM	2697,98 +20,55
TSE-300	5441,52 +25,81
Dow Jones	5979,81 -13,05
Dollar canadien (US Cents)	73,89 +0,06
Or (New York-US$)	380,10

– PC

Bristol Aerospace à vendre

Toronto (PC)

Bristol Aerospace, qui emploie 960 personnes à Winnipeg pour la réparation et la remise à neuf d'avions ainsi que d'hélicoptères, en plus de fabriquer des moteurs et des pièces, vient d'être mise en vente par Rolls-Royce Canada, son actuel propriétaire. «Bristol Aerospace s'est graduellement éloigné des domaines que Rolls-Royce considère comme essentiels pour ses opérapions en vue du siècle prochain», a expliqué le président de Rolls-Royce Canada, Stan Todd, par voie de communiqué.

En plus, Bristol Aerospace fabrique des missiles ainsi que des fusées pour les industries militaires et aérospatiales. Plus tôt cette année, l'entreprise a complété un important programme de remise à neuf de 56 avions de combats F-5 pour les Forces armées canadiennes. ●

Profession: Conseiller en placements



De gauche à droite, nous retrouvons debout: Daniel Lamothe, Ginette Lamontagne, Jean-Pierre Pilon, Yves Lamarre, Francis Jordan, Alain Colbert, Jean-René Groleau, Johanne Beauchemin, Maurice Brizard; assis: Jean-Jacques Laprise, Denis Colbert, directeur; Robert Pelland, directeur-adjoint et Claude Tousignant.

Coupons détachés d'obligations gouvernementales, garantis

TAUX JUSQU'À 8.30% (annuel composé, minimum requis) Taux sujets à changements

25, des Forges, bureau 100 Trois-Rivières

RICHARDSON GREENSHIELDS

379-3600 1-800-567-7996 membre F.C.P.E.

438279

COUPONS D'OBLIGATIONS GOUVERNEMENTALES*

1½ AN	4,20%	5 ANS	6,00%
3 ANS	5,00%	14 ANS	8,00%

*Taux sujets à modification.

APPELEZ-NOUS AU 819-373-3303 OU 1-800-567-9453

Pierre Duguay, directeur, Aline Charest, Lucien Chevrette, Denys Germain Jean-Guy Giguère, René Héroux, Christian Lafond, Pierre Marchand et Jean Pellerin

ScotiaMcLeod

Tisser des liens durables

MEMBRE FCPE

1500, rue Royale, bureau 350, Trois-Rivières (Québec)

432844

Informatique

Programmer sous Windows c'est possible

Un environnement visuel avec Delphi 2.0 de Borland

Trois-Rivières

■ Il fut un temps où presque tous les utilisateurs d'un mini-ordinateur étaient aussi des programmeurs, ne serait-ce que pour bidouiller un petit programme de recettes en Basic. C'était non seulement «la mode» de s'adonner à la programmation, mais presque une nécessité: on ne trouvait pas, sur le marché, une aussi grande variété de logiciels que maintenant et les produits offerts étaient souvent très dispendieux.

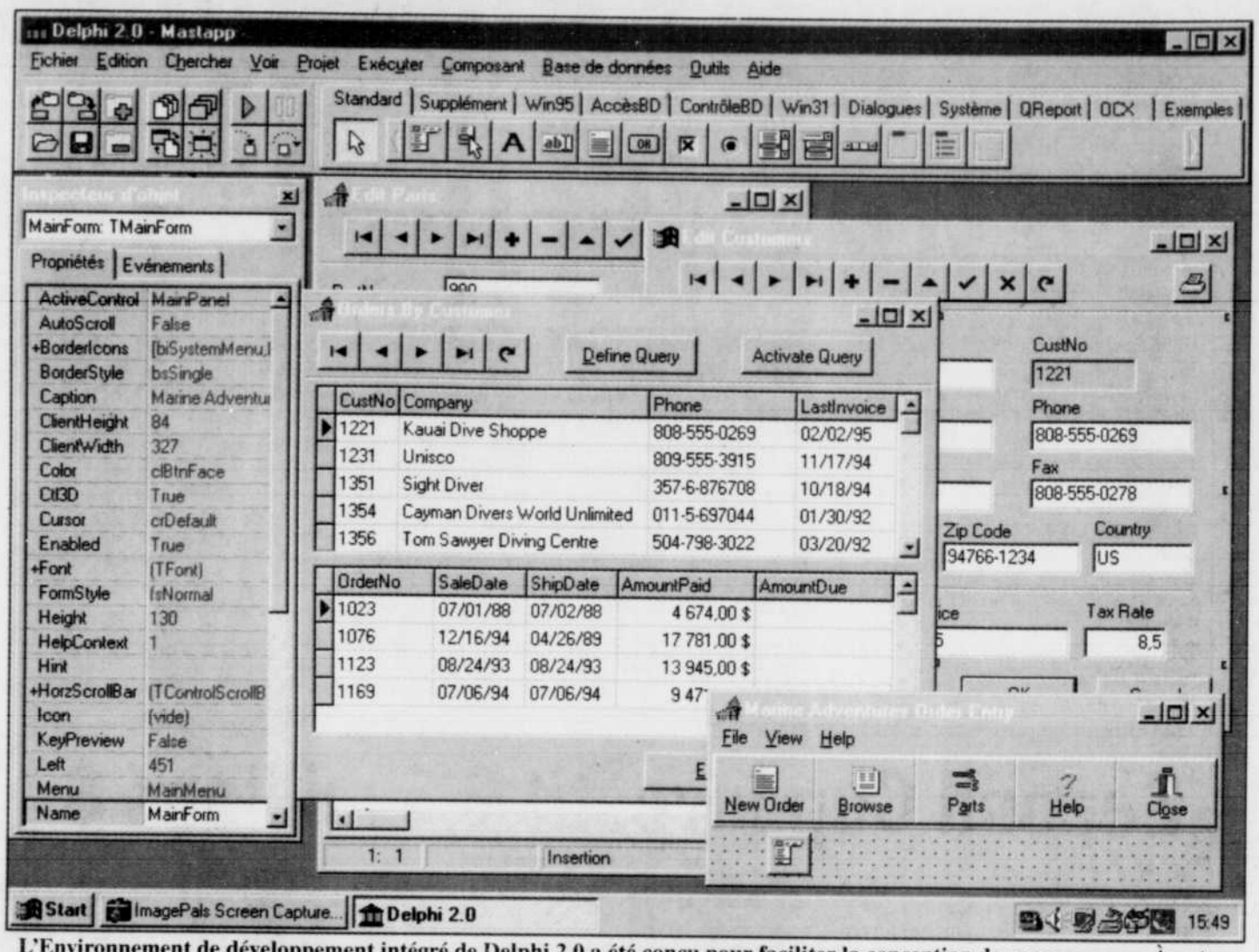


Serge L'Heureux

Ce n'est plus le cas aujourd'hui. D'une part, les logiciels commerciaux, à la fois polyvalents et abordables, comblent la plupart des besoins et, d'autre part, la croissance du marché domestique a attiré une nouvelle catégorie d'utilisateurs, qui ne portent pas le moindre intérêt à la programmation. Quand Pierre, Jean, Jacques (Jacqueline ?) installe son nouveau Pentium flambant neuf à la maison, il (elle) veut commencer à s'en servir *tout de suite*. Pas de temps à perdre pour apprendre à programmer. Et on les comprend.

Il reste pourtant quelques irréductibles, des passionnés de la «bidouille», qui s'amusent à écrire de petits programmes, des utilitaires ou de petits jeux, sans parler des programmeurs en entreprise, qui doivent concevoir des logiciels spécialisés adaptés à des besoins précis. Ces gens apprécient encore les vertus d'un bon langage de programmation même si les temps sont durs pour plusieurs. Si le consommateur moyen a, dans l'ensemble, adopté l'environnement Windows, les irréductibles s'accrochent souvent au bon vieux DOS, qu'ils connaissent bien après tant d'années.

Or, le DOS a connu une vertigineuse dégringolade, même dans les entreprises, qui adoptent de plus en plus l'environnement Windows. Non sans regimber, les programmeurs, amateurs comme professionnels, doivent donc se mettre eux aussi au diapason Windows, ce qui implique un nouveau cycle d'apprentissage.



L'Environnement de développement intégré de Delphi 2.0 a été conçu pour faciliter la conception des programmes. À noter la palette de composants (en haut, à droite), qui permet d'accéder rapidement à une bibliothèque d'outils réutilisables.

En effet, la programmation pour un environnement graphique comme Windows exige une nouvelle approche, plus visuelle et plus ouverte. Certains éditeurs de langage de programmation ont adopté leurs produits existants, tandis que d'autres, plus innovateurs, ont conçu une nouvelle gamme de langages visuels, qui préservent la puissance et la flexibilité des langages traditionnels, tout en facilitant l'ajout de composantes graphiques (fenêtres, menus, boutons, etc.).

C'est notamment le cas de Borland qui, avec le langage Delphi, s'est rapidement imposée dans ce nouveau domaine, autant auprès des professionnels que des amateurs. Alors que la première version de Delphi était limitée à la conception d'applications 16 bits pour Windows 3.1 et ses dérivés, la nouvelle version 2.0 a été conçue pour Windows 95 et NT en 32 bits.

Du débutant au professionnel

Chacun trouvera dans la gamme Delphi une version adaptée à ses besoins. Borland en commercialise en effet quatre variétés : une édition pour débutants (Startup Edition) offerte à prix abordable, une édition standard (Delphi Desktop), pour le hobbyiste plus avancé, et deux versions destinées aux professionnels (Delphi Développeur et Delphi Client/Serveur), cette dernière étant destinée, comme son nom l'indique, au développement d'applications de type client/serveur. Nous avons essayé la version Desktop, foncièrement identique à la version de base, à part une documentation plus étoffée. Le logiciel est offert en français, un attrait indéniable puisque cette documentation fait plus de 1000 pages ! D'autre part, les cinq manuels imprimés sont complétés par une aide en ligne encore plus exhaustive, de quoi combler tout le monde.

La principale nouveauté de la version 2.0 se situe naturellement au niveau de l'adoption du code 32 bits natif, qui procure, selon Borland, des gains de performance atteignant 300 à 400 pour cent par rapport à la version précédente. D'autre part, les applications conçues avec la version 1.0 de Delphi doivent être recompilées avec la version 2.0, ce qui pourrait exiger quelques modifications. Contrairement à Visual Basic, de Microsoft, Delphi est en effet un langage compilé, c'est-à-dire qu'il génère des applications autonomes (.EXE), qu'on peut distribuer sans fichier annexe (sauf pour les applications de bases de données) et, point important, sans avoir à payer de redevances à Borland.

Parmi les autres nouveautés importantes de la version 2.0, soulignons la meilleure gestion des bases de données, notamment grâce à l'adoption d'un nouveau moteur Borland 32 bits, et de nouveaux outils facilitant la réutilisation des composants visuels dans plusieurs applications. Pour comprendre ceci, voyons comment on développe une application avec Delphi.

Tout commence dans l'Environnement de développement intégré (EDI), où on élabore la présentation graphique de l'application. Cela peut comprendre les menus, les boîtes de dialogue, les boutons et cases à cocher, bref tous les éléments visuels d'une application Windows normale. Pour y arriver, il suffit de puiser tous ces éléments directement dans la bibliothèque de composants réutilisables de Delphi (on en compte plus de 90), puis d'attacher des lignes de code en Pascal Objet, le langage sous-jacent de Delphi, pour réagir aux actions de l'utilisateur. Quand ce dernier clique sur un bouton, par exemple, il faut écrire le code qui déclenchera l'ouverture d'une fenêtre ou l'affichage d'une liste de choix.

Cette méthode de programmation est très efficace, parce qu'elle permet de concevoir rapidement l'interface graphique de l'application, et évite les pertes de temps en facilitant la réutilisation des composants. Les utilisateurs avancés peuvent même écrire leurs propres composants à partir de Delphi; on en retrouve d'ailleurs des centaines sur Internet. Delphi intègre ensuite tous les outils de debogguage pour tester l'application avant de la compiler dans sa forme finale.

On ne peut pas, en quelques lignes, donner une véritable idée de toute la richesse de l'environnement de travail de Delphi 2.0. Ses fonctions pour la conception de bases de données, notamment, sont exceptionnelles ; aucun autre langage de ce prix n'offre autant de flexibilité, de puissance et d'élégance.

Si la programmation pour Windows 95 ou NT vous intéresse, Delphi 2.0 s'avère un choix judicieux, d'autant plus que Borland fournit gratuitement, sur le CD-ROM, la version 16 bits de Delphi, si vos applications doivent aussi tourner sous Windows 3.1. Que demander de plus? •

AVIS JURIDIQUE

Procédure de protection contre les créanciers de Dow Corning Corporation

Si vous avez déjà reçu un implant chirurgical, vous devez agir maintenant afin de préserver vos droits.

Afin de préserver vos droits, vous devez déposer une demande de réclamation avant le 14 février 1997 (échéance pour les résidants canadiens seulement).

- Implants mammaires
- Chirurgie de l'articulation mandibulo-temporale/implants de feuille en Silastic[md]
- Prothèses du genou
- Prothèses de la hanche
- Prothèses articulaires ou des orteils
- Prothèses du menton
- Prothèses du pénis ou des testicules
- Prothèses du nez
- Implants contraceptifs
- Extenseurs de peau
- Injections de fluides silicones

La liste ci-dessus n'est qu'une liste partielle des implants.

La société Dow Corning Corporation a introduit une procédure de protection contre ses créanciers en vertu du chapitre 11 du code américain sur la faillite (U.S. Bankruptcy Code). Dans le cadre de cette procédure, la société Dow Corning Corporation, ci-après dénommée «DCC», doit aviser toutes les personnes qui pensent avoir une réclamation ou qui pourraient en avoir une à l'avenir, du fait de l'utilisation à long terme d'implants en métal, en silicone ou d'appareils contenant du silicone, de l'utilisation de matériaux en silicone brut ou d'autres matériaux fabriqués ou vendus par DCC ou par la société Dow Corning Wright Corporation, ci-après dénommée «DCWC».

Afin de préserver vos droits à une réclamation contre DCC relativement à ces produits, vous devez déposer votre réclamation avant le 14 février 1997 (échéance pour les résidants canadiens seulement). Dans le cas contraire, vous perdrez votre droit à toute réclamation future contre DCC. Le dépôt d'un formulaire de réclamation ne vous donne pas droit nécessairement à une compensation.

Vous devez déposer une réclamation même si vous n'éprouvez actuellement aucun problème avec votre implant, même si vous ne savez pas si DCC est le fabricant ou le fournisseur des matériaux de votre implant ou si vous êtes déjà partie prenante dans une autre procédure de litige concernant un implant, y compris la procédure de règlement globale des implants mammaires.

Pour de plus amples renseignements sur la procédure de protection contre les créanciers, sur les implants fabriqués ou vendus par DCC ou DCWC, le processus de réclamation ou pour recevoir un formulaire de réclamation, appelez le numéro sans frais indiqué ci-dessous ou écrivez à l'adresse suivante : Dow Corning Corporation Claims Administration Facility, P.O. Box 7500, Midland, MI 48641-7500, ou voyez notre site Web http://www.implantclaims.com.

1 800 997-1700

Appelez ce numéro sans frais pour recevoir une trousse d'information et un formulaire de réclamation.

Sur ordre du tribunal de la faillite U.S. Bankruptcy Court, District de l'est du Michigan, Division du nord, Dow Corning Corporation, Débiteur, Cas no 95-20512-11-AJS

MERCI!

RANDONNÉE DU MAIRE 1996

Ils ont tous collaboré à la réussite de cet événement

Commanditaires Officiels

Laferté Bicycles · Metro Jean XXIII des Forges · Mead Johnson Canada Boost Calais · Canadian Tire

Commanditaires Principaux

Le Nouvelliste · Gazoduc TQM · L'Association des Caisses populaire Desjardins du secteur de Francheville · Cantel · Ganotec · Glenayre Communications Inc. · Kruger inc. · Dermtek Pharmaceutique Ltée · Publi-Sac Messageries de la Mauricie · Le Boivert · Waxi · Ombrelle · JE préfère Burger King

Remerciement spécial à nos partenaires

- Manoir du Spagetti
- C.I.T.F
- U.Q.T.R -C.A.P.S
- SIDAC centre-ville
- Centre Loisirs Multi-plus
- Quévis
- I.C.I.Canada
- Autobus Pellerin
- Brenier Crépeau
- Syndicat des producteurs de lait de la Mauricie
- Multi Marques
- Disco V.I.P.
- Boutique Profil
- Sélectôtel Le Baron
- Trust Royal
- La Cage aux Sports
- Hôtel Delta
- Cogéco Télévision
- Embouteillage Coca-Cola Ltée
- Pizzeria Stratos
- Association Les Harfangs de la Mauricie
- Décoralium
- Brasserie Labatt Ltée
- Restaurant Pub Quai #2
- Groupe Laperrière & Verreailt Inc.
- Association radio-amateur de la Mauricie
- Natrel
- Dépanneur Irving Jean XXIII
- Motomarines Paul Doucet Inc.
- Banque Royale
- Cogéco Câble
- Les Enseignes F.X.Boivert
- Librairie Clément Morin
- Complexe Sportif St-Louis-de-France
- ABC Compétition
- Le Nouvelliste
- Jules Milettes Inc.
- CIGB FM 102,3
- Pizza Royale
- Gaspard Restaurant-Bar
- Duoson Inc.
- Pavillon St-Arnaud
- Somavrac
- Travaux Public Canada
- Diamond Inc.
- Vitrerie Yvon Lambert
- Fines Tables
- Régie Intermunicipale de Gestion des Déchets de la Mauricie
- Café Morgane
- Société Immobilière Caron, Caron & Dupont Inc.
- Les Productions Specta Inc.
- Sureté du Québec - District de Trois-Rivières
- Virtuose Design Inc.
- Tapis R. Magnan et Fils
- Salon de Coiffure Michel Brouillette
- HMV Inc.
- Restaurant L'Orégano
- Richardson Greenshields

GROUPE ESCORTE LAVIOLETTE • PATROUILLE CANADIENNE DE SKI ESCADRON 772 VANIER • CLUB VÉLO CYCLOTOUR • MULTI-VISIONS CLUB VÉLO CYCLIQUE MAURICIE

Cap-de-la-Madeleine · trois-rivières

Municipalité de St-Élie-de-Caxton • Municipalité de Charette

Au plaisir de vous revoir l'an prochain!



Jean-Marc Beaudoin

Fonds de solidarité

■ Il y avait quelque chose de finement dit dans les propos de la présidente de la Chambre de commerce de Trois-Rivières, Mme Fernande Boisvert.

«Ce partenariat ne veut pas dire pour autant l'abandon des missions de chacun», avait-elle glissé.

C'était une petite précision, un petit rappel qui n'enlevait rien au reste de son propos, mais qui resituait un peu les positions de chacun.

L'un des événements les plus réussis de la Chambre de commerce de Trois-Rivières cette année sera peut-être ce dîner spécial de la semaine dernière où l'organisme recevait à sa table, comme conférenciers, le président du Fonds de solidarité du Québec, Claude Blanchet, et le secrétaire général de la FTQ, Henri Massé.

La Chambre en était l'hôte avec le club Rotary et les clubs Richelieu de Trois-Rivières et de Trois-Rivières-Ouest. La rencontre a été un véritable succès. Il a même fallu rajouter quelques tables pour asseoir tous les convives, plus nombreux que prévus.

Il y a quand même là quelque chose de significatif. Il aurait été difficile d'imaginer, il y a à peine quelques années, que des syndicalistes puissent s'emparer de la tribune d'une Chambre de commerce comme celle de Trois-Rivières, y lancer des messages de partenariat, et qu'ils puissent s'y faire applaudir. La prestation des deux hommes n'a pas été couronnée d'une «standing ovation», mais quand même. On n'a pas senti une parcelle d'hostilité dans la salle.

Ce grand changement, on le doit en bonne partie au Fonds de solidarité. On n'y cherche pas des entreprises pour en syndiquer les travailleurs, mais bien pour y investir. Et l'offre de capitaux frais n'est pas assortie d'une clause implicite, cachée ou écrite en petits caractères, de syndicalisation, s'il n'y a pas de certificat dans l'usine. L'arrivée des gens du Fonds ne signifie pas le débarquement, actuel ou futur, des recruteurs syndicaux.

On ne le sait pas toujours, mais 60% des entreprises dans lesquelles le Fonds FTQ a investi de l'argent ne comptent pas de syndicat FTQ.

Le Fonds de solidarité a pris un essor considérable durant les dernières années, en pleine crise économique. Il faut dire qu'il avait justement été conçu en pleine crise économique. La crise de 1981-82 avait été rapide et brutale et l'effondrement de l'emploi, catastrophique.

On s'était dit à la FTQ qu'il fallait faire quelque chose pour protéger les emplois des travailleurs.

La région Mauricie-Bois-Francs a largement contribué à cette réussite. Grâce à des syndicalistes inspirés comme Jean Martin, Denis Leclerc, Pierre Bellerive ou André Francoeur, les travailleurs de l'industrie du papier ont vite cru à cette formule.

On leur tenait des arguments du genre: «Si mon affaire vaut pas l'équivalent d'un paquet de cigarettes par semaine...». Tranquillement, des ouvriers ont compris et ont commencé à comprendre la signification d'un vocabulaire qui leur était étranger et dont les mots-clés étaient action, actif, bénéfice net, avoir des actionnaires...

La région a même contribué plus lourdement au Fonds que suivant son poids démographique.

On comprend que le siège social ait recruté des hommes comme Jean Martin, devenu premier vice-président, développement de l'actionnariat et formation ou Denis Leclerc, vice-président, souscription et promotion.

Ces mêmes hommes répètent maintenant à plus grande échelle leurs succès régionaux.

La dernière campagne a amené au Fonds des souscriptions-records de 383 millions $. L'actif s'élève maintenant à 1,8 milliard $, dont un milliard est investi dans des entreprises québécoises. Et, ce qui ne gâte rien, l'action ne cesse de croître. Elle s'est appréciée de 1,23 $, en huit mois, pour atteindre 18,95 $.

Dans la région, le Fonds a présentement des intérêts dans Investissements Mauricie/Bois-Francs/Drummond, une société en commandite, dans Novabus, GL&V Fabrication, Tripap. Mais il est aussi le financier du Fonds régional de solidarité Mauricie-Bois-Francs et de quelques SOLIDE, des petites sociétés d'investissement rattachées aux MRC. ●

Les accidents de travail coûtent 15 milliards $

Bob White dénonce l'attitude de certains employeurs

Toronto (PC)

■ Le président du Congrès du travail du Canada, Bob White, a estimé que les coûts pour l'économie canadienne des accidents de travail pouvaient atteindre les 15 milliards $ par année et il a du même coup dénoncé l'attitude des employeurs qui offrent des incitatifs aux travailleurs pour qu'ils ne déclarent pas ces accidents.

Invité à prendre la parole dans le cadre de la Conférence nationale sur le monde du travail et les personnes handicapées, M. White a accusé les employeurs et les gouvernements d'adopter une stratégie de «gestion des demandes» plutôt que de s'efforcer de rendre les lieux de travail plus sécuritaires.

«Plusieurs entreprises ont mis sur pied des programmes qui visent à réduire le nombre de blessures rapportées sur les lieux de travail en offrant des prix - par exemple des blousons aux couleurs de la compagnie, ou même des voyages à l'étranger - aux travailleurs ou aux équipes qui ne réclament pas d'indemnités pendant de longues périodes de temps», a-t-il déploré.

«La façon juste et économique d'empêcher le paiement des indemnités est de réduire les taux de blessures et de décès au travail et de limiter les maladies causées par le milieu de travail.»

Sur cette question des programmes incitatifs, Judith Andrew, de la Fédération canadienne de l'entreprise indépendante, a déclaré qu'il ne fallait pas blâmer les employeurs qui récompensent leurs employés les plus prudents. De plus, a-t-elle dit, toute blessure sérieuse qui nécessite les soins d'un médecin sera éventuellement déclarée «en suivant la filière médicale».

M. White s'en est aussi pris aux gouvernements qui ont adopté des réformes pour réduire les coûts des indemnités aux travailleurs. Il a cité l'exemple de la Nouvelle-Écosse, où les employeurs ne sont plus tenus d'indemniser un travailleur pour la journée durant laquelle il a subi une blessure, de même que le Nouveau-Brunswick, qui requiert que le travailleur attende trois jours après l'accident avant de faire une demande.

«L'Alberta est bien connue pour refuser des demandes dans le but de réduire le déficit et le mois prochain, le gouvernement provincial de l'Ontario démantèlera son régime d'indemnisation, a déploré M. White. L'Ontario planifie de le remettre dans les mains des compagnies d'assurances privées.

«En Ontario, c'est fini le temps du régime indépendant sous lequel les travailleuses et les travailleurs étaient traités avec respect et dignité.»

Cette conférence de trois jours est commanditée par Liberty Canada, qui offre de l'assurance maladie à près de 1,2 million de Canadiens. M. White n'a pas épargné cet assureur privé dans ses critiques, affirmant même qu'il aurait refusé d'agir comme président honoraire de la conférence s'il avait été informé, il y a quelques mois, de l'implication de cette entreprise.

Liberty Mutual, société mère de Liberty Canada, est le plus important assureur pour les accidents de travail aux États-Unis.

«Liberty Mutual (...) est une des entreprises les plus lucratives dans le monde aujourd'hui. Elle gagne des milliards de dollars. Comment réalise-t-elle tous ces profits? En payant les indemnités les plus basses possibles, tout en chargeant les primes les plus élevées.»

M. White a rappelé que lors d'une récente conférence du CTC sur l'indemnisation des travailleurs, un expert américain avait convenu qu'en général, les pensions d'invalidité des travailleurs américains se chiffraient presque à la moitié des pensions canadiennes, mais qu'elles coûtaient le double.

«Pourquoi? Parce que 53 pour cent de leur régime est géré par les assureurs privés», a-t-il dit à propos du système américain. ●

Une première

New York (PC, Reuter)

■ Le Dow Jones a passé la barre des 6000 points lundi en séance, pour la première fois de son histoire. Mais il a terminé en baisse de 0,22 pour cent sur des prises de bénéfice.

Ainsi le DJ perd 13,05 points à 5979,81, après un pic à 6002,17. On a compté 1122 hausses et 1208 baisses, dans un volume de 383,75 millions d'actions.

Le célèbre indice, basé sur les titres de 30 grandes industrielles, aura ainsi gagné 1000 points en moins d'un an. En effet la barre des 5000 points avait été franchie le 20 novembre 1995.

À Montréal, l'indice XXM a lui aussi établi une nouvelle marque en fermant à 2697,98 points, en hausse de 20,55; la marque précédente de 2677,43 points avait été atteinte vendredi dernier.

À New York, le Nasdaq Composite affiche lui son premier record de clôture en quatre mois, gagnant 3,23 points (0,26 pour cent) à 1250,79, dépassant son précédent record de 1249,15 datant du 5 juin. Il a été tiré par des valeurs comme Intel qui a gagné 2⅛ $ à 104⅝ $, Microsoft 1⅛ $ à 137½ $. Le S&P 500 aussi affiche un record — cinquième en six séances — en prenant 1,91 point (0,27 pour cent) à 703,37.

Le 11 octobre 1990, le Dow était à 2365 et le S&P 500 à 295. Le marché avait alors mis fin à une chute de 20 pour cent déclenchée par l'invasion du Koweït par l'Irak, le 2 août précédent. ●

Second Cup investit 6,5 millions $

Toronto (PC)

■ Second Cup Ltée, plus importante chaîne de cafés fins au Canada, investira 6,5 millions $ afin de devenir l'un des principaux actionnaires de Great Canadian Bagel Ltée, une entreprise torontoise qui compte 89 points de vente et franchises à travers le pays.

Second Cup détiendra une participation de 24 pour cent dans Great Canadian, sous la forme de débentures convertibles et d'actions.

Cette capitalisation accrue permettra de financer la croissance future de Great Canadian, dont les ventes ont totalisé 58 millions $ l'année dernière.

Le président de Second Cup, Michael Bregman, a précisé que les deux entreprises louent déjà conjointement des locaux pour trois points de vente en Ontario et en Alberta, «Avec des résultats encourageants».

Ce jumelage des opérations sera accéléré en certains endroits, a-t-il ajouté.

Second Cup compte plus de 520 cafés en Amérique du Nord et ses ventes ont surpassé les 250 millions $ au cours de la dernière année fiscale. ●



(Photo - PC)

Les deux entreprises Second Cup et Great Canadian Bagel louent déjà conjointement des locaux pour trois points de vente au pays dont celui-ci à Toronto.

SURPLUS DU GOUVERNEMENT
- Bureaux - chaises
- classeurs - tables
- étagères, etc.
BUREAUX USAGÉS MAURICIEN INC.
5240, boul. Jean-XXIII, Trois-Rivières-Ouest
372-0503
449426

BOC GAZ
PRODUITS DE SOUDURE, GAZ INDUSTRIEL ET MÉDICAUX
COMMERCIAL - INDUSTRIEL
BOC CANADA LIMITÉE
2835, rue Sidbec Nord
Trois-Rivières-Ouest
Tél.:(819) 373-1017 - 1-800-363-1017 - Téléc.: (819) 373-1896
448616

Hausse salariale devancée de six mois

Cascades veut récompenser ses employés

East Angus (PC)

■ La compagnie Cascades East Angus vient de poser un geste qui n'a sûrement pas beaucoup de précédent dans le monde du travail au Québec: elle a devancé une augmentation salariale de six mois, en guise de reconnaissance pour des profits records.

Dans un communiqué publié, hier, la direction de Cascades East Angus a fait part de sa décision de devancer l'augmentation salariale prévue pour le 1er avril 1997.

À compter du 1er octobre, les salaires des employés sont augmentés de deux pour cent et ce, jusqu'au 31 mars 1997.

Selon le directeur de l'usine, Jean Giasson, c'est en raison des profits records du mois d'août (profit avant impôts de 1,3 millions $) et des résultats anticipés pour septembre et ceux prévus pour l'ensemble de l'année 1996, que Cascades a pris cette décision «en guise de reconnaissance envers ses employés...»

«Cette reconnaissance, a poursuivi M. Giasson, reflète bien la philosophe de gestion de la compagnie qui poursuit, depuis toujours, une politique avant-gardiste de partage avec ses employés: partage des profits mais aussi d'idées pour atteindre ensemble un but commun, soit les meilleures performances pour leur entreprise».

De son côté, le président du syndicat, Fernand Poulin, a signalé que les travailleurs ont, bien entendu, accueilli avec plaisir cette augmentation de salaire. ●

Clinique Du Parc



Dr Maryleen Brouw
m.d., c.m.f.c.
◆ Traitement de varices par sclérothérapie
◆ Traitement des rides faciales par laser CO²

Dr Thierry Dhuyser
chirurgien maxillo-facial
◆ Traitement des rides faciales par laser CO²

Consultation sur rendez-vous
1243, rue Hart, Trois-Rivières, Tél.: 694-4506
445223

Gaston Brouillette Inc. vendue

Cap-de-la-Madeleine (JMB)

■ Le fabricant de portes et fenêtres Gaston Brouillette Inc., vient de faire l'objet d'une transaction.

L'entreprise de Cap-de-la-Madeleine, fondée il y a 26 ans par M. Gaston Brouillette, a été achetée par deux jeunes ingénieurs industriels, Nathalie Charest et Claude Lachance.

Mme Charest connaît bien l'usine puisqu'elle y assumait depuis six ans la direction des opérations. Quant à M. Lachance, son époux, il est aussi un familier des entreprises industrielles. Il était jusqu'à il y a peu à l'emploi de Venmar Ventilation, à Drummondville.

La transaction, qui se préparait depuis le début de l'année, a été conclue vendredi et aussitôt communiquée aux employés.

Gaston Brouillette Inc. compte une soixantaine d'employés et a toujours été le leader régional dans la fabrication de portes et fenêtres. Les nouveaux propriétaires comptent bien maintenir cette position de commande et songent à développer de nouveaux marchés. ●

RE/MAX
Les professionnels associés de l'immobilier!
ANDRÉ BRETON
373-7140



DEMANDEZ-MOI PERSONNELLEMENT

RUE FUSEY, CAP-DE-LA-MADELEINE


BÂTIMENT COMMERCIAL et à bureaux, l'étage est loué à 1135 $ / mois, le rez-de-chaussée est à louer et libre pour le propriétaire occupant. Pour vente rapide, toute offre sera considérée. Évaluation municipale : 141 500 $. Renseignez-vous à André Breton.

ÉCONOMIQUEMENT COMMERCIAL


BÂTIMENT COMMERCIAL comprenant magasin, bureaux, atelier et entrepôt en plus d'un super logement de 5½ pièces à l'étage loué 500 $ par mois ou libre pour propriétaire occupant. Possibilité de louer le local 1000 $ par mois. Demandez André Breton.

POUR MOINS QUE LA VALEUR DU TERRAIN


EN BORDURE du Saint-Maurice, bâtiment incombustible de 33 000 pi² aux étages, terrain de 76 000 pi², carrefour à grande exposition. Une bonne occasion pour l'acheteur averti. Demandez André Breton.

BÂTIMENT ET FONDS DE COMMERCE


AVEC LOGEMENT de 9½ pièces à l'étage, commerce en opération depuis plus de 20 ans, centre de validation Loto Québec, 4 appareils vidéo-loterie, pour 75 000 $ seulement, équipement inclus. Informez-vous à André Breton.

BÂTIMENT COMMERCIAL


COMPRENANT deux locaux commerciaux au rez-de-chaussée et maison de chambres de 11 pièces à l'étage. Faites une offre. Évaluation municipale : 139 700 $.

RE/MAX DE FRANCHEVILLE INC., COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ, 4450, BOUL. DES FORGES, TROIS-RIVIÈRES, BUREAU 250
445257

Montréal

Cours transmis par la Presse Canadienne

A et B

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chg.
ABL Can	7500	1.750	1.750	1.750	+0.030
ADS	3900	14.250	13.900	14.000	+0.100
Aur Res	500	7.650	7.650	7.650	-0.050
Abcourt b	500	0.220	0.220	0.220	
Abti Prce	24347	18.100	17.750	17.900	-0.150
Acabit	187427	2.530	2.250	2.350	-0.020
Aeterna	36949	13.800	13.000	13.500	-0.200
Agnico E	115	21.850	21.850	21.850	-0.250
Agnitek	3500	0.750	0.700	0.700	
Air Canda	80600	5.000	4.960	5.000	
AirCan A	6600	4.450	4.420	4.420	-0.130
Alta.energ	6222	28.300	28.000	28.000	-0.200
Alcan Alu	111810	42.000	41.800	41.800	-0.200
Algoma E	35080	3.550	3.450	3.450	-0.050
AliCT wt	600	2.900	2.900	2.900	
AlliancNv	2000	13.750	13.250	13.750	-0.750
Altawsta	25000	0.650	0.650	0.650	+0.050
Altavst wt	500	0.120	0.120	0.120	-0.015
Amisco	400	3.250	3.250	3.250	-0.050
Amisk A	6350	1.570	1.370	1.370	
Armistc	48758	0.790	0.760	0.760	-0.010
Atco I	7522	21.200	20.900	21.200	+0.400
Atco II	500	21.800	21.000	21.800	+0.200
Ault	900	14.400	14.300	14.400	+0.100
Aurigmor	76458	0.650	0.620	0.620	+0.020
Aurizon	4000	1.200	1.200	1.200	
Avcorp	46718	4.100	3.950	4.000	-0.150
Avenor	19200	22.750	22.600	22.750	+0.500
Aventure	1000	1.950	1.950	1.950	+0.040
Axcan	19474	10.500	9.750	10.400	+0.250
Azimut	59150	1.180	1.100	1.130	
BC GAS	13250	18.900	18.800	18.800	-0.050
BC Telec	15699	28.000	27.550	27.550	-0.450
BCE Inc	119814	60.150	59.900	60.050	-0.050
BCE Mbl	2566	46.550	46.000	46.050	-0.050
Bgr pm A	150	18.600	18.600	18.600	
Bq Laur	2642	16.900	16.800	16.900	+0.100
Bq.lau sr6	250	28.150	28.150	28.150	+0.150
Bque Nat	274116	12.450	12.300	12.450	+0.100
Bq.na sr11	2100	27.250	27.150	27.150	+0.050
BauNat no	6000	10.450	10.450	10.450	-0.050
Bq.Nat.nk	750	10.450	10.450	10.450	
BauNat pr	3200	10.300	10.200	10.200	-0.100
Bq.na.sr12	500	25.550	25.550	25.550	-0.200
Bq Royale	152240	41.450	40.900	41.250	+0.350
Bq.Ry.srJ	1800	28.000	27.900	27.900	+0.100
Bq.Ry srF	3255	29.600	28.600	28.600	-0.150
Bq.Ry srG	2100	28.750	28.550	28.750	
Bq.Ry srH	700	30.250	30.250	30.250	
Bq T-D	754306	30.100	29.550	29.950	+0.450
B TD SrH	18200	29.500	28.500	29.500	
B.Imp sr9	1700	27.750	27.750	27.750	
Bq C.Imp	20611	52.250	52.000	52.150	+0.250
Bque Mtl	749107	38.650	37.850	38.600	+0.500
BMO Sr4	500	28.750	28.750	28.750	+0.050
BMO Sr1	1452	30.250	30.200	30.250	+0.500
BMO Sr3	1000	29.250	29.250	29.250	
Boa Vista	1000	0.450	0.450	0.450	
Boralex A	1000	14.250	14.250	14.250	
Borealis	1000	0.450	0.450	0.450	
Bovar	1000	0.450	0.450	0.450	
Brascan A	16585	26.100	25.850	25.950	-0.050
Brascan B	600	25.250	25.250	25.250	0.000
Bre X o	2860221	25.300	24.250	25.250	+0.700
Brkwater o	37255	2.150	2.100	2.100	-0.020
Brik Brw o	3000	1.900	1.900	1.900	-0.100
Brookfld P	2280	7.100	6.900	6.900	-0.050
Bruncor	13483	27.400	27.250	27.350	-0.100
Buhler o	4000	1.710	1.700	1.700	-0.010

C

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chg.
CAE	109112	10.700	10.500	10.650	+0.050
CBCI Tel o	6300	4.700	4.700	4.700	0.000
CCL A	100	12.500	12.500	12.500	-0.550
CCL B f	5850	12.700	12.700	12.700	0.000
CE Frankl	26000	4.500	4.250	4.500	+0.450
CFM Maj	59960	13.250	13.150	13.250	+0.100
CGC Inc	400	6.600	6.600	6.600	0.000
CHC H o f	800	5.600	5.500	5.500	0.000
CI Fund	29470	15.750	15.500	15.700	+0.250
CIC canola	14500	1.000	0.990	1.000	+0.050
Cmac Ind	55	7.500	7.500	7.500	0.000
CML Ind	1000	1.750	1.750	1.750	0.000
CRS Prf	600	25.300	25.300	25.300	0.000
Crs Nt u	3100	17.750	17.650	17.650	0.000
CRS Robot	500	5.500	5.500	5.500	-0.150
CS Res	140170	10.750	10.600	10.600	+0.100
CSA A f	8200	16.000	15.550	16.000	+0.250
CT Financl	5700	33.000	33.000	33.000	+0.150
CtFin 4	2000	27.900	27.600	27.600	+0.100
Cabishr A f	23550	1.850	1.850	1.850	0.000
Cabre	4779	20.500	20.200	20.200	-0.150
Caldwell A	9600	6.450	6.300	6.450	-0.050
Caledonia	2900	5.700	5.250	5.700	-0.200
Calion tech	42700	3.400	3.400	3.400	0.000
CallNet	1730	15.100	15.000	15.100	-0.050
CallNet B f	3576	15.100	14.500	15.100	+0.150
Camberl o	3500	1.500	1.500	1.450	
Cambiex o	30100	1.240	1.150	1.150	-0.040
Cambior	30903	19.300	19.050	19.250	+0.100
Cambridg	9415	9.850	9.600	9.850	+0.250
Camco Inc	800	3.400	3.150	3.400	-0.100
Camdev	44	4.250	4.250	4.250	0.000
Cameco	10256	68.000	67.200	67.650	+0.400
Camp Res	12300	1.500	1.450	1.450	0.000
Campbl w	3500	0.500	0.500	0.500	+0.010
Camvec	5400	3.700	3.500	3.500	0.000
Can Banc	81099	14.700	14.600	14.700	0.000
Ca ban Eqt	9900	10.700	10.500	10.700	+0.200
CS Pete f	1	9.750	9.750	9.750	0.000
C Trsco C	525	20.000	19.850	20.000	+0.200
C Trsco 3	13400	26.700	26.500	26.700	+0.200
C tungsten	8100	1.500	1.450	1.450	0.000
Cdn Airline	41130	1.970	1.850	1.850	-0.130
C airline o f	158	1.900	1.900	1.900	-0.100
Cdn air rW	479570	0.035	0.025	0.025	-0.005
CBk note	12360	2.400	2.210	2.210	-0.140
C Cquest o	295287	2.480	2.400	2.400	0.000
Cdn crew o	20000	2.260	2.250	2.250	-0.010
C 88 Eng	432233	5.900	5.750	5.750	-0.050
C fracmstr	189500	5.750	5.750	5.750	+0.050
CG Invest	12663	13.500	13.300	13.500	+0.250
C hydro o	9000	0.850	0.800	0.800	-0.050
Cl Bk Com	370226	52.200	51.950	52.100	+0.200
CIBC S p	4100	24.000	24.000	24.000	0.000
CIBC 4 p	2200	99.000	99.000	99.000	0.000
CIBC 9 p	23800	27.800	27.750	27.800	+0.050
CIBC 11 p	16125	26.800	26.750	26.750	0.000
CIBC 13 p	1400	27.950	27.950	27.950	0.000
CIBC 14	14750	25.600	25.500	25.500	-0.300
C leader o	132015	1.050	0.870	0.960	-0.100
C Manoir f	500	0.900	0.900	0.900	+0.100
C Marconi	2500	16.150	16.000	16.000	-0.150
Cdn Nat Res	489508	32.100	31.750	32.100	+0.400
C Nth Star	100	6.850	6.850	6.850	0.000
C Occidental	1094173	24.550	24.150	24.500	+0.300
CP Ltd	242188	31.500	30.700	31.450	+0.800
CTire A f	158229	19.000	18.700	18.950	+0.150
CUnl A f	71160	28.500	28.250	28.450	-0.050
C Unl 7.30	200	25.500	25.500	25.500	+0.500
CUnl Ser p	1300	25.350	25.350	25.350	-0.100
CUnl Ser q	700	26.100	26.100	26.100	+0.050
CUnl ser r	6200	26.000	25.700	25.700	-0.300
Cdn Wn Bk	5950	12.000	11.900	12.000	+0.100
Cdn World	1674	4.350	4.250	4.350	+0.150
Canarc o	23400	2.250	2.100	2.200	0.000
Canbra	3650	17.500	17.300	17.500	+0.250
Canfor	850	12.950	12.750	12.900	+0.150
Cangene	2990	2.250	2.200	2.200	-0.050
Canhorn o	15600	1.050	1.000	1.000	0.000
Canrise o	23950	5.400	5.250	5.300	+0.050
Canutil p	400	26.700	26.700	26.700	-0.150
Canwst n v	950	13.750	13.700	13.700	-0.050
Canwest G f	12474	14.000	14.000	14.000	+0.100
Capre	1100	4.300	4.300	4.300	0.000
Capstone	2800	4.000	3.950	4.000	0.000
Caribgld o	1000	1.210	1.210	1.210	-0.190
Carma A	5750	3.150	3.100	3.100	0.000
Carmanah	161500	5.350	5.050	5.350	+0.250
Cascades I	108145	6.300	6.250	6.250	-0.050
Celanese	1520	27.250	27.250	27.250	-0.250
Cntrl Cap	6109	1.250	1.200	1.200	-0.100
CFund A f	5400	6.400	6.350	6.400	-0.100
Centrfund	2700	12.200	12.100	12.100	-0.100
Chai na ta	12544	2.950	2.860	2.900	+0.030
Chanel R o	20400	2.050	2.050	2.050	0.000
Chase Res o	18400	2.829	2.750	2.750	-0.030
Chauvco	116910	11.500	11.300	11.450	0.000
Chemi res o	3000	0.650	0.590	0.620	+0.030
Chief Int I	116000	30.100	30.000	30.050	+0.050
China un	700	10.500	10.500	10.500	0.000
Chrysler	2620	41.650	41.150	41.650	+0.750
CHUM	100	26.000	26.000	26.000	+2.000
CHUM B f	200	18.700	18.500	18.700	+0.200
Cimarron	2335	17.000	16.600	17.000	0.000
Cinar Films a	400	39.000	39.000	39.000	0.000
Cineplex	19500	2.160	2.110	2.110	-0.050
Cinram	1682	31.500	31.200	31.300	+0.600
Cintech o	25000	0.950	0.900	0.900	-0.050
Circa o	5000	1.030	1.000	1.030	+0.040
Circuit W	165400	0.150	0.135	0.140	-0.010
Clairvest	2500	7.300	7.250	7.250	-0.050
Claude R	15900	2.740	2.650	2.740	+0.070
Clearnet a f	750	22.250	22.250	22.250	0.000
Clublink o	14110	8.750	8.250	8.750	+0.150
Co Steel	4525	21.050	20.950	20.950	+0.150
Coca/Bev	32840	14.000	13.800	14.000	0.000
Cogeco f	2600	6.500	6.500	6.500	0.000
Cognos	9497	46.000	43.600	45.000	+0.900
Cohn Eng	1000	10.250	10.200	10.200	0.000
Colony P o	16500	2.020	2.000	2.000	0.000
Comap m o	55255	3.950	3.450	3.450	+0.050
Cominco L	37366	29.150	28.500	28.800	-0.400
Compton o	34400	0.720	0.710	0.720	0.000
Computlog	5095	14.000	13.900	14.000	+0.200
Comstate	12050	2.850	2.800	2.850	+0.050
Conarc o	23400	2.250	2.100	2.200	0.000
Conbra	3650	17.500	17.300	17.500	+0.250
Confor	850	12.950	12.750	12.900	+0.150
Congene	2990	2.250	2.200	2.200	-0.050
Conhorn o	15600	1.050	1.000	1.000	0.000
Conrise o	23950	5.400	5.250	5.300	+0.050
Conutil p	400	26.700	26.700	26.700	-0.150
Conwst n v	950	13.750	13.700	13.700	-0.050
Conwest G f	12474	14.000	14.000	14.000	+0.100
Cora A f	2800	4.000	3.950	4.000	0.000
Coribgld o	1000	1.210	1.210	1.210	-0.190
Corma A	5750	3.150	3.100	3.100	0.000
Cornerstn	25300	5.450	5.050	5.350	+0.250
Cossdales	108145	6.300	6.250	6.250	-0.050
Cotalense	1520	27.250	27.250	27.250	-0.250
CalNet	1730	15.100	15.000	15.100	-0.050
CallNet B f	3576	15.100	14.500	15.100	+0.150
Camberl o	3500	1.500	1.500	1.450	
Cambiex o	30100	1.240	1.150	1.150	-0.040
Cambior	30903	19.300	19.050	19.250	+0.100
Cambridg	9415	9.850	9.600	9.850	+0.250
Camco Inc	800	3.400	3.150	3.400	-0.100
Camdev	44	4.250	4.250	4.250	0.000
Cameco	10256	68.000	67.200	67.650	+0.400
Camp Res	12300	1.500	1.450	1.450	0.000
Campbl w	3500	0.500	0.500	0.500	+0.010
Camvec	5400	3.700	3.500	3.500	0.000
Can Banc	81099	14.700	14.600	14.700	0.000
Ca ban Eqt	9900	10.700	10.500	10.700	+0.200
CS Pete f	1	9.750	9.750	9.750	0.000
C Trsco C	525	20.000	19.850	20.000	+0.200
C Trsco 3	13400	26.700	26.500	26.700	+0.200
C tungsten	8100	1.500	1.450	1.450	0.000
Cdn Airline	41130	1.970	1.850	1.850	-0.130
C airline o f	158	1.900	1.900	1.900	-0.100
Cdn air rW	479570	0.035	0.025	0.025	-0.005
CBk note	12360	2.400	2.210	2.210	-0.140
C Cquest o	295287	2.480	2.400	2.400	0.000
Cdn crew o	20000	2.260	2.250	2.250	-0.010
C 88 Eng	432233	5.900	5.750	5.750	-0.050
C fracmstr	189500	5.750	5.750	5.750	+0.050
CG Invest	12663	13.500	13.300	13.500	+0.250
C hydro o	9000	0.850	0.800	0.800	-0.050
Cl Bk Com	370226	52.200	51.950	52.100	+0.200
CIBC S p	4100	24.000	24.000	24.000	0.000
CIBC 4 p	2200	99.000	99.000	99.000	0.000
CIBC 9 p	23800	27.800	27.750	27.800	+0.050
CIBC 11 p	16125	26.800	26.750	26.750	0.000
CIBC 13 p	1400	27.950	27.950	27.950	0.000
CIBC 14	14750	25.600	25.500	25.500	-0.300
C leader o	132015	1.050	0.870	0.960	-0.100
C Manoir f	500	0.900	0.900	0.900	+0.100
C Marconi	2500	16.150	16.000	16.000	-0.150
Cdn Nat Res	489508	32.100	31.750	32.100	+0.400
C Nth Star	100	6.850	6.850	6.850	0.000
C Occidental	1094173	24.550	24.150	24.500	+0.300
CP Ltd	242188	31.500	30.700	31.450	+0.800
CTire A f	158229	19.000	18.700	18.950	+0.150
CUnl A f	71160	28.500	28.250	28.450	-0.050
C Unl 7.30	200	25.500	25.500	25.500	+0.500
CUnl Ser p	1300	25.350	25.350	25.350	-0.100
CUnl Ser q	700	26.100	26.100	26.100	+0.050
CUnl ser r	6200	26.000	25.700	25.700	-0.300
Cdn Wn Bk	5950	12.000	11.900	12.000	+0.100
Cdn World	1674	4.350	4.250	4.350	+0.150
Conarc o	23400	2.250	2.100	2.200	0.000
Conbra	3650	17.500	17.300	17.500	+0.250
Confor	850	12.950	12.750	12.900	+0.150
Congene	2990	2.250	2.200	2.200	-0.050
Conhorn o	15600	1.050	1.000	1.000	0.000
Conrise o	23950	5.400	5.250	5.300	+0.050
Conutil p	400	26.700	26.700	26.700	-0.150
Conwst n v	950	13.750	13.700	13.700	-0.050
Conwest G f	12474	14.000	14.000	14.000	+0.100
Cora A f	2800	4.000	3.950	4.000	0.000
Coribgld o	1000	1.210	1.210	1.210	-0.190
Corma A	5750	3.150	3.100	3.100	0.000
Cornerstn	25300	5.450	5.050	5.350	+0.250
Cossdales	108145	6.300	6.250	6.250	-0.050
Cotalense	1520	27.250	27.250	27.250	-0.250
CalNet	1730	15.100	15.000	15.100	-0.050

D à F

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chg.
Datamark	230900	2.100	2.100	2.100	+0.050
Denison	2500000	0.320	0.310	0.320	+0.005
Desjar A	2626	8.850	8.800	8.800	-0.050
Desj pr A	11754	22.000	21.600	21.600	+0.050
Diabex	6000	0.570	0.570	0.570	
Diadm	11745	8.100	7.750	8.000	+0.150
Dianor	98700	1.850	1.680	1.850	+0.120
Ditem	3600	4.850	4.850	4.850	-0.100
Dofasco	5186	21.850	21.650	21.700	
Domtex	3303	7.350	7.250	7.300	
Domfor	8329	11.950	11.650	11.750	-0.050
Domt SrB	2000	18.750	18.600	18.650	+0.050
Donohu a	27086	19.450	19.200	19.400	+0.450
Donohue b	500	19.250	19.250	19.250	
Dorel A	1300	13.400	13.300	13.300	+0.150
Dorel B	450	13.500	13.500	13.500	+0.100
Dramx o	500	1.860	1.860	1.860	
Dyles	22	2.650	2.650	2.650	
Dynacor	44100	1.350	1.300	1.350	+0.050
Echo Bay	2000	12.000	12.000	12.000	+0.150
Ecudor	44522	1.340	1.280	1.340	+0.040
Excon	3900	5.300	5.150	5.150	-0.150
Elan	428600	13.000	12.450	12.950	+0.650
Emca Ltd	500	6.300	6.300	6.300	
Espalau	13366	1.050	1.050	1.050	-0.050
Estndl sw	10948	15.450	15.400	15.450	
FPI Ltd	1000	5.200	5.200	5.200	-0.150
Fairstar	10750	2.000	1.990	1.990	-0.100
Fi.Des].sA	400	17.500	17.500	17.500	
Fieldex	22000	0.400	0.360	0.400	+0.020
Finning	69843	24.250	24.000	24.250	-0.650
Ffstndl sv	69200	15.150	15.150	15.150	+0.100
Flet Can a	8624	20.100	20.000	20.100	+0.850
Fonorola	6020	17.000	16.500	17.000	+0.250
Formatn o	19500	3.550	3.350	3.450	+0.100
Forsythe J	35000	1.830	1.800	1.830	+0.030
Fortis Inc	4676	31.500	31.300	31.300	-0.200
Forzani A	2000	2.700	2.700	2.700	+0.100
Fossil oil	4600	3.990	3.000	3.000	0.000
FSesn Hl f	4454	24.200	23.500	23.500	-0.400
Foxmeyr o	5020	4.600	4.500	4.600	0.000
Franco	22734	52.300	51.450	51.650	-0.350
Franc-or o	2306001	1.700	1.300	1.590	+0.290
Freewest o	29000	1.160	1.110	1.160	+0.060
Fulcrum	5328	16.350	15.750	15.750	-0.750
Fundy cbl f	2439	5.900	5.800	5.800	-0.150
Future	2655	11.300	11.100	11.300	+0.300

G

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chg.
GSW B f	800	14.500	14.500	14.500	0.000
GTC Tr At	5205500	9.700	8.750	9.500	-0.150
GTC Tr B	5000	9.500	9.500	9.500	-0.300
GTC Tr C	300	26.000	26.000	26.000	0.000
Gaming L	25650	4.900	4.500	4.600	-0.250
Gandalf	435130	6.100	5.450	5.900	+0.250
Gardner	31900	12.000	11.800	12.000	+0.100
Gear Comp	7982	16.700	16.500	16.600	-0.100
Gen Mnrl o	29990	11.050	10.800	10.950	+0.100
GMC	300	66.400	66.300	66.400	-0.350
Genesis E	80660	4.170	4.050	4.170	+0.050
Gennum	23250	20.000	19.250	19.750	+1.250
Gentra Inc	37809	1.980	1.950	1.980	+0.020
Gentra G	1800	16.500	16.500	16.500	0.000
Gentra J	300	16.900	16.900	16.900	-0.100
Gentra M	4050	17.000	17.000	17.000	0.000
Gentra Q	1100	11.500	11.500	11.500	-0.500
Gentry B o	4300	0.620	0.620	0.620	0.000
Geograph o	400	4.260	4.260	4.260	-0.490
Geomaque o	502300	3.290	3.200	3.290	+0.040
Gesco Ind	12000	2.000	2.000	2.000	-0.250
Gesco A f	10000	2.000	2.000	2.000	+0.250
Gibraltar	413920	7.950	7.850	7.850	-0.100
Glamis	1800	9.400	9.400	9.400	+0.050
Glentel	1300	7.000	6.500	6.500	-0.500
Global elect	8957	0.650	0.630	0.640	-0.060
Global Eq	30300	2.800	2.750	2.800	-0.100
Globl stone	8550	5.400	5.150	5.400	+0.300
Globelle	3000	5.050	5.000	5.000	0.000
Globex	200	5.500	5.500	5.500	-0.150
Glyko bio o	14500	0.700	0.700	0.700	0.000
Gl reserve o	47470	19.500	18.900	19.500	+0.250
Goldcorp A f	53092	13.350	13.100	13.200	+0.200
Goose o	1293	1.560	1.500	1.500	0.000
Gld Knight	2500	7.850	7.850	7.850	-0.250
Gl Queen o	21700	2.500	2.400	2.400	-0.080
Glde Rul o	49800	2.100	2.000	2.050	+0.050
G Shmrck	136600	1.090	1.040	1.040	-0.050
G Star o	2751	22.100	21.600	22.000	+0.400
G Star wo	300	11.500	11.500	11.500	0.000
Gldfarb A f	100	14.750	14.750	14.750	+0.150
Gldfarb B	1000	14.750	14.750	14.750	+0.150
Gldpark o	100000	0.330	0.310	0.310	-0.040
Goldstak o	147800	2.650	2.480	2.500	+0.080
Goran Cap	1800	25.150	24.600	25.150	+0.050
Grad & wlk	20225	11.000	10.900	10.900	-0.100
Grandfld o	2492	0.360	0.360	0.360	0.000
Grandma	160000	0.280	0.265	0.280	-0.005
Granges	11100	1.990	1.850	1.990	+0.110
GL Mnrl o	39080	0.330	0.320	0.330	0.000
Gt WLife					
770	300	25.000	25.000	25.000	-1.150
Gt W Lifeco	1415	40.300	40.000	40.250	+0.250
Gt w lifeco a	15800	27.150	26.900	26.900	0.000
G w lifeco b	600	28.000	27.400	27.400	0.000
G w lifeco c	1700	28.500	28.500	28.500	0.000
Gtr Lenor o	46725	1.100	1.030	1.050	-0.030
Grnstne o	175438	18.600	18.250	18.250	-0.500
Greyhnd	4448	5.100	5.000	5.000	-0.050
Greymet	500	2.190	2.190	2.190	+0.070
Gulf Res	839478	9.300	8.950	9.250	+0.350
Gulf R Ip	85375	4.440	4.410	4.430	0.000
Gulfstrm a	320642	10.200	10.000	10.150	+0.100
Guyana o	6000	0.900	0.900	0.900	-0.050
Guyanor b o	49050	13.050	12.600	12.800	-0.290
Gwil Ind	100	2.000	2.000	2.000	-0.290

H a J

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chg.
HJ forest	25000	1.800	1.550	1.600	-0.050
HCO eng	43884	1.680	1.550	1.550	-0.100
Haemcur o	1400	5.000	5.000	5.000	+0.050
Haley	1900	2.910	2.910	2.910	0.000
Hallmark	600	7.700	7.450	7.450	-0.050
Hamond A f	1122	1.600	1.560	1.600	-0.100
Harbour	5000	0.490	0.490	0.490	+0.010
Hard suits o	3030001	1.500	1.300	1.500	+0.150
Harmac	49198	12.500	12.250	12.450	-0.150
Harris A f	900	7.900	7.900	7.900	-0.100
Hawker	291	5.000	5.000	5.000	
Hees Intl	6990	16.750	16.600	16.750	0.000
Hees E p	1400	17.000	17.000	17.000	0.000
Helix Bio o	2400	1.400	1.400	1.400	0.000
Hmeosol	500	4.900	4.900	4.900	0.000
High Rivr o	59900	4.600	4.400	4.450	+0.050
Highrdg	489364	3.100	3.050	3.050	-0.050
Highwod o	3000	1.100	1.100	1.100	-0.020
Hillsboro	18290	2.820	2.800	2.800	0.000
Hollingr I	13500	12.050	11.950	12.000	0.000
Hm pro 4 o	1000	0.850	0.850	0.850	-0.030
Hookup o	13750	3.300	3.250	3.300	+0.050

I

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chg.
Incro vbn	6475	37.000	37.000	37.300	-0.250
Incontrat o	52759	0.500	0.410	0.500	+0.090
Indachin o	76950	10.400	9.850	9.950	-0.500
Indust Ser	500	5.000	5.000	5.000	-0.250
Inex Ph o	2850	12.000	11.250	12.000	+0.150
Inmet mg	89500	9.700	9.650	9.700	0.000
Innova T o	6200	1.350	1.300	1.350	0.000
Insulpro	5800	1.430	1.350	1.430	+0.030
Intensity	69400	1.790	1.750	1.780	+0.010
Intr Cty P	10600	4.050	4.000	4.050	-0.050
Intr Rock o	10000	0.770	0.770	0.770	-0.010
Inter Tech	38200

Projet de fusion entre Shell, Texaco et Saudi Aramco

New York (AP, PC)

■ Les grandes pétrolières Shell, Texaco et Saudi Aramco ont confirmé, hier, qu'elles envisagent de fusionner leurs opérations de raffinage et de commercialisation, des activités qui représentent 15 pour cent de toute l'essence vendue aux États-Unis.

L'information, parue dans le Wall Street Journal, fait suite à d'autres approches de cet ordre, visant à rendre plus rentables des raffineries. Il y a quelques mois, British Petroleum et Mobil sont convenues de combiner leurs raffinage et commercialisation en Europe; Philips Petroleum et Conoco (filiale de DuPont) par contre n'ont pu s'entendre sur la valeur de leurs raffineries.

Dans ce cas-ci, Texaco combinerait ses activités à celles de Shell Oil et de Star Enterprise (co-entreprise de Texaco et Saudi Aramco, cette dernière étant propriété du royaume d'Arabie saoudite).

Ce projet de fusion est censé ne pas affecter Shell au Canada, où la filiale de Royal Dutch Shell n'est pas liée à celle aux États-Unis, basée à Houston, au Texas.

«Cette fusion ne nous affectera pas du tout, nous sommes entièrement séparés de Shell Oil», a affirmé de Calgary Pat Chapman, porte-parole de Shell Canada.

Shell est l'un des plus importants producteurs et distributeurs pétroliers au pays, avec environ 4000 employés et 2500 stations-service à l'échelle nationale; elle est possédée à 78 pour cent par Royal Dutch Shell.

Au Canada, le marché est dominé par la Pétrolière Impériale dont la part de marché est de 20 pour cent, suivie par Petro Canada et Shell avec respectivement 17 et 15 pour cent.

Par contre, selon un analyste torontois, si cette combinaison entraîne une baisse au détail de l'essence aux États-Unis, elle pourrait avoir un effet à la frontière, par exemple dans la péninsule du Niagara.

Côté américain, les discussions, prévues pour durer plusieurs mois entre Texaco, Shell Oil et Star Enterprise, pourraient donner naissance au plus gros détaillant de produits pétroliers, avec des actifs de 13,5 milliards $ US.

Cette jonction, suivant le quotidien financier qui cite des gens proches des discussions, ferait économiser aux trois pétrolières 2,7 milliards $ US par an. ●

Les Congolais visitent les industries de Grand-Mère

Grand-Mère (MC)

■ Puisque la technologie québécoise est nettement en avance sur celle de l'Afrique, la délégation africaine du jumelage a paru à la fois impressionnée et stimulée en visitant le complexe industriel Jacques-Marchand de Grand-Mère. Les atouts manufacturiers de la ville du Rocher font évidemment élargir les horizons dans cette quête technologique des Congolais.

L'usine de haute performance Mégatech était au premier plan, donc visiblement à l'honneur dans ces échanges d'impressions et de projets qui mijotent dans la tête des gens d'affaires congolais.

Parmi les délégués, M. Bruno Venn, directeur général de la Société «Ex & co International» de Dakar au Sénégal, s'occupe des relations d'affaires entre les structures africaines, québécoises et canadiennes. Il est aussi directeur du groupe «Martin international», le leader en Amérique du Nord quant à l'organisation de rencontres à caractère économique, basée à Montréal depuis dix ans.

À son avis, «Martin international» a un rôle important dans ce jumelage, dans la mesure où l'on pourra éviter les erreurs des entreprises africaines par rapport aux partenaires traditionnels de la France.



(Photomédia - Claude Gill)

Le maire Gérald Bastarache reçoit le chic costume traditionnel du Congo que lui ajustent deux dignitaires dont le ministre Miokono, à droite.

«Nous voulons des contrôles différents et pragmatiques avec le Québec, avec des échanges culturels et technologiques», dit-il.

À ses côtés, Mme Piny Sall, qualifiée de «Mère Thérésa d'Afrique», par le maire Gérald Bastarache, allait créer l'an dernier la Société «Panafricaine d'import export» avec un capital de 100 000 $ américains et des bureaux dans les grands centres urbains de Brazzaville, Pointe Noire et Dolisie.

«Je suis une femme, et la femme est d'abord productrice, ayant produit les hommes et la population», dit-elle avec humour. Sa présence à ce jumelage sert à renforcer la coopération entre le Québec et les pays africains. Et d'où lui vient tout ce dynamisme? Elle répond: «Certainement, j'ai la volonté de travailler, ma mère n'avait que des filles, soit quatre, et il fallait prouver aux autres que la femme aussi peut réussir...»

Présidente directrice générale de sa firme, Mme Sall s'est donnée comme objectif de mettre à la disposition des consommateurs congolais des denrées alimentaires de base à des prix compétitifs, compte tenu de l'inflation, conséquente à la dévolution du franc CFA.

Par le biais de son cabinet d'affaires, la «Panafricaine» propose la recherche de financement et de partenaires pour divers projets, mais également la création de programmes d'implantation de pharmacies villageoises dans les dix régions du Congo. Puis, la construction d'un habitat rural, moderne en matériaux locaux, tout en activant le commerce de l'importation et de l'exportation.

Le maire Gérald Bastarache est à préparer la prochaine délégation Grandméroise vers l'Afrique pour sceller cette alliance avec Dolisie. On sait que la ville du Rocher est déjà jumelée avec la ville française Bourg-de-péage, depuis près de dix ans. ●

Agroactivités

Bureaux fermés

■ La Fédération de l'UPA de la Mauricie vous informe que ces bureaux seront fermés le lundi, 14 octobre prochain à l'occasion de l'Action de grâce.

Manifestation reportée

■ Le gouvernement ayant accepté de travailler sur une nouvelle proposition relativement à la future réglementation associée à la loi sur «le droit de produire» (loi 23), l'UPA a décidé de reporter la manifestation prévue pour le 10 octobre, à Québec.

L'enjeu était majeur, le travail à réaliser, dans les délais que le gouvernement a concédé, est énorme.

Reste à relever le défi de mettre en place des tables de travail qui soient vraiment représentatives de la réalité agricole.

Vente aux enchères

■ Le Syndicat des producteurs de bovins de la Mauricie vous informe du résumé des ventes aux enchères électroniques du Québec pour la semaine commençant le 30 septembre: Vaches de réforme (catégorie 4) 91,00 $;

veaux de grain (catégorie A2) 340-380 livres, carcasse, 151,50 $;

bouvillons d'abattage, (vente du jeudi seulement) chargements complets uniquement, bouvillons A1—A2, 149,20 $. ●

TOUCHÉ PAR LA NOUVELLE TARIFICATION C.S.S.T.?
Appelez
LE GROUPE RESSOURCES (D.G.O.)
Cabinet Conseil en Gestion des Ressources Humaines
1253, des Forges, Trois-Rivières Tél.: (819) 373-0154 • Télec.: (819) 373-2051
http://www.marche.com/gr_dgo
443864

TOSHIBA
BUROTEC V.S.L. INC.
UNE MERVEILLE POUR LES PETITS BUREAUX



C'est un télécopieur, une photocopieuse, une imprimante, un scanner et une interface d'ordinateurs personnels.

Avec l'acquisition du TF-421 ou du TF-461 couleur, votre bureau augmentera de façon significative son professionnalisme, son efficacité et son autonomie. Facile à opérer, il sera un atout important dans la production de vos rapports de toute sorte.

Le TF-421 peut être à vous pour moins d'un dollar par jour.

Offrez-nous le défi de vous soumettre notre solution et comparez.

ON BRULE D'ENVIE DE VOUS SERVIR

190, Vachon, Cap-de-la-Madeleine, Tél.: (819) 375-2513, Fax: (819) 375-7286
193, Lindsay, bureau 204, Drummondville, Tél.: (819) 472-5357, Fax: (819) 474-5011
283, Saint-Joseph, La Tuque, Tél.: (819) 523-2724, Fax: (819) 523-2724
Sans frais: 1-800-567-9407
442968

LÉVESQUE BEAUBIEN GEOFFRION
MEMBRE FCPE
CONSEILLERS EN PLACEMENT
324, des Forges, 2e étage, Trois-Rivières
Tél.: (819) 379-0000, Fax: (819) 379-7639

Fonds de placements

ABC Funds
ynAmer-Value 5.10
ynFully-Mgd 8.17
ynFund-Value 11.62
Acadie (Fonds)
ynHypothèq 10.00
ynObligation 10.72
ynEquilibrD 11.02
ADMAX Intl Managem
oCan Rend 7.47
oCoréen 9.33
zCrois Amr S 5.76
zCrois Can S 5.50
oDragon 888 7.26
oEuropa 11.11
oGlo Sant 10.93
oIntl 5.95
oMond Rev 13.09
oNippon 12.30
oReg Actifs 13.57
oTigre 10.95
ADMAX Intl Managem
ouCoréen U 6.89
zuCro Amr S 4.26
ouDragon 888 5.37
ouEuropa US 8.21
ouGlo Sci Sa 8.07
ouIntl US 4.39
ouMond Rev U 9.67
ouNippon US 9.09
ouTigre US 8.01
AGF C$ Series A
Act Mond 6.46
Actions Can 13.92
Actions Croi 24.73
Allemagne 22.77
Crois & Rev 19.13
Crois Amér 15.35
Crois Asia 15.30
Crois Euro 10.53
Dir Chine 7.31
Japon 5.04
Mond ObliGouv 10.55
Oblig Can 5.39
RSP Global I 9.55
Res Can 21.40
Rev CT Intl 10.82
Rev Elevé 10.22
Revenu US 10.46
Spécial 11.92
AGF C$ Series B
gAct Mond 6.41
gActions Can 13.77
gActions Cro 24.53
gAllemagne 22.53
gCrois & Rev 18.95
gCrois Amé 15.18
gCrois Asia 15.15
gCrois Euro 10.44
gDir Chine 7.21
gJapon 4.99
gMond ObliGou 10.54
gOblig Can 5.40
gRSP Global 9.55
gRes Can 21.25
gRev CT Intl 10.67
gRev Elevé 10.21
gRevenu US 10.47
gSpéciale 11.78
AGF C$ Series C
nAct Crois 24.45
nAct Mond 6.42
nActions Can 13.77
nAllemagne 22.51
nCrois & Rev 18.93
nCrois Amé 15.14
nCrois Asia 15.20
nCrois Euro 10.46
nDir Chine 7.20
nJapon 4.99
nMond ObliGou 10.52
nOblig Can 5.38
nRSP Global 9.55
nRes Can 21.24
nRev CT Intl 10.73
nRev Elevé 10.18
nRevenu US 10.46
nSpéciale 11.81
AGF US Series A
Act Mond 4.77
aAllemagne 16.82
uCrois Amé 11.34
uCrois Asia 11.31
uCrois Euro 7.78
uDir Chine 5.40
uJapon 3.72
uMond ObliGou 7.79
uRev CT Intl 7.99
uRevenu US 7.73
uSpéciale 8.81
AGF US Series B
guAct Mond 4.74
guAllemagne 16.65
guCrois AmD 11.21
guCrois Asia 11.19
guCrois Euro 7.71
guDir Chine 5.33
guJapon 3.69
guMond ObliGo 7.79
guRev CT Int 7.88
guRevenu US 7.74
guSpéciale 8.70
AGF US Series C
nuAct Mond 4.74
nuAllemagne 16.63
nuCrois AmD 11.19
nuCrois Asia 11.23
nuCrois Euro 7.73
nuDir Chine 5.32
nuJapon 3.69
nuMond ObliGo 7.77
nuRev CT Int 7.93
nuRevenu US 7.73
nuSpéciale 8.73
AGF Gestion
zAllemagne M 23.17
zuAllemagne 17.12
AIC Group
oAvantageux 40.11
oAvantageux 4.99
oDivers Cda 17.90
oMarché No 8.72
oValeur 28.07
oWorld Equit 11.47
All-Canadian
Capital 11.88
zCompound 15.52
Consumer 3.39
Resources 4.13
Altamira
nAct Euro 13.05
nActions 32.69
nAltaFund 23.19
nAmér Gr S 14.62
nAmér Sé 26.99
nAsie-Pacif 11.23
nCapital 19.34
nCroissance 14.82
nDivers Mond 14.16
nDividendes 2.87
nDécouv Mo 4.44
nEquilibré 14.89
nMond Pet So 5.08
nMét Pré 8.48
nObl Etat CT 5.59
nObl Haut Re 5.82
nOblig Mond 10.39
nObligations 13.99
nOccas Japon 4.26
nReprise 12.40
nRessources 16.92
nRev CT Glo 11.84
nRevEnCrois 7.74
nReventu 7.91
nScience & T 6.49
AMI Capital priv
nActions 16.36
nOptimix 14.41
nRevenu 10.37
-A.P.P.Q.
ynEquilibrD 14.99
Associate Investor
nAssoc Inv 8.75
Atlas Gestion: Atl
nActions Mon 14.90
nAm Advantag 15.21
nuAm Advanta 11.24
nAm LrgCap G 22.51
nuAm LrgCap 16.63
nAm LrgCapVa 13.16
nuAm LrgCapV 9.72
nCan GrndCap 15.32
nCdn LrgCap 11.65
nCrois Emerg 17.66
nDivers Can 11.58
nEqual Can 12.28
nFC Bond 12.27
nFC Equ Inde 15.61
nFC Intl Gth 15.09
nPC Eur Croi 11.87
-Barreau Du Quebec
ynEquilibrD 11.51
ynObligation 10.69
-Beutel Goodman
Act Amér 9.48
Act Can 14.25
Act Intls 6.86
Equilibré 13.13
Pet Cap 7.85
Revenu 11.10
Bissett
nAmer Equity 26.02
nBond 12.58
nCdn Equity 29.36
nDividend 15.25
nMultination 14.46
nRetirement 15.09
nSmall Cap 29.27
BNP (Cda) Fonds
ynActions 34.07
ynObligation 10.85
-Bonham & Co Inc
oStrategic V 15.45
BPI Mutual Funds
oAct Amér 7.60
oAct Cdn 8.74
oAct Intl 7.80
oAct Mondial 19.00
oAsie Pacifi 9.98
oCan Equil 5.24
oCan Oblig 4.94
oMarches en 11.54
oPet Soc Am 26.45
oPet Soc Can 13.27
oPet Soc Mon 17.82
oRER Mond Eq 15.22
oRER Mond Ob 11.37
oRER N.A. Eq 6.07
oRessour Can 27.08
oRevenus 10.80
BPI Mutual Funds U
ouAct Amér 5.61
ouAct Intl U 5.76
ouAct Mondia 14.04
ouAsie Pacif 7.37
ouMarch en D 8.53
ouPet Soc Am 19.54
ouPet Soc Mo 13.17
-BPI Mutual Funds
yoCdn Opp RS 34.68
yoGlo Opp 12.79
BPI Mutual Funds U
youGlo Opp U 9.44
Burgeonvest
yDolphin Gro 6.55
yDolphin Inc 6.05
yMarlboro Cd 6.04
yMarlboro In 5.62
Caldwell Securitie
ygAssociate 6.67
ygInternat'l 5.68
-Carnaf
ynCarnaf 12.52
Canada Trust
nEv Act Itl 22.53
nEv Act Sp 20.58
nEv Act US 16.54
nEv AmerGth 12.10
nEv AsiaGth 9.95
nEv Balanced 16.09
nEv Bond 11.86
nEv EmergMkt 10.77
nEv EuroGth 11.01
nEv GlobalGt 10.05
nEv Hypo 60.82
nEv Nord Am 38.32
nEv Obl Itl 10.79
nEv Rev Div 12.68
nEv Shr Term 10.11
nEv Stock 17.11
-Capital Alliance (
ygCap All 11.36
-Capstone Group
nInternat'l 9.26
nInvestment 8.17
Century
yOJ 12.07
Chou Associates
yAssociates 37.05
yRRSP 12.87
CI Mutual Funds C$
oAmér Lati 10.49
oAmericain 11.01
oCrois Can 7.14
oEqual Can 7.13
oEqual Intl 12.57
oMarchés N 7.50
oMondial 10.01
oOblig Can 5.53
oOblig Mond 5.37
oPacifique 17.07
oRER Act Mon 5.54
oRER Amér 11.63
oRER Equil 12.08
oRER Obl Mon 5.14
oRev Nouv Mo 11.33
oRevenu Can 11.46
CI Mutual Funds US
ouAmér Lat 7.75
ouAméricai 8.14
ouEqual Intl 9.29
ouMarchésN 5.54
ouMondial US 7.40
ouOblig Mond 3.97
ouPacifique 12.62
ouRevNouvMnd 8.37
C.I. Sector Funds
oAmer Latine 9.26
oAméricain 10.22
oCanadien 6.36
oCourt-Terme 7.22
oEuropéen 6.68
oHsbgr Expan 10.17
oHsbgr Intl 9.99
oHsbgr Pet S 10.14
oHsbgr Value 10.08
oMar nouv As 9.41
oMarchés N 6.53
oMondial 11.13
oPacifique 11.63
oRessource 10.62
oServ Financ 11.37
oServ Sante 10.46
oTechnologie 11.29
oTelecom 10.47
C.I. Sector Funds
ouAmer Latin 6.84
ouAméricai 7.55
ouCanadien U 4.70
ouCourt-Term 5.34
ouEuropéen 4.94
ouHsbgr Expa 7.52
ouHsbgr Intl 7.38
ouHsbgr Pet 7.49
ouHsbgr Valu 7.45
ouMarche nou 4.83
ouMondial US 8.23
ouNouv Asia 6.95
ouPacifique 8.60
ouRessource 7.85
ouServ Finan 8.40
ouServ Sante 7.73
ouTechnologi 8.34
ouTelecom US 7.74
-CI Mutual Funds (L
ygCovington 10.95
CIBC (Placements I
nAct US 15.81
nAmér Lati 10.27
nAppréc Ca 18.69
nCan Act 13.36
nCan Oblig 11.47
nCdn Sht Trm 10.42
nDividend 13.29
nDémo AmD 10.07
nEcon emerg 10.09
nEquilibré 14.16
nEuropéenn 10.95
nExt Orient 10.22
nHypothéca 12.22
nIndice Bour 10.70
nIntl Act 16.20
nIntl Oblig 10.79
nJaponaises 10.29
nMetaux PrO 9.76
nMondial Tec 12.71
nOpport U.S. 11.42
nREER Ind In 10.23
nRessources 10.76
nReér Ind 10.59
nEnergie 10.98
Clarington Group o
oAmér Acti 9.94
oCan Actions 9.97
oCan Equilib 10.07
oCan Mond 9.95
oMondial d'o 9.96
Clean Environment
oBalanced 8.10
oEquity 8.91
oIncome 10.33
oIntl Equity 5.98
Concorde
yoCroissance 7.74
yoDividende 12.58
yoEquilibrD 11.40
yoHypothèq 10.72
yoInternatio 10.93
yoRevenu 10.93
-Cormel
yEquilibré 12.52
Cornerstone
nBalanced 5.95
nBond 5.58
nCdn Growth 6.82
nGlobal 12.66
nUS Fund 26.53
-COTE 100
ynAmér REE 21.85
ynAmérique 19.01
ynEXP 15.84
ynREA 11.75
Croissance Quebec
nCrois Dué 10.72
-CSA Mgmt Enterpris
Goldfund 7.75
Goldtrust 8.31
Cundill Group
nMcElvaine I 10.00
Cundill Group
Security 18.37
Value 17.32
Deacon Capital Cor
gResolute Gr 14.81
Desjardins (Fonds)
ynActions 24.91
ynAmericain 10.50
ynCroissance 11.49
ynDivers Aud 11.38
ynDivers Mod 11.06
ynDivers Sec 10.62
ynDividende 11.17
ynEnviro 13.41
ynEquilibrD 14.26
ynHypothèq 4.67
ynInternat'l 31.22
ynMond Equil 9.95
ynObligation 5.29
-DGC Entertainment
gDGC Ent Ven 11.08
Dominion Equity
nDomequity 12.40
Dynamic Group
oDyn Amer CS 11.02
ouDyn Amer U 8.14
oDyn Cdn Gro 12.16
oDyn Div Gro 5.84
oDyn Dividen 6.16
oDyn Europe 14.14
oDyn Far Eas 11.16
oDyn Fund Cd 17.75
oDyn Glo Bon 6.15
oDyn Glo Mil 7.25
oDyn Glo Par 11.59
oDyn Glo Pre 6.27
oDyn Glo Res 19.26
oDyn Income 5.54
oDyn Intl 8.40
oDyn Partner 8.77
oDyn Prec Me 2.88
oDyn RealEst 15.02
oDyn Team 9.77
Titres d'Eta 10.05
Elliott & Page
oActions 13.38
oCrois Amé 14.75
oCrois asiat 10.22
oEquilibré 12.70
oMarchés N 8.61
oMond Action 11.87
oMond Equil 11.30
oMond Oblig 10.56
oObligations 8.41
-Enterprise Fund (L
ygEnterprise 9.20
Ethical Funds
ynBalanced 13.12
ynGlobal Bon 5.25
ynGrowth 9.64
ynIncome 10.70
ynN.A Equity 20.46
ynPacific Ri 5.64
ynSpecial Eq 6.10
Ficadre (Fonds)
ygActions 9.55
ygEquilibrD 12.53
ygHypothèq 10.18
ygObligation 10.52
Fidelity C$
oAmér Lati 7.80
oCap Crois 21.40
oCrois Amé 23.52
oCrois Euro 18.03
oCrois Japon 9.27
oExpansion C 15.47
oExt-Orient 28.22
oFrontiere n 10.09
oMixte Mondi 13.51
oOb Mar Emer 11.41
oOblig Can 11.60
oPet Cap Am 13.87
oPortfl Int 20.07
oPri Mar Emg 14.62
oRER Obl Mon 9.15
oRev Can 10.96
oRevenus N.A 8.96
oRép Actif 13.66
Fidelity US
ouAmér Lat 5.75
ouCrois AmD 17.38
ouCrois Euro 13.32
ouCrois Japo 6.85
ouExt-Orient 20.85
ouMixte Mond 9.99
ouObMarEmerg 8.43
ouPetCapAmD 10.25
ouPort Intl 14.94
ouPri MarEme 10.81
ouRER ObiMon 6.76
ouRev N.A. U 6.62
-FIRM Canadian Grow
ynFIRM Cdn G 10.30
-First Heritage Fun
yo1st Herita 6.05
-Fonds de Croix Sel
ynCroix Sele 129.79
-Friedberg Commodit
yJDouble Gold 3.12
ynForeign Bo 9.75
ynPrec Metal 11.02
-Friedberg (LP)
ynCurrency 15.69
ynuDiversifi 10.69
-GBC Funds
ynCrois Can 18.36
ynCrois N.A. 7.76
ynInternat'l 10.89
yoObig Can 11.25
Gestion Tradex Inc
nActions 11.69
nMarchés N 11.12
nObligations 9.88
-Glo Manager (Offsh
uGerman Rd B 8.67
uGerman Bd I 12.26
uGerman Bear 7.80
uGerman Gear 14.70
uGerman Inde 12.90
uHong Kong B 7.25
uHong Kong I 12.26
uHongKong Ge 11.80
uJapan Bear 7.39
uJapan Geare 9.17
uJapan Index 9.43
uUK Bear Fun 7.72
uUK Geared F 16.66
uUK Gilt Bea 9.02
uUK Gilt Ind 11.98
uUK Index Fu 13.64
uUS Bear Fun 7.03
uUS Bond Bea 8.51
uUS Bond Ind 12.14
uUS Geared 19.40
uUS Index 15.13
-GlobeInvest Funds
yGEM C$ 5.45
ynuGFM US 10.92
-Greysone Managed I
ynGlobal 12.37
ynWealth 11.24
GT Global C$
oCanada Grow 8.06
oCr Amér L 6.19
oCrois Amé 6.93
oCrois Pacif 6.09
oInfrastr Mo 6.18
oMond Oblig 5.84
oRes Nat Mon 7.46
Rev CT A 5.24
gRev CT B 5.21
oRev et Croi 5.76
oRevenu Cana 5.49
oSoins de Sa 5.67
oThèm Mond 5.02
oTélecom 6.97
GT Global US
ouCr Amér 4.57
ouCrois AmD 5.12
ouCrois Paci 4.50
ouInfrastr M 4.57
ouMond Oblig 4.17
ouRes Nat Mo 5.51
uRev CT A US 3.87
guRev CT B U 3.85
ouRev et Cro 4.25
ouSoins Sant 4.19
ouThèm Mon 3.71
ouTeleco 5.15
-Guardian Timing Se
yoCdn Protec 11.47
ygFirst Amer 11.16
yoProtect Am 10.03
Guardian (Groupe)
Act Amér 11.42
Act Crois 9.89
Actions Mond 6.71
Asie-Pacifiq 10.25
Div Mensuels 8.77
Entreprise 16.75
Equil Can 19.20
Equil Intl 6.09
Marchés Em 11.23
Rev Can 10.22
Rev Etranger 10.75
Rev Intl 10.12
Guardian (Groupe)
gAct Amer 11.36
gAct Crois 9.83
gActions Mon 6.69
gAsie-Pacifi 10.19
gDiv Mensuel 8.74
gEntreprise 16.69
gEqui Can 19.23
gEqui Intl 6.05
gMarchés E 11.19
gRev Can 10.23
gRev Etrange 10.80
gRev Intl 10.14
Hansberger Value C
oHsbgr Asia 9.68
oHsbgr Europ 6.53
oHsbgr Expan 10.22
oHsbgr GloSm 9.82
oHsbgr Intl 9.75
oHsbgr Valeu 9.94
Hansberger Value U
ouHsbgr Asia 7.15
ouHsbgr Euro 4.83
ouHsbgr Expa 7.55
ouHsbgr GlSm 7.26
ouHsbgr Intl 7.21
ouHsbgr Val 7.35
-Hemisphere Capital
ynValue Fund 11.38
Hodgson Roberton L
nHRL Canadie 10.34
nHRL Equilib 11.23
nHRL Obligat 10.20
nHRL Outre-m 15.63
HKBC fonds communs
ynActions 17.56
ynAmericai 12.87
nCr cap peu 13.99
ynCrois Asia 11.71
ynCrois Euro 12.61
ynEquilibrD 14.95
ynHypothéca 11.42
ynNouv March 8.46
nOblig Can 11.49
nOblig Intl 10.37
nRevenu Div 12.85
-ICM Group of Funds
nEquilibré 13.33
-Integrated Growth
ygGrowth 6.36
InvesNat Banque Na
nAct Can 7.95
nAct Euro 13.02
nAct Ext-Ori 11.48
nAct Japon 8.32
nuAct US 12.78
nDividendes 11.66
nEquilibré 6.73
ynHypothèq 10.71
nObl Gouv CT 5.62
nObl Int RER 9.85
nOblig Can 10.26
BAct Can 11.26
gBBiensImmob 4.31
BML World Al 10.32
BML World Bo 10.19
GI Rothschild Sle
BAct Amer 10.88
BAct Intl 11.37
BActions Can 11.72
BCan Equil 12.23
BOblig Intl 10.21
Groupe Inv Sceptre
BActions Can 10.68
BCan Equilib 10.41
BOblig Can 10.43
Jones Heward
oJH Amér C 13.42
ouJH Amér 9.92
oJH Equi Ca 16.32
oJH FondsLt 13.84
oJH Oblig 10.90
-LaSalle (Fonds)
yoActions 5.06
yoEquilibrD 6.13
Laurentienne
yoAct Amér 11.33
yoAct Can 8.25
yoAct Spéc 7.11
yoAsie Pacif 5.17
yoComwealth 8.78
yoDividendes 9.24
yoEqual Can 6.87
yoEqui Glo 7.06
yoEurope 6.06
yoInternat'l 11.71
yoMarchés 5.24
yoOblig Gouv 5.58
yoRevenu 4.65
-Leith Wheeler
ynBalanced 13.39
ynCdn Equity 11.47
ynFixed Inco 10.54
ynUS Equity 13.04
oEuro Occasi 8.21
oExt Orient 4.84
oJapon 4.01
oMnd Act 9.41
oMnd Crois R 5.60
oMnd Equ REE 5.27
oMnd FortCr 4.85
oMnd MétPr 7.85
oMnd Rép A 5.29
oMnd Sci & T 5.29
oMnd StratOb 5.59
oRessources 13.28
oRev Mnd RER 5.31
Mackenzie Universa
oAm Fort Cr 9.50
oAmericas 8.23
oCrois Cdn 9.58
oCroissance 4.15
oEuro Occas 6.06
oExt Orient 3.58
oJapon 2.97
oMnd Act 6.95
zuMnd EquREE 3.90
zuMnd FortCr 3.59
zuMnd MétPr 5.80
zuMnd Rép 3.90
zuMnd Sci & 3.91
zuMnd StratO 4.13
zuRessources 9.81
zuRev Mnd RE 3.92
Mackenzie Star Portf
oCdn Bal Gro 54.79
oCdn Max Equ 56.61
oFor Bal Gro 59.90
oFor Max Equ 55.78
oFor MaxLTrm 59.11
olnv Bal Gro 59.14
olnv ConsInc 66.19
olnv LongTrm 60.94
olnv MaxLTrm 61.56
-McDonald Financial
gAsia Plus 8.72
gCanada Plus 10.28
gEmerging Ec 9.48
gEnhanced Bo 10.66
gEuro Plus 12.39
gNew America 11.58
gNew Japan 10.50
-McLean Budden
ynAmer Gth 24.57
ynBalanced 13.97
ynEqu Gth 17.25
ynFixed Inc 11.75
MD (Gestion)
nAct Amér 20.29
nActions MD 13.53
nDividendes 11.67
ynEquilibrD 15.39
ynMarch Emer 10.59
nOblig MD 21.01
nOblig Mond 11.53
nOblig Hypo 10.81
ynPlac Avenir 8.91
ynSélectif 12.89
-Middlefield Group
oGlobal Tech 10.14
oGrowth 6.66
-Millennium Funds M
yDiversified 12.08
yNext Genera 16.99
MOF Group
yMultiple Op 3.55
ySpecial Opp 1.54
MTC Growth
ynMTC Growth 6.83
Mutuelle (Groupe)
Américfonds 13.54
Divers 40 15.86
Obligations 11.42
Equilibré 7.53
-McDonald Financial
gAsia Plus 8.72
gCanada Plus 10.28
gEmerging Ec 9.48
gEnhanced Bo 10.66
gEuro Plus 12.39
gNew America 11.58
gNew Japan 10.50
-McLean Budden
ynAmer Gth 24.57
ynBalanced 13.97
ynEqu Gth 17.25
ynFixed Inc 11.75
MD (Gestion)
nAct Amér 20.29
nActions MD 13.53
nDividendes 11.67
ynEquilibrD 15.39
ynMarch Emer 10.59
nOblig MD 21.01
nOblig Mond 11.53
nOblig Hypo 10.81
ynPlac Avenir 8.91
ynSélectif 12.89
-Middlefield Group
oGlobal Tech 10.14
oGrowth 6.66
-Millennium Funds M
yDiversified 12.08
yNext Genera 16.99
MOF Group
yMultiple Op 3.55
ySpecial Opp 1.54
MTC Growth
ynMTC Growth 6.83
Mutuelle (Groupe)
Américfonds 13.54
Divers 40 15.86
Obligations 11.42
nDiversified 12.24
nGlobal Valu 13.52
nGrowth 12.78
nMortgage 11.75
-Optima Strategy
oCdn Equity 9.45
oCdn Fixed I 6.58
oGlo Fixed I 6.04
oIntl Equity 6.36
oShTerm Inc 6.18
oUS Equity 7.89
-Optimum
ynActions 11.00
ynEpargne 13.64
ynEquilibrD 22.94
ynInternatio 10.26
ynObligation 13.69
-Orbit Group
yNorth Ameri 5.86
yWorld 6.02
-Pacific Funds
Special Equi 18.79
PHN Group
xnBal Pens T 14.24
xnBalanced 13.25
xnBond 9.43
nCanadian 34.28
nDiv Inc 23.07
nIntl Equity 11.32
nN.A. Equity 14.94
nPooled 54.11
nRRSP 18.17
xnST Bond Mt 10.13
nUS Equity 52.36
nUS Pool PEN 247.79
nVintage Fd 29.81
-Premier Ontario (L
ynTer Dntari 10.30
-Pret et Revenu
ynAmérican 11.33
nAct Japon 14.06
nCrois Asia 12.51
nCrois Can 17.13
nCrois Euro 14.34
nEnergétiq 15.19
nEquilibré 8.31
nLatino AmD 10.45
nMét Pré 10.82
nPet Cap Can 15.23
nSci Bio et 11.37
nZweig Itl 10.51
nZweigCr C$ 17.76
nuZweigCr US 13.12
Royal: Trust Royal
nAct Can 17.66
nActAmér C 13.84
nuActAmér 10.23
nAv Crois 15.58
nAv Equil 14.57
nAv Revenu 12.90
nCrois et Re 12.12
nHypothéca 10.69
ynImmobilier 8.01
nOblig Intl 12.23
nObligations 10.64
Royal: RoyFund (Gr
nActions Can 10.94
nActions US 19.39
nDividendes 14.65
nHypothéca 11.32
nIntl Rev 10.86
nObligations 5.78
Sagit Group
aCam Amer Gr 4.40
aCam Amer G 3.25
aCam America 15.52
aCam Americ 11.47
aCam Balance 8.57
aCam China C 5.21
aCam China 3.85
aCam Global 9.80
aCam Global 7.24
aCam Growth 9.78
aCam Pacific 5.33
aCam Pacifi 3.94
aCam Prec Me 7.35
aCam Ressourc 6.23
aCam Spe Equ 12.73
aTC Bond 9.67
aTC Dividend 6.01
aTC Pension 14.33
aTC Value 8.56
Saxon Group
nBalanced 12.82
nSmall Cap 11.52
nStock 14.18
nWorld Gwth 16.75
Sceptre Funds
nAsian Gth 12.52
nBalanced Gt 17.20
nBond 11.68
nEquity Gth 28.60
nInternat'l 26.18
Scotia Excelsior
nAmer Lati 12.70
nCrois Can 35.62
nCrois CanAm 12.43
nCrois Euro 9.95
nDividendes 11.23
nEquilibré 14.60
nHypothéca 10.86
nInternat'l 37.07
nMet Pré 15.24
nOblig Globa 10.42
nRend global 14.56
nRev CanAm C 13.76
nuRevCanAm U 10.16
nRevenu 10.85
nRég Pacif 10.81
nSéc & Rev 10.95
nValCan1ordr 15.09
nValCroisAm 10.37
Scudder Funds of C
nCdn Equity 15.03
nEmerg Mkts 16.81
nGlobal 13.61
nGreater Eur 14.56
nPacific 11.66
nShTerm Bond 12.36
nUS Growth & 10.62
Spectrum United Cl
yzBull Accro 4.63
yuBull Amr U 20.99
yBull Amér 28.45
yBull DynAsi 10.71
yBull Euro I 13.94
yBull MrchsP 11.54
yBull ObligG 10.23
yBull Optima 12.58
yBull StratP 13.41
ySpec Divers 12.50
ySpec Divide 12.31
ySpec Obl Go 11.90
ySpec Obl In 10.76
ySpec Oblig 10.01
ySpec Part C 13.17
ySpec Part I 13.10
Spectrum United Cl
yzBull Accro 4.57
ygBull Amé 28.39
ygBull DynAs 10.60
yqBull Euro 13.79
yqBull Mrchs 11.54
yqBull Oblig 10.21
yqBull Optim 12.49
yqBull Strat 13.29
ySpec Diver 12.42
ySpec Divid 12.28
ySpec Obl G 11.84
ySpec Obl I 10.85
ySpec Oblig 10.03
ySpec Part 13.04
ySpec Part 12.99
Spectrum United Cl
yzBull Accro 4.63
yuBull Amr 21.32
yuBull Amé 28.89
yBull Strat 13.51
ySpec Divide 12.58
ySpec Divid 12.33
ySpec Obl G 11.91
ySpec Obl I 10.93
ySpec Oblig 10.07
ySpec Part 13.14
ySpec Part 13.10
United Group
yoAmer Equit 15.81
yoAmer Gth C 14.82
yoAmer Gth 10.93
yoCdn Bond 4.95
yoCdn Equity 19.34
yoCdn Growth 25.79
yoCdn Mortga 5.39
yoCdn P'foli 15.80
yoGlo Equity 15.04
yoGlo Growth 9.01
yoGlo P'foli 14.85
yoGlo Teleco 12.95
-Spectrum United (L
ygTrillium 9.84
-Sportfund Mgmt (LS
gSportfund 11.78
Standard Life
gBalanced 12.34
gBond 10.39
gCdn Dividen 13.54
gEquity 13.77
gGrowth Equi 12.11
gIntl Bond 10.22
gIntl Equity 11.13
gRessources 12.83
gU.S. Equity 12.70
Stone & cie limit
pPrincipal C 5.76
Strategie Globale
oAct Amér 14.37
oActions Mon 21.41
oAmér Lati 6.54
oAsiatique 7.32
oCan Crois 22.53
oCan Petit C 14.29
oDivr Or+ 14.11
oEuropéen+ 13.57
oJapon 12.38
oMond Equil 11.22
oMond Soc Em 17.53
oMultirevenu 20.45
oOblig Mondi 10.66
oObligataire 6.25
Strategie Globale
oDivr Act Mo 9.92
oDivr Amér 5.40
oDivr Asiati 5.74
oDivr Europ 19.87
oDivr Japon+ 4.68
oDivr Obl Et 13.91
oObig Divr 11.24
Talvest (Fonds)
aAmér Crois 26.65
ouAmér Cro 19.69
oCroissance 12.26
oDiversifD 7.34
oDividendes 15.26
oGlo Divrs 7.81
oNouv Economn 6.14
oObl Can Dev 5.50
oObligations 11.39
oREER Glo 5.97
oRevenu 11.47
-Talvest (LSVCC)
ygDMCI 10.95
Talvest Hyperion
oAsian 20.08
oAurora 12.04
oEuropean 14.98
oFixed Incom 10.68
oValue Line 20.71
ouValue Line 15.30
TD Ligne Verte
nAct Can 17.42
nAct Optimal 13.37
nuAmér Ind 12.81
nCan IndexD 8.50
nCrois Asiat 9.62
nCrois Equi 13.89
nCrois Euro 14.00
nCrois Japon 9.31
n

GM doit vendre ses usines de fabrication de pièces pour rester concurrencielle

Toronto (PC)

■ General Motors du Canada joue gros dans sa bataille contre le syndicat des Travailleurs canadiens de l'automobile sur la question de l'impartition, c'est-à-dire le droit pour ce fabricant d'automobiles de recourir à la sous-traitance pour la production de certaines pièces.

Selon Jayson Myers, analyste à l'Alliance des manufacturiers et des exportateurs du Canada, la meilleure façon pour GM de préserver sa position concurrentielle par rapport à Ford et Chrysler est de procéder à la vente de ses usines de fabrication de pièces qui contribuent à faire grimper ses coûts d'exploitation.

«GM accuse du retard parce qu'elle n'a pas eu recours à la sous-traitance autant que les autres», affirme M. Myers.

L'un des principaux enjeux de la grève qui paralyse présentement les usines de GM à Boisbriand, Oshawa et St. Catharines est la volonté de l'entreprise de vendre deux usines de fabrication de pièces en Ontario, qui emploient 3800 travailleurs syndiqués. Les deux parties demeuraient encore loin d'une entente, hier.

Deux récentes enquêtes indiquent pourtant que les consommateurs ressentent durement l'effet des prix de plus en plus élevés des voitures neuves. Selon J.D. Power and Associates, de plus en plus d'acheteurs optent pour des voitures «presque neuves», ayant entre deux et quatre ans d'usure, parce qu'ils ont le sentiment de faire une meilleure affaire.

«Voilà qui pose une menace de plus en plus grande pour le marché de la vente de véhicules neufs», affirme cette firme de recherche en marketing, dans un communiqué publié hier.



(Photo - PC)

Les travailleurs en grève de GM qui formaient la ligne de piquetage, hier, tentaient d'attirer la sympathie des automobilistes.

Les fabricants d'automobiles réduisent leurs coûts de production en s'approvisionnant auprès de sous-contractants pour les pièces dont elles ont besoin. Dans bien des cas, ces sous-contractants emploient de la main-d'oeuvre non syndiquée qui travaille à meilleur prix que les employés des grands fabricants, dont le salaire moyen se situe à 22 $ l'heure.

Le président des TCA, Buzz Hargrove, prétend toutefois que les trois grands de l'automobile vendront encore moins de voitures si les travailleurs gagnent moins d'argent, s'ils n'ont pas de sécurité d'emploi ou si, tout simplement, ils se retrouvent au chômage. «Nous devons faire en sorte qu'il y ait plus d'argent dans les poches du travailleur», a déclaré M. Hargrove.

Quant à l'allure des négociations avec GM, M. Hargrove l'a résumée en une phrase: «Après quelques minutes de discussions, nous nous crions les uns après les autres».

General Motors réclame le droit de recourir à la sous-traitance pour la fabrication de petites pièces, le moulage par injection des tableaux de bord, l'habillage intérieur ainsi que l'estampillage du métal.

Les économies que GM réalisera pour la fabrication des pièces lui permettront d'investir pour la modernisation de ses usines de montage ainsi que pour la conception de nouveaux modèles. ●

Secrets de la finance

L'impôt successoral aux États-Unis

■ Les successions de certains contribuables canadiens qui sont décédés après le 10 novembre 1988 et qui ont payé des impôts aux États-Unis relativement à des biens qui y étaient situés (par exemple, un condo), pourraient avoir droit à un remboursement d'impôt fédéral américain. Il faut faire vite cependant, car les demandes de remboursement doivent parvenir aux autorités concernées avant le 9 novembre 1996, c'est-à-dire un an après la signature du Protocole modifiant la Convention fiscale entre le Canada t les États-Unis. Il est possible que ce délai d'un an soit prolongé, mais la prudence demande d'agir rapidement avant la date anniversaire.



Pierre Bettez

Pourquoi un droit à un remboursement? C'est que, depuis le 10 novembre 1988, des modifications aux lois fiscales américaines faisaient en sorte que les Canadiens qui détenaient des biens aux États-Unis pouvaient être assujettis à des droits successoraux plus importants que le citoyen américain. Comme les droits successoraux américains n'étaient pas déductibles de l'impôt canadien, l'impôt total payé au Canada et aux États-Unis par un Canadien qui détenait des biens aux États-Unis pouvait, dans certains cas, atteindre jusqu'à 80 % de la valeur des biens détenus outre-frontière.

Le Protocole signé en novembre dernier met fin à cet état de choses, et ce, de façon rétroactive. Donc, si un contribuable canadien est décédé après le 10 novembre 1988 et que sa succession a payé des impôts aux États-Unis pour des biens qui y étaient situés, il faut refaire les calculs en tenant compte des modifications apportées par le Protocole.

Prenons par exemple un contribuable décédé au début de 1995 dont la valeur totale des actifs à son décès était de 1 500 000 $US, alors que la valeur de son condo aux États-Unis était de 500 000 $US. Cette personne aurait été assujettie à un impôt successoral américain de 155 800 $US moins un crédit de 13 000 $US, pour un impôt net de 142 800 $US. Le crédit correspond à un bien dont la juste valeur marchande est de 60 000 $US.

C'est au calcul de ce crédit que le Protocole apporte des modifications. Il est, rétroactivement au 10 novembre 1988, égal au plus élevé (1) de 192 800 $US multiplié par la proportion de la valeur brute des biens situés aux États-Unis sur la valeur brut e totale des biens de la succession et (2) de 13 000 $US. Le montant de 192 800 $US correspond à une valeur de 600 000 $US, c'est-à-dire le crédit qui est accordé aux résidents américains. Avec le nouveau crédit, l'impôt successoral du contribuable entionné au paragraphe précédent passe à 91 533 $US, soit une économie de 51 267 $US.

Une moyen facile pour savoir rapidement si le nouveau crédit est avantageux est de faire la proportion de la valeur du condo situé aux États-Unis par rapport à la valeur marchande de l'ensemble de la succession. Si cette proportion dépasse 6,74 % (soit 13 000 $US divisé par 192 800 $US), il est avantageux d'aller plus loin.

Une autre conséquence des modifications apportées par le Protocole aux droits successoraux américains est que les petites successions, c'est-à-dire, celles dont la valeur totale de l'actif est inférieure à 600 000 $US, ne seront plus affectées par les dr oits successoraux au niveau fédéral américain. Dans tous les cas, il faudra cependant pouvoir fournir, si ceux-ci sont exigés, les renseignements nécessaires à la vérification et au calcul du crédit. ●

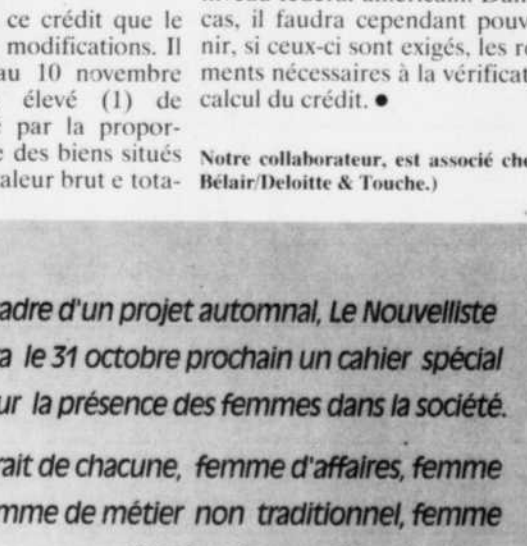
Notre collaborateur, est associé chez Samson Bélair/Deloitte & Touche.)

Dans le cadre d'un projet automnal, Le Nouvelliste publiera le 31 octobre prochain un cahier spécial portant sur la présence des femmes dans la société.

Le portrait de chacune, femme d'affaires, femme de carrière, femme de métier non traditionnel, femme d'action, femme d'implication...

Vous désirez faire connaître l'implication d'une collaboratrice, ou faire valoir l'apport certain d'une femme dans son milieu...

PORTRAITS de FEMMES



Pour information sur les tarifs, contactez dès maintenant votre conseiller(ère) publicitaire ou M. André Garceau

Le Nouvelliste

Tél.: 376-2501

Ça se passe chez nous!



L'ÉCOLE DE FORMATION M.K.O., LA PREMIÈRE ÉCOLE EN RÉGION À FORMER DES ORTHOTHÉRAPEUTES.

L'École de formation M.K.O. est la première école en région ayant formé des orthothérapeutes. Félicitations aux nouveaux diplômés, ils sont, de gauche à droite: Réjean Ouellette, Martine Carrier, Linda Chaussé, Mélanie Dubé, Shirley Trudel (kiné), Maryse Provencher, Sophie Duhaime et Christian Drapeau (professeur).



JAC-O, UN CENTRE DES PLUS COMPLETS

Jac-O regroupe à la même adresse une gamme complète de soins de coiffure et de beauté. On y retrouve aussi le centre d'esthétique, mince et santé, centre capillaire et enfin le centre relaxation. Nous apercevons, Mme Raymonde Trudel, en compagnie de toute son équipe. Nous pouvons les retrouver au 124, boul. Sainte-Madeleine à Cap-de-la-Madeleine. Venez découvrir le chemin du bien-être et de la beauté.



LA CLINIQUE D'ORTHOPHONIE JOSÉE SAUVAGEAU A LE VENT DANS LES VOILES

La Clinique d'orthophonie Josée Sauvageau, solidement implantée à Trois-Rivières depuis plusieurs années grâce à votre confiance, ouvre une 2e clinique située cette fois à Drummondville. C'est une grande équipe de 3 orthophonistes qui offre ces services aux enfants et adultes, de jour et de soir, à ces 2 endroits, sans compter qu'il n'y a aucune attente et que les frais sont remboursables par les assurances. Bonne chance à Mme Sauvageau et à son équipe! Sur la photo, nous remarquons Mme Marie-Claude Fortin, orthophoniste, Mme Josée Sauvageau, orthophoniste propriétaire, Mme Chantal Dufresne, orthophoniste et M. Jean Gagnon, conseiller publicitaire au Nouvelliste.



1ER ANNIVERSAIRE DE DÉCOR CAROLE CERETTI

Décor Carole Ceretti du 5305, boul. des Forges célèbre son 1er anniversaire en vous offrant des spéciaux de choix. Mme Carole Ceretti, que nous apercevons ci-dessus, et son équipe travaillent à vous conseiller judicieusement sur la touche spéciale qui apportera une note particulière à votre décor.



DOUBLE FÊTE AU COMPTOIR MUSICAL FILION

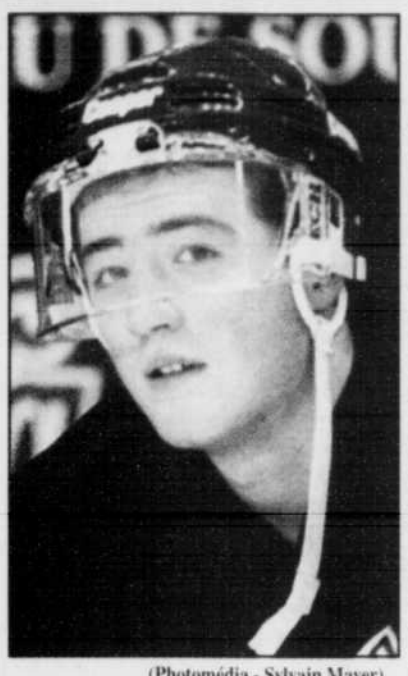
L'année 1996 marque deux événements importants dans l'histoire du Comptoir musical Filion. Cinquante ans d'implication enthousiaste auprès des mélomanes de la région et l'inauguration de nouveaux locaux situés à 1664, 5e Avenue, Shawinigan-Sud. Notons qu'on peut toujours rejoindre ces professionnels de la musique au téléphone à 536-2575 ou par télécopieur à 536-2576.

Venus célébrer le jubilé, nous retrouvons: M. Bernard Filion, Mme Denise Filion, à la guitare, M. Marcel Vézina, maire de Shawinigan-Sud, au clavier, M. Denis Filion, propriétaire, M. Jacques Casaubon, curé de la paroisse Saint-Sauveur, M. René Prévost qui représentait le Premier Ministre, M. Jean Chrétien ainsi que M. Luc Trudel, représentant du député, M. Claude Pinard.

publicité

Arts et spectacles

Sports



(Photomédia - Sylvain Mayer)
Stéphane Robidas

Robidas innove

Robert Martin
Trois-Rivières

Étonnants, les Cataractes! Invaincus en huit sorties cette saison, les Shawiniganais innovent. Le défenseur Stéphane Robidas, capitaine de l'équipe, s'est même imposé meilleur joueur offensif de la semaine dans la LHJMQ. Robidas occupe même le premier rang des pointeurs du circuit Courteau avec 17 points — huit buts et neuf passes — à égalité avec Lubos Bartecko (5-12-17), des Voltigeurs de Drummondville.

De là à prédire que le vétéran défenseur pourra batailler ferme jusqu'à la fin de la saison pour le championnat des compteurs, lui-même refuse d'y croire. D'ailleurs, jamais un défenseur n'a remporté le championnat des marqueurs dans la LHJMQ.

Un défenseur qui mérite le titre de joueur offensif, pourquoi pas? «On peut affirmer que les responsables de cette nomination ont fait preuve d'une belle présence d'esprit. Je dois dire que Stéphane mérite entièrement cette nomination, d'autant qu'il occupe le premier rang des marqueurs. Les honneurs offensifs ne devraient pas être que l'apanage des attaquants», confiait Denis Francoeur.

Robidas, il va sans dire, était très heureux de cette nomination. «Je dois produire offensivement, cependant plusieurs joueurs au sein de l'équipe peuvent aussi le faire. Disons que ma contribution vient appuyer celles de mes coéquipiers. Et si ça nous aide à aller plus loin, tant mieux», de dire le 19 des Cats.

Robidas est avant tout un joueur d'équipe. Mais il ne cache pas qu'il vise certains objectifs personnels. Après Sébastien Charpentier, avec les Capitals de Washington, et Benjamin Carpentier, avec les Rangers de New York, il aimerait bien signer une entente avec la formation qui l'a choisi au repêchage de juin 95: le Canadien de Montréal.

Son autre objectif: recevoir une invitation d'Équipe Canada junior et une participation au prochain championnat mondial junior qui sera disputé en Suisse pendant la période des Fêtes. Robidas n'a pas été invité au camp estival d'Équipe Canada junior.

«Ça m'a un peu choqué», disait-il, hier. «Si je peux aider mon équipe, d'abord, en produisant à l'attaque. J'espère que ça pourra aussi m'aider à obtenir une invitation à participer au camp d'Équipe Canada junior», ajoutait Robidas.

Au cours de la dernière semaine, le défenseur des Cataractes a marqué cinq buts et ajouté deux passes, pour sept points, en trois rencontres. Il a connu une soirée de trois buts et une passe, compté au moins un but dans chacune des trois parties qu'ont disputées les Cataractes, et conservé une fiche de plus six. Il a devancé Xavier Delisle, des Prédateurs de Granby, et Lubos Bartecko, des Voltigeurs de Drummondville.

En défensive, l'honneur est allé à Frédéric Henry, des Prédateurs. Il était devant le but des siens pour chacune des trois victoires remportées par la formation granbéenne, et conservé une moyenne de 1,33. Il succède à un autre gardien, Sébastien Charpentier, des Cataractes, nommé joueur défensif de la LHJMQ la semaine dernière. Il a devancé le défenseur Radoslav Suchy, des Faucons de Sherbrooke, et Marc Denis, des Saguenéens. ●

Autre match... nul!

La défensive du Canadien connaît une sortie difficile

Guy Robillard
Montréal (PC)

On a prédit que le Canadien allait marquer beaucoup de buts mais en accorderait aussi plusieurs, et c'est exactement ce qui s'est produit hier quand il a fait match nul 6-6 avec les Mighty Ducks d'Anaheim.

C'était la deuxième fois en autant de matchs à domicile que le Canadien était limité à un résultat nul par une équipe qui n'a même pas participé aux séries la saison dernière, et à ses 10 derniers matchs au Centre Molson, il n'a remporté qu'une seule victoire.

Au total, sa fiche à son nouveau domicile peu accueillant est de 5-7-3.

Brian Savage, Monsieur Octobre, a réussi un tour du chapeau hier, et tous ses buts ont été préparés par Saku Koivu, le leader de son équipe en ce début de saison.

Stéphane Richer, son 200e dans l'uniforme bleu, blanc, rouge, Pierre Turgeon et Mark Recchi ont marqué les autres buts du Canadien, la réplique étant venue de Fredrik Olauson, Jari Kurri, Kevin Todd, Teemu Selanne (qui a également obtenu deux passes), Valeri Karpov et Bobby Dollas.

Ce dernier, un Montréalais, a réussi le but égalisateur à 14:09 de la troisième période, après une poussée de trois buts du Canadien.

Le Canadien semblait sur sa lancée lorsque Savage, deux fois, et Richer ont marqué trois buts en moins de deux minutes à la fin de la première période, pour effacer un déficit de 2-0, résultats de buts de Olauson et Kurri, quatre de ces ciq buts ayant été réussis en supériorité numérique.

Mais les visiteurs ont marqué trois buts sans riposte à la seconde période, ceux de Kevin Todd, Teemu Selanne et Valeri Karpov, pour provoquer les premières huées des spectateurs (il y avait plus de 1000 sièges vides). Certains d'entre eux se sont ensuite acharnés sur Patrice Brisebois à la troisième.

Jocelyn Thibault a été remplacé par Pat Jablonski après avoir accordé cinq buts sur 15 lancers.

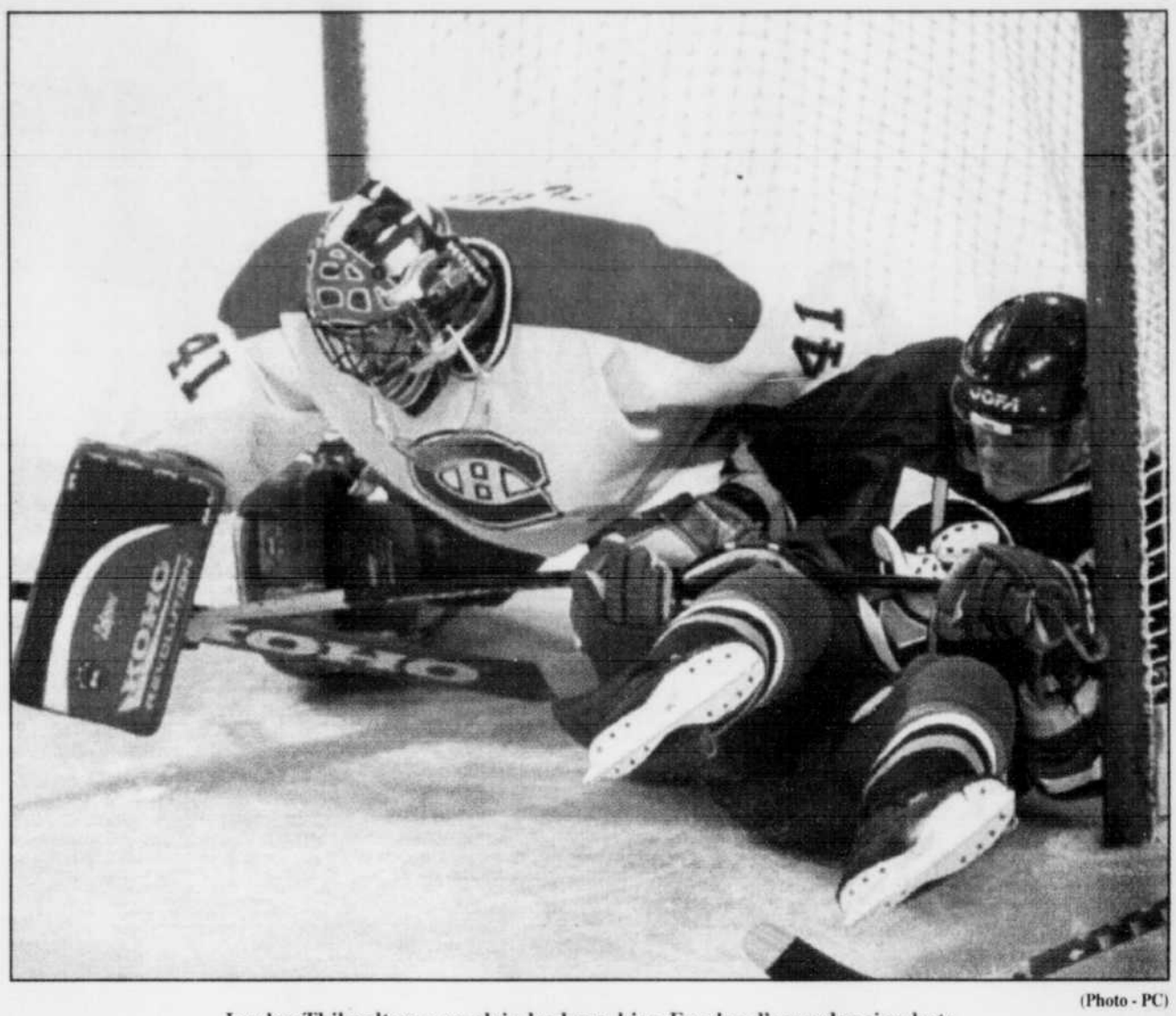
Blessé à un genou, Turner Stevenson n'est pas revenu au jeu après s'être battu avec Warren Rychel en fin de première période.

Le Canadien a dominé 42-24 au total des tirs au but.

Monsieur Octobre... et plus!

Brian Savage ne voudrait pas passer à l'histoire comme le Monsieur Octobre du hockey. Dans son sport, c'est en avril, mai, juin que ça compte.

Mais il n'empêche qu'après avoir marqué 11 buts en 12 matchs en octobre dernier, il a réussi un tour du chapeau dès son deuxième match cette année.



(Photo - PC)

Jocelyn Thibault en a eu plein les bras, hier. En plus d'accorder cinq buts aux Mighty Ducks, il a vu Teemu Selanne venir visiter lui aussi le fond de son filet. Thibault n'a pas complété le match, étant remplacé par Pat Jablonski à la fin de la deuxième période.

Brisebois bouleversé

Montréal (PC)

Si Jocelyn Thibault prenait assez bien d'avoir été remplacé en cours de rencontre, Patrice Brisebois, lui, était bouleversé d'avoir été la cible des huées d'un groupe de spectateurs.

«Ce fut une bonne décision pour l'équipe», a reconnu le gardien, «même si c'est toujours difficile, côté personnel, devant 20 000 personnes».

Thibault ne s'en voulait que pour le dernier but: «Quand la rondelle ne veut pas te frapper...», disait-il.

Ébranlé, le défenseur, lui, s'est permis d'être sarcastique. «Qu'est-ce que je peux faire? Je fais mon possible», a-t-il commencé par dire, avant d'ajouter, à propos des huées: «C'est excellent pour la confiance d'un joueur...»

Plus tard, il devait dire: «C'est le meilleur public ici et il est exigeant».

«Je ne peux pas dire que j'ai mal joué», a-t-il prétendu. «J'ai peut-être été mou sur un but (sans doute parlait-il du dernier quand il a laissé Bobby Dollas marquer le but égalisateur), mais il y avait cinq joueurs sur la glace».

A-t-il l'impression d'avoir été un bouc-émissaire? «Tout à fait», a-t-il répondu. «Ça en prend un et ce soir c'était moi.» ●

«Je veux continuer cette fois, et demeurer en forme», a-t-il dit hier en vantant l'apport de ses compagnons de trio Saku Koivu et Mark Recchi.

«Ce sont deux grands joueurs et deux excellents patineurs», a-t-il poursuivi. «En fonçant au filet, ils me permettent de faire ce que je fais bien en restant à l'arrière dans l'enclave».

Par ailleurs, on aurait cru entendre Jacques Demers et ses leçons de positivisme après le deuxième match nul du Canadien.

«Ce que j'ai aimé, racontait en effet Mario Tremblay, c'est qu'on n'a pas lâché encore. Comme entraîneur, il y a quand même des choses positives à retenir.» Mais «c'est dur pour le coeur, a-t-il constaté. On aurait pu perdre ce match-là et on aurait pu le gagner.

«Ç'a été un bon spectacle, a commenté Tremblay. Je ne pense pas que beaucoup de gens soient partis déçus. Peut-être du résultat mais pas du spectacle.» ●

Les Cataractes sont à mi-chemin du record

Trois-Rivières (RM)

Huit victoires en ce début de saison, c'est un exploit digne de mention pour les Cataractes. C'est cependant à mi-chemin du record des défunts Remparts de Québec, auteurs de 16 gains lors du début de la saison 1972-73. La formation québécoise avait alors relégué aux oubliettes le précédent record inscrit par l'édition 1970-71 des Remparts — soit 13 victoires.

L'an dernier, les Prédateurs de Granby avaient remporté leurs neufs premières rencontres de la saison 95-96.

Les Remparts de 70-71 et les Prédateurs de 95-96 ont remporté, au terme de ces campagnes, la coupe Memorial. D'ailleurs, les Granbéens ont été les premiers Québécois à ramener le précieux trophée au Québec, après les Remparts. Une disette de 25 ans.

Les Cataractes pourraient donc égaliser la marque des Prédateurs, mais il faudra encore attendre quelque temps avant de penser au record de tous les temps: celui qui tient depuis 23 ans, soit 16 victoires. ●

SOYEZ DANS LA COURSE!
HIPPODROME TROIS-RIVIÈRES
SALON VIDÉO POKER
Ouvert tous les jours de midi à minuit
LE MARDI 8 OCTOBRE
Pari inter-piste en provenance de MOHAWK et WINDSOR
Départ 19 h 30
LE JEUDI 10 OCTOBRE
Pari inter-piste en provenance de QUÉBEC
Départ 19 h 30
de FLAMBORO
Départ 16 h
LE VENDREDI 11 OCTOBRE
Pari inter-piste en provenance de MONTRÉAL et MOHAWK
Départ 19 h 30
INFO.: 374-6734
449434



Et ça continue dans le baseball majeur!
— page 18

VOUS PERDEZ VOS CHEVEUX?
NOUS POUVONS VOUS AIDER
• GREFFE AU LASER
• TRAITEMENT PRÉVENTIF DE LA PERTE DE CHEVEUX
Nous avons la solution!
Norma Milot, consultante
Le Centre capillaire Normico choisit pour vous les techniques de pointe qui ont fait leurs preuves.
Vous voulez des résultats?
85% de nos clients observent une diminution de leur perte de cheveux en moins de 2 mois.
normico centre capillaire
624, rue des Forges, Trois-Rivières
(819) 379-7531
Spécialiste accrédité NEWTECH
450272

YVON PEDNEAULT



Bowman ne veut plus de Coffey!

(Collaboration spéciale)
Montréal

■ Paul Coffey a indirectement fait avorter une transaction entre les Whalers de Hartford et les Red Wings de Detroit. Et, est-il besoin de préciser que la moutarde a monté au nez de Scotty Bowman.

Scotty Bowman et Paul Coffey n'ont jamais fait bon ménage. Il y a quelques années, les deux hommes s'étaient retrouvés dans la même organisation, celle des Penguins de Pittsburgh. Et, lors de la première conquête de la coupe Stanley par Mario et ses amis, Paul Coffey avait été utilisé sporadiquement par Bob Johnson.

Johnson et Bowman n'acceptaient pas que le rapide défenseur prenne des risques inutiles et que son flamboyant style de jeu, trop souvent, plaçait les Penguins en difficulté.

«Quand le temps est venu de l'échanger, me racontait Bowman après l'élimination des Red Wings, face à l'Avalanche, le printemps dernier, nous avions consulté Mario Lemieux. Il nous avait donné son accord.»

Il faut bien comprendre que Bowman n'affectionne pas les défenseurs comme Coffey. Après le sixième match au Colorado, il avait passé ce commentaire: «Comment pouvons-nous gagner avec un défenseur qui se promène partout sur la patinoire?» Un jugement sévère qui reflétait bien l'état d'âme de Bowman.

Imaginez maintenant ce que doit ressentir Bowman depuis que Coffey a déclaré publiquement qu'il n'irait pas à Hartford. Bowman doit broyer du noir. Publiquement, il doit avoir toutes les difficultés du monde à retenir sa langue. En privé, il doit être intraitable.

Paul Coffey soutient, par ailleurs, qu'il a donné beaucoup au hockey et que, par conséquent, il devrait avoir un droit de veto sur une transaction. Il dit, dans des mots bien choisis, qu'il n'est pas intéressé à aller à Hartford. Comment peut-on le blâmer?

À 35 ans, le vétéran arrière est bien installé à Detroit et il aurait souhaité y terminer sa carrière. Il n'a plus le goût d'aller dans une autre ville et encore moins avec un club qui ne va nulle part.

Par contre, quand une organisation verse un salaire de près de 2,5 millions $ à un athlète, il devient alors un actif pour la compagnie. Et en affaires, les sociétés peuvent disposer comme bon leur semble de leurs actifs.

Les Red Wings croient qu'ils ont une chance d'améliorer leur équipe et ils veulent capitaliser sur une offre qu'ils jugent intéressante, acceptable dans les circonstances. Et, dans les faits, ils ont tous les droits sur l'athlète.

Il y a quelques années, avant cette flambée des salaires, peut-être que Coffey aurait eu des arguments plus pesants. Peut-être qu'on aurait mieux accepter les points qu'il soulève, notamment le fait que les hockeyeurs sont devenus de la marchandise.

On ne doit pas voir les choses de cet angle. Au fil des ans, les hockeyeurs sont devenus des moyennes entreprises. D'autres sont devenus de grandes entreprises. Ils sont des sous-traitants.

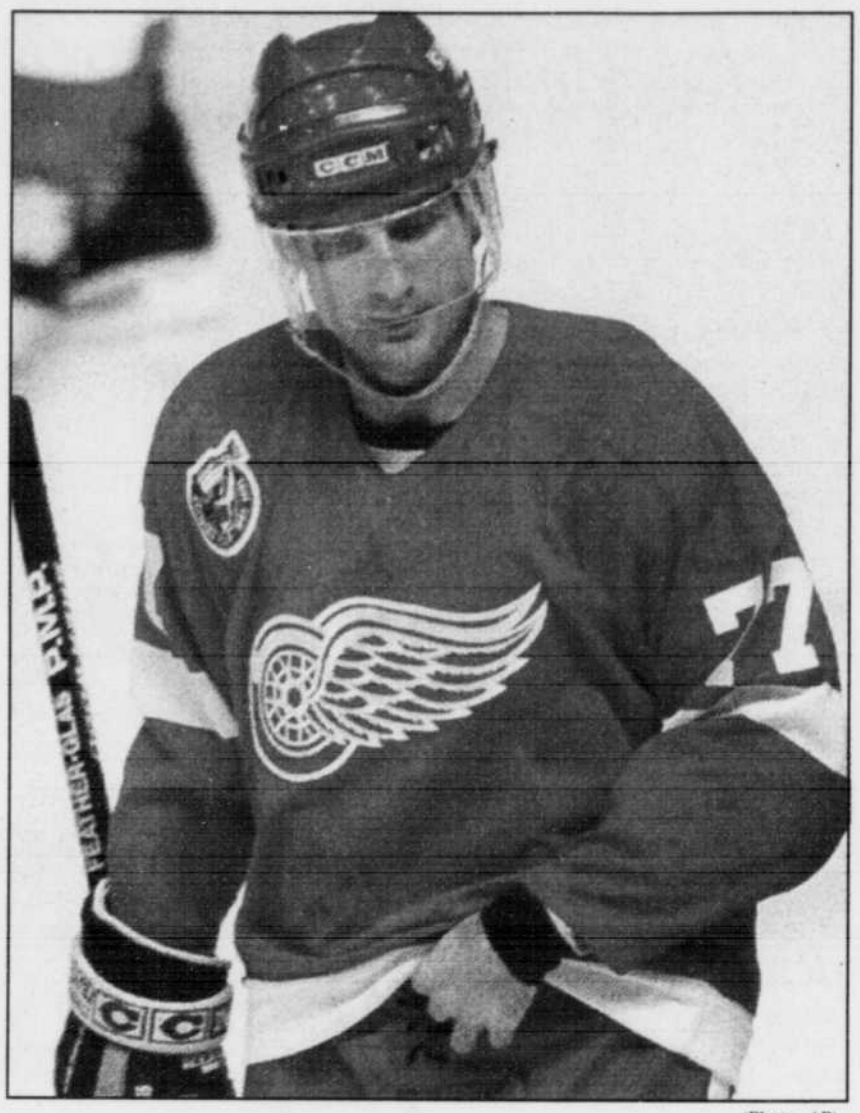
En somme, Paul Coffey a un client qui s'appelle le club de hockey les Red Wings de Detroit. Avec eux, il brasse des affaires qui lui rapportent 2,5 millions $ par saison.

Aujourd'hui, les Red Wings lui disent qu'ils peuvent se passer de ses services, qu'ils ont décidé de modifier leur philosophie et qu'ils ont dans leur rang, un patineur qui peut accomplir du bon boulot, Anders Eriksson, à un prix nettement inférieur. C'est ça la loi de l'entreprise.

Pour le moment, le derby Brendan Shanahan demeure sur la filière. On peut s'attendre à ce que plusieurs équipes s'informent des intentions de Jim Rutherford, des Whalers.

«J'ai conversé avec lui, me confiait Réjean Houle, samedi soir, et il m'a dit que nous n'avions pas le personnel qu'il recherchait. Je lui ai parlé des dizaines de fois. Je vais continuer à le faire.»

Les équipes les plus sérieusement impliquées sont les Capitals de Washington, les Canucks de Vancouver et attendez-vous à ce que Pierre Lacroix pointe le bout de son nez.



(Photo - AP)
Paul Coffey et Scotty Bowman n'ont jamais fait bon mégage. Maintenant, l'entraîneur des Wings ne veut plus de son défenseur.

Mais Washington est intéressée pour une raison: Paul Coffey. Même scénario à Vancouver où les Canucks n'ont aucun joueur fiable pour évoluer au point d'appui et donner ainsi plus de latitude à Pavel Bure et à Alexander Mogilny.

Mais, Paul Coffey, sur le plan humain, a de solides arguments. Le problème, c'est que le hockey, enfin tous les athlètes professionnels, dans leur soif de faire de l'argent, ont changé les données. Ils sont maintenant des sous-traitants. Des entreprises privées!

De la rapidité

Pas d'accord du tout avec ceux qui prétendent que le match de samedi n'avait aucune saveur. Le Canadien et les Sénateurs ont livré un bon duel. Intéressant, en tout cas.

Samedi matin, j'ai eu l'occasion de jaser pendant quelques minutes avec Steve Duchesne. Un bonhomme radieux, souriant, un grand relationniste pour les Sénateurs.

Phil Legault, qui fait ses débuts dans la Ligue nationale, ne pouvait souhaiter meilleur allié que Duchesne. Il sait vendre sa salade, je vous l'assure.

Sauf que Duchesne soulève des points intéressants. Sur l'équipe: «On va en surprendre plusieurs parce que nous avons ajouté de la rapidité à notre attaque. On peut compter sur un meilleur appui de nos joueurs d'avant dans le repli et ça devrait faire toute une différence.»

Sur le talent: «Ça va exploser, j'en suis convaincu. Alexandre (Daigle) a connu un bon camp d'entraînement. Alexei (Yashin) a du talent comme c'est pas possible. Et Radek (Bonk) prend très au sérieux les responsabilités qu'on lui a confiées.»

Sur la direction: «Elle inspire confiance. Elle a changé l'atmosphère au sein de l'équipe. L'organisation des Sénateurs a maintenant de la crédibilité.»

Parmi les nouveaux venus qui ont affiché leur talent, samedi soir, il y a le défenseur Wade Redden. Quelle trouvaille. Il est grand, sûr de lui-même, efficace quand la marque est serrée. Un défenseur fiable.

0-0-0

Si Mark Messier n'écope pas d'une sévère suspension à la suite du double-échec qu'il a servi à Mike Hough, dimanche soir à New York, alors la Ligue nationale rejoindra le baseball. La crédibilité de la ligue deviendra du véritable vaudeville. Ou encore, les Rangers de New York jouissent de la protection de la Ligue nationale dont les bureaux sont situés près du Madison Square Garden.

Il s'agit d'un geste prémédité, un geste qui n'a aucunement sa place dans le sport. Hough aurait pu être sévèrement blessé. Messier mériterait une dizaine de matches!

Du monde aux guichets

Trois-Rivières (GV)

■ Non seulement les Estacades de Cap-de-la-Madeleine connaissent-ils un bon début de saison sur la glace, mais aux guichets également, l'année a commencé sur un bon pied. En septembre, l'équipe locale de la Ligue de développement midget AAA a maintenu la deuxième meilleure moyenne du circuit en ce qui concerne les assistances.

En cinq programmes, pas moins 2124 spectateurs ont franchi les tourniquets de l'aréna Jean-Guy-Talbot, pour une moyenne de près de 425 personnes par rencontre. Seul l'Intrépide de Gatineau a pu faire mieux, avec une moyenne de 570 amateurs à leurs joutes locales. Cette formation connaît également un excellent début de saison, avec une récolte de seize points en douze matches.

Les Estacades ont toujours réussi à se maintenir dans le peloton des équipes qui attiraient le plus d'amateurs au cours des dernières années. Même que l'an passé, le directeur général de l'équipe, Michel Sévigny, mentionne que la concession a occupé le premier rang dans cette catégorie pendant une certaine période.

Il ne fait aucun doute dans l'esprit de Sévigny que les succès remportés aux guichets à la fin de la saison 1995-96 se répercutent sur la campagne actuelle. «Ça a créé un effet d'entraînement», commente-t-il. «Tout le monde a vécu des moments excitants; les gens avaient vraiment embarqué.»

Rappelons que lors du dernier match de la saison contre les Cantonniers de Magog, et ensuite lors des deux rencontres en séries contre les Élites de Jonquière, les Estacades avaient réussi à attirer plus de 1000 personnes à l'aréna Jean-Guy-Talbot. Et ils avaient remporté chacune de ces parties.

Si les Estacades continuent à marquer des buts et se maintenir dans le peloton de tête, on peut s'attendre à ce que les foules prendront encore plus d'ampleur. Mais déjà, Sévigny remarque que pour un début de saison, les foules enregistrées demeurent excellentes. Jusqu'à maintenant, les Estacades n'ont pas attiré moins de 300 personnes. ●

Retranché, puis réintégré

Champagne savoure chaque instant de son retour avec les Estacades

Guy Veillette
Cap-de-la-Madeleine

■ À chaque année au midget AAA, des joueurs de hockey décident d'abandonner leur équipe parce qu'ils ne peuvent s'acclimater à leur nouveau milieu. Et parallèlement, des athlètes courent à droite et à gauche dans l'espoir de se dénicher un poste. Mathieu Champagne a participé à quatre camps d'entraînement, à la fin de l'été, avant de retrouver sa place chez les Estacades.

Pour l'attaquant originaire de Joliette, un retour à Cap-de-la-Madeleine apparaissait plus que probable au camp d'entraînement. Utilisé sporadiquement par Denis Francoeur l'an dernier, Champagne croyait bien que son casier était déjà réservé à sa deuxième saison, une denrée rare au midget AAA.

«Mais je n'ai rien cassé au camp», reconnaît-il d'emblée. «Ou ça allait assez bien, ou ça allait très mal. Je ne ressortais pas beaucoup du groupe, pour un gars de deuxième année. Je crois que dans ma tête, j'étais automatiquement dans l'équipe.»



(Image-Média: Patrick Beauchamp)
Mathieu Champagne

Mais lorsque les Estacades ont protégé leurs 19 joueurs au début de la saison, celui de Champagne n'y figurait pas. «Je ne pouvais croire ça», reconnaît-il.

Le patineur de 16 ans a ramassé ses pénates et a pris le chemin de Gatineau, où l'Intrépide recherchait un défenseur. La deuxième position de Champagne mais que voulez-vous, on prend ce qui passe! «J'y suis resté une semaine», explique-t-il. «Un défenseur est revenu du junior, et j'ai perdu ma place.» Par la suite, le Collège français de Montréal-Bourassa lui a fait signe. Après un seul entraînement, on lui a fait savoir qu'on n'avait pas besoin de ses services.

Autre déception. Champagne se résigne et se joint au Norois de Montréal, une équipe midget AA. Il s'y entraînait depuis deux semaines lorsqu'il a entendu parler des départs de Luc Carrier et Alexandre Drouin. «J'ai téléphoné à Michel Sévigny et je lui ai offert mes services comme défenseur. Il m'a rappelé pour me dire que j'avais une place à l'attaque!»

Après tous les kilomètres parcourus pour se trouver une niche, Champagne apprécie chaque seconde qu'il vit dans le vestiaire des Estacades. «Quand j'embarque sur la glace, je donne tout ce que j'ai», sourit-il. «Dans les pratiques aussi... et même à l'école! ●

Retour à l'alignement de 20 joueurs au midget AAA

Trois-Rivières (GV)

■ Sans tambour ni trompette, la Ligue de hockey de développement midget AAA a révisé un règlement au cours des derniers jours concernant le nombre maximal de joueurs que chaque équipe peut protéger. Cette limite est passée de 19 à 20, ne manquant pas ainsi de faire grimacer quelques organisations qui venaient de procéder à leurs dernières coupures.

Rémi Gilbert, directeur exécutif de la ligue, mentionne qu'un paquet de facteurs expliquent ce changement alors que la saison est amorcée depuis déjà un mois. Chose certaine, l'un d'eux a certainement incité les dirigeants à presser le pas. Il implique un joueur originaire de Québec que le Collège français de Montréal-Bourassa désirait faire signer.

La procédure de repêchage dans la Ligue de hockey midget AAA demeure assez complexe. Parce qu'ils ne possèdent pas des bassins aussi importants que leurs rivaux du circuit, les Forestiers d'Amos et l'Intrépide de Gatineau peuvent aligner jusqu'à onze joueurs de l'extérieur de leur région. Montréal-Bourassa doit également se débrouiller avec un bassin restreint mais, à l'instar des autres formations du circuit Baillargé, le Collège français ne peut aligner plus de six joueurs retranchés par d'autres formations.

Or, lorsque Montréal-Bourassa a fait signe à Jean-Sébastien Boutet, l'équipe avait déjà atteint son nombre maximal de patineurs de l'extérieur de son bassin. Le père du hockeyeur a menacé de poursuivre la ligue, en prétextant que si on reconnaissait que le Collège français possédait un bassin de joueurs comparable à ceux d'Amos et Gatineau, cette équipe devrait pouvoir, elle aussi, aligner onze joueurs de l'extérieur, et non seulement six comme le reste de la ligue.

Gilbert reconnaît que la ligue aurait mal paru devant le tribunal. On a donc décidé de contourner le problème en haussant le nombre de joueurs maximal de 19 à 20 pour toutes les équipes du circuit. «Mais les formations peuvent demeurer à 19 si elles le désirent», précise-t-il.

Chez les Estacades, le directeur général Michel Sévigny confirme que l'équipe embauchera un vingtième joueur d'ici la fin de la saison. Il tient toutefois à attendre au 31 octobre, la date limite à laquelle les équipes peuvent mettre sous contrat un joueur qui habite à l'extérieur.

Ces problèmes ne se produiront assurément pas l'an prochain, avec le redécoupage des territoires. Le système de repêchage disparaîtra. Ainsi, dans le plan proposé, les Estacades seront justement jumelés au Collège français. Si un joueur, par exemple, ne parvient pas à se tailler une place à Cap-de-la-Madeleine, il pourra tenter sa chance avec Montréal-Bourassa. S'il échoue encore, il devra tout simplement rester chez lui. Cette situation évitera aux jeunes au talent limité de se promener dans quatre ou cinq villes différentes en début de saison, dans l'espoir d'y décrocher un poste régulier.

Dans la même veine, un joueur qui ne voudra pas se présenter au camp de l'équipe jumelée avec la sienne ne sera pas pénalisé. «Cette année, si le jeune ne veut pas aller avec l'équipe qui détient ses droits, il est suspendu et ne peut jouer nulle part ailleurs», rappelle Gilbert.

Avec l'ajout de deux nouvelles équipes en 1997-98, la ligue prévoit que chaque formation devrait à nouveau protéger 19 joueurs à compter de l'an prochain. Mais le nombre de 18 a également été avancé dans certaines discussions. ●

Gretzky s'adapte

New York (AP)

■ Wayne Gretzky a retrouvé son grand copain Mark Messier à New York. Il reste maintenant à Gretzky à retrouver la qualité de son jeu.

Jusqu'ici, ses débuts ont été plutôt modestes. Après deux matches, le joueur de 10 millions $ n'a obtenu qu'une passe. Et les Rangers sont toujours en quête d'une première victoire.

«Les gens s'attendent à nous voir gagner et ils ont raison, a déclaré Gretzky. C'est la réalité du sport professionnel. Nous sommes payés pour gagner.»

Même si Gretzky affirme qu'il se sentait à l'aise à ses débuts au Madison Square Garden, dimanche, il n'a pas connu un match à son image dans une défaite de 5-2 face à la Floride. Il a obtenu sa seule passe sur le but en avantage numérique de Niklas Sundstrom en deuxième période et il a raté trois tirs.

Gretzky tente présentement de s'acclimater à ses deux nouveaux compagnons de trio, Alexei Kovalev et Sergei Nemchinov.

«Il s'agit de m'adapter à eux et vice versa», a confié Gretzky, qui n'avait obtenu aucun point dans le match nul de 4-4 à Boston, samedi.

Gretzky a constaté que ses nouveaux coéquipiers «sont peut-être un peu nerveux de jouer avec lui. J'ai joué de la même façon pendant toute ma carrière. Ils ont peut-être été surpris par quelques-unes de mes passes.»

Cette période d'adaptation est normale puisque Gretzky n'a disputé qu'un seul match préparatoire avec ses nouveaux coéquipiers avant le match inaugural samedi soir. La direction lui a donné le temps de s'installer avec sa famille dans la région de New York après sa participation à la Coupe du monde.

Gretzky a reçu un bel accueil dimanche soir avant le match. Les 18 200 spectateurs lui ont réservé une ovation debout qui a duré presque une minute.

«Je ne m'attendais pas à un tel accueil, a dit Gretzky. C'est très flatteur. Les gens ici ont été formidables pour moi et ma famille et j'étais déçu de ne pouvoir leur offrir une victoire.» ●

Hockey mineur

Déjà un tournoi



Guy Veillette

■ Le premier tournoi de la saison sera disputé en fin de semaine, au Colisée de Trois-Rivières et au Pavillon de la jeunesse, alors qu'environ 28 équipes de hockey féminin se disputeront la victoire. Il s'agira de la sixième édition du tournoi des Patriotes et, fait exceptionnel cette année, deux formations regroupant les meilleures joueuses au Québec participeront à ce rendez-vous. Le tournoi servira d'ailleurs d'évaluation pour former définitivement l'équipe qui représentera le Québec aux compétitions nationales.

Habituellement, le nombre de formations inscrites frisait la quarantaine. Par contre, les athlètes devaient jouer jusqu'aux petites heures du matin. En fin de semaine, le responsable du tournoi, Marcel Pitt, mentionne que la dernière rencontre au programme, vendredi et samedi, sera disputée à 21 h 30.

0-0-0

Parlant de hockey féminin, la participation des Rebelles de la Mauricie aux derniers championnats provinciaux de hockey mineur devait ouvrir la porte à la création d'une ligue entièrement féminine cet automne, dans la région. Une intense campagne vient de s'amorcer, particulièrement dans les écoles, afin d'attirer les intéressées.

Chez Hockey-Mauricie, André Lévesque précise que les équipes masculines qui comptent déjà quelques filles dans leurs rangs ne seront pas pénalisées par la création de ce nouveau circuit. En effet, il mentionne que les intéressées seront invitées à s'affilier à cette nouvelle ligue sans devoir quitter leur formation du début de saison. On s'attend à ce que les activités débutent en novembre.

0-0-0

Dans la catégorie pee-wee BB, les Aigles de Trois-Rivières-Ouest sont demeurés invaincus en fin de semaine grâce à une belle victoire de 7-5 contre les Voyageurs du Centre-Mauricie. Une belle petite équipe de patineurs, reconnaît l'entraîneur Marc Beaudoin... en ajoutant qu'il s'attend à du meilleur hockey encore d'ici la fin de la saison. Pourtant, les Aigles ont déjà marqué 27 buts!

L'équipe est menée notamment par le défenseur Olivier Caron, une perle de patineur. «Il possède tout pour devenir un joueur complet», reconnaît Beaudoin. Il a d'ailleurs marqué deux buts, dimanche.

Beaudoin démontre autant d'enthousiasme envers Willy Yengue, un attaquant qui possède une accélération foudroyante. Trois points dimanche, dont un but.

Du côté des Voyageurs, l'entraîneur Michel Lafrenière mentionne que la défensive devra se raffermir pour que l'équipe prenne son envol. Il possède une formation bien équilibrée, menée par l'attaquant David Lachance, un puissant patineur de 13 ans. «Il aurait pu jouer avec l'équipe de bantam AA des 14 ans dès cette année», s'enflamme Lafrenière. «Un joueur de concession. S'il te manque un but, c'est le genre de joueur qui va aller te le marquer.»

0-0-0

Chez le bantam BB, les Aigles ont également savouré la victoire, 5-2, contre l'Excel du Centre-Mauricie, à Shawinigan-Sud. Après une première période sans but, les représentants de Trois-Rivières-Ouest et Louiseville sont passés en deuxième vitesse lors du second engagement pour se sauver avec la victoire. Cinq compteurs différents ont participé au pointage, mais notons la contribution de Pierre-Luc Montpetit, qui s'est encore distingué après avoir marqué trois buts la veille contre le Nicobec.

Sans les 32 arrêts de Sébastien Buisson devant le filet de l'Excel, les joueurs des Aigles auraient gonflé encore davantage leur fiche offensive. D'ailleurs, l'entraîneur Paul Lajeunesse ne cachait pas sa déception à la suite de la performance de son équipe. Il a convoqué le capitaine Olivier Champagne et ses assistants, Daniel Berthiaume et Terry Godin, pour une petite rencontre privée immédiatement après le match.

0-0-0

Petite anecdote en terminant. À Nicolet samedi soir, les Athlétiques n'ont pu disputer la victoire au Nicobec, dans la catégorie midget BB. Le match n'est jamais commencé à cause d'un problème avec la surfaceuse! ●

Tout un plat pour une transaction annulée

Bowman ne veut plus parler de l'affaire Primeau-Coffey

Detroit (AP)

■ Scotty Bowman a passé une heure sur le glace hier à faire suer ses joueurs, y compris le défenseur Paul Coffey. Il a ensuite patiné pendant une autre heure à tenter d'expliquer les événements de la fin de semaine chez les Red Wings.

On aurait dit, à voir les journalistes et les photographes affluer au City Sports Complex, que nous en étions déjà rendus aux séries éliminatoires.

Tout un plat pour une transaction qui n'a jamais eu lieu.

«Je dirais que c'est terminé, que c'est fini, a dit Bowman. Maintenant, je m'en vais déjeûner.»

Bowman tente depuis un mois d'acquiescer aux demandes d'échange de Keith Primeau. Ce dernier a décidé de ne pas participer au camp d'entraînement et a été suspendu. Puis on a annoncé que Primeau était échangé en compagnie de Coffey aux Whalers de Hartford en retour de Brendan Shanahan.

Mais rien n'a fonctionné finalement. «Je n'en veux à personne, a dit Bowman. Nous sommes en 1996, pas en 1970. Le hockey est un business. Les joueurs devraient le savoir.



Scotty Bowman

«J'ai dit à Keith Primeau que nous tenterions de l'accomoder, mais je ne peux pas me consacrer à cela trop longtemps. Il est encore sous contrat pour un an. S'il veut revenir, il est le bienvenu.»

Mais Bowman doit maintenant s'occuper de Coffey, qui a été froissé en apprenant qu'on voulait l'échanger.

«Le vrai problème est qu'il aurait pu être échangé, a dit Bowman. Il n'y a pas de façon élégante de le faire.»

Coffey semblait avoir retrouvé son sens de l'humour quand il s'est retrouvé sur la glace avec ses coéquipiers.

«Je pense que j'ai eu une grippe de 24 heures», a dit Coffey quand on lui a demandé où il était passé.

«J'en ai parlé avec Scotty et tout va bien maintenant.»

Coffey comprend très bien le coté business du hockey. Son contrat est encore valide pour trois ans et lui rapportera 8,1 millions $.

«Le fait d'être impliqué dans un échange ne signifie pas qu'on ne veut pas de vous, a dit Coffey. Ça signifie simplement que vous faites partie de la transaction.»

Bowman était d'accord. «Je sais que c'est un cliché, mais souvent, les meilleurs échanges sont souvent ceux qu'on ne fait pas,» a-t-il dit. ●

Jomphe revient de loin

Guy Robillard
Montréal (PC)

■ Jean-François Jomphe joue présentement sur le quatrième trio des Mighty Ducks d'Anaheim, mais il se dit certain de progresser en cours de saison.

Après tout, il a été toute sa vie à partir de loin. D'abord de Havre-St-Pierre, où se termine la route de la Côte Nord.

«Si j'étais resté là, constate-t-il, je n'aurais pas joué au hockey.»

Mais ses parents ont déménagé à Rosemère, puis à Granby, où les Cantonniers de Magog l'ont jugé trop petit pour l'enrôler dans leur équipe midget AAA.

Jomphe s'est donc contenté des Vics de Granby AA, d'où il a abouti avec les Cataractes de Shawinigan. comme joueur de quatrième trio.

Ayant souffert de fractures aux deux genoux durant son stage junior, il n'a jamais convaincu personne de le repêcher mais, après une campagne de 43 buts et 86 points en 60 matchs avec les Faucons de Sherbooke en 1992-93, les Mighty Ducks lui ont consenti un contrat à titre de joueur autonome.

Il a passé la saison suivante à San Diego, dans la Ligue internationale, à Greensboro, dans la East Coast League, et a été un des meilleurs joueurs de l'équipe nationale canadienne en 1994-95, avec une fiche de 33 buts et 58 points en 52 matchs.

Il a entrepris la dernière saison à Baltimore, dans la Ligue américaine, mais l'a complétée dans l'uniforme des Mighty Ducks, évoluant même à l'occasion sur le premier trio en compagnie de Paul Kariya et Teemu Selanne: «Ça m'a pris trois ans, mais quand j'ai eu ma chance, j'ai joué 31 matchs d'affilée», dira-t-il.

«Si je suis patient, je vais finir par avoir un rôle offensif. Je sais que je suis capable de jouer dans cette ligue.» ●

Eric Lindros encore absent

Philadelphie (AP)

■ Eric Lindros des Flyers de Philadelphie a raté le match d'hier soir contre les Devils du New Jersey parce qu'il est toujours ennuyé par une blessure à l'aine. Son absence pourrait même se prolonger jusqu'à la semaine prochaine, ce qui signifie qu'il ratera les cinq premières rencontres de la saison.

Par ailleurs, le défenseur Scott Stevens, des Devils du New Jersey, a été suspendu pour un match hier par les dirigeants de la Ligue nationale pour avoir été impliqué dans un incident disgracieux lors du match inaugural contre les Red Wings de Detroit. Stevens a donné un coup de bâton à Igor Larionov dans les derniers instants du match. ●



POUR JOUER, RIEN DE PLUS FACILE

Utilisez la carte de bingo insérée dans le TÉLÉ-PLUS du samedi correspondant à la date et couleur.

Des numéros sont publiés tous les jours dans Le Nouvelliste.

Remplissez votre carte de bingo avec les numéros publiés quotidiennement dans Le Nouvelliste, et si vous avez une CARTE COMPLÈTE (date et couleur correspondantes au marathon en cours), appelez immédiatement, vous êtes peut-être le gagnant!

Pour vous abonner au journal Le Nouvelliste(819) 376-2506 ou 1-800-565-2506

* Bons d'achats échangeables chez tous les commerces du Centre Commercial Les Rivières. Les règlements de participation de ce concours sont disponibles au journal Le Nouvelliste, 1920 Bellefeuille, Trois-Rivières.

10 MARATHONS DE 500$ EN BONS D'ACHATS* ÉCHANGEABLES DANS LES COMMERCES DU CENTRE COMMERCIAL Les Rivières

VOUS TROUVEREZ VOS CARTES DE BINGO DES MARATHONS DANS LE TÉLÉ-PLUS CORRESPONDANT AUX DATES MENTIONNÉES.

	DATES LES SAMEDIS	COULEUR	PRIX
~~1er marathon~~	~~24 août~~	~~Pourpre~~	~~500$~~
~~2e marathon~~	~~7 septembre~~	~~Rose~~	~~500$~~
~~3e marathon~~	~~21 septembre~~	~~Olive~~	~~500$~~
~~4e marathon~~	~~28 septembre~~	~~Orange~~	~~500$~~
5e marathon	5 octobre	Brun	500$
6e marathon	12 octobre	Aqua	500$
7e marathon	19 octobre	Bleu	500$
8e marathon	26 octobre	Vert	500$
9e marathon	2 novembre	Jaune	500$
10e marathon	16 novembre	Rouge	500$

449758

Lankford de retour au jeu

Les blessures affligent les Cards de St. Louis

St. Louis (AP)

■ Moins de deux semaines après avoir subi une déchirure à la coiffe du rotateur de l'épaule droite, Ray Lankford sera de retour avec les Cards de St.Louis demain soir pour entreprendre la série de championnat de Ligue nationale contre les Braves d'Atlanta.

«Je ne serai pas rétabli à 100 pour cent pour le reste de l'année, a-t-il dit, hier. C'est une blessure qui va continuer de m'ennuyer mais je peux jouer tout de même.»

La présence de Lankford entraînera le retour sur le banc du vétéran de 37 ans Willie McGee.

«Il y a des choses qu'on peut faire selon la gravité d'une blessure, a dit le gérant des Cards, Tony La Russa. Il s'agissait de savoir à quel moment il serait capable de tolérer la douleur en jouant.

«Son attitude est la bonne. Il n'y a aucun doute. Ray jouera.»

Le voltigeur de droite Brian Jordan a pour sa part une coiffe du rotateur en bonne santé mais c'est à peu près tout. Il entreprendra la deuxième ronde des éliminatoires avec une épaule endolorie, un poignet endolori, des raideurs au cou et possiblement une fracture d'un os de la main gauche.

Jordan a passé la majeure partie de la journée de dimanche dans le bain tourbillon.

«La douleur, c'est la douleur, a dit Jordan, un ancien demi-défensif étoile avec les Falcons d'Atlanta. Je vais devoir jouer malgré les blessures. J'ai des raideurs partout mais c'est le temps de foncer.»

Les Cards sont aussi préoccupés par une blessure à leur joueur de troisième but. Gary Gaetti a subi une contusion au talon et une entorse à la cheville droite en s'étirant pour toucher au premier but à la huitième manche du troisième match. Il a dit hier après avoir saisi quelques roulants qu'il n'aurait pas été en mesure de jouer.

«Je blaguais dans le vestiaire en disant qu'à chaque fois que je passais à coté de lui, il cessait de boiter, peu importe jusqu'à quel point ça lui fait mal, a dit La Russa. Je ne miserais pas contre ses chances de jouer.»

Si Gaetti n'est pas en mesure de jouer, La Russa pourrait utiliser Danny Sheaffer ou Mike Gallego au troisième but.

Andy Benes sera le partant des Cards lors du premier match et il sera suivi par Todd Stottlemyre et Donovan Osborne.

Le gérant des Braves, Bobby Cox, a indiqué qu'il utilisera la même rotation qui lui a permis de balayer la série de trois matchs contre les Dodgers avec John Smoltz, Greg Maddux et Tom Glavine.

Les Braves ont limité les Dodgers à cinq points, dont trois mérités, pour présenter une moyenne de points mérités de 0.96. Si Cox choisit un quatrième partant, il optera pour Denny Neagle.

Le releveur Mark Wohlers a été impressionnant contre les Dodgers et il a été presque parfait contre les Cards en saison régulière.

Contre les Cards cette année, les Braves ont présenté une fiche de 9-4.

Wohlers a réalisé cinq sauvetages en huit présences et les Cards n'ont inscrit aucun point contre lui en neuf manches. Il n'a alloué que quatre coups sûrs et enregistré 15 retraits au bâton.

«Les séries d'après-saison, ce n'est pas la même chose, a dit Wohlers. C'est complètement différent.»

Pettitte vs Erickson

Andy Pettitte, qui a conservé une fiche de 3-0 contre Baltimore cette saison, a été choisi par les Yankees de New York pour lancer le premier match de la série de championnat de la Ligue américaine contre les Orioles. Il sera opposé à Scott Erickson.

David Cone, qui a lancé lors du premier match de la ronde initiale contre les Rangers du Texas, affrontera Mike Mussina mercredi dans le deuxième match.

Pettitte, qui a cédé six buts sur balles dans le deuxième match contre les Rangers, a présenté une moyenne de points mérités de 3.76 cette saison en quatre départs face aux Orioles, soit en 26 manches et un tiers. Il a un dossier de 5-0 contre eux au cours des deux dernières années. Les Orioles ont même un dossier déficitaire de 24-25 contre les partants gauchers cette saison.

Cone a par ailleurs connu des difficultés à sa seule présence contre les Orioles cette saison. Le 19 septembre, il a cédé six points et six coups sûrs en cinq manches.

Au total, les Yankees ont présenté une fiche de 10-3 face aux Orioles, dont 6-0 à Camden Yards.

Par ailleurs, tous sont d'accords pour dire que ce sont les releveurs qui ont fait la différence pour les Yankees. En 19 manches et deux tiers, ils n'ont permis qu'un seul point mérité. ●

Patrick Carpentier courtisé

Grand-Mère (RM)

■ Les dirigeants de Player's aimeraient bien que Patrick Carpentier, le champion de la série Player's / Toyota Atlantique, avec neuf victoires en 12 courses — dont huit consécutivement — reste au sein de la filière canadienne.

On lui a offert le volant d'une Indy Lights, mais le Joliétain veut passer immédiatement à l'IndyCar. Il n'est cependant pas impossible que Player's revienne à la charge et lui offre un volant en Indy au sein de l'équipe Forsythe.

Carpentier est aussi courtisé par d'autres équipes, dont celle d'Arciero Wells.

Par ailleurs, on a offert un volant à Bertrand Godin en Formule Atlantique au sein d'une toute nouvelle équipe, celle de Gerry Forsythe. Ce dernier aurait donc, en 1997, des équipes en Atlantique (Godin), Indy Lights (Empringham) et en IndyCar (Moore).

Si on ne sait toujours pas si Claude Bourbonnais reviendra au sein de cette filière, il semble assuré que tous les autres pilotes inscrits à ce programme de développement auront l'appui de Player's en 1997. À Jean-François Dumoulin, Richard Spénard lui a conseillé une autre saison en Formule 1600. Le champion de cette série, Jean-François Veilleux, devrait passer à la Formule 2000 américaine.

L'Ontarien Andrew Bordin, qui pilotait dans cette série, devrait graduer en Atlantique en 1997, où se retrouvera aussi Alexandre Tagliani qui pourrait remplacer Patrick Carpentier au sein de l'équipe Lynx Racing. ●



(Photomédia - Sylvain Mayer)

Les amateurs de karting ont eu droit à un bon spectacle, dimanche à Grand-Mère. Patrick Bellemare s'est même offert des émotions alors qu'il luttait avec Claude Bourbonnais.

À la fois premiers et derniers!

Robert Martin
Grand-Mère

■ Être à la fois premiers et derniers, c'est possible. En karting, du moins. Ça c'est produit en fin de semaine pour le duo formé de Pascal Bellemare, de Pointe-du-Lac, et Jean-Philippe Gervais, de Saint-Maurice. Lors d'épreuves de type enduro, les pilotes doivent faire la paire pour y participer. Il n'est donc pas rare que deux pilotes fassent doublement équipe, en inscrivant chacun leur bolide et en échangeant leur volant en cours de course. Chacun des membres de l'équipe part donc au volant de son propre kart et termine l'épreuve avec l'engin de son coéquipier.

Bellemare et Gervais ont donc pris le premier rang lors de l'épreuve de 45 minutes réservée aux cadets (8 à 12 ans), ainsi que la quatrième place. S'ils ont conservé leur place sur le podium, ils ont cependant été relégués au dernier rang à la suite de leur disqualification en raison d'un moteur non-conforme sur le bolide qui a pris la quatrième position.

«C'est le moteur de mon kart qui a été jugé illégal. Le moteur n'a pas été nettoyé comme ça se fait après chaque course. Un oubli, c'est tout», de confier Gervais.

Jean-Dominic Doyon et Philippe Gélinas, de Grand-Mère, faisaient également équipe dans cette même catégorie. Ils ont aussi réalisé un exploit digne de mention en terminant deuxième et troisième.

Victoire de Lafontaine et Spénard

Les promoteurs du Circuit international de karting de Grand-Mère avaient invité Richard Spénard, ainsi que les pilotes de la filière Player's: Claude Bourbonnais, Bertrand Godin, Alexandre Tagliani, Jean-François Veilleux et Jean-François Dumoulin, de même que Didier Schraenen et Martin Roy. Loïc Depailler, fils du regretté Patrick Depailler, était aussi sur place. Il faisait équipe avec Stéphane Roy, de Saint-Grégoire, en Formule 125.

«Coach» Spénard ne s'est cependant pas fait damer le pion par ses étudiants de la filière, puisqu'il a remporté la victoire en faisant équipe avec Marcel Lafontaine, l'un des propriétaires du CIKGM, en Formule A. Ils ont devancé Jean-François Veilleux qui faisait équipe avec Pascal Trudeau, le fils de Yves, aussi l'un des propriétaires de la piste grand-méroise.

Le fils de Marcel Lafontaine, Hugo, a mérité la victoire en Formule 100 junior, alors qu'il faisait équipe avec Olivier Lambert. Ils ont devancé Pascal Bellemare et Daniel St-Germain. En Formule 100 senior, ce même St-Germain et son coéquipier Patrick Bellemare, l'un des propriétaires de la piste de Pointe-du-Lac, ont terminé deuxièmes derrière Mélanie Duriez et Steve Lamoureux.

Signalons également les victoires des duos Jocelyn Savard et Christopher Green en 4-temps junior, devant François Carignan et Yann Demers; de Sacha Gagnon et Pierre Trottier en 4-temps senior; d'Éric Lupien et Sébastien Audet en 4-temps lourd; et de Sacha Gagnon et Pierre Trottier en classe intercontinentale.

Un autre week-end enduro sera présenté les 19 et 20 octobre prochains à la piste de karting de Pointe-du-Lac. ●

Shawinigan supplante Grand-Mère

Shawinigan (SR)

■ Ce n'est plus la ville de Grand-Mère mais bien celle de Shawinigan qui sera en lice pour la présentation du 7e Championnat du monde de marathon de canoë et kayak de l'an 2000.

Pas moins de 41 pays seraient représentés par plus de 400 athlètes lors de cette activité à caractère international.

Se défendant de couper l'herbe sous le pied de la ville voisine de Grand-Mère, la mairesse Lise Landry indique que c'est à la demande du comité organisateur que Shawinigan a accepté d'être de la partie. L'équipe de la Classique internationale de canots, dont les locaux sont situés à Shawinigan, est également associée au comité organisateur.

Selon Mme Landry, le comité a dû prendre la décision d'abandonner la ville de Grand-Mère puisque cette dernière ne pouvait bénéficier d'une subvention pour la construction des infrastructures d'accueil. «Ici, à Shawinigan, on retrouve toutes ces infrastructures nécessaires comme la Promenade Saint-Maurice», souligne Mme Landry.

Le comité organisateur, présidé par M. Robert Deschamps, a dû rapidement prendre position concernant la ville-hôtesse puisqu'un membre du comité international sera dans la région cette semaine. Le Britannique Alan Laws, chargé des affaires nord-américaines pour la Fédération internationale de canotage, doit d'ailleurs participer à une conférence de presse jeudi, au parc des Chutes de Shawinigan.

Mme Landry rappelle que le choix définitif de la ville-hôtesse de l'an 2000 sera fait dans un mois à Paris. ●

Survol de la région

Danse de ligne sur glace!

■ Le club de patinage artistique Ook Pic de Grand-Mère est à la recherche d'adultes intéressés à la danse synchronisée, un dérivé des danses de ligne sur glace. Le seul prérequis est de savoir patiner!

Les cours pour adultes se donnent tous les dimanches soir, de 20 h 30 à 21 h 30, à l'aréna de Grand-Mère. Pour information: Carole Bastien, 533-4476, ou Lyne Croteau, 533-5654.

Du curling, ça vous tente?

■ Aux personnes intéressées à s'adonner au curling, en tant que débutants ou avancés, le Club de curling du Cap offre des disponibilités pour la saison 1996-1997. Des places sont disponibles du dimanche au vendredi. La saison débute le 13 octobre. Le coût de l'inscription est de 160 $. Pour information: Claude Arsenault, 693-3220, ou Diane Roberge, 373-1878, bureau, 373-0457, résidence.

Nouvelles classes

■ À compter de cet automne, les classes des tournois de hockey au Complexe sportif Saint-Louis-de-France auront les appellations suivantes: Classe C-2 demeure C-2 et sans être une classe ouverte, cette catégorie peut être constituée en partie de quelques anciens joueurs de compétition, comme universitaire, AAA, junior, AA, tiers II ou senior. La classe C-récréatif devient C-3. Cette classe, de calibre moyen, peut être constituée en partie de quelques joueurs de calibre plus intermédiaire comme junior et AA. La classe participation demeure la même. Aucun joueur ne devra avoir joué de plus fort calibre que le double lettre B dans son hockey mineur. Les joueurs junior, senior, intermédiaire, tiers II, ne sont pas admis. Pour information: Alain Bérubé, 379-5758.

National de motoneiges antiques

■ Tous les propriétaires de motoneiges antiques, 1975 et moins, intéressés peuvent participer à une exposition les 9 et 10 novembre prochain, au Pavillon, près du Village québécois d'antan, à Drummondville. Aucun frais n'est exigé pour les exposants. Cette activité se déroulera en collaboration avec l'Association régionale des autoneigistes de Drummondville et des fédérations. Les places sont limitées. Pour réserver: Guylaine Turcotte, 819-478-8155, ou télécopieur, 819-478-8155.

Bon départ pour les Électriks

■ L'équipe masculine de basketball du Collège Shawinigan a connu un bon tournoi au Collège de l'Outaouais en fin de semaine. Après une victoire de 85-65, en préliminaire contre de Gabriel-Roy de Hull, et un gain en demi-finale, 90-67, face au Collège de Saint-Jean-sur-Richelieu, les Électriks remportaient la finale contre l'équipe locale, les Griffons, par la marque de 80-75. La troupe de Réjean Boisvert et Louis-Jean Garceau a livré la marchandise et démontré beaucoup de coeur. Le prochain défi sera le tournoi pré-saison à Drummondville, les 19 et 20 octobre.

Patinage libre à Grand-Mère

■ Les amateurs de patinage libre peuvent pratiquer leur loisir favori à l'aréna de Grand-Mère. Certaine séances sont gratuites, d'autres payantes. Il suffit de s'informer auprès Judith Giguère, au service des loisirs de la municipalité, au numéro 538-9543.

École de baseball

■ Du nouveau dans la région: une programmation unique au Québec pour le développement du baseball mineur. Un intérêt marqué est porté au développement personnalisé de l'enfant et cela, sur une période complète d'une année entière. Il s'agit d'une première au niveau du baseball mineur. Une sélection au sein des joueurs junior majeur de la région formeront l'équipe d'entraîneurs secondés d'adultes et de l'organisation du baseball mineur de Cap-de-la-Madeleine. L'objectif était de rejoindre 75 jeunes, mais déjà une centaine de joueurs ont répondu. Les cours sont donnés au grand terrain de l'aréna Jean-Guy-Talbot de Cap-de-la-Madeleine. En cas de mauvais temps, les jeunes se rendront au gymnase de l'école Sainte-Bernadette au Cap. L'école de baseball est chapeautée principalement par Keith O'Grady et Jean-François Picard.

Les Sudistes toujours en vie!

■ L'équipe de volley-ball des Sudistes de Nicolet évoluera cette saison sur le circuit juvénile, scolaire et civil. Au niveau scolaire, l'équipe est composée essentiellement des mêmes joueuses que l'année dernière. Sur le réseau civil, par contre, un regroupement a été fait avec les joueuses du Collège Notre-Dame-de-l'Assomption de Nicolet. L'entraîneur Luc Labrecque et ses adjoints Denis Ruel et Stéphane Gouin, espèrent se tailler une place sur le circuit juvénile excellence. Le tournoi de qualification a lieu le 9 novembre, au Collège F.X. Garneau, à Sainte-Foy.

Le Tremplin encore plus actif

■ L'École secondaire Le Tremplin, de Sainte-Geneviève-de-Batiscan bénéficie cette année d'un programme handball-études pour les élèves de premier secondaire. Quatre équipes devraient évoluer sur différents circuit cette année, dont une formation féminine. L'équipe masculine cadette, quant à elle, doit participer aux Jeux du Québec de même qu'à la Coupe de Partille, en Suède, en juin prochain. Martine Pépin demeure toujours le pilier du programme de handball à l'école Le Tremplin.

Les filles de Trois-Rivières s'imposent

■ Deux nouvelles équipes féminines de rugby de niveau collégial ont été mises sur pied par Martin Cormier. Le Collège Laflèche et le Cégep de Trois-Rivières ont emboîté le pas. Après trois semaines d'entraînement, les filles de Trois-Rivières se sont inscrites à un tournoi au Cégep de Limoilou en fin de semaine. Surprise, les deux équipes de la Mauricie se sont retrouvées en finale, l'une contre l'autre. En préliminaire, elles ont tout raflé avec seulement une défaite chacune. Huit équipes étaient inscrites, dont six de la région de Québec. En finale, les filles du Cégep se sont imposées par la marque de 15-5.

Pour le Cégep, Élise Valcourt, Valérie McManus et Geneviève Gagnon se sont avérées des compteuses déterminées pendant tout le tournoi. Dans le clan du Collège Laflèche, la performance de Géraldine Petterson a été remarquable. Stéphanie Brassard et Isabelle Michaud ont également bien fait. ●

DÉFI HOCKEY
Le Nouvelliste
1·9·9·6
1·9·9·7

PLUS DE
275$
EN PRIX
CHAQUE SEMAINE

AU TOTAL PLUS DE
7000$
EN PRIX
À GAGNER!

C'est gratuit!

CHAQUE SEMAINE

50$ au meilleur pointeur
50$ au meilleur buteur
50$ au meilleur passeur
50$ au meilleur pointeur au classement général

3 PRIX DE PARTICIPATION CHAQUE SEMAINE

Le 1er PRIX: le dictionnaire des Sports du Québec
Une collaboration des éditions Libre Expression
les 2e et 3e PRIX: un montant de 25$ chacun.

À GAGNER À LA FIN DE LA SAISON

500$ au meilleur pointeur au classement général
200$ au 2e meilleur pointeur au classement général
150$ au 3e meilleur pointeur au classement général
150$ au 4e meilleur pointeur au classement général

Comment former votre équipe

Choisissez les 18 joueurs (un par ronde) qui selon vous accumulera le plus de points durant la saison régulière.

Comment compter vos points

Lorsque vous jouez à DÉFI HOCKEY, 1 but vaut 2 points et 1 passe vaut 1 point. Les meilleurs buteurs, passeurs et pointeurs de la semaine sont ceux qui accumulent respectivement le plus de buts, de passes et de points au cours de la semaine.

La formule gagnante «15 sur 18»

Pour augmenter vos chances d'accumuler des points, seuls les résultats des 15 meilleurs pointeurs seront retenus pour le calcul de vos statistiques hebdomadaires et cumulatives.

Faites des échanges, c'est gratuit!

Échangez jusqu'à 4 fois durant la période du 6 décembre 1996 au 1er avril 1997. Un joueur doit être échangé pour un autre dans la même ronde. Échangez 1 à la fois, 2, 3 ou même 4 joueurs d'un seul coup, à votre choix. Faite-le n'importe quand durant la période ci-haut mentionnée!

Un coupon d'échange paraîtra la même journée que les résultats hebdomadaires, 17 fois durant la saison.

Les joueurs d'une équipe accumulent des points SEULEMENT lorsqu'ils font partie de votre équipe. Par conséquent, le pointage cumulatif sera la somme des pointages hebdomadaires.

(N.B. 2 x buts + passes = Total)

#	JOUEURS	Équipe	B	P	Total
	Ronde 1				
1	Mario Lemieux	Pit	69	92	230
2	Jaromir Jagr	Pit	62	87	211
3	Joe Sakic	Col	51	69	171
4	Alexander Mogilny	Van	55	52	162
5	Eric Lindros	Phi	47	68	162
	Ronde 2				
6	Paul Kariya	Ana	50	58	158
7	John Leclair	Phi	51	46	148
8	Keith Tkachuk	Pho	50	48	148
9	Teemu Selanne	Ana	40	68	148
10	Peter Forsberg	Col	30	86	146
	Ronde 3				
11	Mark Messier	NYR	47	52	146
12	Sergei Fedorov	Det	39	68	146
13	Ron Francis	Pit	27	92	146
14	Peter Nedved	Pit	45	54	144
15	Pavel Bure	Van	6	7	19
	Ronde 4				
16	Theoren Fleury	Cal	46	50	142
17	Pierre Turgeon	Mtl	38	58	134
18	Peter Bondra	Was	52	28	132
19	Brett Hull	Stl	43	40	126
20	Jeremy Roenick	Pho	32	35	99
	Ronde 5				
21	Vincent Damphousse	Mtl	38	56	132
22	Pat Lafontaine	Buf	40	51	131
23	Steve Yzerman	Det	36	59	131
24	Doug Weight	Edm	25	79	129
25	Brendan Shanahan	Har	44	34	122
	Ronde 6				
26	Zigmund Palffy	NYI	43	44	130
27	Wayne Gretzky	NYR	23	79	125
28	Pat Verbeek	Dal	41	41	123
29	Valeri Kamenski	Col	38	47	123
30	Mike Modano	Dal	36	45	117
	Ronde 7				
31	Adam Oates	Bos	25	67	117
32	Mats Sundin	Tor	33	50	116
33	Rod Brind'Amour	Phi	26	61	113
34	Tomas Sandstrom	Pit	35	35	105
35	Alexei Zhamnov	Chi	22	37	81
	Ronde 8				
36	Trevor Linden	Van	33	47	113
37	Claude Lemieux	Col	39	32	110
38	Vyacheslav Kozlov	Det	36	37	109
39	Martin Rucinsky	Mtl	29	46	104
40	Mikael Renberg	Phi	23	20	66
	Ronde 9				
41	Mark Recchi	Mtl	28	50	106
42	Doug Gilmour	Tor	32	40	104
43	Owen Nolan	SJ	33	36	102
44	Scott Mellanby	Flo	32	38	102
45	Jason Arnott	Edm	28	31	87
	Ronde 10				
46	Brian Bradley	TB	23	56	102
47	Craig Janney	Pho	20	62	102
48	Geoff Sanderson	Har	34	31	99
49	Alexei Yashin	Ott	15	24	54
50	Robert Reichel	Cal	0	0	0
	Ronde 11				
51	Ray Sheppard	Flo	37	23	97
52	German Titov	Cal	28	39	95
53	Tony Amonte	Chi	31	32	94
54	Travis Green	NYI	24	45	93
55	Luc Robitaille	NYR	23	46	92
	Ronde 12				
56	Dimitri Khristich	LA	27	37	91
57	Wendel Clark	Tor	32	26	90
58	Ray Ferrarro	LA	29	31	89
59	Rick Tocchet	Bos	29	31	89
60	Joé Juneau	Was	14	50	78
	Ronde 13				
61	Nelson Emerson	Har	29	29	87
62	Steve Thomas	NJ	26	35	87
63	Daniel Alfredsson	Ott	26	35	87
64	Rob Niedermayer	Flo	26	35	87
65	Adam Graves	NYR	22	36	80
	Ronde 14				
66	Russ Courtnall	Van	26	39	91
67	Dave Andreychuk	NJ	28	29	85
68	Eric Dazé	Chi	30	23	83
69	Dale Hawerchuk	Phi	17	44	78
70	Donald Audette	Buf	12	13	37
	Ronde 15				
71	Saku Koivu	Mtl	20	25	65
72	Valeri Bure	Mtl	22	20	64
73	Brian Savage	Mtl	25	8	58
74	Stéphane Richer	Mtl	20	12	52
75	Benoit Brunet	Mtl	7	8	22
	Ronde 16				
76	Raymond Bourque	Bos	20	62	102
77	Brian Leetch	NYR	15	70	100
78	Paul Coffey	Det	14	60	88
79	Gary Suter	Chi	20	47	87
80	Phil Housley	Was	17	51	85
	Ronde 17				
81	Chris Chelios	Chi	14	58	86
82	Nicklas Lidstrom	Det	17	50	84
83	Roman Hamrlik	TB	16	49	81
84	Al MacInnis	StL	17	44	78
85	Sergei Zubov	Dal	11	55	77
	Ronde 18				
86	Larry Murphy	Tor	12	49	73
87	Jyrki Lumme	Van	17	37	71
88	Sandis Ozolinsh	Col	14	40	68
89	Mathieu Schneider	Tor	13	41	67
90	Kevin Hatcher	Pit	15	26	56

LES RÈGLEMENTS:

1 - Votre bulletin d'inscription doit être envoyé au plus tard le 15 octobre 1996. Le cachet de la poste faisant foi. Un seul coupon d'inscription par participant sera accepté. Les fac-similés faits à la main sont acceptés.

2 - Ce concours est ouvert à tous à l'exception des employés du journal Le Nouvelliste, des compagnies impliquées dans ce concours ainsi que les personnes avec lesquelles elles sont domiciliées.

3 - En cas d'égalité chez les buteurs, passeurs ou pointeurs, le meilleur résultat au classement général l'emporte. Si l'égalité persiste, un tirage au sort sera effectué afin de déterminer les gagnants. Les meilleurs pointeurs au classement général sont ceux qui ont accumulé le plus de points depuis le début de la saison. En cas d'égalité dans cette catégorie, le meilleur total de buts cumulatifs parmi les participants l'emportera si l'égalité persiste l'on procédera par tirage au sort.

4 - Les noms des gagnants des prix hebdomadaires dans chacune des catégories, ainsi que les gagnants des prix de participation seront publiés tous les vendredis du 22 novembre 1996 au 18 avril 1997 dans la section des sports du Nouvelliste. Les calculs seront effectués à partir des résultats de la semaine précédente (du lundi au dimanche). Les statistiques utilisées pour la première publication des gagnants hebdomadaires seront celles de la semaine du lundi 11 novembre au dimanche 17 novembre 1996.

5 - Pour la catégorie du prix hebdomadaire en fonction du classement général, les statistiques retenues à cette fin comprennent celles des matches de la LNH en saison régulière, mais jusqu'aux matches du dimanche qui précède la date de publication des gagnants. Pour les prix de fin de saison, les statistiques incluront les résultats de la totalité des matchs de la LNH disputés pendant la saison régulière.

6 - En cas d'égalité entre les 15e et 16e joueurs de votre équipe, celui ayant accumulé le plus de buts dans la période sera considéré comme 15e.

7 - Vous pouvez échanger jusqu'à 4 des 18 joueurs de votre formation durant la période du 6 décembre 1996 au 1er avril 1997. Un joueur doit être échangé pour un autre dans la même ronde. Échangez 1 à la fois, 2, 3 ou même 4 joueurs d'un seul coup, à votre choix. Faites-le n'importe quand durant la période ci-haut mentionnée!
Les joueurs d'une équipe accumulent des points **SEULEMENT** lorsqu'ils font partie de votre équipe. Par conséquent, le pointage cumulatif sera la somme des pointages hebdomadaire. Tout nouveau joueur doit être repêché dans la même ronde. Par ce choix, le participant abandonne les droits sur le joueur retranché.
IMPORTANT: lors de l'envoi du coupon-échange le participant devra obligatoirement inscrire son numéro de participant. À défaut de l'oubli de ce numéro, on ne pourra procéder à ou aux échanges demandés.

8 - Tous les gagnants dont les noms auront été publiés dans Le Nouvelliste devront absolument communiquer avec Le Nouvelliste pour réclamer leur prix. Ils auront jusqu'à midi le mercredi suivant la publication pour téléphoner au (819) 376-2501.

9 - La valeur totale approximative des prix offerts est de plus de 7000$ et le texte des règlements de ce concours est disponible au journal Le Nouvelliste, 1920, Bellefeuille, Trois-Rivières.

Suivez plus facilement votre performance grâce à nos rapports personnalisés

SERVICE BRONZE: au coût de 5,95$ (taxes incluses)

Ce service confirme votre inscription et comprend deux (2) rapports personnalisés. Le premier vous sera posté au début du mois de décembre avec vos quatre formulaires d'échanges de joueurs; vous recevrez le second rapport à la mi-avril, soit à la fin de la saison régulière. Chaque rapport vous donnera les statistiques cumulatives de vos joueurs ainsi que votre rang au classement général.

Aucune statistique sur la performance des équipes ne sera disponible par écrit ou par téléphone.

SERVICE ARGENT: au coût de 13,95$ (taxes incluses)

Ce service confirme votre inscription et vous assure six (6) rapports personnalisés (un à toutes les quatre semaines). Le premier vous sera posté au début du mois de décembre avec vos quatre formulaires d'échanges de joueurs. Chaque rapport vous donnera les statistiques cumulatives des joueurs de votre équipe, votre rang au classement général ainsi que vos rangs des trois semaines précédentes.

SERVICE OR: au coût de 19,95$ (taxes incluses)

Ce service confirme votre inscription et vous assure onze (11) rapports personnalisés (un à toutes les deux semaines). Le premier vous sera posté à la fin du mois de novembre et inclura vos quatre formulaires d'échanges de joueurs. Chaque rapport vous donnera les statistiques des joueurs. Chaque rapport vous donnera les statistiques des joueurs de votre équipe et de tous les autres joueurs du repêchage durant les deux dernières semaines, vos rangs dans chacune des catégories du concours ainsi que tous les détails de vos échanges.

BULLETIN D'INSCRIPTION • JOUEURS CHOISIS AU REPÊCHAGE

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18

POUR OBTENIR L'UN DE NOS SERVICES PERSONNALISÉS, COCHEZ LA CASE APPROPRIÉE ET JOIGNEZ UN CHÈQUE AU MONTANT INDIQUÉ, À L'ORDRE DE DÉFI HOCKEY.

FAITES LE CHOIX DE VOS 18 JOUEURS, DANS LA GRILLE DES 90 JOUEURS CI-DESSUS ET REPORTEZ LEUR NUMÉRO DANS LES 18 CASES DU BULLETIN D'INSCRIPTION. CONSERVEZ LA GRILLE POUR VOS DOSSIERS, REMPLISSEZ LE BULLETIN ET POSTEZ-LE AVANT LE 15 OCTOBRE 1996.

POSTEZ LE TOUT À: CONCOURS DÉFI HOCKEY
Case postale 515
Trois-Rivières, G9A 5H5

- ☐ Je désire simplement participer au **DÉFI HOCKEY** (sans frais)
- ☐ Je désire le **SERVICE BRONZE** à 5,95$
- ☐ Je désire le **SERVICE ARGENT** à 13,95$
- ☐ Je désire le **SERVICE OR** à 19,95$

Nom:_____
Adresse:_____
Ville:_____ **Code postal:**_____

Votre numéro de participant (**obligatoire** pour les échanges):

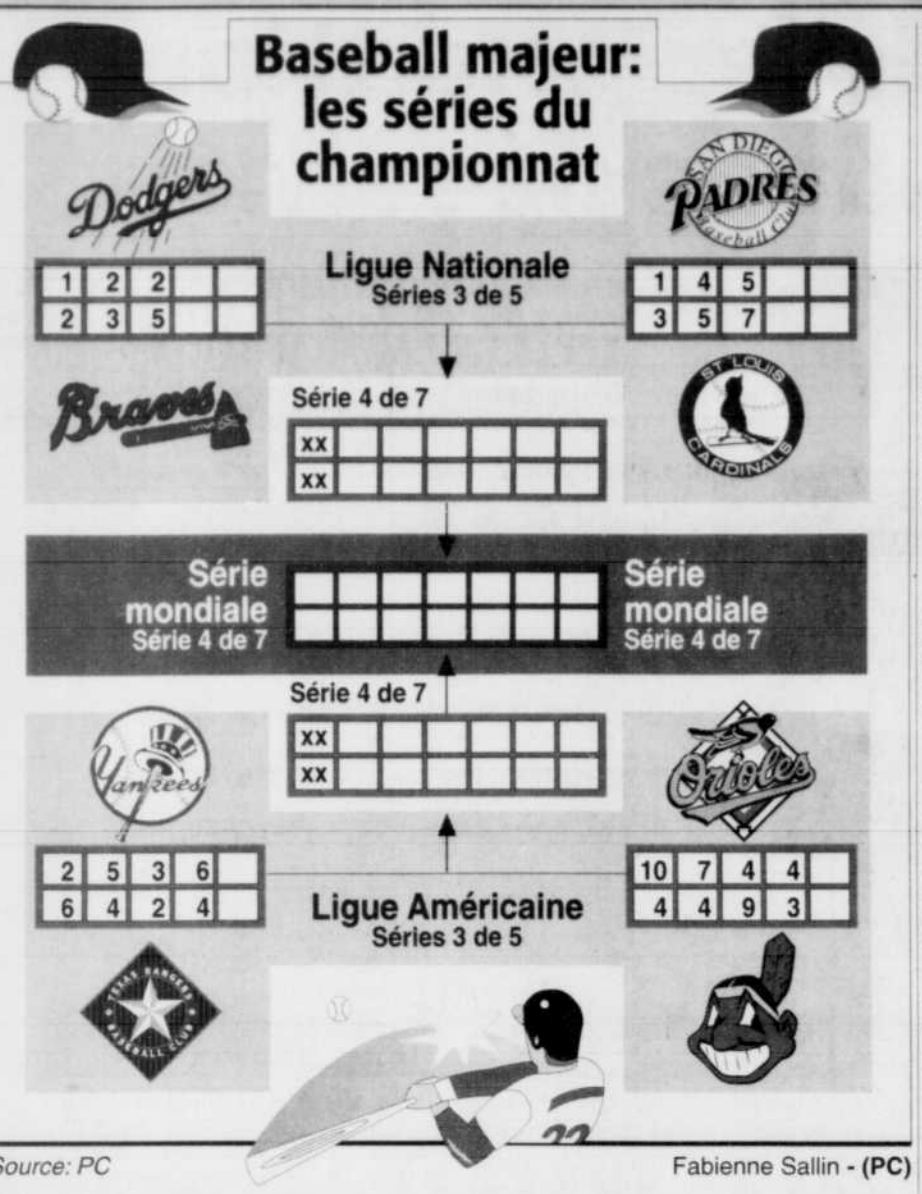
code régional — no de tél. résidence — âge au 1er octobre 1996

Veuillez répondre à la question d'habileté suivante:
3 x 8 ÷ 2 + 15 - 2 =
Réponse:_____

4459457

STATISTIQUES

Baseball majeur: les séries du championnat



Source: PC Fabienne Sallin - **(PC)**

SÉRIES DE CHAMPIONNAT

LIGUE NATIONALE
ST. LOUIS VS ATLANTA

Mercredi, 9 octobre
St. Louis (Todd Stottlemyre 14-11) à Atlanta (John Smoltz 24-8), 20h

Jeudi, 10 octobre
St. Louis à Atlanta, 20h

Samedi, 12 octobre
Atlanta à St. Louis, 16h

Dimanche, 13 octobre
Atlanta à St. Louis, 19h30

Lundi, 14 octobre
x-Atlanta à St. Louis, 19h

Mercredi, 16 octobre
x-St. Louis à Atlanta, 16h

Jeudi, 17 octobre
x-St. Louis à Atlanta, 20h
x- si nécessaire

LIGUE AMÉRICAINE
BALTIMORE VS NEW YORK

Mardi, 8 octobre
Baltimore (S. Erickson 13-12) à New York (David Cone 7-2), 20h

Mercredi, 9 octobre
Baltimore à New York, 16h

Vendredi, 11 octobre
New York à Baltimore, 20h

Samedi, 12 octobre
New York à Baltimore, 19h

Dimanche, 13 octobre
x-New York à Baltimore, 16h

Mardi, 15 octobre
x-Baltimore à New York, 20h

Mercredi, 16 octobre
x-Baltimore à New York, 20h
x- si nécessaire

FOOTBALL - LNF

Ligue nationale de football

Conférence américaine

Section Est

	G	P	N	Moy.	PP	PC
Buffalo	4	1	0	.800	72	74
Indianapolis	4	1	0	.800	89	66
Miami	3	2	0	.600	119	79
N.-Angleterre	3	2	0	.600	125	104
N.Y. Jets	0	6	0	.000	75	166

Section Centrale

Pittsburgh	3	1	0	.750	94	63
Houston	3	2	0	.600	128	117
Baltimore	2	3	0	.400	104	130
Jacksonville	2	4	0	.333	116	119
Cincinnati	1	4	0	.200	97	112

Section Ouest

Denver	5	1	0	.833	144	93
Kansas City	4	1	0	.800	110	75
San Diego	4	2	0	.667	145	144
Oakland	2	4	0	.333	119	113
Seattle	2	4	0	.333	93	153

Conférence nationale

Section Est

Washington	4	1	0	.800	103	56
Philadelphie	3	2	0	.600	106	111
Arizona	2	3	0	.400	82	131
Dallas	2	3	0	.400	87	76
N.Y. Giants	2	3	0	.400	58	97

Section Centrale

Green Bay	5	1	0	.833	204	72
Minnesota	5	1	0	.833	114	92
Detroit	4	2	0	.667	141	87
Chicago	2	4	0	.333	80	125
Tampa Bay	0	5	0	.000	45	126

Section Ouest

San Francisco	4	1	0	.800	135	62
Caroline	3	2	0	.600	100	71
St. Louis	1	4	0	.200	75	126
N.-Orléans	1	5	0	.167	87	137
Atlanta	0	5	0	.000	82	152

Dimanche, 6 octobre
Detroit 28 Atlanta 24
Minnesota 14 Caroline 12
Green Bay 37 Chicago 6
N.-Angleterre 38 Baltimore 38
Oakland 34 New York Jets 13
Seattle 22 Miami 15
Buffalo 16 Indianapolis 13, P
N.-Orléans 17 Jacksonville 13
Denver 28 San Diego 17
San Francisco 28 St. Louis 11
Houston 30 Cincinnati 27 (P)

Lundi, 7 octobre
Pittsburgh à Kansas City, 21h.

Dimanche, 13 octobre
Arizona à Dallas, 13h.
Chicago en Nouvelle-Orléans, 13h.
Cincinnati à Pittsburgh, 13h.
Houston à Atlanta, 13h.
Miami à Buffalo, 13h.
Minnesota à Tampa Bay, 13h.
New York Jets à Jacksonville, 13h.
St. Louis à Caroline, 13h.
Washington en Nouvelle-Angleterre, 13h.
Detroit à Oakland, 16h.
Philadelphie à New York Giants, 16h.
Baltimore à Indianapolis, 20h.

Lundi, 14 octobre
San Francisco à Green Bay, 21h.

FOOTBALL COLLÉGIAL

Ligue collégial AAA

Section Sud-ouest

	Pj	G	P	N	PP	PC	Pts
V-Montréal	6	6	0	0	211	64	12
Vanier	6	4	2	0	138	110	8
John Abbott	6	2	3	1	118	157	5
A-Grasset	6	0	5	1	37	216	1

Section Nord-ouest

Lennoxville	6	4	2	0	161	62	8
Diablos	**6**	**3**	**3**	**0**	**139**	**85**	**6**
Beauce-Ap	6	2	3	1	113	121	5
Victoriaville	6	1	4	1	74	176	3

Samedi, 5 octobre
Victoriaville 34 André-Grasset 7
Lennoxville 12 Vanier 15
Beauce-Appalaches 28 Jonh-Abbott 29
Diablos 22 Vieux-Montréal 27

FOOTBALL - LCF

Ligue canadienne de football

Section Est

	Mj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
y-Toronto	14	12	2	0	437	277	26
Montréal	14	8	6	0	383	361	16
Hamilton	15	7	8	0	346	470	14
Ottawa	14	3	11	0	257	395	6

Section Ouest

x-Calgary	15	11	4	0	500	278	22
x-Edmonton	15	9	6	0	367	267	18
Winnipeg	14	7	7	0	332	386	14
C.-B.	14	4	10	0	304	386	8
Saskatchewan	15	4	11	0	296	413	8

(y-assuré de la première place)
(x-assuré d'une place dans les séries)

Samedi, 5 octobre
Toronto 28 Winnipeg 12
Calgary 31 Ottawa 24

Dimanche, 6 octobre
Saskatchewan 37 Hamilton 26

Samedi, 12 octobre
Edmonton à C.-B., 22h30

Dimanche, 13 octobre
Saskatchewan à Winnipeg, 14h (CBC)

Lundi, 14 octobre
Montréal à Ottawa, 14h (CBC)
Toronto à Calgary, 19h (CBC)

FOOTBALL SCOLAIRE

Ligue de football scolaire

Juvénile AA

	Pj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
S. St-Francois	4	4	0	0	115	50	8
St-Jean Eudes	4	3	1	0	102	62	6
Les Sentiers	4	1	3	0	94	111	2
S. St-Joseph	4	0	4	0	72	160	0

Juvénile A

Chavigny	4	4	0	0	171	13	8
P.S. Québec	4	3	1	0	110	38	6
Veilleux	4	3	1	0	141	49	6
LS J.Casault	4	1	3	0	33	100	2
B-Vachon	4	1	3	0	45	118	2
P. St-Francois	4	0	4	0	38	220	0

Cadet

S. St-Francois	5	5	0	0	211	28	10
St-Jean Eudes	5	4	1	0	159	71	8
ND Trinité	4	2	2	0	107	116	4
P.S Québec	4	2	2	0	48	122	4
S. St-Joseph	4	1	3	0	115	124	2
St-Pierre	4	1	3	0	41	123	2
Anc.Lorette	4	0	4	0	46	143	0

Benjamin

S. St-Francois	4	4	0	0	124	36	8
St-Jean Eudes	4	2	2	0	61	72	4
P.S. Québec	4	0	4	0	18	95	0

Samedi, 5 octobre
B: St-Jean Eudes 8 S. St-Francois 20
B: P.S. Québec 6 St-Jean Eudes 19
B: S.St-Francois 28 P.S. Québec 6
C: St-Jean Eudes 30 S. St-Joseph 27
C: P.S. Québec 0 S. St-Francois 52
JA: Veilleux 20 J.Casault 6
JAA: St-Jean Eudes 31 S. St-Joseph 16

Dimanche, 6 octobre
C: N.D.Trinité 42 Anc.Lorette 6
JA: B-Vachon 6 Chavigny 45
JA: P.S.Québec 60 P. St-Francois 18
JAA: S.St-Francois 35 Les Sentiers 21

Samedi, 12 octobre
B: S. St-Francois vs P.S. Québec, 10h
B: St-Jean Eudes vs S. St-Francois, 11h15
B: P.S. Québec vs St-Jean Eudes, 12h30
C: Anc.Lorette vs St-Jean Eudes, 10h30
C: S. St-Joseph vs P.S. Québec, 14h
JA: Chavigny vs LS J.Casault, 13h30
JAA: S. St-Francois vs S. St-Joseph, 13h30
JAA: Les Sentiers vs St-J Eudes, 13h30

Dimanche, 13 octobre
C: St-Pierre vs N.D. Trinité, 13h30
JA: P.St-Francois vs B-Vachon, 13h30
JA: Veilleux vs P.S. Québec, 13h30

TÉLÉ-SPORT

Mardi, 8 octobre

BASEBALL: Séries de championnat, les Yankees de New York reçoivent les Orioles de Baltimore, 20h à RDS et NBC.

LAH

Ligue américaine

Conférence Nord

Section canadienne

	G	P	N	DP	Bp	Bc	Pts
St John's	1	1	1	1	11	10	4
Fredericton	1	0	0	0	3	2	2
Hamilton	1	2	0	0	5	11	2
Saint-Jean	0	1	1	0	7	9	1

Section Empire State

Syracuse	3	0	0	0	11	6	6
Albany	2	0	0	0	9	2	4
Binghamton	1	1	1	1	9	11	3
Adirondack	1	1	0	0	6	5	2
Rochester	1	2	0	0	6	9	2

Conférence Sud

Section Nouvelle-Angleterre

Worcester	1	0	1	0	10	8	3
Portland	1	1	0	0	8	10	2
Providence	0	1	0	0	2	3	0
Springfield	0	1	0	0	3	6	0

Section Mid-Atlantique

Philadelphie	2	1	0	0	10	6	4
Hershey	2	1	0	0	7	6	4
Caroline	1	0	1	0	7	7	3
Kentucky	1	1	0	0	7	7	2
Baltimore	0	2	0	0	5	8	0

Un point pour une défaite en prolongation.

Samedi, 5 octobre
Fredericton 3 St. John's 2 (P)
Albany 6 Hamilton 2
Adirondack 4 Rochester 2
Syracuse 4 Binghamton 3 (P)
Hershey 2 Philadelphie 1
Kentucky 3 Caroline 2 (P)
Worcester 7 Portland 4

Dimanche, 6 octobre
Philadelphie 3 Rochester 1
Binghamton 3 Adirondack 2
Hamilton 3 Baltimore 2
Syracuse 2 Hershey 0
St. John's 4 Saint-Jean 4

Mercredi, 9 octobre
Springfield à Portland

LIH

Ligue internationale de hockey

Conférence de l'Est

Section Nord-Est

	G	P	DF	Bp	Bc	Pts
Detroit	2	0	0	0	10	4
Cincinnati	1	0	0	3	1	2
Grand Rapids	1	0	0	1	0	2
Québec	0	2	0	5	9	0
Orlando	0	2	0	4	10	0

Section Centrale

Fort Wayne	2	0	0	14	10	4
Michigan	0	1	1	4	5	1
Indianapolis	0	1	0	0	1	0
Cleveland	0	2	0	2	7	0

Conférence de l'Ouest

Section Mid-Ouest

San Antonio	2	0	0	11	7	4
Milwaukee	2	0	0	9	7	4
Manitoba	1	2	0	11	12	3
Kansas City	1	1	0	7	8	2
Chicago	0	1	0	7	8	1

Section Sud-Ouest

Utah	2	0	0	11	8	4
Las Vegas	2	0	0	10	5	4
Phoenix	1	1	0	10	9	2
Houston	0	2	0	7	11	1
Long Beach	0	2	1	6	9	1

Un point pour une défaite en fusillade.

Samedi, 5 octobre
Las Vegas 5 Manitoba 3
Fort Wayne 6 Québec 3
Cincinnati 3 Cleveland 1
Detroit 7 Kansas City 3
San Antonio 6 Houston 3
Milwaukee 5 Michigan 4 (F)
Grand Rapids 1 Indianapolis 0
Phoenix 5 Orlando 2
Utah 4 Long Beach 3 (F)

Dimanche, 6 octobre
Manitoba 5 Long Beach 3
Orlando 6 San Antonio 4

Mardi, 8 octobre
Chicago à Las Vegas
Grand Rapids à Detroit
Manitoba à Utah

LIGUE NATIONALE DE HOCKEY

SAISON 1996-1997
CONFÉRENCE DE L'EST
SECTION NORD

	Mj	G	P	N	Bp	Bc	Pts	Domicile G	Domicile P	Domicile N	Extérieur G	Extérieur P	Extérieur N	Séq
Hartford	1	1	0	1	1	0	2	1	0	0	0	0	0	G-1
MONTRÉAL	**2**	**0**	**0**	**2**	**9**	**9**	**2**	**0**	**0**	**2**	**0**	**0**	**0**	**N-2**
Ottawa	1	0	0	1	3	3	1	0	0	0	0	0	1	N-1
Boston	2	0	1	1	5	8	1	0	1	1	0	0	0	P-1
Pittsburgh	1	0	1	0	3	4	0	0	1	0	0	0	0	P-1
Buffalo	2	0	2	0	3	7	0	0	1	0	0	1	0	P-2

SECTION ATLANTIQUE

	Mj	G	P	N	Bp	Bc	Pts	Domicile G	Domicile P	Domicile N	Extérieur G	Extérieur P	Extérieur N	Séq
Floride	2	2	0	0	8	3	4	0	0	0	2	0	0	G-2
New Jersey	2	1	1	0	4	4	2	1	0	0	0	1	0	P-1
Tampa Bay	1	1	0	0	4	3	2	0	0	0	1	0	0	G-1
Philadelphie	2	1	1	0	4	4	2	1	1	0	0	0	0	G-1
NY Rangers	2	0	1	1	3	6	1	0	1	0	0	0	1	P-1
NY Islanders	1	0	1	0	0	1	0	0	0	0	0	1	0	P-1
Washington	1	0	1	0	2	5	0	0	1	0	0	0	0	P-1

CONFÉRENCE DE L'OUEST
SECTION CENTRALE

	Mj	G	P	N	Bp	Bc	Pts	Domicile G	Domicile P	Domicile N	Extérieur G	Extérieur P	Extérieur N	Séq
Chicago	2	2	0	0	9	3	4	0	0	0	2	0	0	G-2
St.Louis	2	1	1	0	5	6	2	1	1	0	0	0	0	P-1
Phoenix	2	1	1	0	5	3	2	0	0	0	1	1	0	G-1
Dallas	1	1	0	0	4	1	2	1	0	0	0	0	0	G-1
Toronto	1	1	0	0	4	1	2	1	0	0	0	0	0	G-1
Detroit	1	0	1	0	1	3	0	0	1	0	0	0	0	P-1

SECTION PACIFIQUE

	Mj	G	P	N	Bp	Bc	Pts	Domicile G	Domicile P	Domicile N	Extérieur G	Extérieur P	Extérieur N	Séq
Edmonton	2	2	0	0	6	3	4	2	0	0	0	0	0	G-2
San Jose	2	1	0	1	9	8	3	0	0	0	1	0	1	G-1
Calgary	2	1	1	0	4	3	2	1	0	0	0	1	0	G-1
Los Angeles	2	1	1	0	7	7	2	1	1	0	0	0	0	P-1
Vancouver	2	1	1	0	3	3	2	1	0	0	0	1	0	P-1
Anaheim	2	0	1	1	7	10	1	0	0	0	0	1	1	N-1
Colorado	2	0	2	0	3	8	0	0	0	0	0	2	0	P-2

Vendredi, 4 octobre
Colorado 2 St. Louis 4
Buffalo 3 Edmonton 4
NY Islanders 0 Los Angeles 1

Samedi, 5 octobre
NY Rangers à Boston, 19h.
Phoenix 0 Hartford 1
Tampa Bay 4 Pittsburgh 3(P)
Ottawa 3 Montréal 3
Detroit 1 New Jersey 3
Floride 3 Philadelphie 1
Chicago 5 Washington 2
Anaheim 1 Toronto 4
Colorado 1 Dallas 4
Calgary 1 Vancouver 3
NY Islanders 2 San Jose 2

Dimanche, 6 octobre
Floride 5 NY Rangers 2
Chicago 4 St. Louis 1
Buffalo 0 Calgary 3
Vancouver 0 Edmonton 2
San Jose 7 Los Angeles 6 (P)

Lundi, 7 octobre
Phoenix 5 Boston 2
Anaheim 6 Montréal 6
New Jersey 1 Philadelphie 3

Mardi, 8 octobre
Pittsburgh à Hartford, 19h.
NY Rangers en Floride, 19h30.
Edmonton à Toronto, 19h30.
Washington à Dallas, 20h30.
San Jose à Colorado 21h.

Mercredi, 9 octobre
NY Islanders à Ottawa, 19h30.
Los Angeles à Montréal, 19h30.
Edmonton à Detroit, 19h30.
Anaheim à Chicago, 20h30.
St. Louis à Calgary, 21h30.
Buffalo à Vancouver, 22h.

Jeudi, 10 octobre
Dallas à NY Rangers, 19h30.
Los Angeles à Philadelphie, 19h30.
Anaheim au Colorado, 21h.
San Jose à Phoenix, 21h.

Vendredi, 11 octobre
Pittsburgh à Ottawa, 19h30.
Tampa Bay à Washington, 19h30.
Calgary à Detroit, 19h30.
Colorado à Chicago, 20h30.
St. Louis à Edmonton, 19h30.

Samedi, 12 octobre
Philadelphie à NY Islanders, 19h.
Ottawa à Pittsburgh, 19h30.
Detroit à Buffalo, 19h30.
NY Rangers à Montréal, 19h30.
Dallas au New Jersey, 19h30.
Los Angeles à Washington, 19h30.
Hartford en Floride, 19h30.
Tampa Bay à Toronto, 19h30.
Anaheim à Phoenix, 21h.
St. Louis à Vancouver, 22h30.
Boston à San Jose, 22h30.

Dimanche, 13 octobre
Calgary à Philadelphie, 19h.
Dallas à Chicago, 20h30.

CLASSEMENT GÉNÉRAL

CONFÉRENCE DE L'EST

	Mj	Pts
x-Floride	2	4
x-Hartford	1	2
Tampa Bay	1	2
New Jersey	2	2
Montréal	**2**	**2**
Philadelphie	2	2
Ottawa	1	1
Boston	2	1
NY Rangers	2	1
NY Islanders	2	1
Pittsburgh	1	0
Washington	1	0
Buffalo	2	0

CONFÉRENCE DE L'OUEST

	Mj	Pts
x-Chicago	2	4
x-Edmonton	2	4
San Jose	2	3
Toronto	1	2
Dallas	1	2
Los Angeles	2	2
St. Louis	2	2
Vancouver	2	2
Calgary	2	2
Phoenix	2	2
Anaheim	2	1
Detroit	1	0
Colorado	2	0

x-meneurs de sections classés 1-2

Rendement du Canadien

	B	P	Pts	Pén
11. Saku Koivu	0	4	4	2
49. Brian Savage	3	0	3	6
44. Stéphane Richer	2	1	3	0
8. Mark Recchi	2	1	3	2
26. Martin Rucinsky	0	3	3	2
43. Patrice Brisebois	0	3	3	4
25. V. Damphousse	1	1	2	0
38. Vladimir Malakhov	0	2	2	0
77. Pierre Turgeon	1	0	1	0
18. Valeri Bure	0	0	0	0
30. Turner Stevenson	0	0	0	5
17. Benoît Brunet	0	0	0	0
53. Rory Fitzpatrick	0	0	0	0
34. Peter Popovic	0	0	0	0
5. Stéphane Quintal	0	0	0	2
24. Scott Thornton	0	0	0	2
27. David Wilkie	0	0	0	11
28. Marc Bureau	0	0	0	4
52. Craig Rivet	0	0	0	0
22. Chris Murray	0	0	0	0
35. Donald Brashear	0	0	0	0
42. Darcy Tucker	0	0	0	0
39. Pat Jablonski	0	0	0	0
41. Jocelyn Thibault	0	0	0	0

Gardiens

	G	P	N	Min	Ba	Bl	Moy.
41. J. Thibault	0	0	1	100	8	0	4.80
39. Jablonski	0	0	1	24	1	0	2.50
Totaux (0)	0	0	2	124	9	0	4.35

HOCKEY MIDGET AAA

Ligue de hockey midget AAA

Section CCM

	Mj	G	PDF	Bp	Bc	Pts
Lac St-Louis	12	8	4	0	66	56	16
Gatineau	12	8	4	0	44	42	16
Régents LLL	12	6	5	1	52	52	13
Mtl-Bourassa	12	3	8	1	55	70	7
Amos	12	2	10	0	23	54	4

Section Tacks

Ste-Foy	12	7	3	2	55	46	16
Estacades	**12**	**7**	**5**	**0**	**65**	**50**	**14**
Jonquière	12	7	5	0	52	49	14
Magog	12	6	6	0	52	49	12
Richelieu	12	6	6	0	44	40	12

NB: 1 point pour une défaite en fusillade.

Dimanche, 6 octobre
Amos 4 Régents LLL 3
Cap-de-la-Madeleine 4 Gatineau 5
Ste-Foy 9 Mtl-Bourassa 3
Lac St-Louis 4 Jonquière 3
Richelieu 5 Magog 2

Mercredi, 9 octobre
Lac St-Louis à Mtl-Bourassa, 19h30

Vendredi, 11 octobre
Richelieu à Lac St-Louis, 19h30
Régents LLL à Mtl-Bourassa, 20h
Magog à Cap-de-la-Madeleine, 20h

Samedi, 12 octobre
Jonquière à Gatineau, 14h
Ste-Foy à Amos, 19h

Dimanche, 13 octobre
Ste-Foy à Amos, 13h
Cap-de-la-Madeleine à Richelieu, 13h30
Jonquière à Gatineau, 14h
Mtl-Bourassa à Régents LLL, 19h
Lac St-Louis à Magog, 19h

Vendredi, 18 octobre
Magog à Lac St-Louis, 19h30
Richelieu à Cap-de-la-Madeleine, 20h

HOCKEY COLLÉGIAL

Ligue collégiale majeur

	Pj	G	P	Dp	Bp	Bc	Pts
Chicoutimi	6	4	2	2	36	31	10
Lafleche	6	3	3	1	23	27	7
Lév-Lauzon	5	3	2	1	19	15	7
Jonquiere	6	1	3	3	28	29	5
Lennoxville	6	2	4	1	26	26	5
St-Laurent	3	2	1	1	14	5	5
Joliette	6	2	4	0	24	45	4
C. Francais	4	2	2	0	27	21	4
John Abbot	2	2	0	0	12	8	4

Vendredi, 4 octobre
St-Laurent 4 John-Abbot 3
Joliette 7 Jonquiere 6(P)
Lennoxville 3 Laflèche 4
Francais 9 Chicoutimi 8(F)

Samedi, 5 octobre
Joliette 4 Chicoutimi 8
Francais 4 Jonquiere 6

Dimanche, 6 octobre
Laflèche 2 Lévis-Lauzon 7

Vendredi, 11 octobre
Laflèche vs John-Abbot, 19h30
Chicoutimi vs Joliette, 20h30

Samedi, 12 octobre
Jonquière vs Lennoxville, 13h45

Dimanche, 13 octobre
Laflèche vs Lennoxville, 13h15
Jonquière vs St-Laurent, 19h

HOCKEY JUNIOR

Ligue junior majeur du Québec

Section Robert-Lebel

	Mj	G	P	N	Bp	Bc	Pts
Dr'ville	9	7	2	0	44	29	14
Hull	9	6	3	0	34	25	12
Sherbrooke	7	5	2	0	24	17	10
Granby	8	5	3	0	34	27	10
Val-d'Or	9	4	5	0	27	32	8
Laval	8	3	5	0	26	36	6
R-Noranda	7	1	5	1	12	22	3

Section Frank-Dilio

Shawinigan	8	8	0	0	42	20	16
Rimouski	8	4	4	0	33	25	8
Beauport	8	4	4	0	26	30	8
Chicoutimi	7	3	3	1	26	19	7
Victoriaville	7	3	4	0	26	28	6
Halifax	8	1	7	0	18	34	2
Moncton	9	1	8	0	35	63	2

Samedi, 5 octobre
Chicoutimi 2 Rouyn-Noranda 2
Moncton 4 Victoriaville 7

Dimanche, 6 octobre
Hull 5 Halifax 3
Rimouski 3 Shawinigan 4 (P)
Sherbrooke 2 Beauport 4
Val-d'Or 2 Granby 6

Lundi, 7 octobre
Hull 9 Moncton 2
Val-d'Or 3 Laval 5

Mardi, 8 octobre
Beauport à Chicoutimi, 19h30

Mercredi, 9 octobre
Moncton à Halifax, 19h
Rimouski à Drummondville, 19h30
Victoriaville à Granby, 19h30
Laval à Sherbrooke, 19h30

Jeudi, 10 octobre
Hull à Shawinigan, 20h

Vendredi, 11 octobre
Rouyn-Noranda à Beauport, 19h30
Shawinigan à Chicoutimi, 20h
Victoriaville à Drummondville, 20h
Hull à Granby, 20h
Moncton à Sherbrooke, 20h
Halifax à Val-d'Or, 20h

Samedi, 12 octobre
Rouyn-Noranda à Rimouski, 16h
Moncton à Beauport, 19h30
Halifax à Val-d'Or, 19h30

LES MENEURS

	Mj	B	P	Pts
Robidas, Stéphane Sha	8	8	9	17
Bartecko, Lubos Dru	9	5	12	17
Loranger, Guy Sha	8	8	8	16
Rosa, Pavel Hul	9	6	10	16
Normandin, Eric Rim	8	6	9	15
Chouinard, Martin Gra	8	3	12	15
Dumont, Jean-Pierre VdO	7	9	5	14
Bartanus, Karol Dru	9	7	7	14
Bélanger, Eric Bea	8	3	11	14
Daigle, Christian Mon	9	4	9	13
Rodier, Sylvain Sha	8	3	10	13
Lecavalier, Vincent Rim	8	6	6	12
DeMartinis, Lucio VdO	9	6	6	12
Brière, Daniel Dru	8	5	7	12
Dwyer, Gordie Dru	9	5	7	12

LNH

Anaheim 6
Canadien 6

Première période
1. Anaheim, Olausson 1 (Selanne, Todd) 10:27 (an)
2. Anaheim, Kurri 2 (Olausson, Selanne) 11:20 (an)
3. Montréal, Savage 1 (Koivu, Malakhov) 15:32 (an)
4. Montréal, Richer 2 15:51
5. Montréal, Savage 2 (Koivu, Recchi) 17:26

Pénalités - Kurri Ana 7:03, Marshall Ana, Brisebois Mtl double mineure 9:24, Wilkie Mtl 9:59, Jomphe Ana 12:26, Salei Ana 15:01, Karpa Ana 16:09, Rychel Ana, Stevenson

La première bourse de la Fondation Geneviève-Lemay-Gélinas décernée

Roland Paillé
Trois-Rivières

■ Pour une deuxième année consécutive, Mme Nicole De La Chevrotière a raflé le premier prix au récital de poésie du 3e âge, que présentait hier soir au Centre culturel de Trois-Rivières la FADOQ-Région Mauricie (Fédération de l'âge d'or du Québec).

De plus, la lauréate a été désignée comme la première récipiendaire de la bourse attribuée par la nouvelle Fondation Geneviève-Lemay-Gélinas.

Mme Gélinas-Lemay a été la première gagnante du concours de poésie de la FADOQ-Mauricie lors de l'édition 1994 de cette activité du Festival international de la poésie de Trois-Rivières. Comme elle est décédée au cours de la dernière année, les deux enfants de Mme Lemay-Gélinas, Aline et François, ont décidé de mettre sur pied une fondation afin de perpétuer la mémoire de leur mère qui aimait beaucoup la poésie. «Notre mère a commencé à écrire assez tard, après avoir pris sa retraite. L'expérience d'écriture a été pour elle une véritable révélation. Et comme on était très conscients de l'importance que ça a pris dans sa vie, c'était important pour nous de souligner sa mémoire. Beaucoup de gens l'ont connue, l'ont aimée et l'ont admirée pour le courage dont elle a fait preuve en reprenant ses études pour aller décrocher un baccalauréat à 75 ans et en méritant un prix de poésie», a confié hier sa fille Aline.



(Image-Média: Alain Bédard)

Aline et François Gélinas, respectivement à l'extrême gauche et à l'extrême droite, entourent Mme Nicole De La Chevrotière, qui est la première récipiendaire de la Fondation Geneviève-Lemay-Gélinas, qui honore la mémoire de leur mère.

La grande gagnante de la soirée était quelque peu mal à l'aise de son succès. «Ça me gêne. Je ne pense pas que je vais participer l'an prochain. Je vais laisser la place à quelqu'un d'autre», a commenté dans sa jovialité Mme De La Chevrotière, qui est de Lotbinière, tout comme Mme Lemay-Gélinas.

M. Guy Desjardins a pour sa part reçu le deuxième prix, et Mme Thérèse Fréchette-Côté, le troisième.

Pas moins de 80 personnes du 3e âge, dont les trois quarts sont des femmes, ont soumis en tout 496 poèmes à ce 3e concours de poésie de la FADOQ-Mauricie. Le volet régional de cet organisme regroupe quelque 22 000 membres répartis dans 80 clubs. ●

CINÉMA IMPÉRIAL 4425 Boul. ROYAL 373-1001 MAR. MER. 4.00$
LES MIGHTY DUCKS III v.f. (G)
VEN. ET LUN. À JEU.: 7:00 - 9:30
SAM. ET DIM.: 2:00 - 4:30 - 7:00 - 9:30
L'HOMME IDÉAL (G)
VEN. ET LUN. À JEU.: 7:05 - 9:35
SAM. ET DIM.: 2:05 - 4:35 - 7:05 - 9:35
LE CLUB DES EX (G)
VEN. ET LUN. À JEU.: 7:30 - 9:30
SAM. ET DIM.: 1:30 - 3:30 - 5:30 - 7:30 - 9:30

Matinées mardi + merc. soir 4.50$ LES CINÉMAS BIERMANS INC. 539-6700 PLACE BIERMANS, SHAWINIGAN
MESURES EXTRÊMES (13+) Tous les soirs: 19h00 - 21h20
L'HOMME IDÉAL (G) Tous les soirs: 19h00 - 21h15
MIGHTY DUCKS III (G) Tous les soirs: 19h05 - 21h15
L'OMBRE BLANCHE (en attente de classement) Tous les soirs: 19h00 - 21h15

CINÉMA FLEUR DE LYS CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES OUEST 375-3277
SAMEDI - DIMANCHE APRÈS-MIDI + MARDI - MERCREDI SOIR: 4.50$
MESURES EXTRÊMES (13+) Lundi au jeudi: 18h45 - 21h30
RISQUE MAXIMUM (13 + violence) Lundi au Jeudi: 19h00 - 21h30
BEAUMARCHAIS, L'INSOLENT (G) Lundi au Jeudi: 19h00 - 21h30
LES CAPRICES D'UN FLEUVE (13+) Lundi au Jeudi: 18h50 - 21h20
À TOUTE ÉPREUVE (13+ VIOLENCE, LANGAGE VULGAIRE) Lundi au Jeudi: 19h10 - 21h35
L'OMBRE BLANCHE (16+) Lundi au Jeudi: 19h10 - 21h35
LE MERCENAIRE (13+ violence) Lundi au Jeudi: 19h00 - 21h30
LE PREMIER ENVOL (G) Lundi au Jeudi: 18h50
NON COUPABLE (13+) Lundi au Jeudi: 21h20
C'EST ELLE (G) Lundi au Jeudi: 19h10 - 21h35

Céline Dion annule des spectacles

Québec (PC)

■ Le Colisée de Québec avait été réservé, les 14 et 15 décembre, pour le retour de Céline Dion.

La nouvelle allait être confirmée; mais, finalement, pour protéger la santé de la vedette, son organisation vient de décider d'annuler ces spectacles à Québec, rapporte le Journal de Québec.

Après une année d'un travail aussi intensif, on a cru bon de réduire le rythme de son horaire de spectacles, précise le quotidien.

Comme elle retournera au Centre Molson, les 17, 18 et 19 décembre, il avait été prévu que Céline présente deux supplémentaires auparavant au Colisée de Québec, là où elle avait retrouvé ses fans les 5 et 6 juin de cette année.

Du même coup, on a supprimé le spectacle prévu, le même mois, à Toronto.

La chanteuse poursuit présentement sa tournée européenne.

Aujourd'hui, elle profite d'une rare journée de répit; demain soir, elle chantera à Strasbourg.

La tournée sur le vieux continent se terminera, le 29 novembre, au stade de Wembley, en Angleterre.

Le 10 décembre, Céline offrira un spectacle dont tous les profits iront à la Fondation de la fibrose kystiquè, une cause humanitaire qui lui tient à coeur depuis de nombreuses années.

L'événement aura lieu au Palais des congrès de Montréal; les tables de 10 personnes sont vendues 2500 $ chacune! ●

Échos-art



(Image-Média: Jean-Sébastien Béland)

«Garde-robe»

Jusqu'au 3 novembre, l'artiste montréalaise Linda Kitchin, exposera ses oeuvres à la Galerie d'art du Parc de Trois-Rivières. Les visiteurs pourront y voir sa «Garde-robe», une exposition qui regroupe des objets de papier ciré et des tableaux susceptibles de questionner l'identité de l'individu. Cette artiste s'était fait remarquer à la dernière Biennale du dessin, de l'estampe et du papier-matière du Québec avec sa robe de mariée en papier ciré. Elle a choisi cette matière pour sa fragilité, sa finesse et son aspect soyeux qui rappellent la texture de la peau.

Décès de Gilles Héneault

■ Montréal (C) — Le poète et journaliste québécois Gilles Hénault est décédé dimanche dans un hôpital montréalais.

Âgé de 76 ans, il est mort à la suite d'une longue maladie.

En 1993, il avait reçu le prix Athanase-David pour l'ensemble de son oeuvre. Poète inspiré par les surréalistes, il a commencé à publier en 1937. Son dernier recueil de poésie intitulé «À l'écoute de l'écoumène» a paru en 1991.8

Gilles Hénault a notamment été journaliste au Jour, au Canada, à La Presse et au journal Le Devoir. Il a aussi dirigé le Musée d'art contemporain de Montréal, de 1966 à 1971. ●

FESTIVAL INTERNATIONAL DE LA POÉSIE
TROIS-RIVIÈRES
du 04 au 13 oct. 96

LUNDI 7 OCTOBRE

114.09h15: Christiane Frenette au Collège Laflèche, local 344.

11510h15: Guy Marchamps au Collège Laflèche, local 349.

116.10h40: Alain Doom (Belgique) à l'École secondaire de-La-Salle.

117.12h00: Dîner-poésie Le Rest.Café Mozart. Réser.: (819) 371-1807. Avec :Véronique Tadjo (Kenya), Ada Ugah (Nigéria), Vlada Urosevic (Macédoine), Joseph Zobel (Martinique), Sylviane Dupuis (Suisse), Christiane Frenette, Rachel Leclerc, Denise Brassard, Tony Tremblay.

118.12h00: Dîner-poésie. Resto-Bar Le Nord-Ouest. Réser. : (819) 693-1151. Avec : Mohamed Loakira (Maroc), Gerald Mangan (Écosse), Mateja Matevski (Macédoine), Christof Meckel (Allemagne), Amadou Lamine Sall (Sénégal), Georges Somlyo (Hongrie), J.Roger Léveillé (Manitoba).

119.12h00: Poètes à l'UQTR. Hall Albert-Tessier. Avec : Mukala Kadima Nzuji (Congo), Dyane Léger (Acadie), Robbert Fortin.

120.12h30: Café-Nelligan: récital prof-élèves. École Chavigny.

121.13h00: Concours ballons. École Secondaire Chavigny.

122.13h10: Alain Doom (Belgique) à l'École secondaire de-La-Salle.

12313h30: Explorart reçoit. Centre culturel. Avec :Véronique Tadjo (Kenya), Ada Ugah (Nigéria), Vlada Urosevic (Macédoine), Joseph Zobel (Martinique), Pentti Holappa (Finlande), Dyane Léger (Acadie), Serge-Patrice Thibodeau (Acadie/Québec), Jean Portante (Luxembourg).

124.14h25: Alain Doom (Belgique). École secondaire de-La-Salle.

125.17h00: Apéro-poésie. Éditions Gaz Moutarde et la revue Exit: Café Bar Zénob. Avec : Tony Tremblay, Denise Brassard, Éric Roberge, Christine Germain.

126.17h00: Apéro-poésie. Resto-Bar Le Nord-Ouest. Avec Véronique Tadjo (Kenya), Ada Ugah (Nigéria), Vlada Urosevic (Macédoine), Joseph Zobel (Martinique), Sylviane Dupuis (Suisse), Jean Portante (Luxembourg).

12719h00: Souper-poésie. Rest. L'Ambiance, Réser.: (819) 376-1270. Avec : Dyane Léger (Acadie), J.Roger Léveillé (Manitoba), Robbert Fortin, Christiane Frenette, Rachel Leclerc.

128.19h00: Souper-poésie. Le Rest. Café Mozart, Réser.: (819) 371-1807. Avec : Marc Baron (France), Francis Chenot (Belgique), Francis Combes, Françoise Coulmin (France), Elsa Cross (Mexique), Pentti Holappa (Finlande), Katica Kulavskova (Macédoine), Bernard Pozier.

129.19h00: Souper-poésie. Bistro St-Germain, Réser. :(819) 372-0607. Avec : Mohamed Loakira (Maroc), Gerald Mangan (Écosse), Mateja Matevski (Macédoine), Christof Meckel (Allemagne), Mukala Kadima Nzuji (Congo), Amadou Lamine Sall (Sénégal), Georges Somlyo (Hongrie).

130.19h00: Vernissage. 30 tableaux des étudiants de l'École secondaire Chavigny. Poèmes des 9 gagnants du Grand Prix de Poésie de l'école. École secondaire Chavigny.

131.19h30: Récital de poésie. Gagnant(e)s du concours du Conseil de l'Âge d'Or de la Mauricie et remise des prix, Centre culturel.

132.20h30: Jazz-poésie: Resto-Bar Le Nord-Ouest. Avec : Serge Patrice Thibodeau (Acadie/ Québec), Joseph Zobel (Martinique), Pentti Holappa (Finlande), Elsa Cross (Mexique), Sylviane Dupuis (Suisse), Denise Brassard.

133.20h30: Poèmes en direct. Café Galerie l'Embuscade. Avec Véronique Tadjo (Kenya), Ada Ugah (Nigéria), Vlada Urosevic (Macédoine), Sylviane Dupuis (Suisse), Jean Portante (Luxembourg), Éric Roberge.

LUNDI 7 OCTOBRE (suite)

134.23h00: Poèmes de nuit. Café Bar Zénob. Avec : Francis Chenot (Belgique), Marc Baron ,Francis Combes, Françoise Coulmin (France), Pentti Holappa (Finlande), Elsa Cross (Mexique), Sylviane Dupuis (Suisse)Denise Brassard, Christiane Frenette, Rachel Leclerc.

MARDI 8 OCTOBRE

135.11h15: Francis Combes au Collège Laflèche, local 344.

136.12h00: Dîner-poésie. Le Rest. Café Mozart.Réser.: (819) 371-1807. Avec : Marc Baron (France), Francis Chenot (Belgique), Françoise Coulmin (France), Pentti Holappa (Finlande), Joseph Zobel (Martinique), Mateja Matevski, Vlada Urosevic (Macédoine), Denise Brassard, Christiane Frenette, Rachel Leclerc.

137.12h00: Dîner-poésie. Resto-Bar Le Nord-Ouest.Réser. : (819) 693-1151. Avec : Francis Combes (France), Elsa Cross (Mexique), Sylviane Dupuis (Suisse), Katica Kulavskova (Macédoine), Denise Desautels.

138.12h00: Poètes à l'UQTR. Hall Albert-Tessier. Avec : Suzanne Jacob, Mohamed Loakira (Maroc), Gerald Mangan (Écosse).

139.12h30: Café-Nelligan: Récital profs-élèves. École Chavigny.

140.13h10: Alain Doom (Belgique) à l'École secondaire de-La-Salle.

141.13h15: Guy Marchamps au Collège Laflèche, local 263.

142.15h00: Atelier d'écriture-poésie. Centre culturel. (819) 379-9813.

143.15h30: Un poète à l'U.Q.T.R. : # 1069, Pav. Ringuet. Avec : Serge Patrice Thibodeau.

144.17h00: Apéro-poésie: Regroupement des éditeurs canadiens de langue française. Café Bar Zénob. Avec : J.Roger Léveillé (Manitoba), Rino Morin-Rossignol, Dyane Léger (Acadie), Robbert Fortin.

145.17h00: Apéro-poésie. Resto-Bar Le Nord-Ouest. Avec : Francis Chenot (Belgique), Francis Combes , Françoise Coulmin (France), Mukala Kadima Nzuji (Congo), Suzanne Jacob.

146.17h00: Apéro-poésie. Atelier Silex. Avec : Pentti Holappa (Finlande), Mateja Matevski, Katica Kulavskova (Macédoine), Mohamed Loakira (Maroc), Gerald Mangan (Écosse).

147.19h00: Souper-poésie. Rest. L'Ambiance, Réser. : (819) 376-1270. Avec Rino Morin-Rossignol, Dyane Léger (Acadie),J.Roger Léveillé (Manitoba), Robbert Fortin.

148.19h00: Souper-poésie. Le Rest. Café Mozart, Réser. : (819) 371-1807. Avec Vlada Urosevic (Macédoine), Francis Combes (France), Bernard Pozier, Éric Roberge.

149.19h00: Souper-poésie. Bistro St-Germain. Réser. : (819) 372-0607. Avec : Serge Patrice Thibodeau (Acadie/Québec), Francis Chenot (Belgique), Françoise Coulmin (France), Denise Desautels, Suzanne Jacob.

150.19h00: Un poète à l'Université: Local 1237 pavillon Albert-Tessier. Avec : Joseph Zobel (Martinique)

151.20h30: Jazz et poésie. Resto-Bar Le Nord-Ouest. Avec : Vlada Urosevic , Mateja Matevski, Katica Kulavskova (Macédoine), Francis Combes (France), Pentti Holappa (Finlande), Mohamed Loakira (Maroc), Gerald Mangan (Écosse), Mukala Kadima Nzuji (Congo), Bernard Pozier, Éric Roberge.

152.23h00: Poèmes de nuit. Café Bar Zénob. Avec : Serge Patrice Thibodeau (Acadie/Québec), Francis Chenot (Belgique), Francis Françoise Coulmin (France), Mukala Kadima Nzuji ntti Holappa (Finlande), Katica Kulavskova, Mateja vski, Vlada Urosevic (Macédoine), Mohamed Loakira (Maroc), Gerald Mangan (Écosse), Bernard

INFO-FESTIVAL ACTEL 1-819-378-1212
http:\\www.cgocable.ca -> organismes -> billetterie/panorama
Programme : http://www.aiqnet.com/fiptr
Le programme est disponible gratuitement dans tous les bars, cafés, librairies et restaurants participants.
12e
COGECO Télévision Trois-Rivières · MUSÉE · LE DEVOIR · Radio-Canada Chaîne culturelle FM · Le Nouvelliste · Tourisme Québec · AVIS (r) · Le British Council · publivision inc. · Télé-Québec · ONF NFB · CHEY 94,7 FM ROCK • DÉTENTE · DIFFUSEURS · CHLN 55 AM



Secrets de polichinelle

Sur deux pattes

■ Françoise Drolet a enfin retrouvé, (presque à 100 %) l'usage de ses deux jambes, après avoir passé les derniers mois à traîner béquilles et canne. Les médecins viennent en effet de la délivrer des plaques et vis de métal qu'a nécessité une très vilaine blessure qu'elle s'était infligée à une jambe en tombant lors d'une partie de...golf. On ne se méfiera jamais assez de ce sport violent.

Une destination secrète

■ Pierre Morin, de la Librairie Clément Morin, vient de célébrer son 37e anniversaire «US» et il n'a jamais paru aussi jeune. Il s'envolera sous peu vers un coin de soleil, une destination qu'il garde secrète. Bonnes vacances.

Dans tous ses états

■ Jos Ferron, l'ancien coach de hockey junior à Trois-Rivières, était dans tous ses états la semaine dernière. Des travaux de voirie effectués devant son logement du quartier Saint-Philippe l'avaient empêché de garer son véhicule sur le terrain de sa résidence. Il a donc dû laisser son véhicule dans la rue.

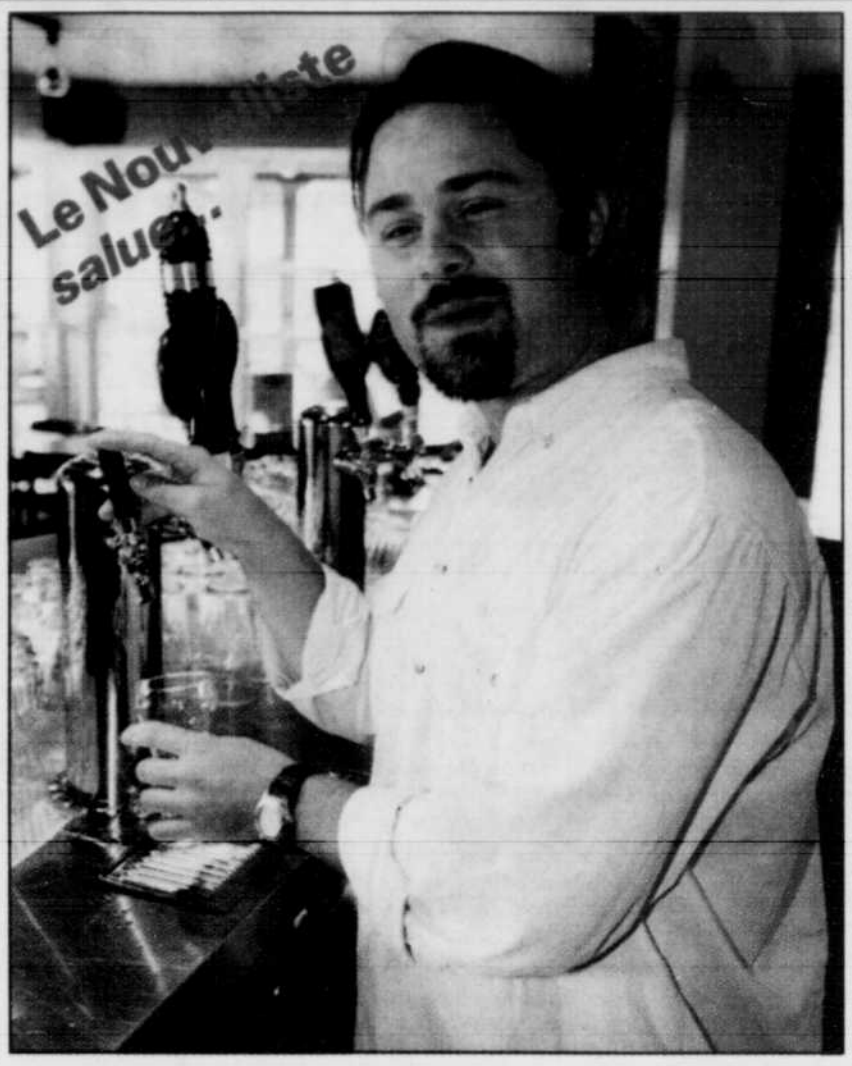
Le lendemain matin, quelle ne fut pas sa surprise de constater qu'il avait récolté un billet d'infraction. Il espère que les personnes responsables vont annuler cette contravention, pour des raisons évidentes. D'ici là, si vous voulez lui faire monter la pression, parlez lui de la cour municipale.

Les 7,5 millions à M. Larrivée!

■ M. René Larrivée, âgé de 70 ans et résident permanent à l'hôtel Frontenac de Grand-Mère, a joué tout un tour à la serveuse Denise Matteau. Il lui a fait croire qu'il était le gagnant de l'excitante cagnotte de 7,5 millions $, la moitié du gros lot du Lotto 6 / 49 attribué au tirage de samedi soir.

L'affaire s'est répandue comme une traînée de poudre, laissant même croire que M. Larrivée était un vrai gagnant. Son subterfuge? Il a tout simplement fait valider la combinaison gagnante, le lendemain du tirage. Mais, la serveuse n'y a vu que du feu, croyant bel et bien se trouver devant un nouveau multimillionnaire. ●

ARTS & PASSIONS
ART QUÉBECOIS
643, Des Ursulines
Vieux Trois-Rivières
370-5471
OUVERT 7 JOURS DÈS 10H
Une boutique et une galerie qui évolue au rythme des artistes et des gens qui la fréquentent.
•TABLEAUX •SCULPTURES
•ARTICLES DE COLLECTION
•VERRE •FLEURS SÉCHÉES
•BIJOUX •CÉRAMIQUES etc...
449548



(Image-Média: Alain Bédard)
Philip Powers, de Saint-Jean-Baptiste-de-Nicolet, barman chez Gambrinus, à Trois-Rivières.

BIENTÔT BIENTÔT BIENTÔT
RESTAURANT DÉLI
chez PORKY
1310, Sainte-Marguerite, Trois-Rivières
BIENTÔT BIENTÔT BIENTÔT
449412

Josephine fait des siennes

Miami (Reuter)

■ La tempête tropicale Josephine a rapidement gagné en puissance et en vitesse lundi et traversait le Golfe du Mexique en direction du nord de la Floride, a déclaré le Centre national américain des ouragans.

Les vents de Josephine dépassaient les 110 km-h lundi matin, contre 80 km-h quelques heures plus tôt encore.

Une alerte à la tempête tropicale a été lancée aux habitants de la côte nord de Floride, d'Apalachicola à Venice. ●

Invitation au verger de l'école du Mont-Bénilde

Sainte-Angèle-de-Laval (MA)

■ Les gens de la région sont invités à se rendre à l'arrière de l'école secondaire du Mont-Bénilde à Sainte-Angèle-de-Laval et à y cueillir eux-mêmes les pommes qu'ils désirent rapporter chez eux.

Le verger du Mont-Bénilde, propriété des frères des Écoles chrétiennes, est le seul qui existe sur le territoire de la ville de Bécancour, selon son responsable, M. Côme Cossette, un ex-employé de l'usine d'eau lourde LaPrade à Gentilly.

M. Cossette rappelle qu'on est actuellement en pleine saison de récolte et que la production cette année est très bonne. Les pommes sont aussi de très belle qualité.

Le verger du Mont-Bénilde existe depuis au-delà de 40 ans. Il comprend 300 pommiers et trois variétés disponibles, soit des Lobo, des McIntosh et des Cortland. La cueillette est commencée depuis le début de septembre. On estime qu'il y en a encore pour une quinzaine de jours. Si la formule de l'auto-cueillette est privilégiée, les gens peuvent aussi y acheter des pommes qui ont déjà été cueillies. Le verger est ouvert tous les jours, de 9h à 17h.

Dimanche dernier, près de 200 personnes s'y sont présentées. Mais pour ceux qui préfèrent la tranquillité, la semaine, c'est parfait, de dire M. Cossette. Le verger du Mont-Bénilde produit environ 1500 caisses de 40 livres de pommes par année. ●



(Photo Marcel Aubry)
M. Côme Cossette est le responsable du verger des frères des Écoles chrétiennes, situé à l'arrière de l'école secondaire du Mont-Bénilde à Sainte-Angèle-de-Laval.

Météo Le Nouvelliste

MétéoMédia

Aujourd'hui
max 15
min 8
préc. 30%

Humidex
16
vents NE 5 km/h

Indice UV
BAS MODÉRÉ ÉLEVÉ
60 30 20 15
temps d'exposition

Demain	Jeudi	Vendredi	Samedi
16 / 4	14 / 5	12 / 1	11 / 2
préc. 40%	préc. 30%	préc. 10%	préc. 10%



Les marées

La Pérade		Trois-Rivières	
Hre	Ht/m	Hre	Ht/m
01h30	0.8	03h20	0.7
06h40	1.3	07h50	0.8
15h05	0.7	16h30	0.7
19h40	1.2	20h40	0.8

Soleil
6h59 — 18h16

Phases de la lune
12 oct — 19 oct — 26 oct — 03 nov

Almanach

Max	Normal	9°
Min	Normal	3°
Max	Record 1985	14°
Min	Record 1977	-6°

Au Québec

Baie-Comeau	Var	11/6
Barrage Gouin	Var	7/0
Chibougamau	Var	7/0
Chicoutimi	Var	11/7
Gaspé	Var	11/6
Iles de la Mad.	Sol	12/9
Joliette	Var	14/8
La Grande	Var	7/-2
La Malbaie	Var	12/7
Maniwaki	Var	13/4
Québec	Var	14/8
Rimouski	Var	11/6
Rivière-du-loup	Var	11/6
St Georges	Var	14/8
St-Hubert	Var	16/9
St-Hyacinthe	Var	16/9
St-Jean	Var	16/9
St-Jérôme	Var	14/8
Sept-Iles	Nua	10/4
Sorel	Var	15/8
Valleyfield	Var	16/9
Victoriaville	Var	16/7

A la plage

Atlantic City	Plu	18/13
Cape Cod	Sol	19/11
Daytona Beach	Ora	27/26
Fort Lauder.	Ora	30/24
Hampton Beach	Sol	19/11
Kennebunk Port	Sol	19/7
Miami	Ora	30/24
Myrtle Beach	Ora	22/17
Old Orchard	Sol	19/7
Orlando	Plu	28/22
Plattsburg	Plu	12/9
Tampa	Plu	27/23
Virginia Beach	Plu	17/12
West Palm B.	Ora	30/24
Wildwood	Plu	18/13

Au Canada

Calgary	Sol	19/5
Charlottetown	Sol	13/7
Cornwall	Var	15/10
Edmonton	Sol	17/6
Halifax	Sol	15/7
Kamloops	Nua	17/7
Ottawa	Var	15/8
Régina	Sol	17/3
Saskatoon	Sol	16/3
Saint John	Var	13/6
St. John's	Plu	13/8
Toronto	Var	14/10
Vancouver	Var	17/9
Victoria	Var	17/8
Windsor	Ave	15/10
Winnipeg	Sol	14/5
Whitehorse	Nua	8/0
Yellowknife	Var	0/-3

Le monde

Amsterdam	Sol	16/6
Athènes	Sol	23/17
Bejing	Sol	21/9
Bruxelles	Sol	15/3
Buenos Aires	Nua	20/13
Hong Kong	Var	27/25
Jérusalem	Sol	28/19
Lisbonne	Sol	20/13
Londres	Bru	17/6
Los Angeles	Var	32/17
Madrid	Sol	20/5
Mexico City	Sol	23/14
Moscou	Nua	10/6
New Delhi	Sol	36/18
New York	Plu	18/13
Paris	Sol	16/3
Port-au-Prince	Sol	30/22
Rio	Ave	24/19
Rome	Ave	23/11
Tokyo	Plu	23/19

© Infomedia/Météo1996

Beige Panama
Rose étrusque
Bahamas
Andalousie
À CHAQUE COULEUR, SON CLIMAT...
Peinture Laurentide
441483

La vie régionale en images



La Commission scolaire Samuel-De Champlain rendait dernièrement hommage à des membres de son personnel, retraités, nouveaux arrivants, etc. Ci-dessus, dans l'ordre habituel, on retrouve certaines de ces personnes. De g. à d. M. André Pelletier, directeur général, Mme Suzie Verrette, 25 ans de service au centre administratif, M. Guy-Paul Beaudoin, enseignant retraité de l'école secondaire Le Tremplin, Mlle Nathalie Veilleux, nouvelle enseignante, M. Paul Beaulieu, directeur des services pédagogiques, et M. Yvon Lemire, président de la commission scolaire.



La Fondation du Collège Notre-Dame-de-l'Assomption (CNDA) de Nicolet s'est donnée un logo officiel récemment. Le logo présente notamment l'héritage des religieuses d'autrefois se confondant aux adolescentes d'aujourd'hui. Le CNDA poursuit sa mission éducative auprès des adolescentes depuis 1937 et la Fondation qui soutient cette mission a été créée en 1992. Ci-dessus, de gauche à droite, Lysanne Saint-Pierre, Martine Lemay, conceptrice du logo, Danie Jutras, présidente de la Fondation, et Vichy Parinet.

(Image-Média: Alain Bédard)
Le Centre de bénévolat du Trois-Rivières métropolitain a procédé à l'inauguration de ses nouveaux locaux qui sont situés au 858, terrasse Turcotte. Sur la photo, nous retrouvons de gauche à droite, Mme Raymonde Catellier, directrice générale, Mme Marguerite Marchildon, présidente du conseil d'administration, Mgr Louis Massicotte qui a procédé à la bénédiction, Mme Christianne Thibodeau, représentante du maire de Trois-Rivières et Mme Louise Gélinas, représentante du maire de Trois-Rivières-Ouest.

Annonces classées

Informations générales

Journée noire à Lisburn

Deux bombes explosent au quartier général de l'armée britannique en Ulster

Belfast (Reuter, AP)

Un double attentat à la voiture piégée a fait 31 blessés lundi, dans l'enceinte du quartier général de l'armée britannique en Ulster, à Lisburn près de Belfast.

Les autorités britanniques craignent que l'opération spectaculaire marque le début d'autres violences dans cette province, où unionistes et républicains tentent depuis juin de s'entendre sur un accord de paix.

Selon les premiers éléments de l'enquête, deux voitures piégées avaient été garées dans la caserne de Thiepval.

La première, avec une charge de 225 kilos, a explosé sur le stationnement; la seconde avait été placée sur l'itinéraire des services de secours.

Les blessés sont 20 soldats et 11 civils, dont au moins deux enfants de militaires et plusieurs secouristes.

Cinq ou six sont dans un état critique, d'après la police.

Selon un adjoint au maire de Lisburn, Peter O'Hagan, les deux déflagrations ont eu lieu à 15 minutes d'intervalle. Une très forte déflagration a été suivie d'une seconde, dans cette caserne fortifiée. La première a fait trembler des maisons de Lisburn, une banlieue à majorité protestante.

Une fumée noire s'élevait sur la banlieue sud-ouest de Belfast, alors que les ambulances se dirigeaient sur les lieux, survolés par des hélicoptères.



(Photo - AP)

Une des deux bombes ayant explosé à Lisburn a creusé cet imposant trou, ce qui démontre bien la force de l'impact

Major indigné

La caserne de Lisburn abrite une grande partie des 18 000 soldats britanniques d'Ulster mais son effectif est tenu secret. Le premier ministre John Major a dénoncé un acte «barbare».

«Placer une bombe sans avertissement pour tuer ou mutiler des innocents, placer une seconde bombe à l'endroit où sont des personnes déjà blessées ou mutilées en attente de soins médicaux: il n'y a pas de mots assez forts pour qualifier cela», a-t-il déclaré.

L'attentat n'a pas encore été revendiqué mais les premiers soupçons se portent sur l'Armée républicaine irlandaise (IRA), qui a rompu en février dernier une trêve décrétée en 1994.

Cet attentat «porte clairement la marque des républicains», a déclaré David Trimble, président du Parti unioniste d'Ulster (loyaliste).

L'Ulster n'avait pas connu pareil attentat depuis celui d'Enniskillen, commis le 14 juillet. Un hôtel avait été détruit en partie par l'explosion d'une voiture piégée. L'attentat avait été revendiqué par une faction républicaine dissidente.

Déployée depuis 27 ans en Irlande du Nord, l'armée britannique n'avait pas été prise pour cible depuis 1994.

Appel à la discipline

«L'attentat risque de mener à la catastrophe si les groupes armés loyalistes replongent dans la violence.»

«Je leur demande de faire preuve de discipline», a déclaré le secrétaire à l'Irlande du Nord Patrick Mayhew.

Les négociations de paix achoppent sur un point: le désarmement de l'IRA que Londres et les loyalistes exigent en préalable à l'admission aux pourparlers du Sinn Fein, l'aile politique de l'Armée républicaine irlandaise.

Son président Gerry Adams a estimé que l'attentat témoignait de la nécessité d'un dialogue pluripartite pour régler le long conflit. ●

Attentat revendiqué par le FNLC

Ajaccio (AP)

Dans un communiqué authentifié et parvenu lundi aux rédactions régionales en Corse, le Front de libération nationale corse (FNLC, «canal historique») a revendiqué l'attentat à l'explosif, commis en fin de semaine contre l'hôtel de ville de Bordeaux.

«Revendiquons: attentat mairie de Bordeaux le 05/10/96. FLNC.» Dans ce texte laconique, la branche la plus dure des mouvements corses clandestins ne fournit pas d'explication mais il semble clair que le premier ministre Alain Juppé, également maire de Bordeaux, était visé par cet acte.

C'est le deuxième attentat sur le sol français continental que le FLNC a revendiqué en quelques jours. Le palais de justice d'Aix-en-Provence avait été visé, le samedi précédent. Mais cette fois, le FLNC a frappé plus fort et plus haut. M. Juppé, coupable d'avoir repris en main le dossier corse sous le signe de la fermeté, est personnellement visé.

À Bordeaux, un important dispositif policier a été mis en place autour des bâtiments publics. Deux compagnies de CRS sont venues s'ajouter lundi au dispositif de protection de tous les édifices publics; le palais de justice est protégé nuit et jour par des hommes armés, a indiqué une source policière. À Marseille, les bâtiments publics sont sous surveillance depuis quelques semaines. Depuis l'attentat de Bordeaux, le maire Jean-Claude Gaudin a été placé sous protection spéciale, a signalé une source policière. ●

Jeux et enjeux

J'amoure

Pour des amitiés futures

But du courrier: établir une communication par correspondance entre des personnes ayant les mêmes affinités, les mêmes désirs, les mêmes aspirations.

Bernardin

M'inscrire à J'Amoure, remplir les questionnaires, parler de moi, cela me fait un drôle d'effet, car c'est pour moi de l'inusité.

Bon sentiment cependant, puisqu'il est rempli d'espérance et d'espoir de connaître une femme (30-40 ans) autonome, réservée, sociable, dans le but d'avoir une relation stable basée sur le respect, la confiance et l'amour bien sûr. Je suis un honnête homme dans la trentaine, actif, sobre, ordonné, honnête, sérieux et mon travail m'apporte une indépendance financière.

Alexandra

Je suis une fille de 23 ans, au physique attrayant, à l'humour subtil, qui aime la nature, les sports, les enfants, la musique et je suis ouverte à tout ce qui est beau. Je cherche un bon ami de mon âge, qui aimerait partager avec quelqu'un.

Revivre

Fatigué et déçu par les endroits de rencontres, le hasard m'amène à J'Amoure et me redonne espoir. Je suis un homme approchant la quarantaine, autonome et responsable qui aimerait connaître femme de (32-38 ans) active, avec une personnalité agréable. Je cherche quelqu'un d'intense et de sincère qui, si des affinités réelles nous rapprochent, nous permettraient de bâtir une vie heureuse, ce qui dans le contexte actuel semble difficile à atteindre.

Bertine

Femme célibataire au début de la quarantaine, bonne éducation, bonne formation, non fumeuse, solitaire par la force des choses, autres qualités et défauts à découvrir lentement et gentiment dans une future correspondance.

Retraite

Je suis un homme entièrement libre, en pleine forme, autonome, j'aime la musique, le cinéma, la danse, le plein-air et ma voiture. Je souhaite faire la connaissance d'une femme (50-58 ans) qui deviendrait une bonne amie de coeur. Je n'ai pas de critères précis sur la beauté physique, mais la simplicité, l'intelligence, la tendresse et l'humour sont particulièrement des qualités qui font son charme et sa beauté à mes yeux.

Haute-Mauricie

La Floride l'hiver, la Mauricie l'été, est-ce un programme intéressant à partager pour un homme aux environs de 54-60 ans libre et en bonne forme. Je suis une jolie veuve, de langue française, je me défends bien en anglais, j'aime les gens, la nature, les voyages, cuisiner et beaucoup d'etc. à découvrir si tu désires communiquer.

Ami Ami

Un bon livre, une bonne table, un bon film, des voyages, etc., encore mieux quand c'est partagé avec un bon ami. Je suis donc à la recherche d'un bon compagnon (45-55 ans) d'un ami sincère, discret, compréhensif, etc.

Cherche. Trouve. Garde.

Jeune homme célibataire, j'offre un coeur libre, j'ai une bonne situation, une bonne éducation, et un grand besoin et un grand désir de partager et de communiquer avec une amie (24-30 ans) honnête et stable que j'aurai le plaisir de découvrir petit à petit et de garder si l'on se convient. Je suis du genre réservé, mais j'aime bien rire, m'amuser, taquiner mon entourage.

Profil

Homme célibataire dans la vingtaine, amical, bon vivant, travail stable. Passion (si l'on peut dire!) : plein air, sports, communication. But: connaître une fille sans enfant (24-27 ans) qui aime rire et sortir pour profiter de la nature, et peut-être tomber en amour.

Fonctionnement du club

Devenir membre vous donne la possibilité d'échanger avec deux correspondants de choix, et pour un léger coût additionnel, vous pouvez en obtenir d'autres si tel est votre désir.

À la suite de l'inscription, un questionnaire est adressé pour que le membre se définisse et définisse la personne avec laquelle il désire correspondre. D'après les réponses à ce questionnaire, nous choisissons les personnes qui se rapprochent le plus des critères demandés et nous mettons ces personnes en relation épistolaire. Le nom, l'adresse et le numéro de téléphone ne sont divulgués à son correspondant que si celui-ci le veut bien. Nous nous chargeons entre-temps de servir d'intermédiaire entre les correspondants.

Soyez assurés que J'Amoure est toujours à l'écoute de vos besoins et au service de vos choix.

N.B.: Devenez membre en envoyant vos nom, adresse et chèque ou mandat-poste de 50 $ à: J'Amoure Enr., case postale 232, Champlain, GOX 1CO. Toute correspondance doit être accompagnée d'une enveloppe préadressée et affranchie. Aucune réponse ne sera donnée par téléphone. ●

L'histoire

8 octobre

1992 -- Lancée en 1978 pour une mission d'un an, la sonde américaine Pioneer 12 se consume dans l'atmosphère de Vénus, après avoir effectué un relevé radar de la surface de la planète pendant 14 ans.

1984 -- William Davis, premier ministre ontarien depuis 1971, annonce sa retraite.

1982 -- Le Parlement polonais vote une loi interdisant le syndicat Solidarité.

1975 -- De violents combats au Liban font 25 morts et mettent un terme à la trêve entre Chrétiens et Musulmans.

1939 -- L'Allemagne annexe la partie occidentale de la Pologne.

1871 -- Le centre-ville de Chicago est rasé par un incendie qui a commencé dans une étable quand une vache a renversé une lampe à pétrole.

1858 -- Un bateau, battant pavillon britannique, le Arrow, est arraisonné par les Chinois; l'incident est à l'origine de la Seconde Guerre anglo-chinoise.

1642 -- Jeanne Mance établit le premier hôpital à Montréal.

Ils sont nés un 8 octobre:

-- Le couturier Léo Chevalier (1934)

-- Le politicien américain Jesse Jackson (1941) ●

Horoscope

BÉLIER

(du 21 mars au 20 avril)
Il y aura une situation à assainir; gardez-vous du temps pour en discuter, ne serait-ce que de l'essentiel, et ne permettez pas que la solution soit remise aux quatre jeudis. Un climat de paresse et de nonchalance régnera.

TAUREAU

(du 21 avril au 20 mai)
Bien des choses se règlent sans difficulté. Vos sautes d'humeur sont trop nombreuses. Une offre fait l'objet d'une longue conversation. Les mystificateurs ont beau jeu. L'autre sexe prend fait et cause. Ne vous bercez pas de chimères.

GÉMEAUX

(du 21 mai au 21 juin)
Votre coeur risque d'être perturbé par une personne trop séduisante; il vaudrait mieux fuir cette aventure car votre coeur serait malheureux de la froideur de cet amour. Les flirts flattent trop votre vanité.

CANCER

(du 22 juin au 21 juillet)
Faites bien votre travail et apprenez que le travail d'autrui n'est pas plus intéressant que le vôtre. Ne soyez pas un éternel mécontent. Votre entourage sera compréhensif et le climat sain.

LION

(du 23 juillet au 23 août)
Les comparaisons sont toujours boiteuses. Ne confiez pas votre secret. Vous prouvez votre gratitude. On ne frappe pas un adversaire renversé. N'imitez pas la girouette. Une personne tente de vous supplanter.

VIERGE

(du 24 août au 22 sept.)
Rien ne s'opposera à vos amours, une grande joie vous est promise. Vous vous entendrez merveilleusement bien. Si votre coeur est libre, vous aurez des élans irrésistibles vers un être.

BALANCE

(du 23 sept. au 23 oct.)
Une déclaration vous surprend. Un ami a besoin de vous. Vous trouvez le défaut de la cuirasse. Il n'y a rien de banal. Vous savez vous débrouiller. Pas de fumée sans feu. Rien comme la gentillesse. Ne promettez rien au-dessus de vos forces.

SCORPION

(du 24 oct. au 22 nov.)
Vos proches risquent d'être envahissants; ne vous croyez pas obligé de faire leurs quatre volontés. Une personne âgée essaiera de vous imposer des idées dépassées; ayez la sagesse.

SAGITTAIRE

(du 23 nov. au 21 déc.)
Un surcroît d'efforts sera nécessaire si vous voulez mener à bien vos tâches quotidiennes. Réagissez contre un manque de confiance en vous. La persévérance dans l'effort sera payante. Ne prenez pas de risques.

CAPRICORNE

(du 22 déc. au 21 janv.)
Vous aurez la sensation que la personne qui vous aime vous juge mal et votre bonne humeur s'en ressentira; il n'en tiendra qu'à vous pour ramener un climat de satisfaction. Soyez plus réceptif. Sortez un peu plus.

VERSEAU

(du 22 janv. au 19 fév.)
Vous aurez des sentiments chaleureux à l'égard de vos proches. Vous apporterez des changements autour de vous qui soulèveront l'enthousiasme. Vous aurez besoin de beauté.

POISSONS

(du 20 fév. au 20 mars)
Vous devez résoudre certains problèmes sentimentaux et surmonter des contradictions. Vous avez toutes les chances d'être heureux et vous ne manquerez pas de bonne volonté. De bonnes surprises promises. ●

Mot mystère

8 LETTRES - LE MOT CLÉ : PAUVRETÉ

abri	dette	guère	néant	quêter
affamé	drame	gueuser		
aider	dur	gueux	obole	restreindre
appel				ruiné
assister	émoi	limité	paille	
aumône	émotif		pauvreté	sébile
avare	emprunt	manque	pénurie	seul
		ménager	perdre	
besoin	faim	mendié	perdu	valoir
	famine	miette	perte	vêtu
cruel	fauché	misère	prêt	vide
	favela	modeste	privé	
dèche	fin	mouise	prix	
déçu	fric			

Solution du problème précédent: réclusion

R	I	L	I	N	D	U	G	E	X	D	L	U	E	S
D	U	R	E	E	E	U	T	I	H	E	E	M	O	I
M	B	I	C	P	E	S	R	E	R	C	A	D	G	F
A	O	U	N	U	P	P	I	D	V	R	U	U	I	A
N	C	D	S	E	T	A	N	U	D	A	E	A	F	V
Q	I	E	E	N	I	I	C	Q	O	U	L	I	F	E
U	R	O	A	S	E	L	R	U	X	M	T	O	A	L
E	F	E	S	R	T	L	U	E	L	O	B	O	I	A
E	N	G	T	E	E	E	E	T	M	N	N	M	M	R
M	H	S	S	E	B	I	L	E	E	E	I	E	D	E
P	E	C	E	T	R	E	P	R	V	T	N	E	R	G
R	R	F	E	U	E	V	E	A	E	I	T	D	U	A
U	I	E	N	D	D	S	U	V	M	T	R	E	I	N
N	R	E	T	S	I	S	S	A	E	E	R	P	I	E
T	P	T	E	M	A	F	F	A	P	E	R	D	U	M

Mots croisés

No D-3127

HORIZONTALEMENT

1 - Pouvoir dominateur d'un État - Manillon.
2 - État de ce qui ne laisse pas passer la lumière - Flotte sur un liquide.
3 - Monde physique - Fourreaux.
4 - Qui a la forme d'un oeuf - Chargeant un navire d'une matière pesante.
5 - Note - Soldat américain - Volatile.
6 - Qui ont du savoir - Indium.
7 - Mot latin - Commandements.
8 - Nettoyai un conduit de la suie qui s'y était déposée - Filet pour prendre des oiseaux.
9 - Choisis - Poisson - Circonstance.
10 - Désuet - Pou (arg.).
11 - Abjure - Caronade.
12 - Maladie infectieuse - Contractés.

VERTICALEMENT

1 - Émoluments.
2 - Objet rejeté sur le rivage - Meurtrissure sur un fruit.
3 - Avarié - Fantômes.
4 - Ecusson - Germanium - Risquant.
5 - Instrument de musique - Rejette comme faux.
6 - Retirée - Flâne.
7 - Venu au monde - Ignoble.
8 - Canal qui amène l'eau de mer dans les marais salants - Cérium.
9 - Empiler - Écorce de chêne moulue.
10 - Arbre voisin du bouleau - Qui vient immédiatement après le premier.
11 - Secouai vivement en tous sens - Mammifère d'Amérique tropicale.
12 - Adj. poss. - Joignons l'un à l'autre.

SOLUTION DU PROBLEME D-3126

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	D	E	V	O	R	E	R	A	I	■	T	C
2	I	M	A	G	I	N	A	I	R	E	■	R
3	S	A	U	R	■	R	I	D	E	L	L	E
4	S	I	D	E	R	O	S	E	■	O	I	E
5	O	L	E	■	A	L	I	■	H	I	E	R
6	N	■	V	A	L	E	N	C	E	■	R	A
7	A	R	I	S	E	■	E	R	R	A	■	■
8	N	U	L	S	■	S	T	A	B	L	E	S
9	T	E	L	E	G	A	■	N	U	E	■	T
10	■	L	E	T	A	L	I	T	E	■	P	U
11	E	L	■	T	U	I	L	E	■	C	E	P
12	N	E	M	E	R	T	E	S	■	R	U	A



Annonces classées

de 8h30 à 17h
du lundi au vendredi

Trois-Rivières 378-6116 — **Centre-Mauricie 537-1801** — **Département des comptes 376-2501**

INDEX DES RUBRIQUES

AVIS AUX ANNONCEURS

Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous aviser le plus tôt possible car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée. Le Nouvelliste se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable par la direction.

100 IMMOBILIER
RÉSIDENTIEL COMMERCIAL INDUSTRIEL
Achat - vente - location

Appartements à louer 125
Appartements demandés 126
À partager 121
À sous-louer 122
Chalets et villégiature 116
Chambres à louer 127
Chambres demandées 128
Chambres et pension 130
Commerces à vendre 107
Commerces demandés 108
Condominiums 102
Commerces à louer 109
Entrepôts 112
Locaux et bureaux à louer 114
Locaux et bureaux demandés 115
Logements à louer 123
Logements demandés 124
Magasins à vendre 110
Magasins à louer 111
Maisons de campagne 101
Maisons mobiles 105
Maisons de repos - Résidences 131
Propriétés commerciales et industrielles 103
Propriétés à vendre 104
Propriétés à louer 106
Stationnements à louer 113
Terrains à vendre 117
Terrains demandés ou à louer 118
Terres ou fermes demandées 119
Terres ou fermes à vendre 120

200 MARCHANDISES ET SERVICES OFFERTS

Accessoires électriques 233
Accessoires de ferme jardin 251
Ameublements de bureaux 238
Animaux 241
Antiquités 239
Appareils électroménagers 237
Armoires de cuisine 215
Articles de bébé 261
Artisanat 265
Asphalte 280
Assurances 203
À vendre ou échanger 296
Bijoutiers 252
Bois de chauffage 285
Bouchers - Épiciers 267
Boulangers - Pâtissiers 268
Buffets - Restaurants 270
Buanderies 275
Cadeaux 240
Camionnage - Transport 278
Chauffage - Climatisation 284
Collectionneurs 295
Cordonniers 244
Couturiers - Modistes - Tailleurs 279
Couvertures 286
Divers 298
Décoration d'intérieur 290
Entreposage - Déménagement 271
Entrepreneurs - Constructeurs 287
Escaliers - Rampes 216
Équipement de bureaux 227
Équipement de commerces 228
Équipement de restaurants 229
Fer forgé - Ornemental 289
Fleuristes 272
Fourrure 260
Fruits et légumes 276
Grains et moulées 269
Informatique 245
Imprimerie 253
Lavage - Entretien de maison 293
Lingerie 263
Location 297
Marchés aux puces 210
Meubles neufs 235
Meubles usagés 236
Mercerie 262
Manufacturiers 242
Machines à coudre 246
Matériaux de construction 282
Musique - Instruments 248
Magasins de coupons 273
Nettoyage - Pressage 274
Orchestres, discothèques 247
Outils divers 214
Paysagistes 281
Peinture 292
Pêle-mêle 208
Photographie 249
Piscines et accessoires 201
Planchers de bois franc 258
Platriers - Maçons 291
Plombiers 288
Portes et châssis 283
Prélarts - Tuiles - Tapis 259
Rembourrage - Ébénisterie 234
Réparations diverses 299
Robes de mariées 264
Systèmes de son - Téléviseurs 250
Santé - Esthétique 255
Salons de barbier 256
Salons de coiffure 257
Salles de réceptions 277
Souffleuses 211
Services divers 294
Tondeuses 212
Ventes de garage 205
Magnétoscopes - Jeux 243
Vêtements 266

300 SERVICES PERSONNELS

Agences de rencontres 307
Astrologie - Cartomancie 310
Compagnes - Compagnons 301
Cours - Enseignement 320
Écoles 340
Garderies 321
Massothérapie 315
Médecines douces 314
Perdus - Trouvés 393
Souhaits 330
Villégiature 337
Voyages 350

400 OFFRES D'EMPLOIS

Aides domestiques 418
Aides familiales 416
Aides techniques 409
Couples demandés 411
Curriculum vitae 401
Emplois divers 413
Emplois demandés 406
Emplois à l'étranger 407
Mannequins et modèles 403
Musiciens 414
On demande 412
Personnel de restauration 402
Personnel de métiers 405
Personnel de vente 408
Personnel de bureau 410
Représentant(e)s 415

500 PROPOSITIONS D'AFFAIRES

Agent demandé 510
Associés demandés 501
Entreprises diverses 525
Franchises 502
Impôts - Tenue de livre 503
Manufacturiers 530
Occasions d'affaires 504
Prêts 515
Services financiers 520

600 TRANSPORT VÉHICULES AUTOMOBILES ET MACHINERIES LOURDES

Assurance auto 622
Autos camions demandés 623
Autos à vendre 625
Autres véhicules 627
Autobus 632
Camions à vendre 626
Entretien - Réparations 621
Location 624
Machineries agricoles 635
Machineries lourdes 634
Pièces usagées 628
Pièces et accessoires d'autos 629
Remorques 631
Stations de service 636
Tracteurs 630

700 SPORT - PLEIN AIR VÉHICULES RÉCRÉATIFS

Articles de sport et camping 702
Bateaux à voile 711
Bicyclettes 732
Chaloupes 736
Canots 738
Camping - Caravaning 703
Embarcations moteur 739
Équipements de golf 707
Équipements de ski 705
Motoneiges 722
Motorisés 727
Motocyclettes 731
Planches à voile 709
Roulottes - Tentes 728
Tentes-roulottes 729
Véhicules tout terrain 721

800 AVIS

Avis - Appels d'offres - Soumissions 895
Encans 842
Non responsabilité 896
Rendez-vous - Événements 898

900 DÉCÈS - MESSES REMERCIEMENTS - PRIÈRES

Décès 905
In memoriam 935
Messes anniversaires 915
Naissances 930
Prières - Remerciements saints 925
Remerciements 920
Services anniversaires 910

100 IMMOBILIER

103 Propriétés commerciales

AU 1908
Saint-Philippe, bâtisse commerciale à vendre ou à louer. Idéale pour garage, atelier de réparation ou entrepôt, avec stationnement. 374-7914

À vendre terrain et bâtisse commerciale aménagée pour restaurant
276 BL SAINTE-MADELEINE CAP. 379-3889

104 Propriétés à vendre

À vendre ou à louer, âge 3 ans, Trois-Rivières-Ouest, 4 chambres. 377-4768

BUNGALOW 30 X 38, quartier recherché, chauffage central, pompe à chaleur, 2 salles de bains, planchers bois franc, piscine hors terre. Faut voir! 98 800$. Après 17h: 373-3575

Cap, bungalow 7½ pièces, libre immédiatement, avec terrain 135x70 pi, plus atelier 22x28 pi et garage 22x36 pi. Maurice Arsenault. Groupe Immobilier S.D.G courtier. 373-8010

CAP, secteur résidentiel et commercial, 3 chambres, 2 salles de bains, chauffage électricité, bois, garage, remise, etc. 379-2455

DU propriétaire, banlieue du Cap, bungalow 4½, rénové, planchers bois franc, garage, terrain, taxes 600$/an, grand terrain, 47 000$. 693-8790 répondeur

ERRATUM
On aurait dû lire 165 000$ au lieu de 145 000$ sur l'annonce parue le samedi 5 octobre 1996.
Cap-de-la-Madeleine, secteur Sainte-Bernadette, 8 logements tous loués, bon placement, prix 165 000$. Groupe Immobilier SDG. Gaétan Laroche, 373-8010

MAISON à vendre, non terminée, évaluation municipale 67 700$, terrain 200 X 400, zoné commercial, demande 60 000$, laisserais poêle, réfrigérateur, laveuse, sécheuse. Louis: 371-0339

MAISON JUMELÉE
57 900$, Place Dubois, Pointe-du-Lac, Les Habitations Chainé inc 370-7814

MAISON JUMELÉE
Magnifique cottage jumelé, victorien, Domaine du Boisé, 6855 Marie Drouet. Les Entreprises Chainé inc. 370-7507, 376-0119.

MAISON JUMELÉE
Secteur Les Terrasses, maison luxueuse, architecture personnalisée. Les Constructions Levasseur inc. 378-5533

MAISON JUMELÉE
Trois-Rivières-Ouest, une qualité qui se voit. D.M. Turcotte inc. 373-2814

PRÈS centre les Rivières et piste cyclable, 5½, revenus au sous-sol, aucun voisin arrière, 87 800$. 373-5230

SAINT-ÉTIENNE-DES-GRÈS bungalow 1993, aire ouverte, planchers bois franc, terrain 60 000 pi², boisé, piscine, secteur de choix, 99 000$. 535-6183

SECTEUR Demontigny, 5½, garage, terrain extra, 30 ans, 57 500$. 377-3232

TRIPLEX 1-6½ et 2-3½ avec atelier 25 x 25 pi ,bien équipé à l'arrière. 378-1936

URGENT déménagement, Trois-Rivières-Ouest, maison 6 paliers, garage, verrière, terrain paysager, armoires stratifiées, 4 chambres, 3 salles de bains, bain podium, foyer, chambre de cèdre, 200 000$ à vendre 138 000$. 378-0556, pagette: 691-8167

GRANDE canadienne, 2 étages, pierre 4 faces, garage. Grand-Mère, 3 km de Vallée-du-Parc. 539-2978

105 Maisons mobiles

BAIE-DU-FEBVRE, Bendix 1978, 14x64, intérieur entièrement rénové en 1995, rallonge 10x12, libre en février 1997, doit être déménagée, 20 000$. 514-783-6267 soir

106 Propriétés à louer

2 chambres, récente, bois franc, Saint-Louis-France, 635$. 693-9353, 376-1416

BEAU grand 4½ avec sous-sol semi fini, stores inclus, terrain clôturé, libre immédiatement, 480$ par mois. 373-8063, 372-1164 Chantal

BUNGALOW construction 1990, 3 chambres, 3 salles de bains, 2 foyers, sous-sol fini, salle de jeux, piscine creusée, garage double, 1200$/mois. Lise: 293-5867, 372-7619

CHAMPLAIN
Grand semi détaché, moderne, accès au fleuve. 370-7550

MAISON seule, 4½, grand terrain paysager, cloturé, garage, 1700 Notre-Dame, Pointe-du-Lac, 450$/mois. 377-2845, 268-2596

SAINT-ALEXIS-DES-MONTS Route 349, 4½, 400$/mois. 514-589-7361

JUMELÉE à louer, Morand, Shawinigan-Sud, 550$/mois. 819-539-8103

107 Commerces à vendre

BAR-RESTAURANT bon chiffre d'affaires. Après 17h30: 819-283-2105

CLUB Vidéo Trois-Rivières, bon territoire, bien situé. Après 11h: 693-8937

COMMERCE de nettoyage à sec (vêtements). 374-5272

COMMERCE de restauration intéressant, centre-ville Trois-Rivières. Bonne rentabilité. 819-532-2262 appels téléphoniques lundi et mardi seulement

RESTAURANT avec franchise, en opération. Financement. 371-4542

TROIS-RIVIÈRES ET RÉGION
À vendre: route exclusive de produits alimentaires. Possibilité 1000$ et plus de revenus par semaine. Prix: 93 125$. Financement P.P.E. 1-800-416-9451

112 Entrepôts

ENTREPOSER vos motos pour l'hiver, système d'alarme. Pagette: 1-514-552-3747 sans frais

114 Locaux et bureaux à louer

1000 à 9000pi². À partir de 2.49$, à 2 pas de l'autoroute, Trois-Rivières, quai de déchargement. 372-6730

100 À 1500 PI²
locaux et bureaux, centre-ville, 1200 pi², 1200$ par mois, 1000 pi², 275$ par mois, 1er plancher; Jean XXIII, à côté du Maxi, 680 pi², 500$ par mois, directement du propriétaire. 376-9909

1200 et 600 pi², idéal pour bureau de médecin ou dentiste, 389 boul Sainte-Madeleine, Cap. 378-5847

1400 à 2500pi ², pour commerce ou bureau, près des Rivières, aménagé, vitrine, stationnement, possibilité option achat. 372-6730

104 Propriétés à vendre

DEVENIR PROPRIÉTAIRE
SANS AUCUN COMPTANT
C'EST POSSIBLE!
Je peux déterminer votre **QUALIFICATION À UN PRÊT HYPOTHÉCAIRE** dès notre première rencontre*.
Pour en savoir plus, communiquez avec:
THOMAS MUNROE
Agent immobilier affilié
373-7140
*Sujet à l'approbation du crédit.
Confidentialité assurée.
REMAX DE FRANCHEVILLE INC. COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
4450, boul. des Forges, Trois-Rivières, bureau 250
720220

114 Locaux et bureaux à louer

2000pi² rez-de-chaussée, vitrine, près hôpital Saint-Joseph, + sous-sol, possibilité d'y loger, 950$/mois. 372-6730

2300pi² tout aménagé, climatisé, Trois-Rivières-Ouest, pour bureaux ou commerce, rue Sidbec-Sud. 372-6730

250 pi² à 5 000 pi²
Commerces ou bureaux, Trois-rivières et Cap, endroit très achalandé, vaste stationnement. 375-5025, 370-6500, 691-6691

3 MOIS GRATUITS
750 à 1300 pi², sortie d'autoroute, près Les Rivières, aucune offre refusée. Carol et Alain: 373-1034, 373-5744

500, 900, 2100, 4000 pi²
Boulevard Jean-XX111, 5$ le pied. 233-3240

BOUL DES FORGES
2250 pi² au 4889, 625 pi² au 5270. 374-3579, 377-4313

CENTRE-VILLE local 1047 pi². 693-8361

CENTRE-VILLE Trois-Rivières, bureaux avec salle de conférence, cuisinette, à partir de 350$/mois. 372-6730

LOCAL commercial à louer ou à vendre, 3850 pi², face autoroute, sortie des Estacades, rue Vachon, Cap. 819-373-5067

LOCAL commercial à louer: 25 X 70 pi, 5630, boul. des Forges: 373-2314, demandez René

LOCAUX à louer:
Boul. Royal, voisin Équipeur, 900pi²
Jean XXIII, 750pi
Centre-ville, 800pi², 600$/mois tout inclus
BUREAUX à louer:
Boul. Jean XXIII, tout inclus, 500$/mois et bureaux à partager. 691-5650

MÉDECIN
Local dans résidence pour personnes âgées autonomes, 378-7753

SUPERBE local, très bien situé, sur artère principale, Cap, grand stationnement, 750pi², 500$/mois, libre. 819-691-6987

116 Chalets et villégiature

CHALET très luxueux à vendre, Saint-Alexis-des-Monts, près du parc et de l'eau, à 5 minutes du parc. 372-1090, 265-6020

SAINT-ROCH-DE-MÉKINAC Petit chalet à vendre 3 saisons, meublé 21x31, bord rivière Saint-Maurice, terrain 90x118 pi, quai et cabanon. 819-538-1259

117 Terrains à vendre

4 terrains prêts à construire, pour duplex jumelés; Terrain pour construction de 4 logements, 5775, boul. Marion, Trois-Rivières-Ouest. 374-1386

AUBAINE
2 terrains prêts à bâtir, Pointe-du-Lac, rue de l'Anse, lot 50 et 51, évaluation 42 300$ chacun, laisserais pour 27 000$ chacun. 693-2089, cellulaire 691-6834

AUBAINE au Fief, coin de rue, services rendus, à 1 km terrains de golf, en bas de l'évaluation. 693-4745

LAC-AUX-SABLES, Portneuf, fin 153 nord, front au lac, plage, tennis, 1.50 pi² et plus, accès, vue sur le lac. 0.75$ pi². 514-768-5500, fax: 514-762-6583

POINTE-DU-LAC terrains prêts à bâtir avenue André, remise de taxes jusqu'à 1500$. Luce 377-1818, 371-3424.

TROIS-RIVIÈRES-OUEST
Commercial, multifamiliale, jumelées: 379-1841

121 À partager

5½ à partager, personne autonome, non fumeuse. 693-7690

URGENT 4½, meublé, à partager, 275$ tout compris, Trois-Rivières-Ouest. Après 18h: 693-4056

122 À sous louer

4½, 1er, construction récente, conciergerie, 2 stationnement, remise, 415$/mois négociable. Suzanne: 379-5758, 373-0199

4½ à sous-louer, près Les Rivières et UQTR, 400$, 1er novembre. 370-8678

4½ moderne, bain podium, 2e étage, tranquille, boul Marion, 1 mois gratuit. 379-8254, 372-7655

5½ à sous louer, sur 2 étages, endroit paisible, Des Froges nord, 480$ négociable, 1er novembre 1996, peut vendre meubles en place. 378-7677

122 À sous louer

A sous-louer, face aux Rivières. 375-2914

CAP grand 4½, 2 mois gratuits, propre, près des services. Après 16h: 691-0587

GRAND 1½, près UQTR, frais peint, meublé, chauffé, éclairé, rue Louis Pinard, 2 mois gratuits, 260$/mois. 538-2051

SUPERBE 4½, Trois-Rivières, très grand, quartier recherché, 2e étage, logement neuf, prix réduit, mois gratuit. 693-5023

123 Logements à louer

1½, 3½, 4½, 5½, Shawinigan, près cégep, piscine, site boisé, excellents services, possibilité meublé, 3600 Place Masson #11. 539-3838

1½, 3½, centre-ville, très propre. 373-5475

1½, 3½ meublés ou non, près Cegep et Uqtr. 373-7163, 228-3603.

1½--3½--4½--LIBRES 690 L'ESPLANADE
Rénovés, meublés ou non. 374-7817, 379-6974

1½ - STUDIO
près Uqtr, Cégep, meublé, chauffé, éclairé. 371-3400

1½ 2½, 1 mois gratuit, meublés, chauffés, cégep/uqtr, centre-ville, 195$ et plus. 691-6890, 373-6110

1 À 2 MOIS GRATUITS
Arrière Maxi Trois-Rivières-Ouest, 3½, 4½, 5½, foyer, condo, luxueux, insonorisés, service 24 heures. 696-1117, 370-6870

1½ à 5½, concierge sur place en tout temps, sécurité, tranquillité, immeuble en béton, ascenseur, piscine extérieure, salle communautaire, idéal pour retraités. 373-7124

1½ à 5½, Terrasse Seigneuriale, près hôpital Sainte-Marie, insonorisé, ascenseur, piscine intérieure, sauna, dépanneur, restaurant, salon coiffure. Bienvenue aux retraités: 373-4256

1ER novembre, 1er étage, Cap, grand 4½, très propre, idéal pour personne 2e et 3e âge. 819-233-3282 ou 371-9986

1ER octobre, 4½, centre-ville, moderne, possibilité de 2 mois gratuits, 693-0162, 539-8852

1ER octobre, 4½ Cap, Beauchemin, 1er, ¾ sous-sol, 382$. 362$. 372-5171

1 mois gratuit, 3½, 4½, Cap, (meublé), chauffé, eau chaude, (éclairé). 379-0432, 377-4105

1 mois gratuit, 3½, près Les Rivières, cégep, Uqtr, meublé, chauffé, éclairé. 379-0432, 377-4105

1 mois gratuit, 4½, 5½, style condo, 3 paliers, béton, secteur Cherbourg, côte Rosemont. 514-568-2004

1 mois gratuit, 4½ Sainte-Marthe, frais peint, remise, 350$ ou 415$. 372-5171

1 mois gratuit, 5½, Trois-Rivières rue Chapais, repeint. 375-8072, 377-4768

1 mois gratuit, Cap, 4½, 1er étage, chauffé, éclairé, 426$. 379-9399

1 mois gratuit, Cap, 5½, rénové, près Végétarien, 375-3274 ou 233-2537.

1 MOIS GRATUIT
1½-3½-4½, à partir de 275$ non chauffés, Côte Richelieu, Trois-Rivières-Ouest. 374-1386, 379-2676

1 MOIS GRATUIT
3½, chauffés, éclairés, près des services, piscine creusée. 693-9424, 693-6669, 378-8343

1 MOIS GRATUIT
3½ UQTR - POLYCLINIQUE
Meublés ou semi-meublés, endroit tranquille, insonorisés au béton, service de conciergerie sur place. 693-7910, 378-1855

1 MOIS GRATUIT
Cap, 3½, 4½, 5½, grands, conciergerie, propre. 371-7786, 696-1148

1 MOIS GRATUIT
Cap, 369 rue Saint-Maurice, 3½, 4½, 5½, libres, bon prix. 378-4862

1 MOIS GRATUIT
Cap, rue Patry, près polyvalente et Parc Industriel, 4½ rénové, 360$. 379-1509

1 MOIS GRATUIT
Grands 4½, 5½, moderne, près église Saint-Odilon, école, parc industriel, caisse populaire, cour asphaltée avec prise.
374-4335

2½, 3½, semi-meublés, 230$, 250$, non chauffés. 379-2352, 378-6086

2½, meublé, chauffé, éclairé, câble fourni, 250$, au Cap. 370-4735

123 Logements à louer

2½ - 3½ - 4½ - 5½
PRÈS LES RIVIÈRES - UQTR
4045, Louis-Pinard. 378-6827 ou 372-0262

2½ meublé, chauffé, éclairé, laveuse, sécheuse, Cap, 325$. 693-6256

2 mois gratuits, grand 4½, chauffé, mélamine, 395$ et 425$. Trois-Rivières-Ouest. 537-4000 code 6141

2 MOIS GRATUITS
4½ Côte Rosemont et 5½ rue Tanguay, Trois-Rivières-Ouest, 4½ rue Cooke, Cap, libres 1er novembre. 372-1884

2 MOIS GRATUITS
Trois-Rivières, 4½ récent, bain tourbillon 435$. 693-8755

3½, 1 mois gratuit, 385$ meublé, 360$ semi, chauffé, éclairé, demi sous-sol, bail 6 mois et plus, Trois-Rivières-Ouest. 370-7600

3½, 3370 LOUIS-PASTEUR
Près cégep et hôpital Sainte-Marie, buanderie, intercom, stationnement. 373-8699, 378-6590.

3½, 4½, 5½, Les Rivières-Uqtr, meublés ou non, chauffés, éclairés, près des services. 370-5681

3½, 4½, 5½, meublés, chauffés, éclairés ou non, laveuse ou non. 377-2006

3½ ,5½, Chanoine Moreau, près Les Rivières et Uqtr, chauffé, éclairé, meublé ou non, piscine. 373-0851, 691-6691

3½, face au fleuve, grand, propre, paisible, sécuritaire, commodités. 691-2364

3½, meublé, chauffé, conciergerie, Trois-Rivières-Ouest. 694-7705

3½, meublé, chauffé, éclairé, propre, près commodités, stationnement, bon prix, références, 379-3264

3½, près Uqtr et les Rivières, entrées laveuse, sécheuse, octobre. 372-0741

3½, semi-meublé, 240$/mois et plus, 1283 Laviolette. 694-0784.

3½ - 4½: 374-7817
690 - 700 L'ESPLANADE
rénovés, meublés ou non, piscine, conciergerie. 375-9086, 694-9531

300$ 4½,libre immédiatement, 3e étage, rue Gauthier, 3-Rivières. 373-9442

3½ 3675 Sainte-Marguerite, rénové, ensoleillé, chauffé, éclairé, eau chaude, laveuse, sécheuse, système de sécurité, stationnement, 350$. Jour: 376-7711, soir: 691-0953

3½ chauffé, éclairé, semi-meublé, 350$/mois, rue Louis Pinard. 693-9424, 378-7639, 378-8343

3½ Côte Rosemont, près uqtr, buanderie, meublé. 379-0432, 377-4105

3½ EN CONSTRUCTION PRÊT 1ER NOVEMBRE 1996
Immense, bois franc, céramique, douche séparée, 2 stationnements. 694-5362

3½ meublé, près uqtr, rue Sylvain, chauffé, éclairé, stationnement. 371-9771

3½ près Les Rivières, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, 379-3359

3½ PRÈS UQTR
Ensoleillé, frais peint, sécheuse fournie. 378-1936

3½ PRÈS UQTR
Meublé, buanderie, stationnement. 374-2263, 378-2176, 372-9586

3½ Saint-Sacrement, semi-meublé, 305$/mois, non chauffé. 374-7980

3½ Sainte-Marthe, près du Cap, chauffé, éclairé, semi-meublé, laveuse, sécheuse, références exigées, 275$, libre. 370-8216, 373-7110

3½ semi-meublé, tranquille, 12e rue, près Les Rivières. 373-7125

4½, 1 mois gratuit, Cap, 340$. Spacieux, clair, rue Cooke, 370-7600

4½, 1 mois gratuit, insonorisés, Cap. 378-7463, 373-9449

4½, 320$, non chauffé, non éclairé, boul des Chenaux. 378-3165, 376-0866

4½, 428$. stores fournis, chauffé, éclairé, frais peint, stationnement, dos Galeries du Cap, 373-9809

4½, frais peint, planchers bois franc, 295$ par mois. 370-5422, 372-4707

4½, grand, près les Rivières, frais peint, semi-meublé ou non, libre. 694-1527

4½ - 2 MOIS GRATUITS
moderne, grandes pièces, espaces à angles, rangements, bain podium, secteur Ki-8-EB. 377-0870, 376-0119

4½ - 385$
Cap, très grand, 276 Saint-Maurice, libre, moderne, concierge, 378-8773

123 Logements à louer

4½ - UQTR
1er novembre, chauffé, éclairé, très propre. 373-2114, 691-6691

400 Saint-Maurice, Cap, 4½, frais peint. 691-0138, 378-5699.

4½ 1058 Sainte-Angèle, bain tourbillon, rénové, 335$. 691-4459, 693-0602

4½ 1er étage, rue Saint-François Xavier, aussi rue Sainte-Angèle. 371-7828

4½ 3675 Sainte-Marguerite, rénové, ensoleillé, eau chaude fournie, système de sécurité, stationnement, 420$. Jour: 376-7711, soir: 691-0953

4½ meublé ou non, balcon, arrêt autobus, près Les Rivières et uqtr. 371-2433, 228-3603

4½ près polyclinique, 1 mois gratuit. 376-6312, 374-8417, soir: 372-9639

4½ rénové, Trois-Rivières, près église Saint-Philippe, pas de stationnement, 320$ par mois. 376-0865

4½ rue Notre-Dame, centre-ville, stationnement, rénové, 270$. 375-5621

4½ RUE VACHON
Cap, grandes pièces, remise. 372-9534, 378-6590

4½ très grand, 2 balcons, foyer, 500$, non chauffé, non éclairé, rue Fabre, Trois-Rivières-Ouest. 693-1384, laissez message

4½ VICTORIA
Secteur tranquille, bois franc, stationnement. 378-6590.

5½, à louer, grand, 5340 rue Léo-Pidgeon, 379-1534, 379-2625

5½, près hôpital Saint-Joseph. 373-3087

5½, Trois-Rivières, près Super C, rez-de-chaussée, rénové, 380$. 377-3640

5½ 1er étage, près Les Rivières, 360$ non chauffé, non éclairé, 2 stationnements, bail au mois si désiré. 374-8852 ou 378-8812

5½ CAP-DE-LA-MADELEINE
Refait à neuf, ensoleillé, près tous les services, bon prix. 691-0801, 691-6691

5½ haut, stationnement, près Cégep rue Cinq-Mars, 379-3821

5½ rue Matteau, beau site, remise extérieure, libre, 417$. 376-6019, 371-1879

5½ rue Ramesay, chauffé, 305$. rénové, clair, stationnement, remise, rangement, sous-sol d'un duplex. Soir: 378-6079

5½ rue Sainte-Marguerite, près Uqtr, 400$/mois. 372-6359

830 rue Guilbert, Cap, grand 5½ chauffé, clôturé, 450$/mois. 379-1853

À louer: 3½ rue Lavérendrye, chauffé, éclairé, frais peint, 305$/mois. 373-7863

AMBIANCE COMMUNAUTAIRE
Trois-Rivières-Ouest, il faut le voir. Moderne et propre, beau, tranquille sécuritaire. 375-6847

ARRIÈRE MAXI
Grands 3½ et 5½. 372-5533

À SHAWINIGAN
2½, propre, sur boul. Royal, 537-6793

BEAU logement 5½, libre 1er novembre, Cap, près de Canadian Tire, rue Saint-alphonse, 315$/mois. 372-1639

BEAUX 3½, 5½, 1er ou 2e étage, neufs, près Super C, stationnement, meublés ou non, 250$ à 425$, stores et micro-ondes fournis. 294-1836, 379-4360

CAP, 4½, 1 MOIS GRATUIT
Grande verdure, stationnement, 2 rangements, 199 Vachon, 371-9628

CAP, grand 5½, chauffé, idéal pour famille, grande cour avec terrain de jeux et patinoire, grand patio extérieur, 450$. 693-9365

CAP, près Galeries, 4½, chauffés, éclairés, 1 mois gratuit. 691-2541

CAP - 3½ PRÈS WAL-MART 15 JOURS GRATUITS
Frais peint, meublé ou semi, chauffé, éclairé, buanderie, 330$ à 365$.
693--1161 - 378-4909

CAP 2½, 3½, très propre, meublés ou non, repeint. 691-1656 heure des repas

1 MOIS GRATUIT
GRANDS 3½ - 4½
RÉNOVÉS
TRÈS BON PRIX
5½: PRIX SPÉCIAL
Rue Chapleau, Cap
VOISIN DES GALERIES DU CAP **373-4587**
ARRIÈRE CLUB PRICE **378-9556**
Si pas de réponse 379-0432
716424

123 Logements à louer

CAP 3½, chauffé, non éclairé, libre 1er octobre. 374-2245

CAP 3½, meublé ou non, non chauffé, non éclairé. 371-7828.

CAP 3½, près autoroute, 1er étage, meublé ou non, novembre. 379-3416

CAP 4½, 2 MOIS GRATUITS
Près tous les services, eau chaude, propre. 373-5126

CAP 4½, intercom, frais peint, tapis et prélart neufs. 370$. 691-2010

CAP 4½ non éclairé, non chauffé, stationnement, tranquille, 325$. 371-9824

CAP 5½, arrière Galeries, grand, moderne, planchers béton, 2 stationnements. 373-5777, 693-6451

CAP 5½, rue Fusey, très propre, 365$/mois. 373-3879 ou 379-9133

CAP 5½ 1 MOIS GRATUIT
Chauffé, éclairé, 595 Forget, 510$; 4½, 150 Saint-Valère, 350$. 371-9628

CAP: 3½ chauffé, semi-meublé, stationnement: 374-3107

CAP Barkoff, grand 4½, chauffé, éclairé. 691-4161, 373-4831

CAP Gélinas 5½, chauffé, Gatineau, 4½, 1 mois gratuit. 376-8251

CAP grand 4½, bien éclairé, près des services, frais peint, 335$/mois. 377-4485

CAP près Galeries, beaux grands 3½, 4½, 285$, 410$, eau chaude, stationnement, porte patio, 1 mois gratuit. Faut voir, 693-7922, 819-538-1214

CAP refait à neuf, 4½, 5½, chauffés. 371-8996, 372-2260

CAP RUE CHAPLEAU
4½, 1er plancher, stationnement, concierge, intercom, près autoroute, arrière centre d'achats, autobus, parc, 693-3361, 378-3667, 373-1551

CAP Sainte-Bernadette, libre 1er novembre, super propre et grand 5½, très très tranquille, 3e, à voir absolument, 420$/mois chauffé, 819-370-1640

CENTRE-VILLE, 4½, immeuble récent, stationnement, près du Palais de Justice. 378-3491

CENTRE-VILLE Grand 3½, très propre, meublé ou non. 693-7910, 691-6691

CONSTRUCTION NEUVE
grand 4½, style condo, luxueux, 371-9514

CÔTE RICHELIEU grands 4½, 2 stationnements, non chauffés, non éclairés, 325$. 691-5650, 371-4015

DOMAINE DES RÉCOLLETS 4½
Luxueux, planchers béton, intercom, portes miroir, armoires mélamine, conciergerie, près université et services, libres immédiatement, 373-3049

GRAND 3½, rénové, non chauffé, dans Trois-Rivières, 275$ mois. 378-8351

GRAND 4½, rénové, planchers bois franc, près tous les services, Trois-Rivières. 377-6084

GRAND 4½, Trois-Rivières-Ouest, non meublé, chauffage et eau chaude fournie, 390$. 2 mois gratuits. Après 18h: 377-0328

GRAND 5½, 1040 De Mezy, Cap. 373-3937

GRAND 5½, triplex, près Maxi, Trois-Rivières-Ouest. Doris, 374-4604

GRAND 5½ au Cap, très propre, système d'intercom, 325-2941, 325-2243

GRANDS 3½, meublés ou semi meublés. Place P.E. Trudeau, Cap, 377-1730

GRANDS 4½
Trois-Rivières-Ouest, libres. 691-0258.

L'AMI-MAR
Près Les Rivières, 4½ semi-meubl ou non, chauffé, éclairé. 379-6086

NICOLET 5½, propre, 310$/mois, 293-8771

POUR personnes tranquilles, grand 4½. Trois-Rivières, 375-4399, 378-8248

PRÈS Cégep, 3½ non meublés, semi-meublés ou meublés, très propres, très grands, buanderie, conciergerie, stationnement, déneigement, libre. 371-3400

123 Logements à louer

PRÈS UQTR, 1½ tout compris, 3½, 4½, 5½, chauffés, éclairés. 693-0377.

PRÈS UQTR: 3½
Grands, meublés ou semi-meublés, tranquille: 374-7642, 375-4148

PRÈS UQTR ET LES RIVIÈRES
4½-5½, chauffés, éclairés, 373-5617, pagette: 372-8406.

SAINT-BONIFACE 4½ rénové, 2 stationnements, remise, foyer, 1 mois gratuit, 325$. 535-6862

SAINT-LOUIS-DE-FRANCE grand 3½, sous-sol, chauffé, éclairé. 373-1776

SAINTE-MARTHE-DU-CAP
20 des Géraniums, secteur paisible, 3½ et grand 4½, service de conciergerie, stationnement et déneigement. 691-0183

SUPER C, 3½-5½, laveuse-sécheuse, chauffage électrique. 375-3294

TROIS-RIVIÈRES-OUEST
4½, spacieux, frais peint, négociable, faveur, chauffé, eau chaude, services, 435$, 1-800-810-4922

TROIS-RIVIÈRES-OUEST
Libre, 3½, près Carrefour, 1er, frais repeint. 374-3001

TROIS-RIVIÈRES-OUEST
de Coubertin, spacieux 4½. 379-4534, 693-8378

TROIS-RIVIÈRES-OUEST,
5½ dans bungalow, chauffé, éclairé, moderne, pas de marche, 650$ mois. Après 18h: 691-4459

TROIS-RIVIÈRES-OUEST
3½, 4½, 5½, 1989. André: 371-1577, 293-4525

TROIS-RIVIÈRES-OUEST,
beau 4½ dans triplex, 375$, libre. 694-6616

TROIS-RIVIÈRES grand 3½ chauffé, éclairé, neuf, terrasse, concierge, Sainte-Cécile, 325$. 694-4319

TROIS-RIVIÈRES grand 4½, rue Sainte-Marguerite, 455$/mois. 693-1658

URGENT: départ à l'extérieur, grand 4½ (cession de bail),quartier tranquille, au 2040 Victoria #6. 373-4561 Gilles, 378-0260 Sébastien, 693-1137 Isabel

GRAND-MÈRE grand 4½, très propre, très ensoleillé, porte patio à l'arrière, cuisine et cuisinette. 819-268-2082

SHAWINIGAN 5½, chauffé, eau chaude, 359$/mois, décembre. 537-7783

SHAWINIGAN rue Lambert, 4½, 5½, 1er et 2e étage, chauffage électrique, stationnement. 539-5929

SHAWINIGAN rue Mercier, 2½, 5½, chauffés, 1er et 3e étage. 537-0250

125 Appartements à louer

1½, 2½, 3½, meublés, chauffés, éclairés, Trois-Rivières. 375-8398, 377-5512

1½, Cap, Mgr Comtois, meublé, chauffé, éclairé, climatisé. 373-9752

199$ et +, 1½-2½-3½, près centre-ville, Uqtr, libres, tout compris. 376-3372

1 pièce, 3½-4½, chauffés, meublés, stationnement: 797 Bonaventure 379-4605

2½ grand, Sainte-Marguerite, chauffé, éclairé, semi-meublé, stores inclus, 300$. 375-4861 Claude

3½, 3280 Louis Pasteur, près de tous les services. 370-1931

3½, près Cégep, 255$, libre, entrée privée, meublé ou semi-meublé, résidentiel, fait un bon chez soi tranquille, buanderie, stationnement, 374-4253

3½ meublé, chauffé, éclairé, 991 Saint-Paul, Trois-Rivières, 377-1730

3½ semi-meublé ou meublé, chauffé, éclairé, stationnement, près uqtr, libre, 320$/mois, câble inclus. 374-7489

3½ Trois-Rivières, Saint-Paul, semi-meublé, chauffé, éclairé, 325$.

239 Antiquités

2 bureaux antiques, 180$ chacun. 2 fauteuils. Petites tables et lampes. Chaise grand-père. 538-9172

241 Animaux

2 chiots pékinois, mâles, nés le 26 juillet, vaccinés, vermifugés, 200$; femelle croisée bichon maltais, née le 14 juillet, vaccinée et vermifugée, 75$. 297-2797

BEAGLE femelle, 3 mois, vaccinée, vermifugée. 125$. 228-2877

BOXER femelle, bringée, 7 mois, 200$. 376-7339

CENTRE Canin: Achète, prend, vend. Pension pour chien et chat. 538-4042

CHATONS persan, enregistrés, vaccinés, garantie complète. 378-7439

CHIOTS croisés: shih tzu 75$; barbette 50$; épagneul 40$; labrador 40$. Purs races: schnauzer nain et épagneul 150$ colley 100$. Adulte: golden retreiver 1 an, 100$. 538-4042

CHIOTS labrador, chocolat, enregistrés, vaccinés. 819-283-2929

DOBERMAN 3½ mois, pure race, vermifugé, vaccins, bon prix. 293-2610

PENSION pour chevaux, cours, randonnée, espaces d'entraînement. 377-4425

PETITE chatte espagnole à donner, 2 ans, dégriffée, vaccinée, cause: allergies. 373-5764

245 Informatique

199$ et plus, ordinateurs et portatifs... 372-1170
3120, BD DES FORGES
PC RÉCUPÉRATION INC

386 DX, écran couleur, lecteur de disquette, clavier et souris, idéal pour traitement de texte ou comptabilité. 373-2652

ORDINATEUR I.B.M. avec imprimante, table et chaise. 1100$. 371-1826

PENTIUM 120, Multi Media, écran 15 po, avec garantie 1 ans. 370-8671

248 Musique Instruments

VENDS piano électrique Technics, 88 notes, touches-piano. 691-9791

255 Santé esthétique

POUR une détente maximale et des soins en or. 693-6042

258 Planchers bois francs

PLANCHERS bois franc, naturel ou pré-verni, frêne, chêne, merisier, érable, escaliers complètes et rampes, 819-379-2455

260 Fourrure

MANTEAU renard avec capuchon, haute qualité, état neuf, grandeur 12 ans, long, 375-6220

261 Articles de bébés

ARTICLES de bébé, bassinette comme neuve, balançoire, autres, 373-2892

266 Vêtements

2 manteaux pour homme, 1 en duvet avec capuchon et 1 manteau de sortie. 375-5781

271 Entreposage Déménagement

GARAGE chauffé, pour remisage autos, 275$ pour hiver, Cap. 376-9081

276 Fruits et légumes

POMMES de terre pour la conserve Canada no. 1, ne noircit pas à la cuisson, disponible à partir du 25 septembre, possibilité de livraison. Blanche: 4.50$, rouge: 5.50$. 379-4218, 375-7270, 379-5819

281 Paysagistes

375-4575
ARBRES SERVICE ENR
Abattage, émondage, taille de haie et arbuste, fait par le proprio. Pierre Beaulac.

**40$** sable, 75$ terre brune, 90$ terre noire. (Le 10 roues). 379-7480

ABATTAGE, taillage, enlevons les souches. Assurance complète. Meilleurs prix en Mauricie. 374-9427

RAYMOND GAGNON
Taillage, abattage, haies et arbustes. 377-2056

TERRE à gazon, 80$ le 10 roues. 375-7679

281 Paysagistes

TERRE brune, 70$/le 10 roues; terre noire, 90$/le 10 roues. 379-9556

285 Bois de chauffage

À vendre: bois de chauffage, érable, hêtre, merisier, fendu ou rond. 377-0993.

BOIS d'allumage en baguette ou en bloc (bois franc), livraison gratuite, sac de 3$; aussi 45$ la corde. 377-4323

BOIS de chauffage vert, fendu ou rond, livré ou pris sur les lieux. 537-0252

BOIS vert: érable, merisier, hêtre. Demandez Daniel: 819-539-4742

ÉRABLE, hêtre, merisier, fendu ou rond. 418-328-8105

À vendre: bois de chauffage en longueur 16 pi. Aussi en 16 po. 819-538-2567

286 Couvertures

TOITURES
Bardeaux, asphalte et gravier, réparation, estimation. Pierre: 819-268-6131

TOITURES Estimation gratuite, réparation dans toutes les régions. 378-1594.

287 Entrepreneurs Constructeurs

373-9442 construction neuve, rénovation, portes, châssis, couverture, etc.

292 Peinture

À bas prix. Garanti. Spécialiste rapide. Charles Lemaire: 372-5352.

JOINTS et peinture, à bas prix, particulier. N. Bourgeois, 222-5590

293 Lavage-entretien de maison

377-5000 Nettoyage tapis, divans. Service rapide. Travail garanti.

NETTOYAGE tapis-divan, technicien. Meilleurs prix, meilleur service. 377-5050

SPÉCIAL D'AUTOMNE
Nettoyage tapis et divans. Prix très compétitif. Travail propre, garanti. 372-0119

294 Services divers

DÉCAPAGE de meubles, armoires cuisine, peinture portes d'acier. 233-4354.

DÉMÉNAGEMENT "COUP DE POUCE"
Transport individuel de marchandises: boîtes, meubles, électroménagers, etc... Prix imbattable. Achetons meubles usagés.
371-9867

FISSURES, infiltrations sur solage. Ouvrage garanti à vie. Plastrage de solages, réparations, toutes régions. 693-2599, 371-8007

RÉNOVATION Camille Noël. Achat, vente, installation, portes, fenêtres, armoires, ébénisterie, peinture, etc. 377-0902

RÉNOVATIONS G.L
Toit, revêtement extérieur, porte et châssis, patio, remise. Guy: 370-4883

RÉPARATION de mur de brique. Réparation de cheminée. Eddy Simoneau: 819-537-5414

295 Collectionneurs

MONNAIE et cartes
Achat, vente, évaluation. Tout pour le collectionneur
Achetons l'or.
7h à 23h. 378-5847

298 Divers

**29$** bureau, laveuse, sécheuse; 30$ vêtements hiver enfant, vaisselle, romans, radio, disques, éléments cuisinière. 376-5264

2 vélos; téléviseur portatif; escalateur; ensemble d'haltères; desserte. 371-3401

ABRIS d'auto, neuves, 11X20 haussés, traités UV, blancs, 11 attaches par chevron, 6 ancrages, prix régulier 500$, prix liquidation: 399.99$. Location disponible toutes grandeurs. Trois-Rivières-Ouest. 819-377-5507

ABRIS d'auto usagés, LOB enr, 263 Saint-Laurent, Cap, 378-5978

ACHÈTERAIS outils, bibelots, antiquité, etc. 375-8415

ACHÈTERAIS support à bagages genre Thule ou autre. 222-9753

BALAYEUR d'ondes, 100 canaux, capte téléphones cellulaires et sans fil. 379-4257, 370-4644

DRAIN de 4 po à 0.28$ le pi, également ponceau, à bon prix. 377-1226

298 Divers

ELECTROLUX 189$; aspirateur central Singer, 285$. 373-3001

FOUR micro ondes Kenmore, très propre, 75$; armoires de cuisine, en orme; petite remorque 34½ X 50½ avec support à canot. 539-3532

HABIT de cuir pour moto sport (Kawasaki) taille 38, 400$. Poêle, réfrigérateur, laveuse-sécheuse (amande) 600$, le tout en très bon état. 418-365-4290

LIT de bronzage, Sun Guest (tubes neufs) 1700$. 538-7445, 538-1911

MATELAS d'eau queen, 8 fibres, avec chauffe-eau, payé: 780$, laisserais 350$. Aussi robe pour occasion spéciale en dentelle avec devant paillette, blanc cassé, grandeur 5, payée 300$, laisserais 125$. Après 16h: 533-4290

POÊLE à granule, Quadrafire, un hiver, valeur 3500$ prix: 2600$. 373-5814

POÊLE COMBUSTION LENTE
cheminée 2100 degrés, gaine, poêle à granule d'anthracite, remorques toutes sortes, qualité, prix imbattable. 514-246-2851

POÊLE en fonte combustion lente, soufflerie, 350$. Armoires de cuisine en orme, très propre. 536-4343

READY RACK avec tablettes. 377-0344

SAND BLAST à pression, 250$; presse hydraulique, 200$. 376-8589, 376-2886

SCIES À CHAINE
Husqvarna, modèle 40, 50 et 257, Jonsered 630 et 670, aussi d'autres modèles. 691-6285

SOUDEUSE Lincoln, AC-225-S, 230 volts, tout équipée, 250$. 538-0637

300 SERVICES PERSONNELS

301 Compagnes Compagnons

FEMME 52 ans, je suis franche, sincère, honnête et très amoureuse, je recherche homme de 52 à 57 ans, ayant les mêmes affinités dans un but stable et durable, qui aime les restos, les promenades et les petits voyages, le billard et la vie quoi! Si tu te reconnais, écris-moi. Bernadette Provencher, 81 Massicotte #1, Cap-Madeleine, G8T 5K9

HOMME cherche dame pour faire la lessive 2 fois par mois. 691-4971

310 Astrologie Cartomancie

694-9531 Cartomancienne, voyante. Francine.

M.SOLEIL grand clairvoyant medium, reconnu radio-tv, sera au centre d'achats Les Rivières, du 7 au 13 octobre. Entrevue à C.H.L.N, mercredi, 9h30 avec Claude Bolduc. 418-650-5407, pagette: 418-691-0926

314 Médecines douces

FATIGUÉ Stressé, manque d'énergie, problèmes divers. Daniel Arcand, maître Reiki. 819-533-5646

MASSAGE CALIFORNIEN
P.N.L. Relation d'aide.
Monique: 373-6181

MASSAGE suédois, fatigue, stress, douleurs musculaires. Assurances acceptés. Yvonne. 379-0858

PENSE à toi, par un bon massage suédois, 377-0441

315 Massothérapie

BESOIN d'un temps d'arrêt. Massage de relaxation. Christiane. 691-2211

CENTRE CINDY
Massage de détente et de relaxation sur rendez-vous seulement. 379-5694

MASSAGE de détente ou thérapeutique, fait par des professionnels. Sophie et Michel: 373-1606

SALON Lady, super massage de relaxation et de détente. Sur rendez-vous seulement. 536-3905

SALON Milady professionnel, détente, relaxation. 233-3340, 10h à 17h

SALON Vivaldi. Massage thérapeutique et de relaxation, centre-ville. 691-0648

320 Cours Enseignement

COURS privés, français, mathématiques, etc. Motivation scolaire. Méthodes de travail. Service professionnel. Groupe Conseil en formation et en éducation. 379-6240

320 Cours Enseignement

DOCTEUR en mathématiques, donne cours mathématiques, secondaire, collégial, adultes, aide aux devoirs, soutien et rattrapage. 370-1064

321 Garderies

CAP, garderais enfants chez moi, expérience, bonnes références. 373-8965

GARDERIE familiale pour touts petits, transport inclus aller-retour, possibilité soir et fin de semaine. 691-3146

GARDIENNE demandée à Saint-Élie pour 3 garçons, 1, 4 et 9 ans du lundi au vendredi, de 7h 30 à 16h 30. 819-221-4185, 819-221-4299

MAMAN garderait chez-elle, au Cap, bébé naissance à 3 ans. 693-5281

337 Villégiature

FORT LAUDERDALE A louer ou vendre, maison-mobile équipée. 222-9753

HOLLYWOOD, FLORIDE
Chambres à louer dans une belle maison à 5 minutes à pied de la mer, 500$/semaine US pour 1 couple, 800$/semaine US pour 2 couples. 819-536-9898, 536-9848. Après 25 octobre 1996: 1-954-923-1501

MIAMI Nord, roulotte 35 pi, tout équipée, libre du 1er novembre au 10 janvier. 694-0573

STONEHAM
Condos de ski, tout équipés, à vendre ou louer, 2, 3 chambres, foyer, pied des pentes, location semaine, mois, saison, applicable à l'achat. 418-848-5555

350 Voyages

CASINO et/ou Imax, Musée des Beaux-Arts, 9 octobre: 379-2252

LE 12 octobre, le Noël du Père Gédeon, Sainte-Marie de Beauce. Départ de Trois-Rivières, à 8h. Quelques places. Les 26 et 27 novembre, Noël d'automne, Manoir du Lac Etchemin. F.Bédard: 379-1000, Saint-Tite, Saint-Adelphe 418-322-5729

PARIS-FOLIES Grand Théâtre de Québec, dimanche 3 novembre, 2 repas, célébration à Sainte-Anne-de-Beaupré. Arrêt Trois-Rivières, 119$ tout inclus. 537-1637

400 OFFRES D'EMPLOIS

Les postes annoncés dans le secteur offres d'emplois, sont assujettis à la loi #50. Ces postes s'adressent donc également aux hommes et aux femmes.

401 Curriculum vitae

371-5611 - L'EXPERTE EN CURRICULUM VITAE
8 années d'expérience

DÉPANNAGE-SECRÉTARIAT
Curriculum vitae, travaux d'étudiants, etc. 379-5490

413 Emplois divers

413 Emplois divers

413 Emplois divers

402 Personnel de restauration

CHEF-CUISINIER (ère), salaire 475$/semaine, boni semi annuel, 1500$; aussi besoin d'assistant-chef, 375$/semaine, bonus semi annuel. Faire parvenir curriculum vitae au C.P. 892, Drummondville, J2B 6X1

CUISINIER demandé avec expérience. Se présenter au Restaurant Bouzouki, 1600, 6e Rue, Trois-Rivières, demandez Pierre.

LIVREUR demandé, expérience. Se présenter au: 491, 7e rue, Grand-Mère

405 Personnel de métiers

ACCÈS RESSOURCES LTÉE
SERVICE DE PLACEMENT DE PERSONNEL
CAISSIER(ÈRE)S
CONSEILLER(ÈRE)S
EXIGENCES:
- Expérience obligatoire (caisse populaires, banques)
- Secondaire V (DEC un atout)
- Automobile un atout.

AVANTAGES:
- Salaire au-delà de la concurrence.
- Horaire variable

Pour une entrevue:
Vous présentez mercredi le 9 octobre 1996, entre 14 et 17h à:
HÔTEL LE BARON
3600 BOUL ROYAL
TROIS-RIVIÈRES-OUEST
Curriculum vitae requis

COUTURIÈRES à domicile demandées, avec simple et overlock. Ouvrage à l'année, dans le pantalon et chandail d'enfants. Livraison à domicile. 514-755-1421

COUTURIÈRES à domicile demandées sur simple et overlock, travail à l'année. 228-9759

NOUS recherchons des opérateurs de presse et des machinistes pour notre usine de Shawinigan. Expérience en mécanique ajustage, serait un atout. Seulement les curriculum vitae reçus par la poste seront considérés. Faites parvenir votre curriculum vitae à Cresswell, 1463, rue Cloutier, Shawinigan, Québec, G9N 8G7 à l'attention de: M. André Déziel

407 Emplois à l'étranger

ALBERTA, Yukon, C.B., centres de skis, hôtels, croisières, mécanique, construction, etc. Travail à l'année. 1200 employeurs listés. Pour informations poster enveloppe pré-affranchie à: Quewest, dossier 33, C.P. 54066, Québec, Qc, G1N 4T1

412 On demande

RECHERCHE personne seule 40 ans et plus pour habiter et travailler dans maison d'accueil pour personnes âgées,
345 Notre-Dame, Cap

413 Emplois divers

BESOINT 7 représentant(e)s sur route, clientèle établie, salaire au-dessus de la moyenne, possibilité d'avancement, voiture nécessaire. Entre 10h et 16h, 691-1622

413 Emplois divers

DÉBOSSELEUR d'expérience, à Chibaugamau. Minimum 5 ans. Temps plein. Bon salaire.
Jour: 418-748-3777.
Soir: 418-748-4231 Carol

DEMANDONS 10 personnes avec auto, pour service à la clientèle, travail facile, salaire à discuter. Se présenter au: 4891 boul des Forges, entre 14h et 15h30

LES Reines du Mississippi, danseuses demandées, avec ou sans expérience, salaire de base, logées, transport disponible. 514-756-6717 Claude

TÉLÉPHONISTES demandées, 20 heures/semaines. Pour informations: 379-2881

TÉLÉPHONISTES demandées, travail jour et soir, ambiance agréable, salaire de base garanti + commission. Trois-Rivières, Cap et environs: 379-0938. Shawinigan, Grand-Mère: 536-0331

415 Représentant(e)s

REPRÉSENTANT(E)
pour kiosque au Centre d'achats Les Rivières. Claude: 819-375-1906

REPRÉSENTANT(E)S demandé(e)s, avec ou sans expérience, formation complète, revenu: 30 000$ et plus. Contactez M. André Pichette, 376-8048

418 Aides domestiques

PERSONNE fiable ferait entretien ménager pour personnes âgées, secteur Saint-Gabriel, Cap (ou environ). 374-3284

500 PROPOSITIONS D'AFFAIRES

503 Impôts - tenue de livre

OFFRE service de tenue de livre. Claire: 819-228-8502

504 Occasions d'affaires

400-900 + SEMAINE
Postes disponibles pour la région, 25 ans et plus. Aucune expérience, temps plein ou partiel. Investissement. 1-800-561-1518.

PERMIS de transport de la CTQ pour autobus, grand territoire, rentabilité assurée, acheteur sérieux seulement. 819-691-4366

TROIS-RIVIÈRES ET RÉGION
À vendre: route exclusive de produits alimentaires. Possibilité 1000$ et plus de revenus par semaine. Prix: 93 125$. Financement P.P.E. 1-800-416-9451

TU veux un plus dans la vie, tu as 50$ à investir, c'est dans le domaine de la récupération de papier. 819-263-0266

VOUS rêvez d'être en affaire, nous avons le financement disponible. Contactez M. André Pichette, 376-8048

515 Prêts

ARGENT à prêter en 1re et 2e hypothèque, balance de vente, 819-694-4245

515 Prêts

PRÊT - HYPOTHÈQUE
Vous avez des projets? Consolidation de dettes en 1re, 2e hypothèque; Prêt personnel; Services financiers. 371-3977, 533-5761, 1-800-321-5761

600 TRANSPORT VÉHICULES AUTOMOBILES ET MACHINERIES LOURDES

623 Autos - Camions demandés

371-1042 Achetons autos, camions. Payons comptant. R.S. Auger. 371-1042

ACHÈTERAIS autos ou camions en bonne condition ou pour les pièces, payons bon prix. Bourassa Auto 94 379-5629.

ACHETONS autos pour ferraille. Vendons pneus neufs et usagés.376-3763.

APPELEZ-NOUS ? ? ? ? ?
371-3781 - 693-8044
Achetons voitures et camions de 1985 à 1994. Payons meilleur prix.
Charest Laurion Autos

J.R. Autos enr. Recherche autos ou camions, récents ou moins, $$ comptant. 373-9401.

625 Autos à vendre

1550$ pas de rouille, Topaz, 4 portes, plusieurs pièces neuves dont le moteur. 370-4853

1990 Chevrolet Cavalier familiale, V6, automatique. 379-8383

1993 Toyota Camry LE, à discuter, 87 500 km. Après 17h 30: 418-289-3249

371-1042
R.S. AUGER AUTOS
2910, DE L'INDUSTRIE
TROIS-RIVIÈRES-OUEST
Tous nos véhicules sont inspectés. Service de mécanique après vente
1994 Caravan air, 14 950$
1994 Civic, A-1, 10 850$
1992 Maxima, A-1, 14 450$
1992 Accord EXR, 14 450$
1992 Civic DX verte, 9250$
1992 Sentra, air, 9450$
1992 Saturn SL-2, 8950$
1991 Van MPV, 10 950$
1991 Accord LX, 8950$
1991 Regal LTD, air, 8550$
1991 Civic Si, verte, 7250$
1991 626 LX, air, 7950$
1990 Accord EXR, 10 450$
1990 Accord LX, 8350$
1990 Jetta GL bleue, 6750$
1990 Corsica LT, (6), 5250$
1990 Cavalier, air, 4950$
1989 Mazda 323, 3850$
1988 Tempest grise, 3450$
1988 S-10 + boîte, 3950$
Plus de 40 véhicules

ACURA RS 1990, 100 000 km, un propriétaire, très propre, très bonne condition, 8200$. 378-8914

BMW 320i, 1993, 5 vitesses, 6 cylindres, impeccable, noire intérieur noir. Trois-Rivières BMW: 376-6668

BMW 325i, 1994, automatique, 4 portes, équipements complets. Trois-Rivières BMW: 376-6668

BUICK Regal GS, 1990, blanche, tout équipée. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

BUICK Régal Limited, 1988, climatiseur, V-6, très bonne condition mécanique. Trois-Rivières BMW: 376-6668

CAMARO 1987, toit en T, automatique, 1950$ négociable, 379-5971

CAMARO Berlinetta 1983, automatique, 975$ négociable. 379-5971

CAVALIER 1996, 4 portes, blanche, air, 29 000km. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

CHEVROLET Cavalier 1986, 122 000km, très propre, 2000$. 694-7162

CHEVROLET Cavalier Z-24, 1989, 135 000 km, 5500$ discutable. Demandez Dany, 228-3370

CHEVROLET Cavalier Z-24, 1988, automatique, radio am fm cassette, tableau de bord digital, vitres électriques, 169 000km, en bonne condition, 4300$. 693-7404

CHEVROLET Sprint 1987, gris, 3 portes, manuelle, 5 vitesses, brassière, très propre, 1500$ négociable. 377-1412

CHRYSLER NewYorker, Landau, 1989, 6 cylindres, tout équipée, 3500$. 376-7392.

CORSICA LT 1991, V6, air, bourgogne, très propre. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

ESCORT familiale 1995, seulement 26 000km, air, vitres, serrures et miroirs électriques, radio am fm cassette. 373-2652

FIREBIRD Formula 1987, V-8, automatique, air, mags 16 po, très propre. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

FIREFLY convertible, 1991, 5 vitesses, blanche avec bande décorative, spécial fin de saison. Trois-Rivières BMW: 376-6668

FORD Crown Victoria 1994, tout équipée, 57 000km, 16 900$ et Crown Victoria LX, 1992, 12 900$. Auto Action inc. 514-568-3382

FORD Taurus 1989, 86 000 km, très prorpe, équipée, faut voir, 4300$ négociable. 374-7063 après 17h

FORD Tempo 1989, automatique, 4 portes, air, très propre. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

FORD Thunderbird LX 1993, 63 000 km, blanche, garantie. Trois-Rivières BMW: 376-6668

GRAND PRIX LE, 1990, automatique, 134 000km, équipée, air, très propre, A-1, 6 cylindres, 6300$. 376-0294

HONDA Accord EXR 1991, 4 portes, automatique, cuir, garantie 1 an. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

HONDA Civic, 1992, LX, 4 portes, manuelle, balance de garantie. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

HONDA Civic DX, coupé, 1995, noire, aileron, 43 000km, spécial 13 900$. Auto Action inc. 514-568-3382

HYUNDAI Elantra GLS, 1992, 64 000km, tout équipée, plus alarme, 379-5114

ISUZU Impulse, 1990, bleu, 6500$. 691-4040, 696-0556

625 Autos à vendre

HYUNDAI Scoupe LS 1991, manuelle, rouge, air, 88 000km. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

JETTA 1984, 650$. Entre 13h et 17h ou laissez le message: 378-2314

LINCOLN Town car, 1986, 4 portes, 8 cylindres, automatique, air, 165 000 km. Ford Econoline allongé, 1985, 8 cylindres, automatique. Demandez Richard ou Pierre de 9h à 16h. 819-539-6923

LOUISEVILLE AUTOMOBILES
PONTIAC - BUICK
1996 Sunfire, 2 portes, manuelle, 11 000km
1996 Grand Am,. équipée A à Z, 3 inventaire
1996 Metro, 2 portes, manuelle, 2421km
1995 Cavalier, 4 portes ou 2 portes, 4 inventaire
1994 Cavalier, 23 000km, automatique 4 portes
1993 Grand Am, 2 portes, 56 000km impeccable
1993 Buick Park Avenue, comme neuve
1993 Oldsmobile Achieva, 4 portes, 52 000km
1993 Grand Prix LE, 4 portes, équipée AàZ
1993 Mazda Precidia, automatique, bijou
1992 Spirit, 79 000km, balance de garantie
1992 Acura Integra GS, équipée AàZ
1991 Hyundai Excel, 4 portes, automatique
1990 Dodge Colt GT, condition A-1
1990 Ford Escort, 4 portes, super
1989 Mazda 323, 97 000km, automatique, bijou
CAMION:
1996 Voyager, V6, air, etc. 11 286km, 7 places
1994 Lumina APV Van, 7 places, 2 enventaire
1993 Trans Sport SE, tout équipé
1993 Pick-up Chevrolet 1500, king cab, 4x4
1993 Lumina APV Van, 68 000km tout équipé
1993 Ford Aerostar, bien équipé, 59 000km
1991 pick-up GMC Sierra SLE 1500, moteur 5.7
Plusieurs autres modèles en inventaire. Tout nos véhicules sont inspectés pour votre sécurité et sont tous garantis. Depuis plus de 40 ans à votre service.
819-228-2711

MAXIMA 1994, tout équipée, verte, garantie jusqu'à 200 000km. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

MAZDA 323, 1991, 2 portes, manuelle, originale. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

MAZDA 323, 1994, automatique, 44 000km, 8500$. Marchand 372-7532

MAZDA Protégé 1991, 4 portes, automatique, noire, très propre. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

MERCEDES 300 D, 1991, turbo, diesel, fiche d'entretien Mercedez complet. Auto Action inc. 514-568-3382

MERCURY Tracer 1988, excellente condition, 1500$. 374-2347

MUSTANG GT, 1995, cuir, 10 500km. Auto Action inc. 514-568-3382

NEON Sport 1995, 4 portes, automatique, tout équipée, verte, garantie 1 an. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

ON VIDE LA COUR CHAREST LAURION AUTO
940, BOUL SAINT-LOUIS
SAINT-LOUIS-DE-FRANCE
371-3781 - 371-8933
1993 Van Lumina CL, 7 places, 3.8, 11 975$
1994 Saturn SL-1, manuelle, superbe 10 995$
1994 Corcica V-6, air, 4 portes, bijou, 9675$
1992 Grand Am, automatique, superbe, 7575$
1994 Elantra aqua, 65 000km, 7475$
1994 Cavalier, manuelle, 2 portes, bijou, 6975$
1992 Tempo GL, air, V-6, 4 portes, 5975$
1988 Beretta GT, blanche, équipée, 4775$
1990 Caravan SE, grise, V6, à voir, 3975$
1989 Voyager 5 places, rouge, bijou 3975$
1988 Saab 900S, équipée, à voir, 3675$
1990 Firefly, manuelle, superbe, 2975$
1985 Cherokee 4X4, rouge, bijou 2875$
1986 Bronco II, 4X4, automatique, 2350$
1988 Mustang Sport, blanche, propre, 2250$
1989 Excel CXL, blanche, 4 portes, 1975$
1989 Excel, rouge, 47 000km, 1775$
1987 Camaro rouge, V-6, 104 000km, 1675$
1985 Grand Prix, bleue, 305, à voir, 1475$
1986 Capri, blanche, V-6, automatique, 1275$
1986 Reliant K, 4 portes, très propre, 1275$
1985 Cavalier Type 10, automatique, 875$
1987 Excel, blanche, 875$
1984 Ford Tempo, 675$
1985 Honda Accord 675$
1988 Excel bleue, 675$
1984 Chevette, bleue, 675$
1985 Renault Encore, 575$
1981 Suprême, 475$
1984 Cougar, 375$
1983 Phoenix, 375$
1984 Laser noire, 375$
1984 Cavalier blanc, 375$
1985 Ford Tempo,375$
Plus de 45 voitures à sacrifier au prix coûtant. Nous faisons le ménage avant l'hiver. Premier arrivé, premier servi.

PLYMOUTH Acclaim 1990, V-6, 4 portes, très propre. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

PLYMOUTH Sundance 1989, 90 000km, 4500$. 691-1243

PONTIAC Firefly 1991, manuelle, bleue, très propre, 2900$. 229-3541, 229-1292

PONTIAC LeMans 1992, manuelle, 5 vitesses, 96 000 km, 3300$ négociable. 694-9043, pagette: 372-2677

SAMARA 1993, 1.3, 45 000km, garantie transférable, 3950$. 376-9383

SATURN 1993, SL-1, automatique, verte, 4 portes, très propre. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

625 Autos à vendre

PIERRE CLOUTIER AUTOMOBILES INC
6825, BOUL DES FORGES
TROIS-RIVIÈRES - 693-3328
1995 Sunfire automatique
1994 Precedia, 22 000km
1994 Colt ES, manuelle
1993 Eagle Talon, blanche
1993 Acclaim V-6, équipée
1992 Escort , 5 portes
1992 Civic LX, manuelle
1991 Eagle Vista GT
1991 Tercel, 4 portes
1990 Sprint, convertible
CAMIONS
1993 Grand Voyager SE
1991 Grand Voyager SE
1992 Cherokee sport, 4x4
1989 Blazer, 4X4, V-6
1992 F-150 club cab
1990 GMC, pick-up, V-6
1989 pick-up GM, 4X4
1987 F-150. automatique
Plusieurs autres modèles en inventaire. Financement et garantie

SATURN SC-1 1994, prune, 64 000km, automatique. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

SATURN SL 1995, 4 portes, manuelle, 37 000km. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

SATURN SL-1, 1995, 36 400km, manuelle. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

SUNBIRD SE 1989, toit ouvrant, 1300$. 693-4066

TOYOTA Camry LE, V-6, 1988, 111 000 km, un seul propriétaire, comme neuve. Trois-Rivières BMW: 376-6668

TOYOTA Corolla 1990, 5000$, servo-freins, servo-direction, air climatisé, moteur et carrosserie très bon état, 182 000km. 691-1234

TOYOTA Passeo 1992, 5 vitesses, équipement Groupe sport, très bon état, prix d'aubaine 7500$. 539-5249

TOYOTA Tercel 1986, a besoin de réparations, 200$. 372-5420

TROIS-RIVIÈRES HONDA
3115, BOUL SAINT-JEAN
TROIS-RIVIÈRES-OUEST
377-7500
VIENS FAIRE UNE OFFRE
1996 Plymouth Breeze, automatique, climatiseur, 25 000km, balance de garantie
1996 Pontiac Sunfire, 2 portes, climatiseur, 25 000km, automatique
1996 Pontiac Sunfire, 4 portes, automatique, climatiseur, 24000km, balance de garantie
1996 Honda Accord LX, blanche, 16 000km, Démo
1995 Nissan Pathfinder XE, sport, 21 500km, automatique, équipée
1994 Honda Accord EX, automatique, 2 portes, climatiseur, balance de garantie
1994 Chevrolet Cavalier Z-22, manuelle, 4 cylindres, 59 000km
1994 Ford Aspire SE, 2 portes, 34 500km
1993 Honda Civic coupé, Si, automatique, 28 000km
1993 Honda Civic LX, automatique, climatiseur, 60 700km
1993 Mazda Protegé, 43 000km, manuelle
1992 Honda Accord EX, 97 000km, 4 cylindres, automatique, équipement complet
1992 Honda Accord LX, 103 000km, bleue
1992 Civic LX, 102 000km, 4 portes, grise
1991 Honda Accord EX, 74000km, automatique, équipée au complet
1989 Chevrolet Tracker 4X4, manuelle, toit dur, 38 000km (bijou)
1987 Honda Accord, arrière ouvrant, 137 000km, 5 vitesses, manuelle
TOUTE OFFRE RAISONNABLE SERA ACCEPTÉE

VOLKSWAGEN Golf 1991, excellente condition, 2 portes, rouge, diesel. 694-0391

VOLKSWAGEN Golf diesel 1992, manuelle, verte, très propre. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

VOLKSWAGEN Jetta 1986, 1995$ taxes incluses. Vendeur: 693-6116

VOLKSWAGEN Jetta 1989, 4 portes, automatique, bonne condition. Trois-Rivières BMW: 376-6668

VOLVO 760, 1984, bas millage, équipée, très propre, 2950$. Jour: 691-4366, soir: 378-4354

626 Camions à vendre

AEROSTAR 1989, 7 passagers, automatique, bonne condition. 372-1774

AEROSTAR XL 1993 allongé, 4x4, équipé, V-6, 4.0 litres, 88 000 km, comme neuf, spécial: 12 900$. Auto Action inc. 514-568-3382

BLAZER LS 1995, 4x4, 4 portes, tout équipé, 43 000 km, vert, 24 900$; Grand Cherokee Laredo 1995, V-8, 4x4, tout équipée, 25 000 km, 27 900$. Auto Action inc. 514-568-3382

CAMION GMC, 6 roues, 1981, diesel, automatique, boom cap. 7500. Remorque 40 000 livres pour transport de machinerie, 16 500$. Jour: 294-1529, 294-1677, soir: 294-2828

CHEVROLET S-10, 4x4, 1987, king cab, 5 vitesses, 2.8 injection, peinture, pneus et freins neufs, très propre, 118 000km, 5900$. 819-533-4260

DIESEL Cherokee, 1987, 4x4, 4 portes, très propre, prix 6500$. 418-289-2855, ou 418-289-3738 Louis

DODGE Dakota 1993, 5 vitesses, king cab, 3.9 magnum, 12 000$. 691-1243

DODGE Van Ram 150, 1994, automatique, garantie, 14 500$. 418-325-3005

FORD Aerostar, 1988, A-1, manuelle 5 vitesses, 2500$ négociable, 378-8268

JEEP YJ 1990, 6 cylindres, manuelle, blanc, 92 000km. Saturn Isuzu Trois-Rivières, 371-3113

634 Machineries lourdes

634 Machineries lourdes

JR BRISSON EQUIP. Ltée
771, boul. Saint-Laurent Est
Louiseville
Tél.: (819) 228-0023
Fax.: (819) 228-9794
(sans frais)
1-800-361-0245
VENTE PIÈCES SERVICE
Claude Rheault, rep. rés.: (819) 378-2146 Pagette: (514) 551-5296 (sans frais)
Luc Ménard, gérant des ventes rés.: (819) 228-3723 Pagette: (514) 554-8277 (sans frais)
CASE est une marque enregistrée de Case Corporation

626 Camions à vendre

JIMMY 4x4, 1984, 5 vitesses, A-1. 378-0145

JIMMY 4X4, 2.8 litres, 6 cylindres, vitres électriques, toit ouvrant, radio-cassette, pneus, moteur, transmission et plusieurs autres pièces neuves, très propre, bas kilométrage, 3800$. 379-7828

MAZDA B-2000, 1986, king cab, vert, propre, 112 000km, mécanique A-1, 2650$. 370-3595, 372-7892

MAZDA MPV 1990, manuelle, 7 passagers, 142 000km, noire, 8500$. 819-229-3519

PICK-UP 1987, GM, S-15, 1800$ ferme, en bon état. 819-221-5762

PICK-UP Toyota 4 X 4, 1980, très propre, 2450$ négociable. 370-3595, 372-7892

PLYMOUTH Voyager 1986, moteur 2.6, automatique, 3000$. Entre midi et 16h: 691-2804

SUBURBAN 1991, 4 portes, automatique, très propre, 98 000km. Saturn Trois-Rivières, 371-3113

VAN Ford F150 1986, mécanique A-1, 1200$ négociable, 377-5725

629 Pièces et accessoires auto

379-5629
Nous vendons pièces et accessoires d'autos et camions de toutes sortes. Prix compétitifs. Bourassa Auto, 94, 79-A rue Latreille, Cap

4 pneus d'hiver avec clous, P-185-70-R-13, 125$. 377-5279

PIÈCES de Jeep YJ, à vendre. 379-7828

PNEUS et roues usagés, de toutes grandeurs, garantie. 373-4655

634 Machineries lourdes

CHARRUE à neige de marque Côté. 12pi x 54po, reversible. 375-3921

635 Machineries agricoles

À vendre tracteur Landini avec cabine, série 13 000, 1995, 4x4 modèle DT-130, seulement 51 heures; faucheuse rotative, 15 pi, marque Wood. Maskinongé:

Nécrologie

Renseignements:
Trois-Rivières jour 376-2501
soir 376-2323
Centre Mauricie jour 537-1801

Décès

CHAREST-HÉROUX, (Mme Louise)
COLLIN, (Mme Ginette)
GERVAIS, (M. Julien)
GUIMOND-L'HEUREUX, (Mme Madeleine)
JULIEN, (L'abbé Armand)
LEBLANC, (M. Paul-Émile)
LEMIRE, (Soeur Florette) Soeur Grise
LORANGER, (M. Daniel)
PELLERIN-GÉLINAS, (Mme Marie-Paule)
PÉPIN, (M. Marcel)
ST-PIERRE-FERRON, (Mme Marie-Ange)

«Le Nouvelliste offre ses sincères condoléances aux familles éprouvées».



CHAREST
MME LOUISE HÉROUX

Au centre hospitalier Sainte-Marie de Trois-Rivières, le 3 octobre 1996 est décédée à l'âge de 49 ans et 11 mois, Mme Louise Héroux épouse de Gilles Charest, demeurant à Trois-Rivières.

Selon sa volonté, la défunte ne sera pas exposée.

La famille invite chaleureusement parents et ami(e)s à se joindre à eux pour fraterniser, samedi le 12 octobre, à 15h, à la polyvalente De LaSalle (D.L.S.), 3750, Jean-Bourdon, coin boul. des Forges et boul. des Récollets.

La défunte laisse dans le deuil outre son époux, Gilles Charest; sa fille: Ingrid Charest; ses soeurs et frères: Lise Héroux (André Therrien) de Saint-Boniface, Lucie Héroux (Marc Bourassa), André Héroux (Louise Therrien), Yves Héroux (Claude Lafrenière), Claude Héroux, Alain Héroux (Michèle Fournier); ses beaux-parents: Robert Charest (Irène Lévesque); ses belles-soeurs: Nicole Charest (Robert Lajeunesse) de Montréal, Andrée Charest (Jim Hamilton) de Terrebonne; ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Compenser l'envoi de fleurs par des dons à la Société canadienne du cancer (C.P. 1, Trois-Rivières, Qc, G9A 5E3).

Pour renseignements: (819) 374-6225.
Télécopieur: (819) 374-6227.



COLLIN
MME GINETTE

Au centre hospitalier Sainte-Marie de Trois-Rivières, le 5 octobre 1996, est décédée à l'âge de 48 ans, Mme Ginette Collin épouse de Léopold Girard demeurant à Saint-Etienne-des-Grès.

La défunte est exposée au complexe funéraire Julien Philibert et fils inc., 1350, Sainte-Marguerite, Trois-Rivières. Ouverture des salons, lundi de 19h à 22h, mardi à compter de 13 heures.

Les funérailles auront lieu le mardi 8 courant en l'église Sainte-Marguerite à 15 heures.

L'inhumation aura lieu au cimetière de Pointe-du-Lac.

Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants: Dominique, Eric et Michaël, ses petits-enfants: Marie-Pier et Pierre-Luc, ses frères: Gaétan Collin (Nicole Léonard), André Collin (Lucille Legault), Maurice Collin (Eugénie Pitre), sa belle-mère: Mme Olivine Dubé, ses beaux-frères et ses belles-soeurs: Henriette Girard, (Jean-Marie Girard), (Lucette Harvey), (Gilles Girard), (Lisette Girard), Michel Girard, (Diane Hamel) ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

SOUS LE MÊME TOIT
371-3366
L'Oeuvre des Artisans de Paix
Services disponibles à coûts minimes.
(Du lundi au vendredi)
*Resto-soleil: dîner de 11h30 à 13h30
*Provisions: 9h à 11h
*Boutique «Le déjà porté» 9h à 11h30, 12h30 à 15h
*Jouets, vaisselle, disques, livres, etc.
700, Sainte-Cécile, Trois-Rivières, G9A 1H2



GERVAIS
M. JULIEN

Au carrefour de la Paix de Trois-Rivières, le 6 octobre 1996, est décédé à l'âge de 94 ans, M. Julien Gervais époux de Dame Marie-Blanche Robert demeurant à Trois-Rivières.

Le défunt est exposé au complexe funéraire Julien Philibert et fils inc., 1350, Sainte-Marguerite, Trois-Rivières. Ouverture des salons, mardi de 14h à 17h et de 19h à 22h, mercredi, jour des funérailles à compter de 11 heures.

Les funérailles auront lieu le mercredi 9 courant en l'église Saint Pie-X à 13h30.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Yolande (Maurice Bettez), Denise (Jean-Paul Couture), Suzanne (Claude Thériault) tous de Trois-Rivières, Robert (Lise Héroux) de Nicolet, Marcelle (Georges-André Baribeau) de Lachenaie, Michel de Beloeil, André (Nicole Falardeau) de Trois-Rivières, Pierre de Trois-Rivières, ses 15 petits-enfants et 16 arrière-petits-enfants, ses frères et soeurs: Louis (feu Juliette Périgny), Germaine (feu Félix Buist), Madeleine (Paul Périgny), Gérard (Juliette Veillette), Suzanne F.D.J., Clément (Jeanne-D'Arc Béland), Alphonse (Magella Bédard), Martin F.S.G., Jean-Marie (Véronique Bédard), sa belle-soeur: Rose-Eva Robert (Albert Duplessis) il laisse aussi plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.

Des dons à la société canadienne du cancer seraient appréciés.



GUIMOND
L'HEUREUX
MME MADELEINE

Au centre hospitalier Saint-Joseph de Trois-Rivières, le 6 octobre 1996 est décédée à l'âge de 62 ans, Mme Madeleine Guimond épouse de feu Félix L'Heureux, demeurant à Trois-Rivières.

La défunte est exposée au complexe funéraire Julien Philibert et fils inc., 1350 Sainte-Marguerite, Trois-Rivières. Salon ouvert: mardi de 19h à 22h, mercredi de 14h à 17h et de 19h à 22h et jeudi, jour des funérailles à compter de 11h.

Les funérailles auront lieu jeudi le 10 courant, en l'église Notre-Dame-des-Sept-Allégresses, à 13h30.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel, à une date ultérieure.

La défunte laisse dans le deuil ses frères et soeurs: Lucille Guimond (feu Paul Martel), Maurice Guimond (Denise Janvier), Rosaire Guimond (Nicole Marchand), Claire Boisvert (feu Roger Guimond) de Saint-Hubert, Marguerite Bergeron (feu André Guimond); ses beaux-frères et belles-soeurs: Anna Langlais (feu Rosaire L'Heureux) de Rouyn-Noranda, Lucien L'Heureux (Marthe Lambert) de Rouyn-Noranda, Léon L'Heureux (Lorivina Turpin), Lucienne Landreville (feu Florian L'Heureux), (feu Laurette Lauzon), (feu Gérard L'Heureux), Marguerite L'Heureux (Ronald Bobinette) de Fermeneuve, Diana L'Heureux (feu Alfred Beauchand) de Mont-Laurier, Noël L'Heureux (Rolande) de Maniwaki, Euclide L'Heureux (Gervette Forcier); plusieurs oncles, tantes, cousins, cousines, neveux, nièces, arrière-neveux, arrière-nièces, arrière-arrière-neveux, arrière-arrière-nièces, ainsi que de nombreux ami(e)s.



LEBLANC
M. PAUL-ÉMILE

À son domicile, le 5 octobre 1996, est décédé à l'âge de 82 ans, M. Paul-Émile LeBlanc époux de Madeleine Bergeron, demeurant à Louiseville.

La famille accueillera parents et ami(e)s à compter de 14 heures, lundi, à la résidence funéraire Louis Ricard et fils Ltée, 140, rue Saint-Aimé, Louiseville. Ouverture des salons, lundi de 14h à 17h et de 19h à 22h, mardi, jour des funérailles à compter de 9h30.

Les funérailles auront lieu le mardi 8 courant en l'église de Louiseville à 11 heures.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

Le défunt laisse dans le deuil outre son épouse, Madeleine Bergeron, ses enfants: Réjean (Denise Julien) de Trois-Rivières, Jean-Guy (Michèle Auger) de Pointe-du-Lac, Carmen (Dominique Bérard) de Sainte-Julie, Diane (Jean-Claude Kaczor) de Boucherville, Gilles (Clara Ocampo) d'Ottawa, Suzanne (Sylvain Éthier) de Mont-Carmel, ses petits-enfants: Mario, Mathieu et Yan LeBlanc, David, Rémi et Sophie Bérard, Olivier et Joël Kaczor, Clarence et Damien Éthier, son frère: Frank LeBlanc (Marie-Reine Lessard) de Sainte-Angèle-de-Prémont, sa belle-mère: Mme Florelda B-Bergeron de Sainte-Ursule, ses beaux-frères et belles-soeurs: Marie-Louise Lessard (feu Magnus LeBlanc) de Louiseville, Gertrude Bergeron (Maurice Lessard), Gérard Bergeron (Laure Cloutier), Gaston Bergeron, Jean-Rock Bergeron (Thérèse Lessard) de Sainte-Ursule, Louis-Joseph Bergeron (Lina Malboeuf), Rose-Hélène Bergeron (Fernand Julien), Rose Bergeron (Térence Desjarlais) de Louiseville, Clément Bergeron (Fleurette Chevalier), Annette Bergeron (Robert Lemire) de Saint-Justin, Gabrielle Bergeron (Georges Vanasse) de Nicolet, André Bergeron (Nicole Lanctôt) de Greenfield Park, Alice Bergeron (Claude Boudreault) de Saint-Anicet, Ursule Bergeron (Robert Labine) de Montréal, Noella Labine (feu Claude Bergeron) de Repentigny, Véronique Bergeron de Saint-Anicet ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Renseignements: 819-228-4822
Télécopieur: 819-228-3653



JULIEN, L'ABBÉ ARMAND

Au centre hospitalier Saint-Joseph de Trois-Rivières, le 5 octobre 1996, est décédé à l'âge de 72 ans, l'Abbé Armand Julien, fils de feu Arthur Julien et de feu Valérie Allard demeurant à Saint-Bathélémy.

La famille accueillera parents et ami(e)s, aux salons funéraires Alfred Dallaire, 2645 Est Henri-Bourassa, Montréal. Ouverture des salons lundi 7 octobre de 19 h à 22 h et mardi à compter de 12 h 30.

Les premières funérailles auront lieu le mardi 8 courant, en l'église Saint-Antoine Marie-Claret à Montréal à 14 h 30. De plus, il sera exposé au salon du Séminaire Saint-Joseph, 858, Laviolette, Trois-Rivières, à compter de mardi de 19 h à 22 h. Puis, mercredi de 9 h 30 à 10 h 30. Les 2e funérailles auront lieu, le mercredi 9 courant, en la chapelle du Séminaire Saint-Joseph de Trois-Rivières à 10 h 30. L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel de Trois-Rivières.

Le défunt laisse pour pleurer sa perte: ses soeurs et son frère: Victoire Julien, Berthe Julien (Georges Constantin), Jean-Roch Julien (Gisèle Granito), Michelle Julien; ses belles-soeurs: Thérèse Simard (feu Georges Julien), Jacqueline Rioux (feu Paul-Émile Julien) ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s, tout particulièrement Lise Dugré.

L'Abbé Julien était membre de la Société ecclésiastique Saint-Thomas du diocèse de Trois-Rivières et membre de la Société d'une messe et de la Congrégation de la Sainte-Vierge.

La direction des funérailles a été confiée au centre Rousseau et frère ltée, 445, des Volontaires, Trois-Rivières, C.P. 213, G9A 5G1, tél.: (819) 374-6225, ext: 1-800-246-6225, fax: (819) 374-6227.

Des dons à la Société ou à la Fondation de votre choix seraient appréciés. 723879

ASSOCIATION PARENTS D'ADOLESCENTS DE LA MAURICIE INC.
PAR-ADO
376-1223
379-7101
372-9773
373-1198
THÈMES:
Crise d'amour.
Compréhension.
Tolérance.
Rencontre avec d'autres parents.



PELLERIN
MME
MARIE-PAULE GÉLINAS

Au centre hospitalier Saint-Sacrement de Québec, le 7 octobre 1996 est décédée à l'âge de 57 ans, Mme Marie-Paule Gélinas épouse de M. Renald Pellerin, demeurant à Grand-Mère.

La défunte sera exposée à compter de mercredi, 14 h, à la résidence funéraire Jean Carbonneau, 1250, 6e Avenue, Grand-Mère. Ouverture des salons: mercredi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, jeudi, jour des funérailles, à compter de midi.

Les funérailles auront lieu le jeudi 10 courant, en l'église Saint-Jean-Baptiste, à 14 h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Louis.

Elle laisse dans le deuil outre son époux, M. Renald Pellerin; ses filles: Chantal Mongrain (Donald Michaud) de Grand-Mère, Isabelle Mongrain (Stéphane Laroche) de Grand-Mère; ses petits-enfants: Maria, Étienne et Rose; sa mère: Mme Maria Boisvert (feu Rosaire Gélinas) de Grand-Mère; ses frères et sa soeur: Aurélie Gélinas de Grand-Mère, Jean-Guy Gélinas (Monique Hamel) de Shawinigan, Julien Gélinas de Grand-Mère; ses beaux-frères et belles-soeurs: Yvon Pellerin (Carmen Mélançon), André Pellerin, Jacques Pellerin (Jocelyne Magny) tous de Grand-Mère, Florence Ouellet (feu Jean-Paul Pellerin) de Montréal; son filleul: Philippe Pellerin; ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Sympathie par télécopie: (819) 537-8829.
Pour informations: (819) 537-8828.
J-723886



PÉPIN
M. MARCEL

Après une longue maladie, au centre hospitalier Sainte-Marie de Trois-Rivières, le 7 octobre 1996 est décédé à l'âge de 59 ans, M. Marcel Pépin époux de Gisèle Roux, demeurant à Gentilly.

Le défunt est exposé au funérarium L. Gaston Gaudet inc., 2415, boul. Bécancour, Gentilly. Salon ouvert: mercredi de 14h à 17h et de 19h à 22h et jeudi à compter de 13h.

Les funérailles auront lieu jeudi le 10 courant, en l'église de Gentilly, à 15h.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

Il laisse dans le deuil outre son épouse; son fils: Michel (Marie-Josée Proulx); ses petits-enfants: Laurence et Olivier Pépin; ses frères et sa soeur: Clément (Suzanne Mailhot) de Deschaillons, Simon (Denise Lesage) de Trois-Rivières, Denis (Lucille Leboeuf) de Cap-de-la-Madeleine, Pauline (André Toutant) de Trois-Rivières; ses beaux-frères et belles-soeurs: Géralda (feu Fortunat Charron) de Lotbinière, Simonne (feu Paul-Émile St-Arnaud) de Trois-Rivières, Raymond (Madeleine Dubé) des États-Unis, Gérard (feu Frida Grenier) des États-Unis, Annette (Paul Blouin) de Trois-Rivières, Conrad (Rose Poisson) des États-Unis, Fernand de Montréal, Thérèse (Louis Auger) de Deschaillons, Suzanne de Trois-Rivières, Charles (Madeleine Gosselin) de Gentilly, Guy (Angèle) de Montréal; ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Veuillez compenser l'envoi de fleurs par des dons à la Société canadienne du cancer.

Renseignements: (819) 297-2928.
Télécopieur: (819) 297-2727.



LEMIRE
SOEUR FLORETTE
(Soeur Grise)

Au centre de santé des Soeurs Grises, à Nicolet, le 7 octobre 1996 est décédée Soeur Florette Lemire, à l'âge de 91 ans dont 64 ans de consécration religieuse dans la Congrégation des Soeurs de la Charité de Montréal, à Nicolet.

La défunte sera exposée à la Maison provinciale des Soeurs Grises, 55, rue Saint-Jean-Baptiste, Nicolet, mardi le 8 courant, à compter de 13h30.

Direction des funérailles: J.N. Rousseau et frère ltée, de Nicolet.

Les funérailles auront lieu mercredi le 9 courant, à la Maison provinciale des Soeurs Grises, à 14h.

L'inhumation aura lieu au cimetière de la communauté à Nicolet.

La défunte laisse dans le deuil outre sa famille religieuse; un frère: Ernest; deux soeurs: Mme Georges Mathieu (Cécile) et Soeur Rose Lemire, s.g.m. tous trois de Nicolet; une belle-soeur: Mme Elphège Lemire de Saint-Léonard-d'Aston; et de nombreux neveux, nièces, cousins et cousines.

Prière de ne pas envoyer de fleurs.

LORANGER, M. DANIEL

À Sainte-Angèle-de-Prémont, le 7 octobre 1996 est décédé à l'âge de 45 ans et 10 mois, M. Daniel Loranger, fils de feu Wilfrid Loranger et de Thérèse Cardinal, demeurant à Sainte-Angèle-de-Prémont.

Le défunt est exposé au complexe funéraire Julien Philibert et fils inc., 1350 Sainte-Marguerite, Trois-Rivières. (Détails plus complets dans la prochaine édition).

Le défunt laisse dans le deuil sa mère: Thérèse Cardinal (feu Wilfrid Loranger) de Trois-Rivières; son frère et ses soeurs: Yves (Louise Fortin) de Trois-Rivières, Lucie de Trois-Rivières, Francine (Jean Martineau) de Québec, Johanne (Pierre Jolin) de Saint-Etienne-des-Grès; sa nièce et ses neveux: Geneviève Richard, Pascal, David et Alexandre Jolin; il laisse aussi plusieurs oncles, tantes, cousins et cousines.

Compenser l'envoi de fleurs par des dons à la maison Albatros 04.



ST-PIERRE
FERRON
MME MARIE-ANGE

À la résidence Avellin Dalcourt de Louiseville, le 5 octobre 1996, est décédée à l'âge de 91 ans, Mme Veuve Maurice St-Pierre, née Marie-Ange Ferron, demeurant à Louiseville.

La famille accueillera parents et ami(e)s à compter de 19 heures, lundi, à la résidence Louis Richard et fils ltée, 140, rue Saint-Aimé, Louiseville. Ouverture des salons, lundi de 19h à 22h, mardi, jour des funérailles, à compter de 12h30.

Les funérailles auront lieu le mardi 8 courant en l'église de Louiseville à 14 heures.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

La défunte laisse dans le deuil ses enfants: Laurent de Louiseville, Donat (Suzelle Pellerin) d'Asbestos, Lise (Gérard Lemieux), Pauline (Nelson Mineau) tous de Louiseville, Michel (Huguette Leblanc) de Trois-Rivières-Ouest, ses soeurs: Mme Germaine Carbonneau, Mme Fleurette Ferron-Trahan, Mme Cécile Gagnon, ses belles-soeurs: Mme Rolande Ferron, Mme Fleurette Ferron, Mme Jeanne-D'Arc Gagnon, ainsi que ses 20 petits-enfants et 19 arrière-petits-enfants, plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Renseignements: 819-228-4822
Télécopieur: 819-228-3653

925 Prières Remerciement - Saints

MERCI MON DIEU

Dites 9 fois Je vous salue Marie par jour, durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Merci mon Dieu. N.R.

MERCI MON DIEU

Dites 9 fois Je vous salue Marie par jour, durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Publiez cet article le 9e jour. Vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu.

MESSE 1er ANNIVERSAIRE



Cher époux,
Cher papa,
«Il y a un an, Dieu te rappelait à lui soudainement, sans même qu'on puisse se dire au revoir. Nous aurions tant aimé te garder encore longtemps parmi nous.
Aujourd'hui, notre peine est aussi profonde mais nous puisons notre force dans les beaux souvenirs que tu nous as laissés.
Toi, cher époux et papa aimant, bon et empreint de générosité, sache que tu occuperas toujours une place dans le coeur de chacun de nous.
Continue d'être présent dans notre quotidien en veillant sur nous et en nous protégeant!»

Ce temps d'anniversaire, nous, ta famille souhaitons que ceux et celles qui t'ont connu et aimé, aient une pensée spéciale en souvenir de toi.

M. CLÉMENT DUPONT
(décédé le 7 octobre 1995)

Ton épouse et les enfants.
722476

AIDER LE MONDE MOT À MOT
CODE
L'autonomie grâce à l'alphabétisation dans le monde en développement

J'AIMERAIS PLUS DE RENSEIGNEMENTS SUR LES PROGRAMMES DE CODE
Nom
Adresse
ADRESSE DE RETOUR CODE, 321 rue Chapel Ottawa (Ontario) Canada, K1N 7Z9
Télécopieur : (613) 232-7435
Téléphone 1-800-661-2633

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

avis public

trois-rivières

Vente à l'encan de véhicules automobiles non réclamés

Conformément aux articles 461 de la Loi sur les cités et villes (L.R.Q., c. C-19) et 942 et suivants du Code civil du Québec (L.Q. 1991, c. 64), avis public est, par les présentes, donné que la ville de Trois-Rivières fera vendre à l'encan trente-trois (33) véhicules automobiles, lesquels ont été perdus, oubliés ou sont sans maître et ont été recueillis par son service de la sécurité publique, le ou avant le 17 août 1996 sans avoir été réclamés.

Cette vente à l'encan aura lieu le vendredi 18 octobre 1996 à compter de 9 h à l'édifice des travaux publics situé au 2425, rue Louis-Allyson (parc industriel no 1) à Trois-Rivières.

La ville de Trois-Rivières ne s'engage pas à vendre tous ces véhicules automobiles et elle se réserve le droit d'en ajouter d'autres le jour même.

Les biens qui seront achetés devront être payés en argent comptant et leur acquéreur devra en prendre possession immédiatement.

Ces biens seront vendus sans aucune garantie.

Les taxes de vente applicables seront perçues sur le prix de chaque bien vendu.

Ces véhicules automobiles pourront être examinés, de 8 h à 9 h, le jour où ils seront mis en vente.

Cet encan sera dirigé par «Trudel & Associés, huissiers de justice».

Trois-Rivières, ce 8 octobre 1996.

L'assistant-greffier,
YVAN GAUDREAU, notaire

724016

AVIS DE SOUMISSION

PROJET : Rue Plessis
Aqueduc et réfection de voirie

PROPRIÉTAIRE : Ville de Nicolet
180, rue Panet
Nicolet (Québec)
J3T 1S6
A/S Mme Monique Corriveau, greffière

CONSULTANT : LPA Groupe-Conseil inc.
3050, boul. Saint-Jean
Trois-Rivières-Ouest
G9A 5E1
Tél. : (819) 377-3050 Fax : (819) 377-0720
A/S M. François Thibodeau, ing.

Le propriétaire requiert des offres pour effectuer les travaux suivants :

- ± 185 mètres de conduites d'aqueduc de 75 à 200 mm de diamètre ;
- réfection de voirie associée.

Les soumissionnaires pourront se procurer les plans, devis et formules de soumission, à partir du mardi 8 octobre 1996, en s'adressant au bureau du consultant, moyennant un mandat postal ou un chèque visé de vingt-cinq dollars (25 $) non remboursable fait à l'ordre de LPA Groupe-Conseil inc.

Les soumissions devront être présentées sur des formules préparées par le consultant.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque visé ou d'un cautionnement de soumission payable au propriétaire pour un montant égal à au moins 10 % du montant de la soumission.

Dans les quatre-vingt-dix (90) jours suivant l'ouverture des soumissions, chaque soumissionnaire sera avisé par écrit de la décision du propriétaire concernant l'adjudication du contrat.

Les soumissions seront reçues le jeudi 17 octobre 1996 au bureau de la ville de Nicolet avant 11 h, heure locale, et ouvertes publiquement le même jour à 11 h, heure locale, au même endroit.

Le conseil municipal ne s'engage pas à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues, ni à encourir aucune obligation, ni aucuns frais d'aucune sorte envers le ou les soumissionnaires.

nicolet

Ville de Nicolet
180, rue Panet
Nicolet (Québec)
J3T 1S6
A/S Mme Monique Corriveau, greffière

715404

Le Nouvelliste

Journal quotidien publié à
1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières, G9A 3Y2
Téléphone: (819) 376-2501

LIVRAISON À DOMICILE - 1 semaine

Prix de vente au camelot:	3,29$
+ TPS DE 7%:	0,23$
	3,52$
+ TVQ DE 6,5%:	0,23$
	3,75$
+ part du camelot:	0,70$
TOTAL:	4,45$

LIVRAISON À DOMICILE	12 mois	6 mois	3 mois
PRIX	192,00	100,00	50,80
T.P.S.	13,44	7,00	3,56
T.V.Q.	13,35	6,96	3,53
TOTAL	218,79	113,96	57,89

PAR LA POSTE Partout au Canada	12 mois	6 mois	3 mois	1 mois
PRIX	395,00	225,00	158,00	80,00
T.P.S.	27,65	15,75	11,06	5,60
T.V.Q.	27,47	15,65	10,99	5,56
TOTAL	450,12	256,40	180,05	91,16

Rédaction 376-3659
Service aux abonnés ..... 376-2506 / 1-800-565-2506
Sports 376-3351
Nécrologie 376-2323

BUREAUX RÉGIONAUX
Centre Mauricie 537-1801
La Tuque 523-4547
Victoriaville 758-8255
Louiseville 228-4032

Le pape opéré aujourd'hui

Mehmet Ali Agca lui fait parvenir un message de soutien

Rome (AP, Reuter)

■ Après une première nuit paisible à la polyclinique Gemelli, le pape Jean Paul II a subi lundi une dernière série d'examens, avant d'être opéré ce matin matin de l'appendice.

Selon son chirurgien Francesco Crucitti, le pape avait un «excellent» moral et n'était pas du tout angoissé à l'approche de sa sixième opération.

Âgé de 76 ans, le souverain pontife a subi un électrocardiogramme et un sonogramme cardiaque (écho-doppler) qui permet d'évaluer la santé des artères. Comme au mois d'août, il a aussi subi une scanographie de l'abdomen.

Ces examens n'ont révélé aucun problème, selon son cardiologue Attilio Maseri: «Son coeur fonctionne correctement.» Toutefois son anesthésiste Corrado Manni a rappelé, au micro de la radio d'État RAI, que toute opération comporte des risques, «surtout» pour un patient comme le pape qui a déjà subi deux interventions à l'abdomen.

De nombreux fidèles ont envoyé des télégrammes et des fleurs pour souhaiter une bonne opération à Jean Paul II. Certains, comme soeur Maria Benedetta Scotti, une nonne dominicaine, étaient «préoccupés» par cette intervention.

Bien plus malade

D'autant que depuis plusieurs mois des rumeurs persistantes affirment que le Saint-Père serait bien plus malade que le Vatican ne veut le reconnaître.

Officiellement, le souverain pontife souffre d'une inflammation de l'appendice responsable de fièvres et d'«infections digestives» récurrentes qui l'ont contraint à interrompre son message de Noël, en 1995.

Selon des experts, il serait en fait atteint de la maladie de Parkinson, ce qui expliquerait les tremblements de sa main gauche et sa forme déclinante.



(Photo - AP)

Malgré le temps pluvieux, un homme s'est agenouillé devant la polyclinique Gemelli, à Rome, pour réciter une prière pour le succès de l'opération que doit subir le pape aujourd'hui.

Selon d'autres il aurait un cancer du côlon, affection dont il a déjà été victime: en juillet 1992, il avait subi l'ablation d'une tumeur au côlon.

Ces rumeurs ont toutefois été démenties par le Vatican qui a nié catégoriquement que le pape souffrait d'une maladie chronique.

Dimanche Jean Paul II est entré à la polyclinique Gemelli, au nord de Rome, où il a déjà été opéré cinq fois.

Accueilli par le président de la République Oscar Luigi Scalfaro et par une centaine de personnes, dont des patients de l'hôpital, il a ensuite emménagé dans son «appartement» au 10e étage.

Le pape dispose d'une chambre privée avec une salle de bains adjacente et d'une petite chapelle dédiée à la Madone noire de Czestochowa, l'icône de la Vierge chère aux catholiques polonais.

Son appartement inclut un salon ainsi qu'une salle à manger et une cuisine où peuvent travailler les nonnes polonaises qui lui préparent ses repas.

Au même étage, se trouve un centre pour enfants cancéreux. Lors de ses précédents séjours, le pape, convalescent, s'était rendu au chevet de ces jeunes malades pour discuter avec eux.

Peu avant son hospitalisation, il avait célébré dimanche une cérémonie de béatification, place Saint-Pierre. Visiblement éprouvé, il avait demandé aux milliers de fidèles présents de prier pour lui.

Par ailleurs Mehmet Ali Agca, le Turc qui avait tenté de l'assassiner en mai 1981, a envoyé un message de soutien au saint-père.

Depuis la prison d'Ancone où il est incarcéré à vie, Agca a fait parvenir au pape un télégramme dans lequel il dit prier pour lui, a indiqué l'avocate du prisonnier. «Très cher Karol Wojtyla, je suis très proche de vous spirituellement. Je prie pour vous», écrit Agca.

«Seul Dieu tout-puissant et éternel peut mettre un terme à notre mystérieux supplice car l'horrible Satan continue ses persécutions», disait le télégramme selon l'avocate. «J'ai hâte de vous revoir une seconde fois. Je vous prie d'accepter ma profonde estime et mes meilleurs voeux fraternels.»

Quand le terroriste lui avait tiré dans l'estomac, place St-Pierre le 13 mai 1981, le pape avait alors été opéré d'urgence à la clinique Gemelli.

Par la suite, Jean Paul II avait rendu visite à Agca en prison et lui avait pardonné. Le Turc a déjà demandé aux autorités italiennes de le gracier ou de réduire sa peine. ●

La reine n'est pas au bout de ses peines

Patricia Reaney
Londres (Reuter)

■ À peine rentrée de ses traditionnelles vacances d'été en Écosse, la reine Elizabeth s'exposera mardi à une nouvelle crise au sein de la famille royale, portant notamment sur les affres de sa belle-fille, la duchesse d'York.

Marquée par les problèmes de couples de deux de ses fils et une vague de critiques sur le train de vie de la famille royale, l'année 1992 avait été qualifiée par la reine d'«annus horribilis».

Avec le divorce de ses deux aînés et une série de scandales publiés par la presse, l'année 1996 ne sera pas non plus des plus roses pour les Windsor.

Après les divorces, coûteux, de la princesse Diana et de la duchesse d'York, Sarah Ferguson, la reine pensait avoir supporté le plus dur. Elle se préparait ainsi à entreprendre une série de réformes pour moderniser la royauté et en redorer le blason aux yeux de ses sujets.

Mais depuis quelques semaines, la presse britannique a fait ses gros titres sur les avanies de «Fergie», dont les multiples liaisons et dettes ont provoqué des scandales retentissants.

Pour y mettre un terme, le journal britannique The Sun disait savoir lundi que la reine Elizabeth a mis au point un projet de règlement des dettes de la duchesse d'York en échange de sa renonciation à la garde de ses enfants.

L'accord porterait sur cinq millions de livres sterling (7,8 millions $), ce qui permettrait à la fois de régler les dettes de la duchesse et de payer son installation à l'étranger.

En échange, l'ex-épouse du prince Andrew, deuxième fils de la reine, renoncerait à la garde de ses deux filles, les princesses Beatrice et Eugenie.

Personne n'a souhaité commenter ces affirmations au palais de Buckingham, mais un porte-parole de la duchesse d'York les a qualifiées de «ridicules», estimant qu'elles avaient été «fabriquées de toutes pièces».

«C'est un tissu d'inepties, a-t-elle déclaré. La Duchesse est très blessée et bouleversée par ces histoires, comme n'importe quelle mère le serait. Elle est entièrement dévouée à ses enfants».

D'après le Sun, c'est pourtant le prince Andrew lui-même, l'ex-mari de Fergie, qui a exposé dimanche les détails de cet accord au cours d'une réunion de sept heures au palais royal.

Le quotidien populaire affirme en outre que Fergie devrait abandonner son titre et s'abstenir de raconter ses souvenirs dans un livre ou dans des interviews.

La duchesse d'York a également dû renoncer à demander l'interdiction d'un livre sur son intimité, rédigé par l'associé américain d'un de ses amants présumés.

Enfin, un autre quotidien affirmait ce week-end que la reine avait demandé qu'on surveille Sarah de très près pour éviter qu'elle ne se suicide, ébranlée par la vague d'attaques sur sa personne.

Elizabeth doit aussi compter avec les ennuis de son aîné, le prince Charles, dont l'image a été ternie par le départ d'un de ses proches collaborateurs, Richard Aylard, sur fond de scandale. D'après la presse, Aylard serait responsable de la révélation de l'aventure amoureuse entre le prince de Galles et sa vieille amie Camilla Parker Bowles. ●

L'UBS se défend

Zurich (Reuter)

■ L'UBS, plus grande banque de Suisse, a exclu lundi tout règlement à l'amiable de poursuites engagées par une survivante de l'Holocauste qui affirme que les banques suisses détiennent pour 20 milliards de dollars de biens appartenant aux héritiers de Juifs massacrés par les Nazis.

Les poursuites ont été engagées la semaine dernière à New York par Gizella Weisshaus, au nom des héritiers des victimes de l'Holocauste, qui avaient déposé de l'argent et des biens dans diverses banques suisses pour qu'ils soient à l'abri du régime nazi.

«Cela ne sera pas réglé à l'amiable. Nous répondrons devant la justice de toutes ces accusations», a déclaré à Reuter un porte-parole de l'UBS. ●

Le monde

Boris Eltsine a quitté l'hôpital

■ Moscou (Reuter) — Le président russe Boris Eltsine a quitté ce week-end l'Hôpital central de Moscou pour la maison de soins de Barvikha, dans la proche banlieue de la capitale, a-t-on appris lundi auprès du service de presse du Kremlin.

Selon un porte-parole de la présidence, le chef de l'État y a reçu lundi matin la visite d'Egor Stroïev, le président de la chambre haute du parlement.

Âgé de 65 ans, Boris Eltsine doit se faire opérer du coeur d'ici cinq à neuf semaines.

Il avait été admis à l'Hôpital central le 12 septembre.

Citant le chef des services médicaux du Kremlin, la présidence a indiqué lundi que Boris Eltsine pourrait mettre à profit son séjour dans cette résidence gouvernementale pour travailler encore plus et reprendre un peu d'exercice.

Bien que ses médecins assurent qu'il ne subira qu'un simple pontage coronarien, l'incertitude demeure quant à l'étendue et la nature véritable de l'intervention.

Selon Serguei Mironov, son état était jugé lundi «tout à fait satisfaisant».

Lebed adoucit le ton

■ Bruxelles (Reuter) — Après avoir clamé sa farouche opposition à l'élargissement de l'Otan sur tous les tons, y compris celui de la menace, le secrétaire du Conseil de sécurité russe Alexandre Lebed a fait lundi assaut de modération.

«L'élargissement, c'est le problème de l'Otan», a-t-il déclaré de sa voix de stentor, souriant et détendu, devant une nuée de journalistes accourus au siège de l'Alliance pour la première sortie du général russe en Occident. «Quelle que soit la décision de l'Otan, la Russie ne fera pas une crise d'hystérie».

Tous les responsables alliés qui l'ont rencontré lundi -d'abord le secrétaire général de l'Otan, Javier Solana, puis les ambassadeurs des 16 pays-ont été stupéfaits par l'aisance, la modération et l'humour du vétéran d'Afghanistan, «extrêmement intelligent, rationnel et loin de la réthorique émotionnelle».

«Visiblement, il avait envie d'être pris au sérieux pour sa première sortie en Occident», a expliqué un des participants. «Il l'a été. Ce n'est pas Vladimir Jirinovsky».

Le ton était aux antipodes des déclarations belliqueuses faites par ou prêtées à Alexandre Lebed ces dernières semaines.

«Nous devons continuer à parler ainsi, de façon civilisée et rationnelle«, s'est félicité Javier Solana en annonçant que Moscou et Bruxelles allaient échanger des officiers de liaison.

Le Moench grandit

■ Berne (AP) — Le Moench, un des trois prestigieux sommets des Alpes bernoises, a gagné huit mètres en l'espace de sept ans. Il culmine désormais à 4107 m, selon la dernière carte nationale à grande échelle. Les topographes excluent toute erreur de mesure.

«C'est le sommet: le Moench grandit!» titrait lundi à la une le quotidien bernois Der Bund. En revanche, ses deux voisins n'ont pas grandi: l'Eiger culmine toujours à 3.970 m et la Jungfrau à 4158 m.

«Huit mètres de plus, c'est effectivement beaucoup», commente Jean-Claude Stotzer, de l'Office fédéral de topographie. Excluant toute erreur, il explique la croissance par le fait que le Moench est un sommet où la neige et la glace peuvent facilement s'accumuler.

Par ailleurs deux personnes ont été tuées dans un accident de téléphérique servant aux marchandises, près de Fluehli, dans le canton de Lucerne. Le câble de l'engin où avaient pris place les deux hommes s'est rompu et ce dernier a percuté un pilier de béton, a indiqué lundi la police lucernoise. Le câble s'est rompu environ 50 mètres avant la station d'arrivée.

Rencontre entre Arafat et Weizman

■ Jérusalem (Reuter) — Yasser Arafat rencontrera aujourd'hui en Israël le chef de l'État hébreu, Ezer Weizman, a-t-on appris de source palestinienne et israélienne.

Selon un responsable palestinien, le président palestinien se rendra en hélicoptère dans la ville israélienne de Césarie, où Ezer Weizman possède une résidence.

Le porte-parole d'Ezer Weizman a confirmé qu'une rencontre aurait lieu, sans pouvoir en préciser la date.

Le président israélien, dont la fonction est essentiellement honorifique, a à plusieurs reprises appelé lors de la crise de ces dernière semaines à la reprise du dialogue entre Israéliens et Palestiniens.

En août, alors que le chef du gouvernement Benjamin Netanyahou se refusait toujours à rencontrer Yasser Arafat, Ezer Weizman avait déclaré qu'il était prêt à discuter avec le leader palestinien.

La maison de l'horreur démolie

■ Londres (Reuter) — La démolition de la «maison de l'horreur», où Frederic et Rosemary West ont fait subir des sévices sexuels à plusieurs jeunes filles avant de les tuer, a débuté lundi à Gloucester.

La municipalité de cette ville de l'ouest de l'Angleterre a décidé la démolition totale du bâtiment afin qu'aucune trace ne subsiste qui puisse attirer les collectionneurs de souvenirs macabres. ●

